



المريختصر رعب المتنب حالة نفسية

# استيعاب سوري للامن والخلافات بري عن التمديد للهراوي: "ليش لأ"

لو موند ديبلوماتيك • دوامة التفتيت في يوغوسلافيا

FAMILY FILE

• أوروبا واحتمالات الضغط على اسرائيل • الدرب العبثية في القرن الافريقي والتدبيث بستنزف روسيا و تركياً: قُتَلَةً ومُمْرِيونَ تَدِتُ نظر الجنرالات



ألغى رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري اجتماعاً كان

#### سيارة مفخخة في ايرلندا الشمالية

فيما انطلقت مسيرات البروتستانت في ليرلندا ـط أجوا من التوتر، أبطل البيش البريطاني مفعول سيارة مفخَّخة بـ ٢٥٠ كيلوغراماً من المتفجرات في نيوري جنوب غرب بلغاست بعد تلقيه اتمالاً من مجمول الإبلاغ عن وجودها.

۲۲٫٦ مليار دولار قروضاً لروسيا

حصلت موسكو أمس على قروض دولية قيمتها ٦,٦٦ مليار دولار لسنتي ١٩٩٨ و١٩٩٩، في خطوة تمكس حرص المجتمع الدولي على الدؤول دون تفلقم ازمتما الاقتصادية واتميار عملتما الوطنية.

ص ١٨-١٨ ردود على هيكل

في "قضايا النهار" ثلاثة سجالات مع محمد حسنين هيكلَّ: محمد الرميحي، علي حرب وعزت ّ صلفي۔

• حلف الأطلسي أمام امتحان كوسوفو • البانيافي الهب

• البؤس وللجريمة في الولايات المتحدة • شبح "الارماب البيولوجي"

اطلبها مع "النهار"



وقرراً اليوم مع رئيس المكتب الوطني الدواء للبحث في الوضع المثلي والإداري للمكتب مع عضو المجلس التنفيذي غنيم الزغبي ومغوض الدكومة الدكتور حسني

المُتعَدَّد الاتجاه، وكُلُّ ذَلْكٌ عَلَى ليِّقَاعِ لسَتَكُشَّكُ افاةً المرحلة التي تسبق انطلاق معركة استحقاق الرئاسة الاولى في الذريف، وهو الاستحقاق الذي تسبر ممشق أغواره وآم يِعط بعد كلمتما النهائية فيه. لذَا يبقي التمديد خياراً مفتوحاً في انتظار حسم المواقف لهذا كان لاقتاً مساءً أمس اعلان رئيس مُجلس النواب نبيه بري في دردشة مع الصحافيين في قصر بعبنا، وعلى مامش مشاركته في مادية العشاء التي اقامما رئيس الجمهورية الياس المرّراوي على شرف عقيلة رئيسّ السنَّفَّال اليَّرَابِيَّت عبدُوِّ ضيوفَ، انْ خيار ٱلتمديدُ ما زال وارداً. فَهُوْ سُئُل اولاً عن مُوضوعُ التَجْنيد لنواب حاكم مصرف لبنان فلجابُ لن نَّلكُ "خَاصْع لَقَاعِدة التواب والعقابُ". وِلما سَتَل مِلِ هُذَا ينطبق علَّى رئاسة الجمُّموريَّة فاجاب:

بري أعلن ليضاً عن اتفاق الرؤساء الثلاثة على فتح دورة استثنائية لمجلس النواب فور انتهاء اللجان النيابية المشتركة من دراسة مشاريع سلسلة الرتب والرواتب والايجارات والاملاك البحرية وبروتوكولات القروض. وسط هذه المعطيات التي تُوحي بهدوء رئاسي تحدثت مصادر لحد الرؤسة عن ان المسؤولين السوريين، وفي آخر اللَّقَاءَات الَّتِّي عقدتٌ معهم، اشْأَدُواۤ بالرِّئيسَ ٱلْمراوِيّ وقالوا أنهم يحفِّظون له كل خير لانه كان "رجل القراراتُ" وَفِي مُنتَمِي الْلَخْلَاصِ". وعن أوان بدَّ الامتَّمام بالاستَّحقَّاق

بموضوع سلسلة الرتب والرواتب وانتهاء بالموضوع الأمني

الرقاسي نقل عن المسؤولين السوريين قولهم. "الموضوع بكير، ولكل ساعة ملائكتها". وَأَشَارَتَ مِنْهُ المصادر الى ان موضوع التعديل المزدوج للمادة ٤٩ من الدستور، والذيّ يتيّح لَقَائد الجيش العمادّ اميل لدود الترشح لانتذابات الرئاسة سيبقى مطوّيا حتى تَظَهر المُعطيات المؤاتية له، وبعد أن يكون خيار التمديد

وُلِّفَتَتُ المصادر نفسها الى ان اهل الحكم سينصرفون الى الشرون المحلجة في هذه الفترة، وكأن الاستحقاق الرئاسي ما زال بعيدا، وهذا ما سيترجم نفسه في ورشة المشاريع التي يواصل مجلس النواب الانشغال فيماً حَاليا. في الموضوع الامني الساخن الذي شمنته منطقة المتن اخيرا، وتمثل بحوادث قتل وسرقة بالجملة، اعلن وزير الدَّاخُلِيَّةَ مِيشَالُ المر امس بعد اجتماع لمجلس الامن ستمصية ميستان هو "عشرة حوادث" وليس كما "قالوا ان هناك مئة سرقة". وفسر حال الذعر والقلق التي خلقت في المنطقة بأنها "حالة نفسية" سببها "خلفيات سياسية معينة". المر الذي تحدث عن جمد استثنائي قلمت به لخيرا دوريات الجيش وقوى الامن الداخلي دعآء وفي صورةً مثيرة لعلاماتُ السَّنفهام، الشَّركات وَالْمُؤْسِسَاتَ والمُولُطنين في المنطقة الى أُتخاذ تُدابِير

وكاميرات للمراقبة!". وفي مجال أمني آخر، تابع قاضي التحقيق العسكري الول رياض طليع امس التحقيق مع الموقوفين "القواتيين" فاستجوب موقوفين اثنين على أن ينمي اليوم استجواباته بموقوفين آخرين، ويحيل الملف بعد اصَّدَارُ مِنْكِرَاتُ التَوقِيفُ عَلَى النيابَةَ ٱلعَامَةَ الْعَسَكرية.

> "العقدة اللبنانية" بين فرنسا وسوريا من ديستان الى شيراك (الصفحة ٢٠)



جلدة الشائزيليزيه في باريس ليل الاهد – الاثنين.

احتفالات الفرنسيين بلدراز منتخبهم كأس العالم الـ٦٦ لكرة القدم، والتي وصفها احد معلقي التلفزيون الفرنسي بأنها "مستيريا جماعية حقيقية"، تواصلت امس بعدما نزل الى شوارع باريس وحدما ليل الاحد – الاثنين مليون ونصف مليون شخص

بلبة الشائريليزيه بعد ظمر التثنين. ظهر امس غطى جادة الشائزيليزيه نصف مليون شخص جاءوا لتحية المنتخب الذي اعتلى لاعبوه أوتوبيسا مكشوفا شق طريقه يصعوبة صعودا حتى قوس النصر في جولة احتفالية استمرت اكثر من ثلاث ساعات. وتدولت الجادة في الليل كما في النهار نهرا

الرئيس الاكوادوري المنتخب جميل معوض – الى اليسار – والمرشح

لنيابة الرئاسة غوستلفو نوبوا يحتفلان بفوزهما بعد صدور نتلاج

فاز رئيس بلدية العاصمة الاكوادورية كيتو المحام

اللبناني الأمل جميل معوض من حزب الديموقراطية الشعبية

في التَّتَقَابَاتُ الرِّئَاسِيةُ على مُنَافِسُهُ المِلْيُونِيرُ الْفَارِو نَوْبُوا

شبكات التلفُزيون في الاكوادور تقَّدمه خصمه، إنَّ انتَصَارَه سيكون "انتصاراً لكل البلاد لانه سيكون رئيساً لكل

ُ ولُم بُيَّقَطُع معوض وعوداً رناقة بل شدد على أن تفعيل النشاطات الاقتصادية في البلاد لن يتحقق "بين ليلة

ُ وفارُ معوض مرتين بمقعد نيابي وتولى ايضاً وزارة العمل بين علمي ١٩٨١ و١٩٨٤ في اطار الحكومة الديموقراطية

المسيحية برئاسة اوسفالدو مورتادو. وحقق انجأزات مممة

(الصفحة ١٧)

اتفاق على فتح خط

كركوك - بانياس

دمشق – رويترز – أعلن أمس وزير النفط العراقي

عامر محمد رشيد أن دمشق وبغداد اتفقتا على اعادة ضخَّ النفط العراقي عبرٌ خط النابيب الذي يمتد من حقولٌ

كركوك العراقية إلى ميناء بانياس على الساحل السوري

وصّرح لوكالة "رويترز" بعد محادثات في دمشق مع

والذي اغلق منذ بداية الثمانينات.

نظيره السوري محمد ماهر جمال ان

الضخ سيبدأ بـ ٢٠٠ ألفُ برميلٌ يومياً بعد بضعة أشمر من إعادة تَأْمِيلُ الخط الذي تبلغ طَلَقَتُه ١٠٢

مليون برميل يومياً. واكد ان اعلام الضخ لا تُحتاج إلَى موافقة من لجنة

المقوبات التأبعة للامم المتحدة الان

الامم المتحدة ولفقت في قرارات

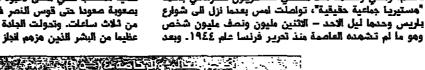
سابقة على إقرّار المواتئ السوّرية نقاطاً لنشاط التصدير والاستيراد

الخاص بالعراق".

لدى رئاسته بلدية العاصمة كيتو ما أكسبه ثقة النَّاخبين.

وقال معوض، الذي أظمرت آذر الاحصاءات التي اجرتها

الاتتخابات. (أف ب تيليفوتو)



عظيما من البشر النين هزهم انجاز انتظروه ندو ٦٠ سنة.

#### واشنطن ترمي كرة الانسحاب جميل معوض اللبناني في الملعب الاسرائيلي "رئيساً لكل الاكوادوريين"

معنا من اجل التوصل الى نعم ثلقية الفلسطينيين واسرائيل وافقوا على ونتطلع الى ان نصيـر في وضع إجرا مفاوضات مباشرة بين الماتبين يستطيع فيه الاسرائيليون إن يقولوا فَى محاولةً للتغلب على الصّعاب التّي نَعم هم الأخرون". ولم يشأ التكمن لاً تَرَالُ تَعتَرضَ الْتَوْمَلُ الى اتَّفَاقُ عَلَى تَنْفَيذَ المُرْحِلَةَ الْتَالَيَةَ مِن اعادةً بامكان التوصل الى اتفاق قبل نماية ائتشار الديش الاسرائيلي في الضفة تموز الجاري. كنلك لم يكن وزبر الخارجية المصري عمرو موسى اكثر الغربية وسط أتباء عن التّحضّير لعقد اجتماع بين وزير الدفاع الاسرائيلى تَفَاؤُلاً عندما قال أنه لا يعتقد أن ثمة اسحق موردخًاي وأمين سر الُلجئة التنفيذية لمنظمة التدرير الفلسطينية احتمالاً للتوصل إلى اتفاق خلال هذه الفترة، ملاحظاً ان الفجُّوة لا تزال واسعةً. لكن رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو أكد احراز "تفاهم وصرح الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية جيمس روبن: "الكُرة ليست في الملعب الفلسطيني. الكرة في

مهم" ندو التوصل آلى اتفاق. (الصفحة ١٦)

وتـوقع المراقبون ان تـغـدـصر

(الصفحة ١٧)

تعزيزات للجيش اليمني

في الجوف ومأرب

صنعاءً – و ص ف، رويترز – مع استمرار الاشتباكات بين القبليين

للمسلحين وقوى الأمن شند أمس

الجيش لليمنى قبضته على محافظتي

الْجُوِّفُ في الشَّرق ومأرب في الجنوب

مأرب لن "المدوَّ عاد الى كل المناطقُ

في محافظتي الجوف ومأرب منذ الجمعة

المَّاضي بفضُل تعزيرُ وجود قوى الأمن

التي وسعت نطاق انتشارها وقيلمها

المستمر بملاحقة مرتكبي ألحداث

الاخيرة التي يشهدها بعض المناطق".

وأضاف أن وحدات البيش والشرطة

استعانت الهدوء وأمثت الطرق

والمنشآت". وفيما نفى وقوع أي

اشتباكات ومواجمات مسلمة في الأبام

الأخبرة أكبت مصادر محابدة أن

"تُبِأَدُلُ اطلاق النار يحدث بين حين

وآخر خلال مالاحقات قوات الميش

لبعض العناصر المسلحة المطلوب

القبض عليها لتقديمها للى العدالة".

في محاولة للسيطرة على الوضع. ونسبت "وكالة الصحافة القرنسية" إلى مسؤول في السلطة المعلية في

# هاشيموتو يدفع تمن

وتأتي أستقالته غداة المزيمة القاسية التي مني بها حزبه الليبيرالي الديموقراطي في الانتخابات الجزئية امجلس الشيوخ التي ادت الى خسارته 1/2 مقعداً من اصل 11 مقعداً في







" الشارع الغام الكون (١٦١٤١ - ٢٢٠٠٢٧ /٥٠





عطورات ومستحضرات تجميل سسة جساهزة واكسم حسومات فورية مهمة. ولاعات من أشهرِ الماركات العالمية 1350 E.F. بدلاً من F.F. 9**90 F.F.** بدلا من .F.F 2600

سلمات FRED \$**900** F.F. بدلاً من \$**900** F.F. 2450 F.F. بدلا من 2450 F.F.

عند وصحولك الى باريس سنسجمد مسحسلات زيينة بانتظارك أفخم الماركات الضرنسية والصالمية

محمود عبلس (أبو مازن).

ملَّعب الاسرائيليين كي يُحاولوا العملُ



## Dix branches à votre portée.

3 Exotica Express Abela's Superstore/Ashrafieh Metro Superstore/Maamettein Hypermarket BoukhaliVHazmieh Direction Générale

Paysagisme - Irrigation Entretien jardins Zouk Mikael 09.210023 Pépinières Zouk Mosbeh 09.223348 09.223350

Hazmieh 05.951741 05.951742 Embassy 01.204470 01.204471 Tabaris 01.333319 01.333346

Zalka 01.893253 01.885025 Verdun 01.865542 01.865793 Jounieh 09.637617 09.830033 3 Magasins

Tripoli 06.432059 06.442397

4 Garden Centers

BEYROUTH, VERDUM PLAZA

وكُشْفُ أَنِّ محادثاته في ىمشق أتمرت أيضاً لتغاقاً على إنشاء خط جديد لنقل النفط العراقي إلى البحر المتوسط بطاقة تبلغ ٤. ﴿ مليون

متوسطات أسعار عرف ألعملات الرئيسية في بيروت ليوم الاثنين 76\4\4P8 .J .J

الدولار الاميركي ١٥١٥،٥٠ المارك الالماني الفرنك الفرنسي ٢٤٩,٨٥ البنيه الاسترليني ٢٤٧٩.٠٥ 1.75 الين الياباني اللير الايطالي ١٠،٨٥ ر در در (س (۱) - د

# انتات انتار

نمر النمور وجد اليابلتيون في الحاق المزيمة بالحزب الليبيرالي الديموقراطي الحاكم، في انتخابات المجلس الاعلى المارامان، افضل تعبير عن غضبهم من فشل رئيس الوزُراُ ريوتارو هاشيمُوتو في معالجة الازمة الاقتصادية وعن رفضهم مناورات الساعة الاخيرة.

فَّما جدوى أعُلَان خفض دائم لضريبة الدخل قبل ليام ما دلم الاقتصاد في تدهور قياسي، وقد بلغ هذه المرحلة مع الرجل الذي وعد بالعاشه؛ ففي اقل من سنتين تَقَلُّص الناتج المُدليِّ الاجمالي الي ٢٠٠٠ في ومِناً أول نمو سلَّبي منذَّ ١٢ سُنة. ووصلت نسبة البطالةِ الى (٤٠ في المئة، ومي الاعلَى منذ بدأت الدكومة تجري احصافات مطلع الخمسينات. وفقد الين اكثر من تُماتية في المئة من قيمته منذ مطلع هذّه السنة هذا غير الديون وعمليات الافلاس وأنميار

رُحُل هاشيموتو بعدما تدمل المسؤولية كَامَّلة. لكن الازمة مستمرة ومرشحة لان تتفاقم. نُلُك ان تطوراتها وسلوك الحكومات المتعاقبة في معالجتها البيت قها

فمنذ الثمانينات واليابان ترفض معالجة الاسباب الحقيقية للخلل الاقتصادي. قَاومت بشراسة الحاجة الى تَحُفِّيكُ القيود وفتح ألاسوأق للاستيراد. وقاومت باساليب ظهرت نتائجُها في السنوات الاخيرة فضائح مالية متتالية ورشاوى وتورط مسؤولين وافلاسات وركوداً خطيراً. وفي الواقع لم تختلُف في ذلك عن جاراتها السيويات التي قمارت اقتصاداتها العلم العاض مثلُ تَاكِلاند وكُوريا الْجُنُوبِيةُ واندونِيسِيا وَان يكن الحجمُ الكبير لقاعدتها الاقتصادية عاملاً حاسماً في تأخير

---ولحد الاسباب الرئيسية لاصرار اليابان على المقاومة وبعد المسلبب الرئيسية حصور الحيال على المسلبب المسلمات، يكمن حتى اللحظة، بتردد واضح في الحقال الاصلاحات، يكمن في عقلية تفضل الانفلاق في مذه الدولية النمر. ومي العقلية التي الحت الى حرب تجارية مع الولايات المتحدة شمدت جولات عدة واكثر من مننة، وازدادت نتائجها

خَطُورة عَلَى اليَبَان فَي طَلَّ الْعُولُمَة. ولعلنا الآن امام المشهد الآخير لهذه الحرب. فمع ان اليابُان لم ترفع الراية البيضاء بعد، فاتما ولا شك تعرف اتما خُسِرتُ الدربُ، وإنَّ القراراتِ الصعبةُ باتت حتمية. وكل تأخير فيمًا يعني مزيّداً من فقدان قوة الموقع التفاوضي ومن الانصباع للشروط الاميركية وشروط المؤسسات المالية الدولية.

سحر بعاصيري

دبروا حالكم بلختصار شديد، الحكم ملح الأرض والقانون سيف

سمعتما من جدتي للمرة الاولى، وأمس سمعتما

من سائق التلكُّسَى وَّمُو يَحُلَّلُ بَبُرَاعَةً حَوانَّتُ السطو المسلّح، واخبار الفضائح وتراشق الحكام بباقات كل ما يحصل في المجالات كافة، سببه الاختلال في هذه المعادلة البسيطة. ُ وكلِّما على بعضماً، على فظاعاتما، على تشعُّب حلقاًتها وشبكاتها، قصة قانونية مئة في المئة، مع ان ظاهرها أمني مئة في المئة. ولُّنقَل قُصة القُّلُونِ الضائع بين الدولة والناس،

في الجمهورية الضائعة بين الثانية والثالثة. وملذَّصها بالدارج أو المحكيَّة: خبيصة. وتوضيعها بالفصّدي: فلتان. قُلتَانَ الدبل على غاربه، بل فلتان كل الدبال في كل مكان: فلتـان الأمن، فلتـان السياسـة، فلـتان السرقات والتعدّيات والتجاوزات. كُل شيء فالت تقريباً، من فوق إلى تعت.

ومن الكميونات والسيارات والدراجات وعربات الخضّر، الى السّارقينُ والنَّامِينِ، الى مصادرةُ الجبال والسوَّاحل والشواطيُّ والمياه الدَّلوة في ظهر المالحة. لَمَا الْقَانُونَ فَيا حُسَرة عليه، مكسور الجناح، منزو في ظل شجرة ممجورة، واذا انتفض ونمض فليقتص من ضعيف مقطوع الظهر.

وعلى هذا المنوال عد ُ والحقنى

فَي الْدرجة الأولَى، ناسٌ فوقّ القانون وناس تدته وفي الدرجة الثانية، ناس الفانون في خدمتهم وناسُّ في خُدمة النينَ فوق القانون. ُ والصورة واضحة لا تحتاج الى تفسير. فُللمسَّؤُولُون منهمكُون في تباّدل التواطف. والتشاور في المرحلة المقبلة وتحضير القوانين

وسسري. وبعضهم منشغل في تنجير "المحبة" وتوزيتما بالعدل والقسطاس. في هذا الوقت يقترح الوزير المنتص ان يدبر المواطنون حالهم موقتاً بـ"الأمن النلتي". عليكم بالكاميرات الدلظية وصفارات الانذار!

## Quality furniture made in U.S.A. WOODVILLE The perfect choice.

Summer Hours July 15-Sept 15.

Daily from 9:30 AM to 4:00 PM. Friday till 7:00 PM.Saturday till 2:00 PM. Aniclias - Right Turn at Casino Mhanna - Centre Hage 1st floor, Telefax: (04)523776 -525436- E- Mail: woodvill@cyberia.net.lb

#### "مستشفى قلب يسوع

مركز المعالجة بالاشعة البروفسور سامي

يعن عن افتتاح المؤتمر الأول للمعالصة باشعة *المسرع النووي نهار الجمع*ة في ١٧ تموز ١٩٩٨ من الساعة ٩ صباحاً و لغاية الساعة ٤ من بعد الظهر ، في قاعة المصاضرات في مستشفى قلب يسوع . تُلقون : ١٧٨٨ (٥٠) والمراز الآلمة

مرشحون جديبون للرئاسة لمم علاقة جيدة



## رئيس مفاجأة في "التشارين"!

الرئيس المراوي لن يبقى في سدة الرئاسة الاولى ولاية ثالثة، لأن ذلك يشكل عبئاً كبيراً لا يستطيع اللبنانيون احتماله، وقد لا تستطيع سوريا احتماله. ولأن العالم بزعامة الولايات المتحدة الاميركية، المسلّم بدور سوريا ووحودها في لبنان، وبكونها ناخباً وحيداً لرئيس جمهوريته، لم بعد يستسيغ تمديدا وهو يطلب انتخاباً لرئيس جديد. وهو بستطيع أن بعقد بعضاً من الأمور السورية، في حال قررت اعتمادً

والولايات المتحدة هذه، على ما تقول مصادر ديبلوماسية غربية مطلعة، لن تعخل في "بازار" اسماء الشَّفْصيات، الطامحة للوَّصولُ الَّي الرئاسة الاولى، ولن تسعى الى اقناع سوريا باسم معين، ولن تطرح بدائل معينة من هذا الاسم، لكنها ستجعل القيادة السياسية العليا في ُ دمشّق تعرف الها معنية بالاستحقاق الرئاسي في لبنان، عبر طرحهاً مواصفات ومزايا يفترض ان يتحلى بها الرئيس المقبل للجمهورية، يُظرآ الى حاجة لبنان اليها، وعبر تركيزها على النوعية اكثر من اي شيء آخر. وفي هذا المعنى سيكون لواشنطن موقفاً من رئاسة لبنان وستسمعه لدمشق، لكنها ستقف عند هذا الحد، ولن تتجاوزه الى حد الضفط لمنع وصول مرشح او طامح، او لتسهيل وصول مرشح او طامح آخر. فهي

ستترك للقيادة في دمشق الاختيار، مع تبعاته على كل المستويات، الا أن للمسؤولين الاميركيين على هذا الصعيد رأياً يعتبر أن اللبنانيين بستطيعون ان يؤثروا على القرار السوري المتعلق بالاستحقاق الرئاسي في بلايهم، وواجبهم ان يمارسوا هذا ألتأثير، خلال اقناع القيادة السَّياسية العلَّيا بمزاياً مرشَّعيهم، التي قد تكون خافية عليمًا، وليس ان ينتظروا الايحا ات منما والتوجيمات، وان يلتزموها، وان يشتكوا من هذا الحال بعد ذلك في المحافل السياسية المغلقة والمحافل الديبلوماسية، وان يطلبواً من العالم مساعدتهم على التخلص من هذا الوَضيُّ. وهذا الأمرُ حصلُ كثيرا في لبنان، ولا يزال يحصلُ ودمشق تعرفه وكنلك واشنطن وبيروت.

أما اذا كانت المرحلة مرحلة تركيز الوضع اللبناني والقضاء على مشاشته السياسية، بصرف النظر عن أوضاع المنطقة ومرحلة استعادةً المسيحيين الى الوطن واقناعهم بالكف عن الاستقالة من دورهم فيه، ومرحلة تُركيز العلاقة اللبنانية – السورية في صورة نمائية وثابتة، فإن الْرِئْيسِ الْمطلُوبِ لَهَا يَفْتَرَضُ ان يَكُونُ مَنَّ جَبلُ لَبِنَانٍ، وَانَ يَكُونِ لَهُ رصيد شعبي مقبول، وان يكون معروفاً بتبنيه اتفاق الطائف، وبحرصه على علاقة مميزة مع سورياً، ولكن مع تمسك بالسيادة والاستقلال والدرية والتوازن الوطّني، وهذه الصفّات تنطبق، في رأّي البعّض نفسهُ مَن الْمُعنيِّينِ مَبْأَشْرةَ بِالْأَستَحقاقِ الرئاسي، على نائبُ المِتن نسيب لحود وعلى وزير الذارجية نائب كسروان فارس بويز، علما ان مناك من يضع النائب والوزير جان عبيد في هذه الذاتة.

اما البعض الآخر من هؤلاء المعنيين مباشرة بالاستحقاق الرئاسي، ومنهم وزير طامح، فلا يبدو انهم يقبضون قصة المراحل المذكورة جدياً. فهم يعتقدون أن سوريا ستتمسك بوجود رئيس في قصر بعبدا، تقدر على التعاطي معه مثلماً تعاطت مع الرئيس الحالي ومع زملائه في الترويكا الرئاسية، ومع سائر الطبقة السياسية اللبنانية، سواء كانتُ المنطقة عقبلة على سلام او على حرب، او على استمرار اللاحرب واللاسلم، ثلك انها موصوفة بالحذر وبعدم التسليم الا بالحسابات التي تجرى، وبعدم الثقة سواء بأحد او بجهة.

ولمذا السبب، فانما قد تراعي المجتمع الدولي بزعامة الاميركيين في الشكل، فتعطي شوءاً أخضر لانتخاب رئيس جمهوريّة جديد، ولكنها لنّ تتخلى عن المواصفات التي تجعلها مطمئنة الى العهد المقبل بسنواته

والذين يتحلون بمواصفات سوريا، في رأي البعض الآخر نفسه، يراوح عددهم بين ثلاثة واربعة طامحين او مرشحين، وهم الوزير جان عبيد والنائب روبير غانم والوزير فوزي حبيش والنائب خليل المراوي طبعاً لا يعني ذلك ان الرئيس العقبل للجمعورية اللبنانية سيكون دُتُّماً واحداً من مَوَّلاً، اذ قد تعمد سوريا الى اختيار شخصية لهذا ألمنصب لم تكن في حسبان احد من الطامحين او المرشحين، ولا في حسبان احد من الفَّاعليَّات السيَّاسية اللَّبنانية، أو بالأحرى من الذين يظَّنون انفسهم ناخبين وان ثانوبين، والشخصيات التي من هذا النوع كثيرة في لبنان، وقد تُفَاجَى الشُّخُصِيَّة المختارة الجميَّع، لأن اسمماً لم يتم تُداوله،

وتجدر الاشارة الى ان احجام الطامحين والمرشحين عن التحرك، علناً على الاقل، لا يقابله على الاطلاق احجام سوريا عن متابعة الوضع، وعن درس ملفات مؤلاء بكل دقة، وعن مراقبة الوضعين الاقليمي والدولي

# RABAIS dans les Boutiques

Audi COO

Patchwork II-Hôtel Marriott: 01-840637

سركيس نعوم

## من يد العاصمة الأمبركية في اتجاهات الخرى. بحث مع نواب شؤون مناطقهم الحريري هنأ شيراك وجوسبان

الاسد اللعاصُمة الفرنسية، في ظلّ الانميار الذي تواجمُه العملية السلمية في المتطقة وخصوصا لجمة اثارة امتمام سوريا بالدعوة

التي اطَلقتُما فرنسا مع مصر من اجل عقد مؤتمر للدول المعبذة

للسّلام والداعمة ُله. ومع أن فُرنسًا تَعي جيدا أن ُمنا الْاقتراح ُلن يلقى ردود فعل ايجلية في المستقبل القريب، فاتما زرعت بذرة

تَأَمَلُ فَي أَن تَنْمُو وَتَنْضَع فَي الوقت المناسب، لكنها لن تترك هذا

الاقتراح ُّ يضَّمحل ويُغيب ُّ عنُّ واجْهة الاحداث والتطورات. وفيما هي

تتابع اقتراحها عن كتب مع مصر عبر موفدين فرنسيين يتوجمون الى القامرة لمذه الغاية، فانها تأمل في ان تزيل التحفظات

السورية غير المعلنة رسميا عن هذا الاقتراح والبحث في سبل

ورغم ما تكتسبه زيارة الاسد لفرنسا على صعيد العلاقات ورعم ما تحصية ريورة السد تعربها على معيد المحصد المتالية الثنائية بين البلدين التي اطلق عليها وزير الذارجية السوري فاروق الشرع طابع الرغبة في "شركة استراتيجية"، فان ثمة شكوكا حيال امكان تنشيط للعملية السلمية او تحريكما، ولو ان هذا الملف

يشكل بندا اساسيا في حدول المحادثات بين الرئيسين السوري

والفرنسي، فضلا عن امكان استفادة واشنطن من الزيارة للضغط

على رئيس الدكومة الاسرائيلية بنيامين نتنياهو وبدء تفلت الامور

بإحراز فرنسا كأس العالم أجرى رئيس الوزراء رفيق الحريري إمس اتصالا ماتفيا في طرابلس والذي يحتاج الي حل، وقد وعبنا دولته بمعالجة هنا بالرئيَّسُ الفُرنسي جاك شيراك هنأه خلاله بفوز المنتخب الفرنسي بكأس الموضوع". ومساء استقبل الدريري في

الدريري النواب: طلال المرعبي،

صلاح الدركة، جماد الصمد، مروآن

فارس، اسماعیل سکریة، حسین

يتيم، انور الخليل، محمود عواد،

أنطوان حداد، جاك جو خائريان،

عبد الرحيم مراد، محمد علي الميس

النائب المرعبي قال على الاثر:

"بحثنا في بعض الامور التي تهمّ

اللبنانيين كسلسلة الرتب والرواتب

وموضوع الشمال والمشاريع الانمائية

ألتى لحظتها الحكومة في جلستها

الاخيرة وهي تتعلق بمشأريع المياه

والطرقات في الشمال وعكارً، واكد

الرئيس الحريري اهتمامه ومتابعته

مع مجلس الأتمآء والاعمار وسنتابع

هذا الموضوع مع المجلس للبدء

بالتنفيذ في اقرب فرصة ممكنة. كما

بدثنا في موضوع الدرائق التي تجتاح بعض المناطق اللبناتية وخصوصا في

الشمال وعكار واتت على احراجً

مهمة وخصوصا بالنسبة لتاريخ لبنان

وثروته الدرجية، وطلبت معالَّجَة هذاًّ

النائب المركة أوضح ان البحث

تناول امكان أنشاء أتدآد للبلديات

في كل المناطق، مشيرا الي ان

الحريري ايد هذا التوجه مبدياً

النائب الصمد قال: "بحثنا في

عدد من المواضيع على الساحة

وخصوصا ما يتعلق بتنفيذ بعض

المشاريع في الضنية والمنية،

وتطرقنا آلى موضوع سوق الخضر

الموضوع (...)".

استعداده للمساعدة.

ETS. FA. KETTANEN METTANEN FRERES, S.A. - DORA - EERICT (C). 25355 - TPPOLITIOS 42005 - ZAHLE (08) 80212 - AUTHORISED SUB-DEKLERS IAGEOD NEFICINISTREET - 95 P. C. 135163 - EN ELIAS ABBOUD I. DUNIER - 139 310375 - GHANDOUR MOTORS, TPPOU - 42-4004, 105-602875 - WIRCO, DAHR ALSOMAN (C). 33303 - CRUALA MOTORS BATRO OF 13510 MUSÉE AUTO MUSÉEMAREA - (1) 516577 - PARKWAY MOTORS PADUCHE - 11 665028 - CHARBEL BANNOS, JBBIL HIGHWAY (09) 540022 - AUTOMOTION, HADINEH - 415-4144 - (1) 516507

If you dare ... just follow this car. The Audi A4.

دارته في قريطم الرئيس العام العالم الـ1 ( لكرة القدم. كما اجرى للرهبئة المريمية المارونية الاباتي اتصالا برئيس المكومة الفرنسية ليونيل جوسبانَ للغايةُ ناتما. وفي اطار آستقبالاته النياسة ثم استقبل مجلس بلدية داريا كعاتته كل يوم اثنين التقى

برئاسة رئيس البلنية على أبو شقرا ومجلس بلدية دلمون بركاسة المهندس غسان بلبل ومجلس بلدية كترمايا برئاسة اسامة علاء الدين.

### الهراوي يهنيء شيراك

اجري رئيس الجمهورية اتصالأ هاتفيآ بالرئيس الفرنسي جاك شيراك، هنأه فيه بفوز المنتخب الفرنسي في بطولة العالم لكرة

كنلك هنأ الرئيس المراوي الرئيس شيراك بالعيد الوطني الفرنسي الذي يصادف اليوم £ أ

#### الدريري والبرازيل وزين الدين زيدان

ان النائب منصور غاتم

من أل زيدان وانه صوَّت لنَّا في

en; part translar

KETTANEH

New take expension for the health process design of

انتخابات بيروت".

روى صحافي للرئيس رفيق المريسي لدى مفادرته القَصَرَ

البون الَّذي كان في زيارة رئيس الحكومة ابلغه ان تمة شائعة في كسروان مفادها أن الدريري ضغط على البرازيل لكي تنفسر امام فرنسا، فرد مبتسعاً: "اعود بالله". وقَّالَ لَهُ آخُر: أُخْداً سيقالُ ان زين الدين زيدان يخص الدريري ً فرد. "وربما قالوا أنه قريب لصنيق لنا

ـهـب في عرض واسـع ومقـصـلّ للممارسات الاسرائيلية ضد الشعب الفلسطيني في لطار سلطة المكم الناتي منذ 11 شباط الماضي موعد زيارته الاخيرة لبيروت. وشرح وفقاً لُذِرِلْنُطُ حَمِلُهَا مِعْهُ آلَى مَكْتَبُ بُويِز توسيع القدس الذي تضمنه المشروع الأعيركي للمرحلة الثانية كما نشرته صحيَّفةً "مآرتس" وعرّض بالتفصيل "تراجع" الموقف الاميركي وانعكاساته التي ستؤدي آلى مزيد من التصلب الاسرائيلي والابتعاد عن التقيد بروح الْاتفاقات، وأن اتفاق آوسلو يقارب التوقف النّهائيّ في ظلّ عنم الاستعداد الاميركي للضفط على تتنيامو، وفي ظلُّ الكَّلام العلني الذِّي توجمه واشنطن الى طرفي النراع عن رغبتها في ايقاف المساعي خلال ما تُبقَى من أيلم في الشهر الجاري انا لم يُعاودوا المنفاوضات، رغم ان القيادة الفلسطينية كررت اعلان موقفها للولايات المتحدة وهو انها متمسكة بخطتها الرامية الى اعادة متوسطة بمسلم الرحيد المنطقة المنطقة المنطقة المنطقة المنطقة وان كل المقترحات الاسرائيلية التي تلت هذه

وخلصت قمصادر الى القول ان بوير والقدومي لتعقا على استمرار بريم الأعمال وصرورة عقد قمة عربية موسعة فاعلة. وطالب القدومي ايضاً بقمة اسلامية لمعالجة التطورات السلبية لعملية السلام قبل تفاقمها. وتجدر الاشارة الى ان القدومي كان قد وصل آلى بيروت السبث الماضي في زيارة انتمت أمس وتندرج في اطار جولة بداها بدمشق. وسيزور عمان والقامرة عنهما يعود اليها وزير الظرجية عمرو موسى، وذلك في أطارً

الفطة لا جدوى منها.

وشارك في الاجتماع بين بويز والقنومي الأمين العام للذارجية للسعير ظأفر العسن ومدير الشؤون تتولية فيما السقير فريد عبود ومستشار الوزير الياس حداد. وعن العلسطينيين عضو اللحنة المركزية لدركة "فقح" اللواء محمد جماد وانعدير العام للنائرة العسياسية في سطعة التحرير عبد اللطيف ابو حجلة. ورافق النوهد المستنشار الاعلامي

المشَّاوُرات الَّتِي يُحريهاً لايجاد مُخرجً من المازق الداد الني تعيشه عملية

لُلُفُدوْمَي تَوْر عبد الْهادي. مؤتمر صحافي بعد الاحتماع عقد بويز والقدومي مؤتمراً صحافياً مشتركاً سدل في ستمك بويز مل اتفقت مع زميلك عنى ان الدال في النشرق الأوسط متجمة تلى التفجير في الضفة الغربية؟ دأجاب "لقد أستمعنا الى الوزير

# العلاقات الاقتصادية تطغى مع تضاؤل احتمالات السلام فرنسا تأمل في ازالة تحفظات الأسد عن المؤتمر الدولي

اما العقبات التي تعوق اعادة لطلاق العملية السلمية فتتمثل وفقا لمعطيات ديبلوماسية، بمجموعة عولمل ابرزها، ان اوروبا ممثلة رسا سمسيات ميبومسيد، بمجموعة عوس ابرزها، أن أوروبا ممثلة بالاتحاد الاوروبي الذي يتحرك عبر موفد خلص له في المنطقة من أجل العملية السلمية لا تبدي حماسة كبيرة أو بالاحرى أيمقا أزاه ما تقوم به من تحرك رغم الرئاسة الحورية للحول الاوروبية والاستعدادات التي يبديها كلّ من هذه الدول لدى رئاسته من اجل بذل جمود على خط استئناف المفاوضات السلمية. وقد كان المنسق الاوروبي الخاص للعملية السلمية ميغيل انخيل موراتينوس حاسما لمنه الجمة في اجتماع الاتحاد في بروكسيل أخيرا حول ضرورة اقتناع اوروبا جديا بقدرتها في هذا المجال وعدم الاستهانة بِهَا، في حِينٌ لا يُبِدُو هَذَا جَلِياً عَلَى ٱلْارِضِ، اذْ تَبِدُو اوروبا كأنها بها، في حيى و يبدو هما جيد على الأميركيين، للجمود التي تبناها الديبلوماسية الاميركية في شأن اعادة استثناف المفاوضات على المسار الفلسطيني – الاسرائيلي. علما أن فرص نجاح الولايات المتحدة الاميركية وقدرتما على تحريك الامور تتضاعل، ويتراجع

الاتداد الاوروبي عن تقديم البدائلُ في انتظار اعلان الولايات المتحدة عجزماً عن متابعة الامور في منطقة الشرق الأوسط على هذه الوتيرة، وهي لن تفعل ذلك على الارجح، بل ترفعه بمثابة تمديد في وجه رئيس الدكومة الاسرائيلية. ومن بين العوامل الاساسية ايضا أن الاتحاد الاوروبي لا يجد في

وزارة الخارجية لمس. (ميشال صليغ)

حَصّر رئيّس الدائرة السياسية

لمنظمة التحرير الفلسطينية فاروق

القدومى محادثاته الرسمية بوزير

الخارجية فارس بويز وتركزت هذه

المحادثات على تطورات عملية السلام

ف، المنطقة والعقبات التي تهددها

ولم تثر في اللَّقَّاءُ قضية تأشيرات

الفلسطينيين الراغبين في زيارة لبنان او العودة اليه اذا كانوا من حاملي وثائق السفر اللبنانية، ولم يثر ليضاً

موضوع تتأمين اجبازات عيميل

للفلسطينيين المقيمين في المخيمات

في بيروت وضاحيتها الجنوبية وصيدا

وصور والضائقة المعيشية التى

لـ"النمار" أن القدومي طلب من بويز

تأييد لبنان عقد قمة عربية موسعة

لمواجمة المأزق الذي تواجمه عملية

السلام بفعل سياسة الحكومة

الاسراثيلية برئاسة بنيامين نتنياهو

واوصَّلُما آلي حالة الامتراء". فطرح

بويز عليه آسئلة عدة حول القمة

واتعقادها وجدواها معتبرآ انه اذا تم

الأتفاق عليما فيجب ان تخرج

بمقررات استثنائية والنثارا بخطورة

الوضع وضرورة معالجته عاجلا قبل

واضافت المصادر ان الـقدوم

الذي افرغ هذه العملية من

انميار عملية السلام.

كتب خليل فليمان:

واتعكاساتها السلبية.

يعاتونها.

لنجاح أي تحرك اوروبي رغم دعمها وحضها العلني من اجل دور اوروبي فاعل واكتر نشاطا في المنطقة. وهو ما أنسحب على الدعوة التي اطلقما الرئيس الفرنسي جاك شيراك رغم الشركة العربية في هذه الدعوة مع نظيره المصري حسني مبارك بما يجعل منها نواة مهمة لتوازن دولي ازاء الدعم الذي تعظى به اسرائيل من الولايات المتحدة، كما يُنسحب على أي تدرّك يقوم به المنسق الأوروبي الخاص لعملية الشرق الاوسط في المنطقة، بحيث ببدو -رربي واضما تلاقي الطرفين العربي والاوروبي تلاقيا غير مباشر كل من جهته على أبقاء ساحة العملية السلمية مفتوحة أمام الاميركيين

دون سوامم. وفي ضوء ذلك يتوقع ديبلوماسيون ان تغلب على زيارة الاسد مسألة العلاقات للسورية – الاوروبية انطلاقا من البوابة للفرنسية، مسألة العلاقات للسورية – الاوروبية انطلاقا من البواية الكرنسية، مع ان عملية السلام ستكونَ بنَّما مهما في المُعادثات. لكن العلاقات الثنائية تكتسب اممية حاسمة بالنسبة الى سوريا التي تسعى الى تدعيم الأتصادها بأوجه متعددة، وهو الامر الذي تقابله فرنساً بالبجابية نظرا للي ما يمثله الموضوع الاقتصادي من أهمية حاسمة في الشرق الأوسط ولو ان موضوع السلام يطفى فيه على كل القضايا.

القدومي طلب التأييد لقمة عربية

وبويز ربطها بتحرك فلسطيني رافض للتعنت

"ابو اللطف" عن تشخيص للوضع

القائم على مستوى عملية السلام

عمومآ وعلى مستوى المفاوضات

الفلسطينية - الاسرائيلية المتعثرة

أيضاً، أضافة الى المعلومات عنٍ

الاتصالات الفلسطينية - العربية

والفلسطينية - الدولية. ومن الواضح

ان عملية السلام دخلت المسار

الأمترائي منذ زمن، وهذا المسار

يمددُ، ليُس بتوقَّةً عُمَلِيةَ السلامُ فحسب، علماً أنها متوقَّفَة، بل يهدد

ليضآ المصالح العربية عموما والمصالح

الفلسطينية آاتي تدفع يومآ بعد يوم

ثمن هنَّه المنَّاورة التي يرمي من

ورائما نتئيامو الى فرضّ امتراءً على

مستوى عملية السلام والى استغلال

بعض المظاهر الاعلامية للاسماء أن

شيئاً ما يعصل. من الواضح ايضاً ان

الولايات المتحدة الاميركية، التي كانت

تؤدي دوراً او التي كانت قد حددت

لنفسما دور الوسيط النزيه والقوة

الدافعة، توقفت تقريباً لاسباب

داخلية عديدة عن هذا الدور. وان

حد فك الارتباط مع عملية السلام.

ومنا يستوجب أولا اعادة تدريك

للطاقات الفلسطينية عبر التعبير عن

رفض هذا الواقع ورفض تمضية

الوقت على حساب المصالح

في مذا الوقت يزيد نتنيامو

مساحة القدس عبر ضم مستوطنات

جديدة، كذلكّ يستمر في سياسة

تمويدما ايضاً، وليس العرب الا كلمة

واحدة: فلننتظر ولنعط فرصاً اضافية

من دون اهداف. وهذا امر لا يجوز أن

يستمر ما دام يعطل فعلاً كلّ

المقومات العربية ويفرق القضية

العربية في مضامينها. من هذا المنطلق نُعتَّقَد، ومنا ما قلناه للوزير "ابو

يجب إن يعبر عنه ميدانياً استياً ورفضاً لَمَذَا الواقع، ثم تبنياً عربياً

يجب أن يظهر عبر قمة موسعة أو أي

طريقة اخرى، مع ادراك عربي لمذا

الواقع يتجلى بالتزام مقررات القمة مرحم يسبق بعدرم معررات المصا العربية السابقة حول اعادة النظر في العلاقات التي انشئت بعد عملية السلام، اضافة الى استراتيجيا عربية

تتعاطى مع الموازين والمعادلات

العالمية كي يعود الرآي العام الدولي

ويدرك أن منه الازمة مكلفة للجميع

وأتما متفجرة وتمدد مصالح الجميع. وأن مناك تينامية جديدة يجب أن تطرح طبقاً لمعادلات جديدة (...).

ثُمّ تُدِث القدومي، قال: "أيمأناً منا

اللطف"، أن مناك قراراً فاسطينياً

الفلسطينية.

الرأي العام العالمي بدأ يتشاءه

اللقة الدوسع بين الوزير بويز والسيد فاروق القدومي في حضور وفدين لبناني وفلسطيني في

بمسؤولين فرنسيين يستسطون في اجبراء اتصالات بهم لمناسية المحين لتبي التول تطريب المحمد المقومات الصرورية تذهب الى حد تنفيذ هذا الدعم أو توفير المقومات الصرورية زيارة الرئيس الأسد واحتمال التطرق في المحادثات مع الرئيس شيسراك الس متوضوع الاستحقاق الرئاسي.

قال وزير سابق أن التحالف مع جنبلاط الوالد بالامس ومع جنبلاط الابن اليوم كان دائما، وفي كل عهد مكلفا ومتعبا.

1658

تحساءاحت اوساط سساسية مراقبة اذا كان لمبوائث السسبرقية والتفجيرات صلة باقتراب موعد الانتخابات الرئاسية.

> مخبر: لماذا تغييب لبنان؟

علق الدكتور البر مخيبر رثيس "التجمع للجممورية" على المعادثات الداصلة في دمشق في شأن اعادة ضع البترول العراقي فقال: "جه في صحف اليوم والأمس ونقلاً عن وكالاتُّ الانباء، أنَّ مَحادثات سورية - عراقية تدور في بمشق بين وزير النفط العراقي عامر محمد رشيد ونظيره السوري محمد ماهر حسني حمال حيال اعادةً قُتح خط الأنابيب بين البلدين الذي اعلقته دمشق قبل ١٦ عاماً، مذاً للنظ الذي يصب في ميناي بانياس السوري وطرابلس اللبناني. توقف التجمع للجمعورية عند هده

المدابئات التي غُيِّب عنها لبنان كالعادة مع العلم أنه فريق اساسي فيما لان مينه طرابلس معني بخط الأنابيب المذكور من خلال أتغاق مريح بين لبنان والعراق. والسؤال الذي يطرحه المواطى

اللبناني: ألى متّى سوف تستمرّ السلطات اللبنانية في إممال حقوقها؟! ولماذا تغبيب وزبر النفط اللبناني عن مثل هذه المدانئات التي قد تعمل جعيداً لا علم لنا به ويملغ البنا لادقاً؟!". RODOLPHE SAADE & CO SAL Travel and Tourism SUMMER VACATION 98 TO:

Other Tours and Cruises

السبب نرى ان الضرورة تنقتضي -- التتمة في الصفحة ٧ --

القدومي معاضراً في الجامعة الاميركية.

السياسية بفض النظر عن المأضى

اننا منا للتعاون والتنسيق لان كل

المسارات العربية قد وقفت أمام

طریق مسدود منذ زمن بعید. وقد

شرحنا للوزير فارس بويز كل

التطورات التي حصلت على الساحة

الفلسطينية، وتخصوصاً في الداخل عن

توسيع القدس وقطع الطريق في

غزَّة، وَآلَاشاراتَ التِّي تَثْيِرِها أَسَرَائِيلً

وعدم التزامما. ويبدو واضحاً ان

حكومة اسرأئيل لا تريد السلام. فلقد

مضى على المسار الفلسطيني اكثر من

١٥ شمراً والمفاوضات السياسية

تدور في حلقة مفرعة وتقوم اسرائيل

بخُلُق وقائع جنيدة على الارض

والولايات المتحدة الاميركية تؤجل

وتقول لصبروا اسبوعين ثم ثلاثة.

وتقدم مبادرات ربما يتقبلها الوفد او

الجانب الفلسطيني، ولكن الولايات

المتحدة لا تجرؤ على اعلان منه

المبادرات، واسرائيل لا تعترف بما،

مع انها مبادرات اسرائيلية تسوقها

الولايات البتحدة ولكنما لا تعلنما.

الولايات المتحدة الى منه المماطلات

وتبدي بعض المألاحظات حيال

اسرائيلَ، ولكنَّما في الحقيقة غيرٌ

جادة في السلام وأفرغت العملية

السلمية من مضمونما. ومع الاسف

الشديد، بدَّأت المنَّطقة تَندُّفع الى

لتون مسلسل جديد من العنف بسبب

الأجراءات الاسرائيلية الآستفزازية شد

الشُّعب الغلسطيّني. والرأيّ العام العالمي يشمد على ان الحُكومة

الاسرائيلية تقوم بعمليات تدفع

بالمنطقة الى حرب جديدة. ولهذا

وكل مرة تماطل اسراثيل وت

(رتفي بربريان)

# Spears st. - Sanayeh - Union bidg Phone & Fax: 01-342057 & 346985

للاطفال الذين نتراوح اعمارهم بين الثانية والثالثة لسنة ٩/٩٨ في فرع السمر لاند. التسجيل في فردان كل تُلاثاء وخميس

بين الواحدة والربع والثانية والنصف. بوحدة للمسارات العربية والتسوية Coupe du Monde de Football 1998 透過

Hechter habille l'équipe de France Daniel Hechter en exclusivité chez Charles Jacob et Mylady.

CHARLES JACOS: Hamra: 354360 - 342341, Zaika: 896755. MYLADY: Hamra: 343288 - 741552, Zaika: 896755.

مسلبر عذالمة ديد

س مسلمق:

مسلاط الباز

د مسلط الر

دائماً، وفي ق

- صنَّةُ عِلْقَوْلِ

سأناب الرناس

With Mit

De and Street,

Serie Congression

## جال على الهراوي وبري والحريري الخضري: اللجنة اللبنانية - المصرية الشهر المقبل في القاهرة



الرئيس ألمراوي مستقبلآ السفير النضرى جال أمس السقير المصري عادل

النفري على رئيس الجممورية الياس الهراوي ورئيس مجلس النواب نبيه يري ورثيس الوزراء رفيق الدريري. واثر لقاله برى قال: "التقيت الرئيس برى في لطار البــولة التي المرئيس بما لاطلاع كـبــار القــادة والمسؤولين على لذر تطورات المنطقة والجهد الذي يبذلُ سوَّاء في مصر والاجتماعات العربية او خلال الزيارة أتى يقوم بما الوزير عمرو موسى للوُّلايات المتحدة الأميركية، واستمعت إلى تقويم الرئيس نبيه بري الوضع في المنطقة ورؤيته لطريقة التعامل مع التدهور الواصح في عملية السلام".

(دالاتي ونمرا)

وكأن قال لدى مفادرته القصر الحكومي: "كان محور الحديث تطورات الوضع في المنطقية والتيعنُّت الاسرآئيلي في عملية السلام والتدمور الواضح في العملية. وتحدثنا عن امكان البُّدَّ بِالْمَنَاقِـشَـاتُ مِن اجِلُ تَصَدِيد الموعد المناسب لعقد أجتماع اللجنة العليا المشتركة اللبنانية - المصرية، والتي ينتظر أن تعقد في القامرة في الشَّمْرَ المقبل، والموعد أم يحدد بعد ولكن من حيث الفكرة العامة أن الوان لنبحاً بالتـفكيـُـر في تواريخ اجتماع هذه اللجنة التي يترأسها عن لبنان آلرئيس ال*حريري وعن* مــصــر رئيس الحكومة كمال الجنزوري".

اذا كان الرئيس المراوي قد واجه في مستمل عمده مشكلة امنية ناجمة عن حرب طويلة مدمرة، وقد نجع في مواجهة هذه المشكلة بلطاحة حكم العماد ميشال عون بضربة عسكرية فاخرج الناس من الملاجئ بعد وقف الدرب واسكات المدافع، فإن الرئيس الذي سيخلفه يولجه مشكلات تتطلب منه أن يكون متمتعا بالمواصفات والصفات التي تجعله قادراً على مواجهتها، والا مدد الوضع في البلاد بالعودة الى اسوأ مما كُلن عليه.

ومَّذُه المشكلات مي الآتية: 🖣 أولاً – ترسيخ آلاوضاًع الامنية بديث لا تظل عرضة الامتزاز كما مي الآن، وأن تغدو قُولَت السلطّة النّاتية قَادرة وحدما على حفظ الأمن في كلّ الرافي اللبنانية دونما حاجة إلى الاستعلاة ياي قوة غير لبنانية، لذ لا سيادة وطَّنيةً ولا أستقلالًا تاما نأجزاً ولا قراراً حراً مَّا لم تبسَّطُ الْدوْلَة سلطتما على كُلُ لَبِنَانَ بِواسطة قُولَتُهَا النَّاتِيةُ وَفَقًا لَمَا نُص عَلَيْهُ لِتَفَاقَ الطَّائِفُ.

 الجمود المسيطر على الوضع الاقتصادي والعجز الذي تشكوه خزينة الدولة، وحجم الديون الداخلية والخارجية. وهذا يتطلب سعيا دؤوباً وثقَّة بلبنانُ الذِّي يُنْبُغي أَنَّ ينعم بقُوةُ الاستُـقَّرار السياسي والامنيُّ والمألِّيُّ، لَّكي يستطيع اخْراج الوَّضع الاقتصادي من جموده وجنب الرَّساميل الاجنبية وتشجيعها على الاستثمار والتوظيف في شتى المجالات، والعمل على تقليص حُـجِم الديون توصلا الى سُـدادها، وتحقيق توازن الموازنة وذلك مَن خَـلالَ اعتماد سُيلُسةً مالية سليمة وترشيد التفاق ووضع حد للامدار، وتطبيق اعتماد سيسة مسيدة مسيدة المسادع الكبرى المساريع الكبرى المناقضات شفافة، تبعد عنها الشبهات والكلام على الصفقات والسمسرات

 ♦ ثالثاً – تأمين مصادر التمويل اسلساة الرتب والرواتب واعودة المهجرين وللمناطق المدرومة، وذلك باعادة النظر في معدلات الرسوم والضرائب التي ينبغي ان تصيب الطبقات الفنية والمداخيل المرتفعة لاصداب

وعندما يكون الدكم موضع ثقة الشعب، ومشمود له بالنظافة والشفافية ودرُيص علَى ٱتَّفَاق الأموالُ في وجمما الصحيح، فاتَّه لا يعارض فرض رسوم جنيدة حتى ولو كانت مرتفعة او مرهقة لمدة محددة. أَنَّا كَانَ فَي فَرضَهَا مَا يَحْقَقَ الْعَمَالَةُ الْاجْتَمَاعِيةَ بِينَ الْلِبَنْتَيِينَ وَمَا يَحْقَقُ

ولدى اللجان اقتراح قانون من

الثائب محمد يوسف بيّضُون يُقّضَى بمساواة مِن تقاعد بين 1990/1/1

و ۱۹۹۵/۱۲/۳۱ مع من تقاعدوا بعد

1/1/۱۹۹۲. بمعنی آن من تقاعد بین 1/1/۱۹۹۵ و(۱/۲۱/۱۹۹۸ یعتبر

المنصوص عليها بموجب المادة ١٨ من لَّدُونَ الْأَرْقَمِ ٧٨/٩ في (١٩٧٨/٢/٢) أَلْمُعَمِلُةُ بِٱلْمِادَةُ لَا مِنْ 

١٩٧٩/١٢/٢٦ وجـميع القـرارات

الصادرة عن رئيسُ الجامعة اللبنَّاتية

والمتعلقية باحداث تعبويضات او

بتعديلها او بتحديد قيمتها او نسبها

مهما كانت تسميتها (...)".

ليس التوازن فيما فَحسب، بل بداية تَسْجِيلُ فَاتَضَ فَي الْوَارِدَاتُ. أما اذا لم يكن الدكم موضع ثقة المواطنين ولا يتحلى اركانه والشفافية، فأن أي زيادةً في الرسوم والضرائب سوف تواجه بالرفض الشديد وبالنقمة الشعبية العارمة، لأن المواطنين لا يكونون مطمئنين الى ان حصيلة هذه الرسوم والضرائب سوف تنفق في سبيلها الصحيح والسليم ولن تمر بالمزاريب الكثيرة للمفتوحة لتدخل جيوب النافئين والمعظوظين. أرابعاً – تحقيق الاصلاح الاداري والسياسي باعتماد خطة تختلف عن تلك
 التي جربتما عمود سابقة وثبت فشلما ويمكن اعتماد ما صار تطبيقه بنجاح في

وفي استعداد العلم السليك واستداد الذي لا العداد الله ال يديع المالة في ذلك القضاء المستقل العادل، وأن يشمر الدكم بكل سياسي يحاول دماية الفاسد والمنتاس، ولكن عندما يكون للدكم أو لأحد أركاته ملفات، فمن الطبيعي أن يكون عاجزاً عن فتع ملفات الآخرين وأن يكون لهم مصلحة في تغطية التجاوزات والارتكابات والتستر عليها. فكما أن صاحب الدق قوي، فأن للحاكم النظيف التوى في معادمة كال فال عددة المناسبة ا

والفُتُوية، ويوزع الصلاحياتُ وفق ما تفرضه مصلحة البلاد بين اللامركزية

 سَابعاً – وضع مشروع قانون الانتخابات النيابية يكون عادلا ومتوازنا في تقسيم للدوائر، لكي يؤمن التمثيل الصحيح لكافة فثأت الشعب واجيأله

لتعاش المناطق المحرومة ويحسن اوضاع الموظفين والاجراء في القطاعين العلم والخاص، وما يؤدي الى تسحيد الديون والى إرالة العجز في الموازنة وتحقيق

لأن مشكلات كثيرة صعبة ومعقدة تواجه العهد المقبل:

مطلوب رئيس قوي ويوحى الثقة كي يتصدى لها

 خامساً -- وضع قانون جُنيد للائتخابات البلنية والاختيارية يضمن حقوق الجميع وتمثيل كل الطوائف ريثما يتم التوصل الى الفاء الطائفية باتخاذ اوّلّ خُطُوةٌ في هنّا المجال تُقَضَى بَتَالِيفُ الْهِيئَةُ الْوطَّنِيةَ التي نص عليُـها اتَّفَأَقّ

♣ سانساً – وضع مشروع قاتون للامركزية الانارية يعتمد تقسيماً انارياً يفرضه تسميل خدمة المواطنين بعيداً من المصالح الشخصية والسياسية والعزبية

♣ ثامناً – وضع مشروع قانون جديد للأحزاب يجعلما احزابا وطنية لا

وفي استطاعة الحكم النظيف والشفاف الذي لا "ملفات" له، ان يفتح ملفات

طائفية، كما هو وضع معظمها حاليا، من اجل وضع حد للمتاجرة الطائفية ولاثارة المشاعر المنهبية والفتن وهذا من شأته ان يجعل الانتخابات النيابية وُكذَلُّك الانتخابات البلدية يجرى على اساس لحزاب تتنافس وليس كما هي الدال الآن على اساس صراع بين لوائح يغلبُ عليْما الطابع الطَّاكُفِّي والفئويُّ، ♣ تأسّعاً – اعادة النظر في بعض مواد الدستور تحقيقاً التوازن بين

السلطات وتصويبا لاداه المؤسسات وسدا لثنر وشوائب ظمرت خلال عاشراً - مواجهة عملية السلام بكل تطوراتها الايجابية والسلبية بوحدة

موقف رسمي وشعبي اذ انه متى تحققت هذه الوحدة، فانه يحير في الأمكان مواجمة هذه للتطورات وتحديد شكل العلاقات مع الدول الشفيقة والصديقة، والتمييز بين ما تُمليه مصلحة لبنان ومصلحة الأخرين، لا ان تظل مصلحة الَّذَرِينَ هُي الَّتِي تَمِلِي عَلَى لَبِنَانَ سَيِاسَتُه وعلاقاته. ان هذه المشكلات المهمة المنكورة أنفا وغيرها من المشكلات التي قد تجد الله وقات المقبل، تتطلب اختيار رئيس للجمهورية قادر على التصدي التي تواجه العهد المقبل، تتطلب اختيار رئيس للجمهورية قادر على التصدي لما ومعالجتها بالتعاون مع حكومة قوية ومتجانسة لا تتحكم في تشكيلما ما يسمون بالوزراء "الثوابت" حتى ولو كان بينهم فلشلون وعاجزون ومرتكبون، او معطَّلُون للتجانس المطلوب بين أعضاء الحكومة بالمشَّاركة والمُنَّاكفُة خُصُوصًا أمَّ العِ شَخْصِيةَ، لا صَلَّة لَمَّا بالمصالح الوطنية، لا بل أن يكون الوزراء "الثوابت" هم الناجحون في عملهم والمتفانون في الخدمة العامة، والمتميزون

بالنظافة والنزامة والشفافية. وبما أن الكلمة أيست للشعب في اختيار رئيس للجمهورية واركان الدكم لكي يكون مسؤولا عن اختيارهم، أنما هي الناخبين الكبار، وهم المسؤولون وحَدَّهُم عَنْ اخْتِيارُهُم، قَانَ هُمُ اسَاءُوا، يكُّونُونَ مُسَّؤُولِينَ عَنْ ذَلِكَ لَانَهُمْ هُمّ الختارومم، وليس الشعب لكي يصح القول كما يكونون يولى عليهم، وان احسنوا فلاهم يكونون قد وفقوا في الاختيار وارضوا الشعب.

مجلس الكتلة في دورة استثنائية

لمناقشة بيان الخلوة

كأن مقررا أن ينيع حزب الكتلة

لوطنية مقررات خلوته التي عقدما

في باريس في مؤتمر صحافي يعقده

الامين العام للحزب ابرهيم أسطفان،

بعد مناقشة بيان الظوة في اجتماع

اللجئة التتفيذية الذي عقد أمس، الآ

ان اللجنة قررت اتطلاقًا من "عملها

الدزبي المؤسساتي"، الدعوة الى فتح

دورة أستئنائية لمجلس الحرب

لمناقشة البيان قبل اذاعته، أضافة الى

انتظار ما قد يعلنه العميد ريمون اده

في لقاء مع الاعلامي مارسيل غاتم في

برتامج "كَـلام النأس" الذي بيـثــه

تلفزيون "المؤسسة اللبنانية للأرسال"

مساء بعد غد الخميس.

رئيسها النوري انمون شبير وحضور

رئيس مجلس الحزب سليم سلمب

والامين العام ابرهيم اسطفان واتخذت

أولا – فتح دورة أستثنائية لمجلس

الحزب اعتباراً من يوم الثلثا ١٤ تموز

١٩٩٨ لفاية ٥ آب الاطلاعيه على

مقررات خلوة باريس ووضع المقررات

ثانيا – الدّعوة إلى مؤتمر صحافي

تعلن خلاله مقررات الخلوة ويبلغ عن

كنلك دعا رئيس مجلس المزب

اعضاء المجلس الى جلسة استثنائية

تعقد يوم الجمعة ١٧ تمور، الساعة

الرابعة بعد الظهر في المقر المركزي

المقرارات الاتية:

الداخلية موضع التنفيذ

موعده لاحقا".

# المجلس يتحوّط من كلام السنيورة ويسير بالسلسلة إلى النهاية

اللبنانيـة وتعـديل اسس احـــتــسـاب

معاشأت التقاعد وتعويضات الصرف من

كتبت ريتا شرارة: المشروع الذي لن يبـقى في ادراجـمـا دقـيـقـة واحـدة اكـِثـر من اللزوم، ان لم يكن مفاجئاً أعلان وزير الدولة للشَوُّونَ لَامَالِيةً فَوَادِ السَّنيُورَةُ، عَقَّب رئيس الحكومة كلمه بمذا الموضوع، لقائله رئيس الحكومة رفيق الحريري مسله الأحد، ان تَفاهما حصل بينَ الرؤسـاء اليـاس المـراوي ونبيـه بري ورفييق النسريري على فيتح دورة أستثنائية لمجلس النواب بعد آنتماء مشأريع سأسلة الرتب والروآتب ولأ جدول الاعمال الذي تتألف منه، لان بري نفسه كان قد أبلغ الى نوابه هذا الامر في لقاالت الاربعاء التي تجمعه معهم (وكان آخرها الاربعاء الفائت). الا أن اللافت في كلام السنيورة أن زيادة رولتت المتقاعدين تدتاج الى قانون مُنْفَصل تتقدم به الدكومة الى مجلس . . ني التواب قبل نماية ايلول المقبل، ومو بذلك يتناغم مع الموقف الذي اعلنه عقب ارفضاض الجلسة المشتركة للجان -- - الادارة والعدل، المال والدوازنة، التربية - عليه الأوطنية والتقافة وشؤون التعليم الممني - - والتنقي والدفاع الوطني والداخليـة · · · وُالامِن الَّذَمَيِس آهُ الْجَارِيِّ، وَفيهَ ان سنات المجتمعين لقروا زيادات للمتقاعدين "خلافا لرأي الحكومة".

انطلاقا ً من السلبية التي يواجمها النواب منذ أحالة المشروع ألأساسي لسلسلة الرتب والرواتب على مجلس النواب، لم يُفَاجِــاُوا بِالمُوقِّفُ الذِي اطلقه السنيورة محصنا من منزل رئيس الحكومة، ووضعوه في خاتة ذر الرماد في العيون لا اكثر. ويقول نائب ركيس المجلس ايلي الفرزلي الذي يتــرأس الجان منذ الثلثله ٢٣ حزيران ويؤكد كل مرة أن اللجان تعتزم الانتهاء من

عَقَّبُ انتماء لَجتماعه والسنيورة. مؤكدا الخدمة واعطاء زيادة غلاء معيشة للمتعلقدين والاجراء المتقاعدين. وابرز اته سيطلع من السنيورة علَّى مضاَّمين فكرته في لجتماع خاص يسبق اتعقاد ما في جدول اعمالها الملاة ١٧ من العدود الكنية، المئة مما يستدق له اصلاً.

- الاستاذ الجامعي: ٠ (٢٦٢٢٠ ليرة شــمـريا بدل ٢٢٩٨٢٠ ليسرة اي

المُشرِّوعُ. ويُقـول السنيـورة في هذاً السياق أنه يخشى ان تنشأ فئة رابعة وبآت وأضما لن الحكومة لا تريد، او من أَلَمتُ قاعدين تتميز عن جميع من تقَّاعدوا وسيتقاعدون من الفَّكَاتَ أستحقاق دفع للرواتب المستحقة الثلث (مًا قَبل ١/١ُ/إ٩٩٩، بنين لديماً للموظفين في القطاع العام، او (/(/۱۹۹۱ و۲۱/۱۲/۱۹۹۱ ویعد على الاقل من رفع المد الانتي للاجبور (/١/١٩٩٦)، ما لم يتم تطرك الإمر للى ٢٠٠ للف أيـرة من ١/١/١٩٩٦. تشريعيا او قضائيا، وهي فئة ان وفي هذا الاطار، اكسد رئيس اللجنة النيابية للمال والموازنة النائب خليل تشمل سوى النين انتمت خُنمتهم او تنتمي بين ١/١/١٥/١٩٩١ وتاريخ نشر المراوي ان الحكومة لا تبدو مستعجلة بتُ الْبُشُــروعُ الذي أرسُلتــه الى القانون والنين تقدموا او يتقدمون المجلس، قائلاً أنَّ المشَّاريع الراهنة ملك بمراجعة لدى مجلس شورى الدولة لمجلس النواب وللجان التي تنكب على طعنا بقرار لبنة التقاعد ويضيف أن درسها منذ ٢٦ حزيران، ولا تستطيع عدم الفاء المادة ٢ من المادة للخامسة من ألقاقون الرقم ٩٤/٣٧٢ سيؤدي الدُّكومة ثاليا إن تعمد إلى سيجب لي الى جعل المعاشلت التقاعدية تصلُّ الىُّ منها الا بمرسوم عملا بالعادة ١٠٢ من النظام الداخلي للمجلس التي تنص على - للقاض: ٧١٢٤٢٥٠ ليرة شهريا أنه يتم استرداد مشروع القانون بدل ۲۲۵۸۲۸۰ لیرة ای ۲۲۵٫۲۳ فی المقسدم بمرسسوم جسمسوري قبل التصويت عليه نهائيا بعوجب مرسوم جمع وري أخر". وبإزاً للك، يقول

المراوي، ليس في كلام السنيورة اكثر من التمويل ٢٥٧,٢ في المئة مما يستحق له اصلاـً - المسدير العسام المهندس: ً في ظلَّ منه الاجــــواء البليــــدة ۲۹۰۳۹۰۰ لیـــرة شـــهـــریا بدلّ بالمفأجآت والاقتراحات تنعقد اللجان في يومها العاشر، لاستكمال البحث في

١٣٤٨٠٠٠ ليرة شمريا لي ٢٨٩.٥ مشروع القانون الوارد بالمرسوم الرقم في قملة مما يستحق له اصلا. מי/צו ב..... דו/זוֹ/צוֹףוֹ – لاعـضــاء هيـــئــات الرقــاجة: ١٩٣٠١ المتسعلق برفع الدسد الادنى 812.90٠ ليسرة شهسريا بدل وعلادات التحصيل والحصص من للرواتب والاجهور وتصويل سللسل أأغرامات والمساعي المخصصة لموظفي ١٢٤٨٢٠٠ ليرة أي ١٤٤٥ في المئة روأتب مـوظفي الملاك الاداري العـام، ادارةً الجمارُك، تلقّى جميع التعويضاتُ والعلاوات والمكافات وملحقات الراتب ومتمملته مهما كان نوعها او تسميتها اُو شكلها او طبيعتها التيّ يستـفيد منما الموظفون المعنيون بلدكام هذا القانون. كما تُلْغى الدرجة الاستثنائية

أضافَّةً ٥٠ مليارا للمتقاعدين و ٢٠

مليارا المؤسسات العامة نأت الطابع

الاداري وغير الخاضعة لقانون العمل.

و"َانْ أَلْمُوضُوعَ سيبحث لضَّافَة الَّى قَضِيةَ التَّغَطِيةَ المالية في مجلس

واقرت اللجنة النيأيية ثلامارة والعدل من جهتها معدلا مشروع القانون الرامي

الى تعــديل المادة ٦٩ ّ من المرســومّ

الرقم ١١٢ المتعلق بحق طُلب الموظفُ

واوضح رئيس اللَّجنة النائب شاكر

ــــــــــاء واذا رفض الطلب يمكن

التقاعد او المرف بن الذبية

# الادارة مكّنت الموظف من الاستقالة والمال أقرت قرضاً سعودياً لمستشفى

والموازنة للحكومة ابرأم أتفاق قرض مع الصندوق السعوني للتنمية لُبناءً مستشفى دكومي في منطقة المرمل بقيمة ستة ملايين ريال، وذلك أمدة ٢٥ سنة مع خـمس سنوات سـمـاح ﴿ بِفَائِنَةً كَفِي أَلْمِئَةً.

ودرست اللجنة بركاس خليل المراوي مشروع انشاء شركة لضمان الاستشمارات الصغيرة والمتـوسّطةـ واوضح المراوي أن هذا مُطلبُ اساسيُ لُلجِنَةً الْمَالُ وَمُضَى عليه اكثر من سنتين "وفي رأينا لن ضمان القروض الصغيرة وألمتوسطة ينشط العمل الاقتصادي ويعيد الانتاجية الى الاقتصاد اللبناني، آلا أن مشروع القانون كما هو وارد من الحكومة غير واضح المبادئ ونجمة الية العمل. لذلك ولفقت اللجئة على المبدأ الذي يقضي بأعطاء موافقة للمؤسسة الوطنيأ لَصْمِانِ الْوُلِائِعِ كي تَشَارِك في شَركَة مَعْلَقَةَ لَصْمَانِ لَحْطَارِ القَرُوضِ الصَّغِيرِةَ والبتوسطة. ومشاركة مؤسسة ضمان

العمل والآلية".

الودائع اساسية لتفعيل هذه الشركة، المشرّوع كما كان وارداً من الحكومة. الا أن المبادئ غير واضحة كننك بدوره قبال وزير الدولة للشيؤون النظام الداخلي لمنه الشركة، لذا للمالية فؤلد السنيورة ان زيادة اعداد طلبت لللجنة من وزارة المال اعسادة المتقاعدين ستؤديّ الىّ اعباء لضافية والى تضاوت بين الموظفين والى خلل صياغة هذا المشروع لتوضيح مبادئ في البنية الادارية الوظيفية. وُدعا ألى وتّابعُ: "لَما في ما يتعلق بمشروع القلتون الرامي الى تعديل المادة ١٧ درس أبعاد هذه المسألة بدقة واعداد قَانُونَ في هذا الاطار. وقال ان الزيادة ترفع الكلفة الى ٤٩٥ مليار ليرة بعد

من المرسوم الاشتراعي الرقم ١٣٧، والمتعلق بالاسلحة والذخائر، فتبين ان ثمة تباينا بين وزارة الدفاع ووزارة الاقتصاد، نذا ارجي بت المشروع في انتظار جلسة تصضرها وزارات الاقتصاد، الداخلية والدفاع". ودرست اللجنة مشروع القانون

المتعلق باجرا مباريات محمورة وامتحانات محصورة في الجامعة أأبنانية املء الملاكات الادأرية والفنية فيها، فوافقت على مبدأ أن وزارة المأل وبعض الزمسلاء النواب لديهم ملاحظأت على التعميل الذي لجرته نجنة التربية في خصوص هذا البشروع وأرجأت بته لاستيضاح لجنة التربية



كمن تقاعد بعد ١٩٩٢/١/١ يديث 🛊 الدكــــور صــلاح عنين زار الحزب والسيد حبيب شكري امينآ هم يقبض الجميع معاشات التقاعد عاماً للشُؤون للمالية. \* الشَّوْون المالية. \* اللجنة النياسة للاشخال البطريرك الماروني الكاردينال مسار وتعويضات الصرف بالنسبة نفسها التى نصرالله بطرس صفير والرئيس حسين الحسيني والعلامة السيد محمد حسين فـضل الله والنائب بطرس يتقاضاما من تقاعدوا او صرفوا من العلمة والنقل والموارد المائية الخدمة بعد ١/١/١/١. وكذلك في والكهربائية ارجأت جأستما آلتي جدول الاعمال للمادة الثلثية التي سبق كَانَت مُقَرِّرَة اليوم للبحث في وضع حرب ورئيس حزب الوطنيين الاحرار ان اقرتما اللجان في احدى جلساتما، دوري شُمعون والنائب السَّابق عليَّ الكمرباء الى موعد يحدد لاحقا بسبب عمار وعضو المكتب السياسي لـ"حزب الله" أبو سعيد" الفنسا بحيث ان نص هذه المالة يلغي اسلوب توزيعيات الصندوق المتبيع منذ الخُمسينات ويوكل الَّى الحكومة تُحديد مبلغ مقطوع يحدد في مرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على أَقَـتَـراح وتعبويض النقل الموقت وتعبوجض النقل والانتسقال وتعاويض السكن وتعويض الوكالة وتعويضات المجالس والميئات واللجان التي تعقد خارج أُوقَــات الدوام الرســميّ، وتعـويضــات ساعات الليل وبدل الاغتراب المخصص لموظفي السلك الخارجي وتعويضات لجان وسراقبي مباريات التوظيف والامتحانات ألرسمية وتصحيح أمسابقات العائدة لماء والتعويض لقآء COMPACT

🤻 رئیس مجلس النواب نبیـه

بري اسْتَقبلُ سفير للبرازيل في لبنان

برُلين مايكل فرايزونيل في زيارة

وداعية والوزير ايوب حميد والنائب

محمد عبد الحميد بيضون ونقيب

ومساء استقبل الامين للعام السابق

للحزّب الشيوعيّ اللبنانيّ جورج حاوي. ۗ ﴿ وزير الضّارجيـة ضارس بوير

استقبل امس سفير لبنان في

الفاتيكان يوسف ارسانيـوس الذي

كان وصل آلى بيروت قبل ايام في

الصحافة محمد البعلبكي.

لجازته السنوية.

وكأتت اللجنة التنفيخية للحزب العقاد اللجان النيابية المشتركة للبحث عقدت اجتماعها الاسبوعي برئاسة في سلسلة للرتب والرواتب FIRST CLASS AIR CONDITIONERS AT ONLY \$90/MONTH QUIET EFFICIENT DAIKIN

والدكتور داود الصايغ مستشار

رَّئِيسَ الْحُكومةُ رفيق التَّريري. ﴿ رئيس حـــــزب الوَطنيـينِ

الاعرارُ دُورِي شمعوْنُ يزورُ قرّيبًا،

القَّاهُرُهُ حُنَّيْتُ بِالنَّقِيُ عَدِداً مِن

كنُلُكُ يزور بأريس للاجتماع

بالرئيس امين الجميل والعماد ميشال

عون والبحث معهما في سبل معاودة

حرب تفعيل "التجمع الوطني". على صحيــد أخــر، عين حــرب

الوطنيين الاحــرار المحــّامي ُفَــيليِّب المعلوف أمينا عاما للعلاقات العامة في

المسؤولين المصريين.

REFRIGERATION & CONDITIONING CO. SOLE AGENT OF DAIKIN JAPAN Gemenceou - Theotre Al Modino Tel: 01.367138 - 01.367797 - 03.275075 - Foo: 01.378862

1 YEAR FREE MAINTENANCE

• FREE CONSULTATION

2 YEAR WARRANTY

**DESIGN & ENGINEERING SERVICES D. BAROUDY** SOLE DISTRIBUTOR OF R.C.C. Nahr Street, Facing Mobil Bedran Station

Tel: 01.444330 · 01.584637 · 03.279595 · Fox: 01. 580117

troke 4Cyl ROV SECONDARY IGNITION Δ U-Secondary U-Combust هكذا منه الأجل **BOSCH** رَح نتر جملك شو عَم بتجرُّ اختيار يوش للمحرك هو الوسيلة الأذكى لحل مشاكل طحيني، هذا وشركاه شج.م. تعانى من مشكلة، نحل في بوش نشرف على المحرك سيَّارِ قَكَ. وضعمان سلامتك، اتركلنا سيَّارتك ونحنا كاراج رومية ـ تلفون: ٨٧٧٤٥١/٢ ونكشف العلمة. وبالطبع معالجة ما يجب معالجته،

على أن لا يتضحن البيان اشارة ال تدميل مسؤولية النظام العراقيد وحرما منا على البياد الناخ الخاسب التعلون

بين العراق والمرجعيات المقوقية والقانونية والاسلامية والعربية، الي طبنا

مساعدتماً، لكن هذا لا ينفي إن تاريع

سئل: ما مو تطيأكم من ما يحكى عن كشف شبكة عملاه لاسرائيل ومن

لجاب: "المسلمون الشيعة اللبنانيوب

كالمسبحيين الثبنائيين، والسنة والنروز،

ندن بريدون من كل قسان وكلمي ال

ني جَمَّةً خَاكِنَةً مَعَادِيةً الْبِنَانِ ۖ لَوَ الْعُرَبِ

وعن رأيه في زيارة الرئيس أَسُوْونِي حافظ الاسد لغراسا قال، النواق من

زيارة الرئيس الاسد خيرا كبيرا أأقرب

وَلَلْنِنَانِ، لَانَهُ يَمِثُلُ الْقَيِئِدَةُ الْمُتَّمِرُكُمْ إِلَّالْ

ما لفرنسا وخصوصا وما الركيس جاك

شيرك من رؤية مناتحة على المواص

وعثى التحفظات العربية في ما يُتعثق

وفي حديث لـ النمار اكـد شـ

الدين أنه يلبي منه الدعسوة "الكريمة الم

من المسؤولين الايرانيين كأفأ. وأثمة

حوافز دفعتني الى القيام بهذه الزيارة،

منما التشرف بزيارة العتبات الطبسة

في الجممورية الاسلامية وزيارة الدوزات

النَّينية في مذه البلاد، وخصوصاً في

محينة قم ولنبولاها في مشهب

واصفهان، فضلا عن لقنه الافوة

幕 وهل ستتناولون موهوع التولابات

– أن اتصدت عن هذه التنجيلابات،

وهدفي دائما عرض موضوع الشعب

الَّلْبِئَاتَيُّ، اضَافَةَ الى مواجمة العسلمين

المشروع الصهيوني النظر. ولكن لآا سئلت عن هذه التجاذبات فأجيب بعا

أعرف، وأرى ان القيادة الايرانية لا

تتسُّع الطَّيُّ والْلَبْنَاتِيْنِ عَلَى أَسْسُلُس

🤻 ما رأيك في الاختلاف بوجمات

النظر السياسية بين جنادي رئيس

الدكومة ورئيس مجلس الشورى في

- النظرة الفارجية الى ايران تقول

ان تمة صراعا بين قمسؤولين وكاسرا ومكسورا وغالبا ومغاوبا وهذا الدكم

بعيد عن روح أيران الطبيقية. مناك أطأر

ولحد في الجممورية الاسلامية يجمع

الجميع، وقد مض نحو ٢٠ عاماً على

الثورة وولد جيل جديد وترعرع في ظل

هذه التسورة وتعسرهت دولتسه لمسرب عجوانية شنها النظام العراقء وان

الايرائيين يمرون بموجة تأنية بعبد الثورة

وتمة محاولات للتكيف ترمن أأى الطاظ

على منجسرات الطضي ومنجسرات المرحلة

المقبلة، والايرانيون أيسوا بشرا غير

علىين فهم يحسنون ويخطئون ويمور

العالم ما يحدث في تلك البلاد على اله

صراعٌ، ومو في التقيقة ليس صراعاً في

ّ - أَنَّى اختصار هناك سياقان يبحثان

عن صبِّفة للتَّألَفُ والعالمُ الفَّربيُّ كانَّ

يغمم ايران خلال خطاب الشاه أأبعيد

عَن الْوَلِقَعْ، والنظَّام الدَّسَالَ يِدعَسُو اللَّي

التخامم مع الغرب ومحيطه الاسلام

ويدعم نظرية الأنفشاح والتصاون وأن

النعنى الاينجونوجي والنزبي.

لبران لا تبحث عن الاعداد.

مذهبياتهم، وسياستها منفتحة.

الْايرلنيين والاجتماع بمم .

داخل الطائفة الشيعية؟

فَي النَّسَأَنِ العربي - الاسْلَاهُ عي المسان العاربي - الاستكاني، وفي الشأن اللبناني - السوري، بالاضافة ال

بسياسات اسرائيل".

ما تعرفت له النجف بطُلُ شب

قوية جدا في اتجاه نقطة معددة". شبكة التجسس

بينهم شيعة؟

او المسلمين" •

شمس الدين يزور اليوم إيران

نعارض الحماية الدولية للنجف

وليس في إيران غالب ومغلوب

قبل توجه رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الإعلى الى ايران اليوم تلهية

لدعوة من المسؤولين الايرانيين اكد "أن

ر مسلوبين حيرميين حد ان جرائم اعتبال المراجع الدينية في النجف في العراق تتعدى الاعتداء على الشخاص

لتكون اعتداء على دور النجف والدواطر

العلمية الاسلامية المماثلة". وأعلن عدم

موافقته على المواقف السيآسية التي

تُتَخْذُها مؤسسَة الأمام الخوثي في لندن.

وتستمر زيارته الى طمران اسبوعين

يلتُّ فِي خُلِالُمْ أَ عددًا مِنْ الْمسؤولين

السياسيين والروحيين ويرافقه النكثور

كُلام شُمس الدين جـا، في مؤتمر

صحافي عقده في مكتبه في مبنى المجلس على طريق المطار في حضور

مجموعة من اعضاء المجلس تقدمهم

"لقد تصديت وتكررت في الفترة

الاخيرة حوادث الاعتداء وحراثم القتل

ضد مراجع التسلام من فقماً، ومفتين

كبار في النجف الاشرف بالعراق، وآذرها

جريمة اغتيال آية الله العظمى الشيخ

علي الغروي وصمره ومرافقيه (...) أنَّ

المرائم الأخيرة تتعدى الاعتبداء على

اشخلص مراجع الدين الكبار لتكون

اعستسداء على دور النجف ودور كل

الحواضر العلمية الاسلامية المماتلة في

ً أنَّ الْمَشَاوُراتَ الواسعة التي لِجريناها

مع علماء بين ومفكرين قد أنت الى

اثناً نأمل منكم في توجيه عنايتكم

الكريمة الى مذه القَــضــــة باجـرا

الاتصالات المناسبة مع الميثات العربية

والاسلامية بغية التعبير عن تضامنها،

مع مراجع الدين والطلاب والمؤسسات

العَلَميَّةُ لَادِينَيَّةً فَي النَّجَفُّ الْاشْرِفُ،

وضرورة تصقيق الأمن والكرامة لمُذه

أأمؤسسة الدينية الاسلامية العريقة

الكبرى التي يتركز وينمصر اهتمام القيمين عليما بالدراسات العلمية

الاسلامية في مجالات علوم القرآن

والمحيث والمُفقَّة دون أي انشطة

سكُل: طالبت مؤسسة الامام الذوئى

في لندن بحماية دولية للنجف الاشرف،

وآتتم تشرفون على هذه المؤسسة بتكليف من المرجع آية الله العظمى

السيستائي. كيف تفسرون ذلك، وما

مو مــوقــفكم من هذا الطلب ومن

أجلب: "ندن نعارض فكرة الدمايات

الدوليـة التي تَشتَـركُ فـيـمـا الدول

العظمى، ونمن تعرف من الذي يؤثر فَي

نطاق ما يسمى حمايات دولية. وهي

وسيلة ونريعة سواء كانت في العراق

أم خارجه لتحذل الدول الاجنبية في

الامور العربية والتسلامية الداخلية. تد

طلبنا مظلة حقوقية عربية واسلامية

تتولاها منظمة المؤتمر الاسلامي والجامعة

العربية، تتولاما ميئات حقوق الانسان

العربية والاسلامية وأي أطر لذرى (...)"

ولفت الى "ان مؤسسة الامام الذوثي خارجة الان عن المرجعية الدينية

واشرافنا، وهي لا تبثل اي شيء أكثر

مَن كُونها جَمِعْية خيريّة، وسبب رفض

هذه الجمعية لاشراف المرجعية انها

مصرة على العمل السياسي والمخول في

قضعا سياسية ندن لا نوافق عليها

(...)". ولا تنطق باسم المسلمين الشيعة

وردًا عَلَى سَـؤَالَ قَالَ: "حرصنا بدقة

مِن رسائل القراء

او المرجعية (...)ّ.

المؤسسة بشكل عام؟

سعود المولى.

السيد هاتي فحص،

وتلا بيقًا جاء فيه:

الازهر وقم وغيرها (...).

الأتفلق على توجيه هذا النداء.

الكتائب تطالب بوقف

السجال في موضوع

عودة المهجرين

لطلق رئيس حزب الكتائب جورج سعادة نداءً باسمه وباسم المزب والمهجرين الى جميع المسؤولين على كل المستويات "لوقف الجدل حول

ماضي قضيةً المهجرين والبحث في ما

هو ممكن تنقيفه من توصيات المؤتمر الوطني لدعم عــــودة

المهجرين، انا كَانَت النَّيات عـلاقة

فعلاً لأبعاد مذه القضية للوطنية عن

وق المزايدات والتحجانبات

وقال في اثناء ترؤسه اجتماع

المجلس المركزي مساء "أن المؤتمر

الوطني لدعم عُودة المهجرين، كَانَ

من دون شك، وباعتراف المؤينين

كما المعترضين محطة مهمة على

طريق اثارة مذه القضية وتأمين

المَصَالِداتُ الضرورية لما. وقد شكلٌ

لتبازاً وطنياً من دون شك. ورغم

سلسلة الملاحظات والأعتراضات التي

رافقت اعمال هذا المؤتمر وتوصياته

غُقد شمدنا ورشة حقيقية في هذا

المجال، وتوافرت مع انعقاد المؤتمر

مليارات عادت توزع على فئة واسعة

من الممجرين لاستكمال العودة في

وآن كان مُدفأ اساسياً من اهداف

المؤتمر فاته غير كاف فقد تناول

المؤتمر هذا الملّف من جواتب أخرى؛

ولاً سيما ما هو متصل بتشكيل

المجلس الوطني للمهجرين ومهماته

والدور المنتظر له في الاشراف على

عُملينة العودة وتأمين مستلزماتها

السياسية والمالية والمعنوية، والاهم

من كُلْ ذَلكُ استَعادة الثَّقَّة بين

اهالي المنطقة الواحدة، بعيداً عن كل

اشكَّال التجانبات السياسية وغيرها".

الذى تناول ملف المهجرين وصندوق

الممتجرين بنوع خاص والأعترافات

التي لم يخجلُ القيمون عليه من

البوح بها"، وابدى استنكاره "لتطاول

البعض على حِـزب الكتـائب ودورة

الوطني"، داعياً "مرة اخرى الى عدم

التـوقّف عند مـواقف بعض "زرازير"

هذا الزمان – اذا صح التعبير –

الذين استفادوا من غَياب فئاتُ من

الشعب ومقاطعتما حتى وصلوا الى

بعض المواقع ورنحوا يصنفون الناس

بعد ذلك ترأس سعادة الاجتماع

"اتحاد المحامين العرب"

اصدر اتداد المحامين العرب يباتا

ابدى فيه قلقه حيال "الحملة المعادية

التي يشنها النظام الحاكم في الخرطوم ضد المين العام للاتحاد

فلروق ابو عيسى وعدد مِن القلدة

الوطنيين السـودانيين". وأسف "اما

صدر عما يسمى أتداد المحامين

السـودانيين آلمعيّن وعن مسـؤولين

في حق أبو عيـسى، وخـصـومــا مطالبتهم السلطات المصرية بتسليمه

ورأى في هذا الموقف "نوعها من

العبث السياسي والقانوني ومحاولة

بغيــة توظيف الوثائق والمعــاهدات العربية في غير محلها". وأكد تضامنه

مع أبو عيسي وبقية القادة الوطنيين

السودانيين، منبها الى "انتهاكات

يواجمها مواطنون سودانيون اعتقلوا اخيرا (...) وان السلطات السودانية

مطالبة باحترام حقوق الافراد

المحتجزين وضمان سلامتهم (....)".

الى السلطات السودانية".

من دون التطلع في المرأة .

للدوري للمكتب السياسي.

واسف "لمستوى الدوار السياسي

يعض المناطق.

السياسية والمذمبية".

# السيدة الأولى ضيوف باشرت برنامجها بين بيروت وبعبدا إلى غيرهما



الرئيس المراوي مستقبلآ السيدة ضيوف

أقنام رئيس الجممورية لليناس المراوي واللبنانية الاولى السيدة منى مُأْدِبة عشاء على شرف زوجة الركيس السنفائي اليـزابيت عبـده ضيوف التي تزور لبنان، حضرها الرئيسان نبيه بري ورفيق الدريري

الفرنسي يفوز متتخب بلاده. والمحررين عن العشاء. – اقيم حفل العشاء على شرفة

القصر الجمموري وفي المواء – رداً على ســؤال حـوال تجــديـد ولاية نواب حاكم مصرف لبنان قال رئيس مجلس النواب ان الامر يتم

ولأنهم ابلوا بلاء حسنآ يتم التجديد

بصـوت يكاد يكون همـســآ "ولم

قصر بعبدا ايام الاربعاء فقال:

صفير يستقبلهم والوزير عبيد "اللبنانيون الأميركيون" يتخوفون من انسحاب إسرائيلي مفاجيء



(طونی جبرایل فرنییة) البطريرك صفير لدى استقباله امس الوزير عبيد في الديمان.

الديمان – "النهار": الانتخابات البلدية مي "مرحلة انتقالية وان شاء الله نكون سائرين في اتجاه استسقسبل البطريرك للماروني أنتخابات رئاسية . الكاردينال مار نصرالله بطرس صغير كننك استقبل البطريرك صغير وزير التربية الوطنية والشبياب والرياضة جان عبيد الذي رأى، بعد وفد بلدية حصرون برئاسة المحامي اللقَّاء، أن المرحلة الرأهنة بعد أميل فرح تم وفد "جمعية تعللف اللبناتيين – الاميركيين ("نالا").

وبعد الاجتماع تددث باسم الوقد

الىكتور غسان رّعد: "تشرفنا بزيّارة

غبطة البطريرك صفير ونحن وفد

اميركي وصلَّ الى لبنانُ قَبل يومين وقد اطلعناه على مساعي السلام في الشرق الاوسط التي نعتقد انما حالياً

في مــــأزق وان البنطقـــة تتـــرقب

تطورات نُخَافُ أَن تأتي سلبا أو ليُجابا على لبنان وندن هنا للتــشــاور مع

غبطته وكل اللبناتيين المخلص

للتــوصل الَّى نوع من اتـفــاق على

قولسم مشتركة في حال حدوث

تطُوراتُ في الجنُوب ونَّحَن نتَّحُوف من حصولها عاجلا، وتتحدث بالتحديد عن

امكان انسحاب اسرائيل من طرفاً

واحد وهذا ما تطللب به الحكومة في

لْيِنَانِ. وَلَكِن هِنَاكَ خَطُورةَ مِنْ حَدُوثُ

هذا التسحيب وان لا يعي اللبنائيون

ما يجب عمله في حال حصول مثل

ذکری غیاب الرئيس فرنجية

اهدن – "النهار": تستَعد اهدن وبلدات الزاوية في قضّه زغرتا والمناطق الشماليّة لاحياً. ذكرى غياب الرئيس الراحل سليمان فرنجية وعقباته السبحة ابربس منديليّ فرّنجيةً. ويقام في المتلاسبة قداسً احتفالي السابسة مساء يوم الخميس الثالث والعشرين من تموز في بأحةٌ قصر الرئيس فُرَّنجيَّة فيُّ اهدن لراحة نفسه ونفس عقيلته

> طلال ارسلان يزور بيصور

حيمري والقنّصّل العام السنفـالّ انطوان عـقيـقي ومسـؤولي الجاليـة اللبنانية في السنفال: انطوان ثابت، رضًا عطيةً، أحمد مُحْدِر، سُعدالله الظيل، محمد بلرود، عمر غندور، حسين ياسين، ناديا البرجي، فؤاد شقير، سمير خباز، ابرهيم حويلا، كاظم شرارة، عصام عميص وليلى ويرافق للسيحة ضيوف وفح

رئاسة الجممورية السفير مأرون

رسمي يضم كريمتها السيدة فأييان ضيوف غيلابير والسيدة اليسا ليفين ضــــوف، وزير التـــخطيط بابكر نينمباي، رئيس مجلس الدولة عثمان كمارا، عقيلة وزير الخارجية السيدة رالوو بودان، عقيلة وزير الشباب والرياضة السيدة ثيان بأي ومدير المراسم برونو ديلتا وألمت الرئاسي مـومـار تالا ديم وحـاكم القصر آلكولونيل منصور نياتغ وعدد من كبار الشخصيات الرسمية، ومسؤولي مؤسسة أاليزابيت ضيوف

وبعبد الظمير زارت السيبدة ضيوف ترافقها السيدة برصوميان المتحف الوطنى وجالت في اقسامه وابدت اعجابها بالقطع الآثرية التى



السينتان المراوي وهيوف في صالون الشرف في المطارِ.

#### الموندىال...

 لم تغب اجواء "المونديال" عن العشاء حيث بادر الجميع بدءاً من رئيس الجمهورية الى تهنئة السفير – لوّحظ غُياب نقيبي الصحافة

وُفَقاً لقاعدة "الثواب والعقاب"،

عندها بادره احد الصحافيين "هل تنطبق هذه القياعيدة على رئاسية الجمُّ هُورية " فضحك بري وقال

وكان سئل عن سبب تغيبه عن "احــسن مــا يقــولوا طالع نازل عابعبدا، مش رح تاخدوا مني لا حق

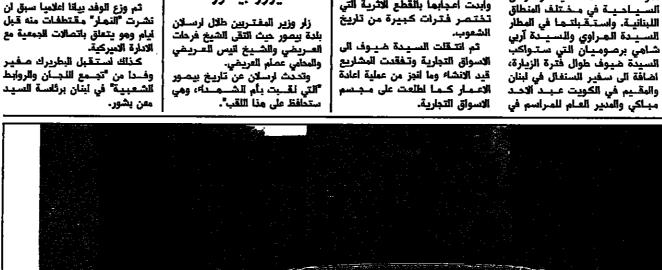
كُرامَيُ والوزراءُ ميشال ادَّهُ وَفَارِسُ بويز وباسم السبع واغوب دمرجيان وفاروق البربير وفؤاد السنيورة وطلال ارسسلان وياسين جسابر ومحمود ابو حمدان وشاهي برصوميان وبشارة مرهج والياس حنا وغازي سيف الدين وعسر مسقاوي، والنواب شاكر ابو سليمان ويطرس حبرب ومبروان حسادة وعلى الخليل واتور الخليل وسنامي الخطيب وبهيئة الحريرى وحاكم مصرف لبنان رياض سألأمة وعميد السلك الديبلوماسي السفير البيابوي انطوني و ميارياً فياليو

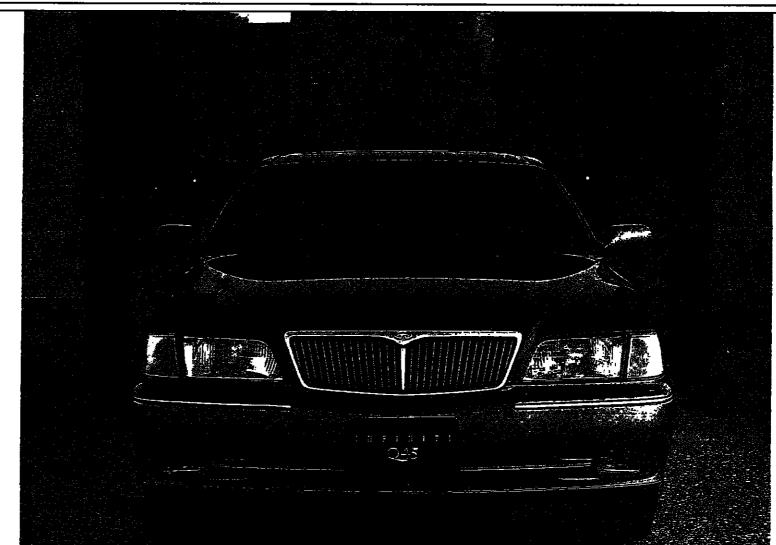
والرؤساء السابقون حسين الحسيني

وسليم الحص وشفيق الوزان وعمر

والسفير الفرنسي دانيال جواتو والسفير الكندي دانيال مارشان وشخصيات ديبآوماسية وقنصلية ورئيس مجلس ادارة مرفأ طرابلس الطوان حبيب ومحير الوكمالة الوطُنيّة للاعلام رفيق شلالا. وكنائت السيدة ضيوف وصلت الى بيـروت صـيـاح امس في زِيارِة رسمية تستمر خمسة ايام تلتقى

خلالما المسؤولين الكبار وتجول في المؤسسسات الأنسانية والمرافق السيادية في مختلف المنطاق السيادية اللبنانيـة. واستـّقبلتـما في المطار السيدة المراوي والسيدة آربي شاهي برصوميان التي ستواكم السيدة ضيوف طوال فترة الزيارة، اضافَّةَ الى سَفير السنغال في لبنان والمقيم في الكويت عبيداً الاحيد





لياك منتهى الياك منتهى الدينة

NISSAN

SIMPLY SUPERIOR

 ٥ -- العمل خلال اللجان الفرعية باشراف المجلس البندي. ٢ – تنشيط التربية والتعليم والدرف البدوية. ٧ -- المفاط على البيئة والتراث. ٨ – تنشيط الدركة العمرانية والتجارية والمناهية

٩ – ألسمر على الترابط والتعاشد الاجتماء • 1 – العمل البلدي بالتشاور، في شهَّافية كاملة وتواصل مستمر من لجلَّ المصلحة تُلُّعلمةً 11 - تطوير عُلاقاتنا الدولية بالتفتاح وتهادل الفهرات

الدكتور ميشال بول جزّار عمو معلس بلنية مزيارة

#### رسوم وضرائب ملغهمة حين تقدمت الحكومة بمشروع قانون الهوازنة لعام ١٩٩٨.

اقلم نواب عديدون قدنيا ولم يقعدوها وبلوا بما طمنأ وتدريحا خاصة لانما كالت تدوى قددول رقم أا المتضين رُسوماً وضرائب جديدة ولما جه دور التَّـمُّويت، الرَّ معظمً النواب البوازلة كما جات بما فيها الجدول رقم ٩ بأسلتنا نواب قالاًلُ لا يزيد عددهم على اصلع البدين، وهم نواب المارهة النامة التي تمدف الى ممادة الشعب وخديثه ومكنا تتكرر منه المسرحية المعزلة - مسرحية الموازنة كلُّ عـلم والشُّعب ليس بَغْـيِّي عن مؤلاه الكثِّـرَّة مِنْ الْنُوبْ اللَّذِن يَمْتَلُونَ أَدُولَر الْمُطَلِّمَينَ عَن مُقُوقٌ الشَّمِبُّ وَمَوْ بِالْوَاقِع لا يدافعون الا عن بقائمم في الندوة التيابية. وقا بالرسوم وْلْغُولْكُ ۖ تَزْنَادَ مَّنْفُولُهُ وَمَلْقُولُةً. وَالْأَنْ بِالْمُعْوِيِّ لَا إِلَى يَعْرِيُنَ على زيادة سعر صغيمة البنزين. وزارة كهرياء لبنان والبوة البلاية، بالاعافة الن زيادة بنانت الاستعلاق والفواتين إلفها التي تصل الى كتير من ابنه الشعب، والله على كل التاتيرة حَمَرَاهُ عَشَرَةَ أَلِّفَ لِرَةً تَلْمِكُ وَلِنَا كَانَ الْعِيْكَ عُهِياً أَسِّحَ عَشَرِينَ الْفَأَ تَأْمِيلًا عَمَا هُو مِنَا الْتَأْمِيلُ؟ كَمَا أَنِّ الْشِيلُ سدرين هما تاهيلا غما هو هذا التأهيل؟ كده أن اللهية.
الكمريائي عاد الى الاقطاع كل يوم ساعة أو ساعتها واليه طرياس وبعض مناطق الجهال ست ساعات يهدياً عليه يعد السيد الوزير بتغلية البلد أربعاً وعشرين ساعة على أوج وعشرين أمان بسعير الله تها المناسبة المانية على مناه بسبعين الله الهاء السنة الدانية الله والاله الله المناه المانية الله والاله الله المناه المناه المناه الله الله الله المناه المناه الله الله الله المناه المناه الله الله المناه المناه الله المناه المناه المناه الله المناه المناه المناه المناه المناه المناه الله المناه المناه الله المناه المناه الله المناه المناه المناه المناه الله المناه الله المناه المناه الله المناه لبرة زيلتة). أما وزارة المواصلات السلكية والايمالية الله زادت خانة على خانات الفكورة العادية صيتها الدواث جبهالة

(بين قدمه وقدمه و آيرة). وما سسالت جنارتنا فد النفع سا من هذه الديمنات السابقة لبابما الموقف، "قا انفسما ولا أمراب إلى " الشتراك الشمري من خمسة ألف في تمامة الأمر المؤالة الاشتراك قشمري من خمسة ألك على تمانية الألب كا كنات تاهدة لهبيروت من ١٠ الى ٤٠٤ او ش أربلاة سعر البنابرة، كما أن طن كل هاهوة 100 و بلاية، علماً بأن المواطن يدفع رسم البلدية على علاق ابن تنهب هذه الرسوم والمراكب؟ والى حى يوال يلمت وراه لقبة العيش؟

عَلَى جُرِيرِ: وقلنا لها قولاً فجانت بطاه منا عند منا لکل سؤال يا رئين جواب يا ريا فعل عند بثين للمسؤولين من جوآب آ

## في ذكري استشهاد

شبل قبلان عيسى النوري من اشبال لبنان الذين غربوا نات مسه، وغابوا مع حبات الندى، قبل ان يطلع فهر الدياة على لبنان، يوّم غُرقتُ سماؤنا وارضنا في ٱللّيل والظالم. عام ١٩٧٦ رَحَلُ شَبْلُ الشَّابِ الْجَامِعِيَّ، وفي قَلِيهُ يُحتَّضَ الْوَطَنُ كله، بعدما اتقدت في روحه قضية، أين بها وناضل في سبيلهاء ولغمض عينيه آكراما لعيون الدرية غاب شبل الذي كنان لبناته وطن الكراسة والعبزة والعنفوان، سقط عنَّ صموة جواد الدرية قبل ان تسقط الوجوه عن الاقنعة وينجلي الظلام الدامس... وتطول الدكاية،

حكاية شاب من شباب بلادي من الذين هبوا للدفاع عن وطنُّ الانسان، وَهَانِ الارز، وطنَّ الدَّرية، يَوم كَانَت القَصْيةَ قَضية حق والاستبسال في سيلها حقيقة لا تخفي لن نعود الَّى الْنَكْرِيلَّت الْأَلْمِة، بل يبقى شبل نَكرى وبسَمَة مَرْروعَة في تراب لبنان، في اعلى منطقة فيه، بشري – الارز التي يحتضن ترابعا كل الخلق والشمامة وعزة النفس والإباء في نكراه بمغر الكلام وتصمت الشفاه وتَّفص النموع. غمن سكَّى تراب الارز لن يعوت ومن عرف معنى الشمادة

هو أبدأ في عداد القالدين. يا شبلٌ لبنان نحييك في كل يوم. يا غرسة من غرسات شبأب الوطن النين انضموا الى فَلَفَلَة الدريَّة. فَتُمِّن الدرية عال، وضريبة البقاء ثمينة، وبين الدرية والنلود تبكى نسمة حِياةً وَمِبتَما مَنْ دمك لتكتب على جبين قوطنَ المجد العظيم والنب الكبير. وكأتك تقول بلسان الشاعرء

لبثأن أولك أأدنيا وآذرك الدنيا وبعدك لا لفق ولا شهب حُوزُفُ الخوري طوق

#### مزيارة

مزيارة، التي خاضت موحدة تجربة الانتخابات للبلدية عدد اكثر مَن حَمسة وتلاتين عاما، طوت قيوم صفحة لتتلفس الديموقراطي. لذا يدعو المجلس البلدي المتنخب في (٦ ايار ميورني. - يستورني. 1998 تحت شعار "الطبوح العزياري" جميع بثات البادة وابنائما في التكاتف والتعاشد معه تندوض معا مسيرة الأنبه والعبران رغم كل المشلكل البتراكبة، مستلمين معًا روديةً الأفة والعدبة والطموح التي تأسست عليماً طدية مزيارة يوم ٢ كــانون الأول ١٩٤٢ على يد اعسفــانمـا

المؤسسين الزرعة المجلس البلدي سلطة محاينة تؤمن الخدمات العابية المواطنين وتعنى باطار معيشتهم وتابي حلباتهم اليومية. ان الساطة المحلية من المكان المناسب التشعيل مشاركة المواطنين في ادارة الشان العلم وتعزيز الديموفراطية والارتفاء بالنباة السياسية في لبنان. أُمسلماتُ المطلوب منا التُركيزُ عليما في العمل البلدي

لراما كالتيء ١ – تنَّظيم الادارة ومكنتها تسهيلا لقدمة الاهالي ؟ - تطبيق القانون واحترام كامل ودقيق النظام العام ٣ – استلمام اسمن المولَّطنية في كُلُّ تُصْرِفَاتِنا. ٤ – اعلاة هيبة البلادية عبر قرارات مناسبة لتطبيق فعلى

إنها القمّة في سيارات NISSAN وتعدك بفخامة تفوق توقّعاتك . تجمع الإتاقة اللامتناهية والفخامة المترفة ، INFINITI Q45 صُعُت لترضى أكثر الخبراء تطلباً . قوة في الأداء لا تضاهى ، سهولة في الاستخدام لا مثيل لها ، براعة وإبداء في تقديم اعنى مستويات الجودة . في مسارة INFINITI Q45 ، تتعرف على المتعة الحقيقية في القيادة ، لانه على الرغم من بلوغك قمة التسارع ، ستبقى مستمتعا بتعومة القيادة المريحة . بفضل محركها ذات طراز ١٦٥ بقوّة ٢٩١ حصان وسعة ١،٤ لتر ، تُوفِّر الله INFINITI Q45 مستوى القيادة الذي تبحث عنه .

خمس سنوات كفالة وسنتان صيانة مجانية . GAS &GO



INFINITI Q45



لركلة رستامينين يسونيس للتسييارات شامال

بولقار الشيّاخ» هاتف ١٥٤٠١//٢٢٣٣٣ خطا) « الممارة» ه ١/٣٢٢٣٠، « جل الديب ١٥٢٠٤٤...٢٥٠٠١٥/٢٥٠، « المتحب ١/٣٨٣٠٠٥ F-mail: rasamny/jdm.net.lb - Visit us on our homepage: www.rymco.com.lb.

فورا ريثما يتم تعيين مدير مسؤول

جديد لما، والا صودرت نسخما بأمر

من وزير الارشاد والانباء والسيلحة".

والمادة ٤٥ تنص على ما يأتي:

"كل عدد من النشرة يجب ان

بحمل في رأس الصفحة الأولى أو

الاخيرة اسم مدير النشرة المسؤول

واسم صاحبتاء ومكان صدورها

وتاريخها، وبدل الاشتراك فيها وسعر

ألنسخة الواحدة منماء واسم المطيعة

واذا كان الامر يتعلق بشركة

مساهمة وشركة عائية فيجب بالاضافة

ألى هذا الموجب نشر أسمة اعضاء

مجلس الانارة في أولَّ عبد من كل

منع محاكمة عن طبيب

طرابلس — "النهار": قـرر قـاضي القــدقـيق الاول في

الشمال صلاح مخيبر منع المحاكمة عن

الطبيب وسُن-خ. الذي كان السيد

طوني اسحق ادعى عليه امام النيآبة

العلمة الاستئنافية في الشمال بتهمة

انتحال صفة طبيب تشرعي وممارسة

الطب الشرعي من دون أن يحمل

مرسوماً جممورياً يسمح له بمزاولة

للمهنة. وقرر تضمين المدعي الرسوم

قتىل صدماً

صعمت السبت سيارة "شفروليه"

رقمها ١٦٦٤٢٦٥ يقودها معمر محمد

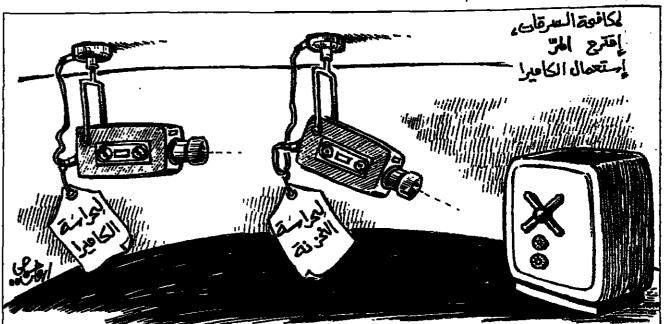
النحلاوي أمين احمد السويدة (جنسية

والنفقات القلنونية.

آلتی تطبع فیما.

## مترئساً اجتماعاً لمجلس الأمن الفرعي تحدث فيه عن تدابير للطمأنة

# المر: الحوادث مضخمة سياسياً ... وعليكم بأجهزة الانذار والكاميرات!...



والادهى من ذلك، الاقتراح باتضاد تدابير احترازية مكملة للتدابير

الامنية، كوضع كاميرات فيديو لمراقبة الداخل الى المنازل والمتاجر والخارج

منها، وربما غداً يكون اقتراح بأن يتسلح المواطن في منزله وفي متجره،

في اي حال، الدعوة الى اقتناء الكاميرات تشبه الى حد بعيد الدعوة

الى أَقْتَنَّاهُ ٱلْمَطَافَىءُ في السيارات الَّتِي دفع تُمنَمَا اللَّبِنَاتِيون ولَّم

يستعملوها، واقتصرت رقابة شرطة السير على السيارات المزودة هذه

المطافىءً، على نحو شهر واحد، عاد كل شيء بعده الى قديمه، ما عدا

الاموال التي خرجت من جيوب اللبنانيين بكثرتهم الساحقة، لتستقر في

جيوب تجار لا يتجاوز عددهم عدد اصابع اليد الواحدة.

المنطقة ويقيمون حواجز ثابتة

ودوريـات جـوالـة، ومذا الشيء كـان

حالة استئفار سريعة، وَلكن لَا نستطيع ان نترك قوى الامن والجيش على مُذَار السَّاعِةَ في منَّه الصالة

اضافٌ: "واتُّوقفُ عند نقطتين؛ اولاَّ

حالة الذعر والُقلق التي خلقت في

المنطقة جراء تضخيم الدوادث، بمعنى

أنه حصلت عشرة حوادث وقالوا أن

هناك مئة سرقة، حُتى اصِبح كلِّ

مواطن يبقى في منزله حذراً وخَائَفاً ـُ

من السارقين. أنَّ هذه الحالةُ النَّفسية

الاستثنائية التي طرأت".

واذا بلبنان يعود من النافذة ألى عمد الميليشيات بعدما خرج من الباب.

برر وزير الداخلية ميشال المر حال الذعر التي يعيشها المواطنون، بـ الشَّالعات التي ترافق السرقات، معتبراً أن هذه الشَّالعات هي "اخطر من السرقات التي تعدث". وكأن كل ما حصلٌ في مزرعة يشوع، بما فيهُ مِقْتَلَ الْصَائِعَتِينَ، كَان شَيئاً عانياً، وكل ما نكر عنه في وسائل الاعلام وبين الغاس، كلَّن مجرد شائعات. وكأن المطلوب هو التعتيم على هذه الجريمة وعلى السرقات التي تعصلُ في وقت يؤدي معه مقتلُ شُخصين بهذه الطريقة الهمجية في دول اخرى، حيث للانسان قيمة، وحيث الحكَّام لا يتَّجرأون على الاستَّماتةُ بحياةُ الانسان – الى اسْتَقَالَةَ الحَكُومَةَ، وتقوم القيامة، وتتصدر القضية الصفحات الاولى للصحف ونشرات الاخبار

جمعية التجار ومحالات الصاغة في اعتبر وزير للباخلية ميشال المرء القضاء، ورئيسة اتداد بلديات المتنَّ ان هناك تضخيماً للحوادث الامنية في منطقة المتن، سببه "خَلْفِيات سيلسية معينة"، معلناً عن اتخذ التدابير اللازمة ميرنا المر ورؤساء بلديات ومذاتير في

ونار خلال اللقاء حوار وتقاش حول امنع حصول سرقات وجرائم مستقبلأ الاوضاعُ الامنية في القُضَاءُ في الفترَّةُ ولكشف الصوادث التى حصلت، الاخيرة وايجاد السبل لمكافحتما. ومؤكدا استمرار الدوريات الامنية وبعد الاجتماع، الذي استمر حتى لازالية حيالية الخيوف والتقليق ليدى المواطنين، وطلب من الجميع عدم تضخيم ألامور واعتمآه البيانآت التى تصدر عن قوى الامن الداخلي. فَقُد تُرأُسُ المر عَند الاولَى من بعد ظهر امس في قائمةامية المتن اجتماعاً لمجلس الامن الفرعي، حضره المدعي العام ألعسكري نصري لدود، مدعر علم جبل أبنان شكري صائر، محافظ قائمقام المتن جوزف حبيش، قائد منطقة جبل لبنان العسكرية العميد جوزف نجيم، قالاً منطقة جبل ابنان في قوى الأمن الداخلي العميد غسان نجيم، المفتش العلم لقوى الامن

السَّاعة الثالثة والنصَّف، قال وزير الناخلية: "عقد مجلس الأمن الفرعي اجتماعاً تطرق الى مسلسل السرقاتُ وعمليات السطوء والجريمة التي حملت في احد محالُ الصاغَّة في منطقة متزرعية ينشوع، ومنا المسلسل ستوجب دعوة مجلّس الامن الفرعي بعدما استنفرنا كل ألاجهزة الامنية والعسكرية للمباشرة بالنوريات

المكثفة الى عقد هذا الاجتماع وطرح المشكلة، وبالتالي الحلول. وفي ُمذَهُ الاتناء، وخلال الثماني والاربعين ساعة الماضية، اعتقلت الدوريات عصابتين للسطو والسرقة وانيع بلاغ عنهما وعن البراثم التي ارتكبتاها، والدوريات الامنية تتابع عملماء قسم العسكري سواء كانت عناصرها من

الجيش آم من قوى الامن، ويجوبون

تنشأ اجهزة الدراسة في البلديات،

تحت الشراف المخافر من قوى الامن:

فورا ضمن معلفيلها المتواضعة.

والامر سمل، اي تتعمله البلديات

َج - لا شبأن لوزيـر الـشــؤون

البلدية والقروية في الموضوع لانه لم

بُنظم، حتى آلان، مرسوم تنظيمي

لمنه الوزارة. وفي مطلق الاحوال

يفرص التنسيق بين قوى الامن

والبلديات على وزير الداخلية أن

يوافق على قرار تعيين الحراس

البلديين مباشرة وفور احللة القرار

د – يــجــب أن تحـــــد وزارة الداخلية، بتعميم تصدرونه معدل عدد

المراسَ نسبةً ألى عند سكانَ كل

( ۗ – اتما حراسة جوالة ومن دون

إن يرتدي العراس البزة الرسمية. والمفروض ان يستعملوا سيارة

عُادِيةً لَا تُلفَتُ الانظار وأن يزودوا

بالسلاح المختص ويخضعوا لدورات

٢ – علَى سيارة الصراسة ان

تمضر الى المضفر المنتص مساء

لتدوين "الكبلومتراج" وكذَّلك عند

الصباح. والمفترض أن تقطع سيارة

المراسة المنطقة للمختصة مآ لا يُقَلُّ

عن خمسين مرة، بمعنى أن تسير

٣ – يــزود المـــراس الــمـــاتــف

الخليوي ألذي يعمم رقمه على ألمذفر

والمواطنين، والمفروض أن يتجاوب

للدراس مع كل دعوة سريعة في

حال حصول حادث او شبهاً

ليستأنس المواطنون بوجودهم

٤ - على المراس أن يعترضوا

السيبارات المشببومة والغرباء

وينقلوهم الى المخفر في حال الريبة.

ُ ہ ۔ اُن آلمواطنین یسام مون

بطيبة خلطر، عبر الرسوم المختصة،

في نفقات الحراسة، ومي زمينة

اعبرف انبك اتخبذت الاجبراءات

السريعة ادماية المناطق، وبخاصة منطقة المتن الشمالي التي تعرضت

اموجة عارمة من الجرائم والسرقات

واتمنى عليك ان تقدم على خطوة

لَّشَاءُ المراسةُ، فهي ثابتة ونات

مِدوي وتخفف الاعبَّاءُ عن قُوى

١٥٠ كيلومترا كل ليلة دراسة.

تدريسة في تكنّ قوّى الأمنّ.

كيف تتم الدراسة ميدانيا؟

بواسطة القائمقام ثم المحلفظ

المُتَّنَ فِي الأمن الْعالم وامن الدولة وقوي الأمن الداخلي، وممثلون عن من باخوس الى المر:

# أمن المتن بالحراس البلديين

باخوس الى وزير الداخلية ميَّشال المر عنَ الأخلالُ بالامن في منطقة المتن الشمالي بعد الحوادث الاخيرة: "أنت تعلم اننا حليفان وانه كان في الامكان أن أعرض عليك الفكرة ضمن الاطار الضيق. أنما شئت ان اعتمد هذه الوسيلة لنشرك معنا الناس في عقولهم واقتناعاتهم، ولتتلقَّى مُّعا الملاحظاتُ عبر الشوري

الداذاي العميد رفيق حداد، رئيس

منطقة جبل لبنان للامن العام العميد

درويش حبيقة وكبأر ضباط قضاء

من الحقلاق الثابتة قانونا ما يأتى: أ – من صّلب صلاحيات رئيسً المجلس البلدي واعضائه الأشراف على السلامة ألمحلّية وبالتالي على حراسة اموال الناس تحت اشراف وزارة الداخلية دون غيرها.

ب — ان قوى آلامن تقوم بولجيها على الوجه الاكمل، الما يتعذر عليما، نسّبة ألَّى عددها، ان تؤمن الدراسة

#### "اللقاء الوطني": فصل السياسة عن صندوق المهجرين

دعا "اللقاء اللبناني الوحدوي" الى 'فصل عمل صندوق المعجرين عن السياسة واخضاعه وبقية الصنلايق والمجالس لإجمزة الرقابة وقوانينما ولاحظ "تفاقم الخلل والاستنساب في التعامل مع لصحاب الحقوق، فضلاً عن الامدار الفَّادح في المال العام\*،وقال: أن قضية الممجرين لا تزال مستفحلة رغم مرور الزمن ألكافي لعودتهم، ونتسائل عن سبب عدم تعيين رئيس لُمَدًا الصندوق .

وجه في بيان اصنره اللقـه اثر اجتماعه الشهري امس برثاسة منح الملح "ان الانتخابات البلدية كانت رغم الشوائب التي رافقتما لفضل من اي ات خابات لفسري (٠٠٠) وان للمجتمعين توقفوا عند الخلل الامني ني المداف السياسية ورأوا ان الوضع الامني اقــوى مـن ان تــؤثـر فــيــه المحاولات التي يدينها الشعب اللبناني ومراجعه. وتطرق اللقاء الى ترديّ أوضاع للكمرياء بمآ يثكر بايام الحرب <u>فالقى الضوء على قصور مؤسسة</u> كهرباء لبنآن وعدم دقة لمتساب فولتيرها وارتفاع اسعارها، ودعا الى اعتماد الشفاقية في مناقصاتها وتجميزاتها ومكافحة أوجه الغساد

الاول في قاعة مدرسة راهبات العلالة المقدسّة في البترون، شارك فيه ممثلون لاندية وروابط وجمعيات واحزابَ مؤيدة. وَأَبْبِثَقَتْ منه أَجنة مهمتما وضع خطة عمل.

حالة ذعر لدى المولطنين".

اجمزة اتذار وكاميرات للمراقبة.

سرقات وُجراكم ولكشف الجّراكم".

لدعم القانون المدني

اما اللَّقَاةُ الْآخَرِ، فَنَظَمَ فَي مَكْتَب المهندس ميشال عُقل في جلُّ الديب، وتكلم فيه ممثلا اللقاء وليد صليبي وانيب نعمة اللنان عرفا بلمناف المملة الوطنية لدعم اقرار القانون المدني الاختياري وخطة عملها والميئَّات المشَّاركَة فيما. واكدا ان السقف المشترك للناشطين في الحملة مو اقرار قاقون مدني اختياري، لا للزواج فحسب، بل الطلاقا من اولوية حق كل مواطن في حرية المعتقد والاختيار، ومن ضرورة تكريس مُساواة لَكُبرُ بين المُرأة والرجل والحاجة الى تمتين الاندماج الاجتماعي بين المواطنين بعيدا من

واشارا الى أن "القانون المدنى الاختياري ليس موجما ضد الدين ولا يتعارضٌ مع مطلبُ الالغاه التدريجي الطلافية السياسية، بل يشكل حلقة مكملة له"، مشددين على "اهمية بنا<sup>ء</sup> شبكة مدنية مناطقية (...)". وقبثقت من المجتمعين لجنة عمل

مهمتها وضع خطة عمل على مستوى ومن المقرر ان يعقد ثقاء مناطقي في السادسة مساء الجمعة المقبل في ناتَّى الشقيف – النبطية.

الاستماع الى متهمين في ملف شبكة التفجيرات

استمع قاضي التحقيق العسكري الاول رياض طليع لمس الى الموقوفين جورج الحلو وفراس رحمة في ملف "تأليف عصابة بقصد الاعتداء على الممتلكات والناس بواسطة التفجيراً، وقتل اشخاص ومحاولة قتل الوزيرين رحان المر والياس حبيقة ورئيس جماز الامن والاستطلاع في القوات المرية العاملة في ابنان اللواء غازي

وسيتابع استجوابهما اليوم

#### حاول انقاذ ابن اخته ففرقا معآ

افاد تقرير امني انه بينما كان محمود سليمان يوسف (١٣ عاماً) يلعب بالكرة بجانب النهر الكبير في المسعودية (عكار) برفقة خِلَك محمد سليمان يوسف (٢٥ علماً) سقطت الكرة في المياه، وحاول الفتى التقاطما فقذفه التيار الى النهر، فهرع ذاله لنجئته وغرقا معاً. وانتشل الاهالي جثتيهما ونقاوهما الى مستشفى عكار.

#### ٤ جرحى بتدهور سيارة في بشري

بشري – "النمار": أتزاقت سيارة "ميتسوييشي" نتيجة السرعة عند مدخل بشري الجنّوبي من جهة حصرون، وسقطت تدت الطَّريقُ العام ثم فقلبت ووصلت الى مشارف قنوبين بركابما ومم دلاتة شبان من أل طوق من بشري نقلوا الى مستشفيات الكورة وجروحهم ليست بالغة، ورابع يدعي فأنك نبيب للشدياق من بشري أيضاً وجروحه خطيرة، ولا يزال منذُ امس في حال اللاوعي.

على اثر منع مديرية الامن العلم توزيع مجلة "الموقف" وما رافق هنا

تنفص المائة ١٢ من المرسوم الاشتراعي رقم ١٠٤ تطريخ ١٩٧٧/٦/٣٠ كما تعدلت بالقانون رقم ٩١/٨٩ والقلتون رقم ٩٤/٣٣٠ على ما يأتي:

ان تنشر أبحاثا أو اخبارا أو رسوما أو تعليقات ذات صبغة سياسية. كُل مِخَالِفَةَ لَاحِكُامُ مِنْهُ المائة تعرض مرتكبها لغرامة تراوح بين مليون ومليوني ليرة لبناتية، ولا يجوز ان تقل العقوبة عن الحد الادنى يمنع على صاحب الترخيص الملفى

وْتنص المادة ٢٩ على ما يأتي:

ثَّالثا: اذا تعدت منطوق رخصتها خلافا للتعريف المعين في المواد ٥

صحافية مدير مسؤول يظل معتبرا والانباء والسيامة خطيا بتنحيته او تنحيه عنمًا، وعلى هذه الوزارة ان تبلغُ | قيد الدَّرس) فتوفي على الفور.

وارفق النقيب تصريحه بنصوص

البعلبكي: مجلة "الموقف" كانت تصدر خلافاً لرخصتها

"اولا – المطبوعات غير السياسية،

ان تعن المحصوبة عن الحسة المعنى الفرامة، وفي حال التكرار خلال سنة على محكمة المطبوعات ان تقضي بالفاه الترخيص بصورة نهائية، كما

و٢ ولا من هذا القانون"

الامر الى صاحب المطبوعة فيوقفها

على وزير الاعلام ان يسترد الرخصة باصدار مطبوعة صحافية بعد انذارها بأسبوعين في لمدى الدالات

المواد التي تتعلق بالموضوع، وهي

الحصول على رخصة أخرى خلال ٢

المُنع من احتجاجات، أوضح نقيب الصحافة محمد البعلبكي أمس "ان العلاقة مع مديرية الامن ألعام كانت ولا تزال علاقة تعاون ايجلي".

واضاف: "بمراجعة هذه المديرية تبين انها إحجمت عن اصدار الانن بالتوزيع لأن مذه المطبوعة غير سياسية وتنشر خلافا امنطوق رخصتها ابحاثا ولخبأرا وتعليقات ذأت صبغة سياسية، بالإضافة ألى أنها لا تدمل أسم منيرها المسؤول كما يوجب قانون المطبوعات ولا تستطيع يوبب شرن المديرية ان تضفي بما يُصدر عنها غطاه قاتونيا على ما هو غير قاتوني.

ان نقابة الصحافة سبق ان طالبت شفويا وخطيا وزارة الاعلام ومديرية الامن العام بناء على قرار من مجلس النقابة، بتطبيق القانون في ما بتعلق بتجاوز بعض الصحف غير السياسية منطوق رخصتها واستمرارها في نشر ابحاثٌ وأخبار وتعليقات سياسيَّة، اوْ بعدم نشر اسم مديرها المسؤول في كل عدد من اعدادها. كما سبق ان لَفْتَتْ مِرَارًا هِذِهِ الصَّحَفِّ، شَفُويًا وخطيـا أيضاً، الى وجـوب التـقـيـد بالقاتون في هذا المجال ومحانير

ولم يزد الإمر على ذلك.

التمادي في تُجاوز لحكامه. ان هذا الامر لا يتعلق بمجلة "الموَقف" دون سـواها من الصحف غير السياسية، كما لا علاقة له البتة بمسألة حرية الصحافة التي يكلفها النستور ويضمنها القانون. ويُفترض بالصحفُ كَلَّفَة عندما تثيرٌ لي موضوع كهذا ان نميز بين مسألة الحرية التي لا مجال لأي تسامل في شأنما، وبين مسائل اجرائية قانونية لا بد منما لانتظام ممارسة المهنق وقد كانت المحافة الأبنانية ولا تزال وستبقى

لا يجوز المطبوعات غير السياسية

"بجب ان يكون لكل مطبوعة مسؤولا حتى أبلاغ وزارة الارشاد



لأن أبسط الامور تجعل حياتك اسهل. إجراءات بسيطة. خدمة موثوق بها. تجاوب سريع. هذا ما يقدمه البنك البريطاني لحامل بطاقاته وأكثر... إستفد من تسهيلات بطاقات ماستركارد وڤيزا وادفع فقط ١٠٪ من قيمة مصاريفك المستحقة شهريا.

إن البنك البريطاني باعتباره عضوا" من مجموعة HSBC، إحدى اكبر مؤسسات الخدمات المصرفية والمالية في العالم، يقدم لك خبرة مصرفية شاملة ليس محلياً فحسب بل في أنحاء العالم اجمع.

لهذا بطاقات البنك البريطاني لن تخذلك أبدا.

وألان هل تود الحصول على بطاقة من البنك البريطاني؟ اتصل بنا على الرقم التالي: ٣٥٣٠٢٠.



بطاقات البنك البريطاني رمـــز عن الآخريــن



البنك البريطاني للشرق الأوسط الم

منكم الإرادة، ومنا الأداء الدوره - رأس بيروت - جونيه - المزرعة

لا حلجة لحساب في البنك البريطاني – إمكانية سحب نقدي من الصراف الالي عالمياً – تأمين مجاني ضد حوادث السفر – مساعدات لحوادث طارنة على مدار الساعة.

**y** 

# فارق السن أطاح العلولي راشيا: العريان رئيساً

بعد مخلض عسير استمر شهرا، انتخب مجلس بلدية راشيا أمس في

مقر القائمقامية السيد زياد شبلي العربان رئيسا بغالبية ( 1 صوتا من

١٥) احتمد ناجي (أبو طلال) نائب

نارثيس بفارق السّن بعد تعادله مع الدكتور فؤاد المعلولي ونيل كل منهما

وفي اول تُصَـريح ادّلَى به بعــد فوزه، قال العريان، "اعتبر هذا الفوز

انتَصَارا لقَرار رَاشَيَا، والمَجَلس البلدي

جسمٌ واحدٌ وسنسعى من خـلاله متكاتفين متعاضمين الى النهوض

براشياً خدماتيا وأنَّمائيا في كلُّ

المجالات وفي مقابل ذلك ندن حرصاً

كل الحرص على أن يشارك الجميع

تياراتهم السيغسية والاجتماعية

لتُحقَيقُ لُلمطالبُ والدَّاجاتُ الَّتي حرمت ايلها طوال ٢٠ علما.

ومساء زار العريان الشيخ ابو

حـسن عـارف حـلاوي في دارته في

معصريتي. كذلك انتخب محمد منيب شحادة

رئيسا لبلدية الرفيد وجميل فرحات

تلابها للركيس وحسين ابو حسين

رئيسا لبلدية البيري ونزيه طه نائباً

للرَّئيس. وفي مجدلٌ بلميص أكرم

رابعة رئيسا وسمير حمود نائبا

لْلْرَئِيسَ. وفي عين عسرب جسوزف

العسيس رئيسا وقاسم أحمد حسين

نائبا للرئيس. وفي خربة رودبا عبد

الرحمن هاجر رئيسا ومحمد توفيق

حمود نائبا للرئيس. وفي بيت لهيا

منيف السبعلي رئيسا وشريل بطرس

نائبا للرئيس، وفي عينا الفخار فؤاد

رزق رئيسا وطلال ناصر نائبا

للرئيس. وفي مدوخا على شــــــبــر

رئيسا وسليم نجيب برعط نائبا

للرئيس. وفي عين عطا نأيف ريدان

رثينسا ورشراش القاضي ناكبا

وَفَيَّ العقبة تأجلت الانتخابات ف،

وفي بلدة المحيدثة فازت الزمعلة

فانيأ أبو غاتم برئاسة البلدية ونالت

٧ من اصل ٩ أصوات، وفار نقولا

رابطة مختاري طرابلس

تستغرب التعرض

لأحد اعضائها

استفربت المبئة العامة لرابطة

مختاري طُرابلس والشمال "ما حُمل

ظَهِـرُ الْفُـهَـيِسُ الماضي في دائرة محافظة الشمال لأحد المفاتير من

امانة لفظيــة ومـعنوية من لدّــد

الموظفين الصجاب على باب النظرة،

في اثنه تسلم المضاتير اختاسهم

الرَّسمية، وما أعقبه من تعامل سيئً

وسلبي من المســؤولين المعنيين في

المفاتير النين يتمتعون بـ"حصانة

وظيمفيه نأشدت وزير الطظية

ميشال المر تدريك مشروع القاثون

الموجود في ادراج مجلس التواب "مُنّ

اجل تعزيز مركز المختار ومكائته ورفع

شأنه وبسَّنوي مسؤولياته .

وأذ نكرت بامسول التصامل مع

طرابلس – "الثمار":

الحداد بنيابة الرئاسة.

أعقَابٌ الطعن الني تقدم به طعمةً

ـَاط المجلس البلدي بكل

٧ اصوات، فيما وجنت ورقة بيضاء.



النائب داود يحوطه من اليحين السيدان العريان وناجي. (سعيد معاوي)

#### الطعن لا پستدعی التريث في الانتخاب 🦖

اكدت هيئة التشريع والاستشارات في وزارة العدل برئاسة القاضي غالب عَاتُم "أَنْ لَا تَأْثَيِر" سَلْبًا عَلَى أَتَكَخَلَبُ اعضاء ألمجالس البلدية التي لا تدعى لو التي لا تتمكن خلال مملة شمر من تُأريخً أعلان نتيجة الفوز، من عقد أولّ جلسة لها لانتخاب رئيس ونائب

وأوضحت في استشارة اقترنت بموأفقة المدير العلم لوزارة العندل وجيه خاطر بطلب من مدير الداخلية ألعام عطالله غنشام ان طعن لحد الفاسرين بنتيجة الائتفاب، لا يستدعي التبريث في دعبوة اعبضيه البجلس البلدى الى انتسنساب رئيس ونلكب رئيس لفياب النص من جهة، ولتعطيل عمل للمجلس البلدي طوال المدة اللازمة لبث الطعن.

#### ندوة بلدية في بشري

بدعـوة من "للجامعـة بلا حـدود" بشـري، عــــقــدت ندوة في "فندق شباط السبت الماضي، شاركت فيما مجالس بلدية في قضًّا، بشرَّي وطلَّاب

تحدث في الندوة مارون مسعود عن قسانون البلدات وزينة سزمر عن دور البلديات في التنمية، والدكتور احمد بعلبكي عن التنمية الريفية، وجرت مناقبَشة بين الداضرين عن سبل تنظيم برنامج عسمل بلدي يستجيب اولويات بلدات القضاه على الصعد البيئية والزراعية والتقافية والسيامية كذلك هرى التأكيد على لممية الاحصاء الاقتصادى والاجتماع والسكاني في العـــمل البلدي، ودورً الْبلديات في الحد من النزوح في الجاه

اتحاد بلديات كسروان - الفتوح:

## الرئاسة لزوق مكايل ونيابتها لغزير

سجلاتهم التي تبين ان اياً من المجالس لم يسـند المبـالغ المتـوجــة للاتحـاد باستثناء زوق مكايل وزوق مصبح. وفي وقت رفض الدخول في سجال مع أي طرف، نفى علمه بوجود خلفيات سياسية للمسألة.

سيعتية المسابة. على خط آخر، وضع مصدر في بلدية زوق مصبح ترشيح القسيس في خانة الاصرار على بيموقراطية الانتخابات "اذ لا يجـِوز ان تبـايع ٢٩ بلعية نوفل"؛ مشيراً إلى "أن هذه للخطوة تلقى تجاوباً لتى عدد كبير من المجالس المعارضة استياسة الْتُعليب في كفرنيان وحراجل وعينطورة وميروبا وجعيتا

وسميلة وعند من بلنيات الفتوح". وقال القسيس الن تطورات حصلت في الايام الاخيسرة وبنات علاقتي بالوزير بويز"، مؤكساً له على لتصال ينواب البنطقة جميعاً. وفي وقت لكد رفضه المشاركة في الأثثُّـذُ أَباتُ من طريق "لليصم"، انتقد سياسة عدم السُّمَّاح لْرؤسُاء البلديات بان يتعرَّفُ ولجدهم للى الآخر.

واعتبر في بيان ترشيحه أنه يندرج في أطار "أتأحة الفرصة أبروز وجوه جُديدة على مستوى رئاسة الاتصاد ونيابة رئاست وأعطاء دور لكل البُلْدِياتُ لَممارسة دُورِما في الْعـمل الانمائي المناطقي المتكامل، وعدم حصر منا الدور في قُنَّة وجمة واحدة (...) ومو لا يُصُبُّ الا في خانة الخدمة العامة الشاملة للنموض بقضاء كسروان الفتوح ولا يرتبط بأي مصلحة شخصية او خلَّفة (...)".

ومساءً، عقد اجتماع في منزل النائب الخَارِّن في القليمات حُضرَّه الى الخازن، بويز وهيكل النازن ونماد نوفل وَجَوَزَفَ أَبُو شَرف وَشَربُلُ عَارَارِ وَ٢٩ ُ رئيسساً للبلايات من أصل ٣٩ في

وافادت مصادر المجتمعين أنه اقترح ان يتولى رئيس بلدية غَزَير الحدَّادُ نيابة رئاسة الاتصاد لثالاث سنوات، ويليه الدكاش لثلاث سنوات اخرى، لكن الاقتراح سقط واستبدل باقتراح يقضي بأن يتولى الدداد هذا المنمب لثلاث سنوات يطرح بعدما الثلقة بنفسه، ولذًا اعطَّاه أيَّاها الاتحاد يبقى في موقعه، والا يؤيد الدكاش. الى ذآك؛ استحدث منصب مستشار الاتداد للدكاش. ويذكر انه اقترح اسم رئيس بلدية عَـرمَـون ليلي أَصَـاف مُـرشَح تسوية تنبابة الرئاسة، لكن الاقتراح سقط ايضاً. بات التنخاب رئيس لاتصاد بلنيات كسروان – الفتوح ونائب للرئيس شبه محسوم بعدما أفضت المساعي التي تواصلتُ في اليسومين الماضيين الى توافق على الرئيس السابق للإنساد، رئيس بلدية زوق مكايل نمّاد نوفل امنصب الرئاسة، ورئيس بلدية غزير ابرهيم الحداد لنيابة الرئاسة ضد رئيس بِلَّدِيَّةَ العقيبَةَ فَوِزْيِ الْدَكَاشِ، (عَلَّماً لَنَّ غزير هي اكبر بلدات الفتوح وقراه وقد شفلت سابقاً هذا المركز).

واذا كأنت الاكشرية مؤيدة لنوفل وب حصد المصوية مولان بعد عدول رئيس بلدية جونية ميكل الخازن عن الترشح الماحته، فإن ذلك لن يعني فوراً بالتركية في ذلل إعلان رئيس بلدينة زوق مسمسبح الطوان القسيس (القريب سابقاً من الوزير بويز) ترشيحه الطلاقة من مبدأ كسر التحاييد لتسجيل موقف ورفض الإنتخابات المعلية سلَّقاً على ما قالت مصادر البلدية، وهو ما يطرح اكثر من علامة استفهام حول التسييس ألذي يطل برأسه من باب الاتحاد البلدي هذه

وسط مذه الاجهواء، اكسد النائب رشيد الفازن ان لا علاقة اما حصل بتحالفه مع الوزير بويز، معتبراً "ان البعض حاول ان يتسلَّى بالموضوع وحصلت محافلات من العلق والفارج للامطياد في المياه العكرة لكنما بات بالفشل، والمرشح القريب من الوزير

بويز يعني أنه قريب مني . اما ثالب رئيس بلئية جونية ايلي بويز فتحدث عن "فكات تسعى ألى النيل من تصالف بويز – الضازن الذي يبدو اعمق من ان تؤثر فيه انتخابات

وكانت اقيمت مأدبة غداء الاحد الماضي في منزل الدكتور نسيب زوين في يحشوش حضرهاً الوزير فأرس بويز وهيكل الفازن وتوفل، تم الاتفاق خَلَالُما عَلَى تأييد نوفل عملاً بالاتفاق بين بويز والفازن قبيل الانتخابات

وقَـال ثوفل لـ"النمـار" أن المسـ المرت جواً من التفاهم قبل أيام، تلقياً التعرف جواً من التفاهم قبل أيام، تلقياً الاتمامات التي ساقما عدد من رؤساً، البلديات ضدة لجمة قرار اتشآء محرقة في دير حراش وحصر أمكانات الاتحاد في زوق مكايل. واذ ذكر بالبيانات الصلارة عنه - التي اعتبرت أن المنطقة المذكورة لم تعد مالحة لانشأه محرقة حَمَّا رؤساء البلديات الى مراجعة

#### عودة ٧ أعضاء عن استقالاتهم

## رئيس ونائب للرئيس في النبي شيت

للرئيس. مقنة: فادى المقداد رئيسا وحسان شميس نائباً للرئيس. شليفًا: شوقي المنشم رئيسا وجورج معلوف نائبًا للرئيس. جبولة: أبرهيم الغضبان رئيسا وحسين خليل نائبا الرئيس وعبده زكي حمية نائبا للرئيس. عيناتا نصر رحمة رئيسا وها رحمة نائبًا للرئيس، أيعنات، تأمر عب الساتر رئيسا وعلي مجيد زعيتر نلأبا

وعلي يوسف السبلاني نائبا للرثيس

تواصلت جلسات انتخاب رؤساء اليلديات وتواب الرؤسسة أمس في مكتب قائمقام بعلبك عمر ياسين: في النبي شيت انتخب محمد احمد

رئيسا وعباس شكر نائبا الرئيس، وجاء هذا الانتخاب بعد عودة سُبُعةٌ لعُضاء عن استقالاتهم أثر تَذَلِيلُ الخَلَاقَاتَ عَلَى الرِدَاسَةِ. عَلَمَا انَ ثمة أتفاقا مبدئيا على جعل الرئاسة مُداورة ٢ سنوات بين الرئيس الحالي وفؤلَّدُ الموسوي. وَفَي يُونَينَ انتــَـنَّبُ ابرميم كنعان رئيسا ودياب درة نائبا

## جلسة للف قتل رأفت سليمان

# المحكمة استمعت الى طبيبين و٣ ضباط واستدعت دلول بصفة شاهد

ان التحقيقات التي اجريت مع المتممين الطيار ومرموش والموصللي وغييرهم تمت من دون أكسراه أو ضُــرب او تعـــديب وانمم اطوا باعتراُفات صريحة مؤيدة بقرائن

وقال أن التحقيق بدأ مع الموظف في وزارة المال انطوان الطيسار في لختالس اموال من خزائن الوزارة واعطاء شيكات مسدوبة منه لتغطية عمليات الأختلاس وتبين لاحقآ تورط الطيار في جريمة القُتل.

ــشف قه مو من تسلم مرموش من الاجمزة الامنية للسورية وكاتت عملية التسليم طبيعية وتطبيقا لاتفاقات امنية وقضائية بين لَبْنَانَ وسوريا. وسئل اناً كان تسلم مرموش بصفة شاهد ام متهم، فاعتدر عن عدم الاجابة.

وايد النقيب مناهر الطبي من عناصر المفرزة المركزية الجنائية مضمون التقارير التي نظمها، مؤكداً ان المُتَّمِّمين لم يتعرَّضوا للضرب او الاكره او التعديب، لانهم كانوا لطواً باعترافات صريحة وعززوها بادلة وقرائن اكيدة. وان الثلاثي الموصللي وهرموش والطيار قاموا بتصفية سليمان بتدخل من فؤاد الموصللي ابن فريد. ولكن التحقيق لم يتوصل الى تصديد دور كل من المتحمين

وسئل عن سبب اختـفـاء رأس سليمان، فلجأب: "لا اعرف". وقالَ النقيب ماهر حمود: "عرفنا مكان وجود بقايا الجثة من أعترافات مرموش الذي صحبنا آلى احراج عَـُوسُطا ۗ وارشَّـدنا الى المكَّانِ الذِّيُّ

القبت فيه اشلاء سليمان". وليد النقيب عفيف قمع مضمون التقارير النبسة التي نظمها في هذه القضيةً، مؤكداً ان أعترافات المتهمين كلتت صريحة ومن دون اكراه أو

وقال: "كشفنا هذه البرائم بعد الرجوع الى الماتف الظيوي الذي كان الموصللي يتحدث بواسطته مع الطيار وبلغ عُدد الاتصالات في مرحلة واحدة ٤٠ اتصالا وفي مرحلة اخرى ١٨، وذلك قــبل ليلَّة ولحــدة من اختفاء سليمان، وقد ربطت هذه الاتصالات بقضية الطيار والاختلاسات من وزارة المال. واعترفُ الطيار لدي استجوابه انه أجرى اتصالاً ولحداً بالبوماليُّ". ونفى أن يكون تنصت على هاتف الطوان الطيـار او فـريد

واكد أن سليمان لم يحصل على تأشيرة دُفُولُ إلى مصر. و"كلات مجرد شائفة انطلقت على اثر مشاهدة لعمد ايوب، وهو يشبه القَتَيْلَ؛ في القَتَصَلَيَةُ الْمُصَرِيةٌ .

وقررت المدكمة جلب شمود الدق العسام والادعساء وممء وزير النفساع محسن دلول وسهيل عوض واتطوان قزيلي وسلوى الخوري واليلس سلبا وبشآره عازار وغسان سلي وجوزف زغيب ومحمد ضيأ وسلمي استود وابرهيم النتوري والمعتاون الاول منشأل شحود، وأرجاء الجلسة الى الجمعة ٩ تشرين الأول المقبل.

وجود كمية كبيرة من مائة الاسيد المصرقة على بقـايا المغـدور كـاتت كافية لوفاته، وهي ٍمن اسباب الوفياة، باعتبار أن رأس القتيل اوالجمجمة لم يعثر عليهماً، علماً أنَّ هرموش ادعی ان فرید موصالی رمی سليــمــان برصــاصــة في رأســّه من مسدسه المجمز بكاتم للصوت لدى

دخوله مكتبه في صربا. واضاف الطبيب الشرعي ان عظام المفدور لم تتعرض للذوبأن لآن مذأ النوع من اسيد حامض الكبريت لا يذُوَّب أَلْعظام. وان بقايا الاشالاء كاتت مشبعة بالاسيد المدرق الذي كان يكفي لقتل سليمان۔ ورداً علَى سـوال مـحـامي الدفياء

حسين حيدر، قال أنه لا يعرف كيف قطع رأس سليمان او نزع عن جثته. وعزا سبب للعثور على بقايا اشلاء من جثة سليمان الى أن كمية الاسيد لم تكن كافية لتغطية الجثة بعد وضعها في برميل. ورجع ان يكون للجاتى او الجناة عمدوا الى قطع الجثة بواسطة الله حادة قد تكون سكيناً

وقلل أن الاشلاء التي علينها تشير قلى حادث عنف واعتداً؛ وحشي قطع الاوصال ومرق العضالات، مما حال دون التعرف على الجثة او مويتما وقُــد جــردت من الرأس والعنق والناحيـة العلوية اليمتى من الجسم. ومابقي من اشلاء متعفن أو محترق وُمنه مَّا اصَّابه التشمع بفَعل العوامل

وقيال ان الوفياة تلجيمية عن التمشيم للوحشي بادوات حادة علماً ان المواد المستعملة في الجريمة تمنع اتتشار حشرات وجراثيم وتكاثرهآ مما اخر تحلل الجثة وتعفنها. ونفى الدكتور ابو عقل وجود آثار

للرصّاص او لطلّقاتُ ناريّةٌ في جسمٌ الضحية وفقاً انتِـائج الكشف على الاشيلاء مشيراً الى أنه تمكنا من معرفة ان الجثة أرجل نتيجة العثور على عضوه التناسلي مع بقايا الاشلاء. وقـال اخـيـراً آنه لا يمكن تصـديـد الوقت الذي بقيت فيه جثة سليمان في برميل الاسيد، والمرجع انها بقيت فيه اكثر من ثلاث ساعات.

وليد الطبيب الشرعي حسين على

شحرور مضمون التقارير التي نظمها بمشاركة الدكتور أبو عقل. ورد الوفاة الى وضع سليمان في برميل وسكب مادة الأسيد المحترقة عليه. وشرح أن الاسيد نوع من حامض الكبريت وهو مادة فاعلة قادرة على ازللة كتل اللحم وحتى العضلات ولكن مُن دون العظام، وأن سبب عدم اذابة البشة كلياً هو أن البناة لم يغمروها مدة كآفية بالأسيد. ومن المدتمل ان مادة الاسيد كانت قليلة في البرميل لدى وضع الجثة. وقال أن تحديد سبب الوفاة مسألة محض علمية لكنها ليست بعيدة في المطلق

عن مجريات التحقيقات التِّي تولاها رجال الامن والقضاء. ثم انتقلت المحكمة للاستماع افادة المسؤول السابق عن جمار أمن الدولة العميد على مكي الذي ايد مضمون التقارير التي نظمها مؤكداً

LIABILITIES (in millions of LBP)

financial sister institutions and subsidiaries

Regularization accounts and miscellaneous

- Reserves and premiums(and equity differences)

- Head office, branches, parent company and foreign

Banks and financial institutions

Current accounts

Current accounts

- Deposits from customers

Sight deposits

- Saving accounts

Engagement by acceptances

- Provisions for risks and charges

Share capital and cash contribution

- Reserves for general banking risks

- Net income (or loss) for the year

na labilities and spacebolders equity

- Time deposits

Other liabilities

creditor accounts

- Balance carried forward

- Time deposits

ابو جوده ورندى زيادة عن المتهم بر ببوده ورسی ریاده می مصحب انطوان الطیسار وماتی غنام وناصسر فرحه وسامیه ابو عقل عن المتهم محمد مرموش وهائي رحمه عن المتمم روبير رحمه، ومُرسيل تاضر عن المدعي محمد سليمان. وخصصت الطسة للاستماع الى افأدات شنمود الدق العنام وبدأت

بافادة الطبيب الشآرعي الدكآنور سركيس ابو عقل الذي أيد مضمون التقارير الطبية ألتي نظمتها بمشاركة الطبيب الشرعي الدكتور محمد شحرور وتتعلق بنتلاج معاينة بقايا اشلاء جثة سليمان التي عثر عليما في كيسين في خراج لدراج بلاة غوِّسطاً في كسروان، بعد اكثر من شمرين علَّى قتلهُ. ۗ وقَالُ الدَّكتور ابو عقل انه وجد

كمية كبيرة من اثار مادة الاسيد المدرقة على بقاياً اشلاء الجثة. سليمان وبمانا قتل؟ فأجابُ؛ ان كتب بهجت جابر: قررت محكمة الجنايات في جبل لبنان الاستماع الى أفادات وزير الدفاع مدسن دلول بصفة شاهد في جريمة قتل رأفت سليمان و؟ أُ شَاهَداً آخر الجُمعة ٩ تَشرينَ الَّاول

وكانت محكمة الجنايات برئاسة الدكتور حاتم ماضي وعنضوية المستشرين رستم عُواد وجأن بصيبص وممثل النيابة العامة الياس عيد تأبعت امس محاكمة المتهمين في جريمة اغتيال سليمان في مكتب فُـــرَيْدَ الموصلاني في مــــرَيا وفي مقدمهم انطوان الطيار والسـوري محمد هرموش والمتحذل بالجريمة فؤاد فريد البوصللي، والاظناء مشام علوش الفار الذي يحاكم غيابيا وروجيه دانيال وروبير رحمه وماريو خوري ونبيل راضي وانطوان بولس. وُحُضْرَ المحاميُّ حسينُ حيدر عن ورثة سليمان ووكلاء الدفاع: غسان

## قرار ظنى بالسجن لمتهمين بالسرقة والسلب

ثانيا: اعتبار فعل المدعى عليه حسام حسان الترك منطبقا على جنلية المادة ٦٣٨ عنقنوبات الاقتدامة على سرقة دراجة نارية تم ضبطها. ثالثـا: الظنِ بالمدعى عليهم بسـام حسان الترك وحسان على البليك وابرهيم احمد صالح وآحمد عبيد العيسى بمقتض جنحة المادة ٢٣٦

من سيبارات وعُلى سرقَّة كابلات تحاسية من بورةـ رابعا: الظن بالمدعى عليه عصام بدرالدين دغمش بمقتضى جنحة المادة ٧٢ اسلحة لحيازته مسمسا حربيا

عقوبات لاقدامهم على سرقة تسجيل

خَلَمْسًا؛ مَنْعِ المِحاكِمةِ عَنِ المِدعَى عليه لحمد محمد الاوسو لعدم قيام الدَّليل في حقه على اشتراكه في جنايتي سلب المدعيين باسم شحادة ووسام اللبان.

سأنسا: منع المداكمة عن المدعى عليهما حسام حسان الترك وعصام بدرالدين دغـمش من جناية سلب المدعي باسم شـحـادة اعـدم توافـر سُّابِعا: وقف التعقبات في حق

المدعى عليه عصام بدرالدين دعَّمشُ من جناية سرقة منزل ابن خالته المُدعو محمد وائل غنام لثبوت صك الملاحقة في حقه. ثامنًا: تُسطير منكرة تصر دائم توصلا الى معرفة للمويات الكاملة

للمدعى عليهما عدنان ابوخالد وأحمد مراد وهم فلسطينيا التابعية ومجمولا بقية الموية. تاسعا، اتب للتلازم

الرسوم والمصاريف القاتونية".

في قضية لقدام مجموعة من الأشخاص علَّى السَّلب بقوة السَّلاح والسرقة منَّ سيارات في أيار ٩٩٨ ( .

لولا – اعتبار فعل المدعى عليهما حسام حسان الترك وعصام بدرالدين دغمش مطابقا على جنابة المادة ٦٣٩ معطوفة على المادة ٦٤٩ من قـانون العــقــوبات التي تنص على عــقــوبة الاشغالُ الشاقةُ المؤبدّة لسليمما مع آخرين المدعى وسام اللبان ليلا بعد

#### اذاعة "سترابك" لىست ارمنىة

جامحًا لمس من اصحاب أذاعة "سترايك" الاتي: "ورد في "تعسار" امس ان اذاعـــة "سترايك" هي اذاعة ارمنية، والصحيح اتها أَذَاعَة فُنَّـة خاصةً تَبِث مِنْذَ اكْثُرُ من ١٠ اعوام".

## جمعية متخرجي الاتحاد السوفياتي

تعلن الهيئة الادارية لجمعية ستعقد مؤتمرها في المواعيد الروسي بنل مقىر الجمع

1996

<u>139</u>

139

44

<u>135,980</u>

14,070

3,995

1,940

3,277

3,239

10,673

135

96

104

893

156,520

14,378

3,169

117,915

ESTABLISHED IN LEBANON

1997

<u>140,775</u>

20,772

8,721

4,355

3.087

3,411

10,859

122

120

107

707

163,723

14,759

7,438

7,321

111,282

62

**SINCE 1919** 

#### ESTABLISHED IN ITALY **SINCE 1605**

# BANCA DI ROMA

## **AUDITED BALANCE SHEET AS OF 31/12/1997-1996**

Mr Giovanni MARASCHI General Manager for Lebanon, Svria and Jordan

Mr Charbel AOUAD Assistant General Manager

Mr Paolo MADELLA Assistant General Manager

Mr Toni NAIM Assistant General Manager

Mr Oussama YASSINE **Operations** Manager

Mrtabio LUCHERONI Account Officer

Messrs. EDDE & BAROLIDI Solicitors

KPMG Peat Marwick

A :

----

\*\*\*\*\*

4214

<u> 1997</u> <u> 1996</u> ASSETS (in millions of LBP) - Cash and Central bank 12,535 5,508 - Lebanese Treasury bills And other government bills 19,159 29,215 Marketable securities and financial instruments with 2,615 2.658 variable income - Banks and financial Institutions 10,216 4,398 1,322 2,216 - Current Accounts 8,000 3,076 - Time deposits Head office, branches, parent company and foreign financial sister institutions and subsidiaries 70,871 <u>68,101</u> 6,393 588 Current accounts 61,708 70,283 - Time deposits - Loans and advances to customers 41,263 36,708 7,308 - Commercial loans 1,124 31,532 Overdraft accounts 33,131 Net debtor accounts against creditor accounts And Cash Collateral 372 - Loans and advances to related parties 54 101 (article 152 of CMC) 2,322 2,027 - Doubtful loans Bank acceptances 4,355 1,940 4,467 4,611 - Tangible fixed assets 3 3 Other assets Regularization accounts and miscellaneous debtor accounts 1,009 608 After deduction of: - Provisions for doubtful debts 8,257 7,091

- Unrealized interest 2,088 1,493 Contra accounts (in millions of LBP) - Engagements by signature received from financial intermediaries 734 87

Contra accounts (in millions of LBP) Engagements by signature issued - To Financial intermediaries - To Customers Zouk Branch Tripoli Branch

Fattal Bldg El Kayal Square, Av Bechara El-Khoury Telex: 46318 ROMTRI, Swift: BROMLBBE Branch Manager :Mr Nazīh Naja

Things Main Branch Canter Bog Al Ghazal Arthured Chehab-P.O.Box:11-968 1 332293 Group Lines - Swift: BROMLBBE Menager :Mr Abdel Rahman Halabi

**Dora Branch** Cebaco Bldg P.O.Box: 11-968. Tel: 01-241190/5 Telex: 42091 Doroma-Swift: BROMLBBE Branch Manager:Mr Antoine Achkar

Hamra Branch Hamra square-Hamra Street P.O.Box: 11-968-Tel: 01-347779-744182/198 Swift: BROMLBBE Branch Manager: Mr Joseph Khoury

Kouz Bldg.P.O.Box:11-968 Tel: 09-211474/211476 Swift: BROMLBBE Branch Manager: Mr Antoine Matta

P.O.Box:131- Tel: 06/443040/3-06/431793

اعلانات اباحية

مرات كثيرة نشاهد على شاشات

التلفزيون والطرق دعايات واعلانات

مختلفةً. وَآكثر ما تُلفتني دعاية ملابس

مست. وسر \_ داخليـة نسـائيـة الغـريب في هذه

الدعاية ان الجمات المسؤولة طلبت

من مـُحطَّات التلفيزة الغَّــاء بعض

العشاهد منها لإنها اباحية. بعض هذه

المحطات استجاب والبعض الأخر لم

وهنأ، انه لا يجروز ان نترك الامور

فالتــة. فــقليــلاً من التنظيم ايهــا

للحدمن السرعة

مواطن من منطقة قرنة شـهـوان

لقترح على المعنيين بشؤون السير في

المنطَّقَة وضع حواجز من قطع الباطون

في وسط الآوتوستراد من الرابية الى

بكُّفيًا بغية تُسَميلُ الدخُولُ والَّخروج

والمد من حوادث السيارات تُتبحُّهُ

سُرعة السلائقين في اثناء سلوكُـمم

مواطن من منطقة حى السلم،

حي الجامعة اللبنائية بناية الغسدير، شكا من الانقطاع

المستمر التيار الكهربائي عن

المنطقـةُ رغم وُجـود سَــاعَــات وغياب التعليق، وطالب بتأمين

🗣 مصدر في مؤسسة كهرباء لبنان

اوضح ان متحول المعطة التسابعية

المُنطَقَة معطل، وتعمل المؤسسة على تصليحه لتأمين التيار قريباً.

TANIA TRAVEL

المحول معطل

الاوتوستراد للمنكور.

المعنيون. عيب!

 الثالب أتور الخليل تعليقاً على زيارة رئيس الركان الاسرائيلي الشريط المدتل: "رَّ ...) عساه يكون قد استطلع جيداً طرق المنطقة المحتلة أثني تـفوله وضع خطة للإنسحاب من المنطقة المُحتلة". 🔻 الْتَلْبُ حُسن علوية كتب ألَّى رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري: الهالي مارون الراس المحتلة قضه بنت جبيل يطلبون التدخل لوضع مد الاعتباء على مشاعات البلدة ديث اقدم كل من موسى مسين فارس وقاسم محمد فارس بدعم من موسى فارس فأرس ورؤف فارس أأعميلين لَّدى اسرائيل على جرف ٤٠ دونَما في مُحلَّة القُوفِّز ٱلَّتِي هي أمَلاك عَلَمَةً

يخموص أقامة منشأت والاستيلاء على هذه المساحات". 🌶 النَّانَب وهِيه الْبعريني: "(...) الطَّانَفِية تَطْفِي على كل لبنان وقتجت مذمبيةً فُوق الطائفيةُ وأنتماءات وشناتاً في التطاعات والتوجهات تعكس احزاباً وتجمعات على معظم اراضي الوطن.

لقد تمكن الرئيس الدريري وبدسن التصرف واختيار المستشارين والوسطة في اثنا الانتخابات البلدية أن يظل حالاً واعدة في بيروت الكبرى وانتخذها مثالاً (\_\_). 🕏 النَّائب جماد الصمد: "(...) منك ثلاثة لعور اساسية متوازية في

اهميتها في هذا الخصوص: وضع قللون جديد الانتخابات التيابية ينطلق من مضامين ميتاق الوفاق الوطني، وكذلك قانون للاحزاب ضمن الاطار المديث والمعاصر، لضافة للى اقرار اللامركزية الدارية (...). النائب سامي النطيب: لكد ضرورة أن "يأخذ الدائب الاوروبي في عملية السلام دوراً اكثر ديناميكية لدفع مده العملية من جديد الى أن

ووصف نتائج أعمال المؤتمر السادس عشر للدوار البراماتي العربي الوروبي الذي أختتم اعماله بانها جيدة وقال، أن المداخلات والمناقشات كاتُتُ مُشجعة بين الجانبين ولذا أستطعنا تطويرٌ هذه المالة وتفعيلها فبامكاننا الوصول الى مرحلة ممتازة من التفاهم مع اوروبا وفي جميع المجالات الاقتصادية والثقافية والامنية والسياسية بما يخدم تطلعات

🖣 النائب حسين يتيم: تأتي زيارة الرئيس السوري حافظ الاسد، النميس المقبل الى فرنساً، مترَّامنة مع مجمَّلَ التطوَرَاتُ التي عصفت بالعملية السلمية في الشرق الاوسط، وهي زيارة لاوروبا عبر فرنسا، تحمل الدعوة بل التحريضِ المباشر لأن يتقدم الاتحاد الاوروبي للعب دور اساسي في المنطقة، معيداً إلى السياسة الدولية بعض التوازنُّ المفقود بعد اتميارُّ

بكشف شبكات ألموسَّاد الأسرائيلي وشبَّدُّ على "ضَّرُورةُ لتزالُّ اقَـصُى العقوبات بمؤلاء المتعلملين ورفع الغطاء عن اي منهم لاي طائفة لتنمى لان مؤلاءً الاشخاص لا دين لَمم ولا طائفة وهم موجودون في كل مكان وان هذا الانجاز للقوى الامنية اثبت مناعة وصلابة الموقف اللبناني الذي أصبح محصناً من هذه الفروقات وقادراً على شلها وتَفكيكها بقَصَلَ التلازمُ

والتنسيق المتبادلين بين لبنان وسوريا قيادة وشعباً (...)\*.

المعتبى الجعفري المعتاز الشيخ عبد الامير قبلان في احتفال تأبيني في بلَّدَة ياطر عَلَى "لبنة مراقبة تَّفَّاهم نيسانَ أن تكون أكثر جدية وألا تكتفي بتعداد الشكاوي والضحايا والقنائف التي تستمدف قرأنا الْآمَنة، وعانَّيْها ان تتخذ مواقفَ الادانة الفَّعلية وتدميلُ العدو الاسرائيلي

قَراقَيْرَةً نَّعًا "المسَّوُولين في الحَقل السَّيَاسي الى انَ يفعلوا كَما فعلتُ الأجَمزَّةُ الامنية وعلى رأسَّهَا للَّجيش اللبناني من تحصين للسلحة الداخلية من فتنة كبرى بكشف شبكة التخريب العميلة المرتبطة بالموساد الاسرائيلي". أيس حزب النجادة مصطفى الحكيم بعد زيارته قائد الجيش العماد أميل لدود انه اعطى "الجيش صورته الدقيقية درعاً للوطن وحافظاً لأمنه وسيَّادته"، واضاف "أن السَّاحة اللِّبْلَاية المقاومة غير القلِّلة للأختراق مي الظَّمِيرِ الْحَقِيقِي لسورياً العروبة والصَّود والتصُّدي". \* "الحرَّب الحموة الاقتصادي \* "الحرَّب الحموة الاقتصادي

والاجتماعي كلما زادت السلطة من آجرا التما القمعية ومصادرة الدريات

## صادق: بعض أطراف الحكم مأخوذ بالنزعة الالغائية

إتفاق الطلاف وإعادة انتاج تسوية

طُائِفيَّةَ لا يحملانَ شروط الدَّل الجنري

الحكم بأنه فريق استنسابي وتُجزيئي، أي انه أخذ من اتفاق الطائف أجزاء

تتلام مع مشروعه السلطوي وأهمل

بقينة المور منه". وأشنار الى ان

الاحبَّاط "يتناول عموماً جماهير ما

يسمى بالصركة الوطنية، نحن ُ الآن

نُطَاقَ عَلَى هِنَا القريقُ مُصطلَحاً أُوسعُ

وربماً يكون أكثر تُعبيراً، وهو القوي

النيموقراطية بكل أجنحتها، الثي

ترغب بكل ما لديماً من حماسيًّا

ومسن رؤية في احطاتُ تغيير

ديموقراطي لنظام هذه البلاد الطائفي

وثمة جملة من الاسباب أنت آلى هذا

الاحباط، وقد أجرت هنه القوى نقداً

ناتياً جريئاً، وشعبنا اللبناني لا يقل

عن أي شُعب لَّخر قدرة على مواصلة النضال للتحرير أولاً من الاحتـالال

الاسرائيلي ثم التغيير الديموقراطي

وأضاف آان الديموقراطية ان قلمت

على شيء فتعلى الاعتبراف بالأخبر

والترحيب بالرأى المضالف والوقوف

بعناد حتى حدود القتال في وجه أي نزعة الفائية. ومع الأسف الشديد ما

زال بعض اطراف الحكم في لبنان

بأخونا حتى نخاع عظمه بمذه النزعة

الْأَلْفَلَايَةَ غير المعترفة بالآخر، أيا يُكن موقفه، فكيف اذا كنن مخالفاً؟،

وشُدد على "أَتَنَا نَعَمَلُ لِلتَّفْيِيرِ بِسَلَّاحٍ

وقدم للندوة متسق اللجنة حسر

زغيّب وحضرها معن بشور وجمع من شخصيات المنطقة وفاعلياتها.

المتعددة للتي مرت بالدول العربية

أدت الى انقسام العرب عمودياً،

ولاسيسما في حربي الخليج الأولى والثانية"، وأشار الى أن "الشعب

ألفاسطيني رفض وما زال يستنكر

أي احتلال عربي لدولة عربية، ولكنه يرفض السحسار الذي يضرض على

الشعب العراقي، وبالتألي ضرب البوابة

وأشار الى "ان للشعب الفلسطيني يعيش حالياً في أقسى الطروف نتيجة

للحصارين المألي والآمتصادي على

سب سحرير . واقترح نقاطاً "يجب التعجيل في

"١- التعجيل في المشاركة في أي

مؤتمر دولي. -- لا بد الشعب الفلسطيني من أن يضع نفسه على خريطة العالم"، داعياً

أَنَّى التَـفَاوِضِ "مَنْ النَّدُ أَنَّى النَّدَّ" مَعَ

ورأى "إن العسرب امسام مسازق

تاريخي، لأن تتباهو يستمر في ذاق

وقائع مادية. للك لا بد من وجود

خيار آخر مو خيار فلسطين الذي

يحرك الواقع للعربي والدولي أواتني

التي ستبدأ بسلسلة لجرأنات تخفف

فيمًا عن التجلين الفلسطينيين داخل

المخيمات، رغم أن لبنان يمر بفقرة نقاهة".

تطبيقها حتى لآتنس اللَّضَيَّةُ

الشرقية الأمة العريبة

منظمة التحرير"

للفلسطينية، ومتهاء

من يحتل الأرض.

الْديموقراطية وليس بأي سلاح آخر".

لتنظام الطَّائِفي".

أكد النائب السابق حبيب صادق ضرورة الالتفات إلى الصراع العربي ~ لاسرائيلي معتبراً انه "المحور الأسأسي لكل المَمُوم الوطنية والقومية من دونًّ اسَــَـــُناءً ، وقَــَالَ في ندوة "حــوار الشــهــر" التي تنظمهــًا "أجنة العـمل الاجتماعي" في الشياح: "إذا لم نتمسك ولم نضاعف القدرات للتمسك بمذا الاتجاه فإن كل ما يبنل او ينشأ او يرسم يكُون عرضةً للنسف، ونكون قد اضفنا الى خسائرنا السابقة خسائد

وتطرق الى موضوع الاحبياط عند بعض "الُقُوى الوطّنية" فقال: "ندن لنا رأي، ديموقراطيين علماتيين، ونرى ان

#### اعتصامات تضامنية فى "يوم **الا**سير"

ESTAL S

 $\| b \|_{\operatorname{data}_{n}^{2}(\mathbb{R}^{n})} \|_{L^{\infty}(\mathbb{R}^{n})}$ 

The state of the state of

"" Karana (Aria

يعت ألينة المتابعة لدعم قضية المعتقلين اللبنانيين في السجون الإسرائيليَّةٌ الى اعتَّصَام مركزي في الدائدة عشرة قبل ظمر اليوم لمأم مقر الامم المتحدة في بئر حسن، وذلك لهناسية "يوم الاسير اللبناني" كيناك دعت اللبنانيين A Charles أمتصامات "أممات الخميس" والاسرى المدررين في الوقت نفسة امام مقار المنظمات الأنسانية والدولية

وتنفذ اعتصامات تضامنية في القنس والجولان امام مقبار اللجنة

## ◄ القدومي طلب التأييد لقمة عربية

– تتمة المنشور في الصفحة ؟ ~ تعزيز التضامن العربي وعقد قمة عربية ثم عقد قمة اسلامية، لان القنس للجميع وليست للشعب الفلسطيني وحده". وسئل بويز: فهمنا ان القمة العربية مرمونة بتحرك داخلي للفلسطينيين

للتعبير عن استيالهم من التعنت اجاب: "حتماً، إن قاعدة أي تدرك يجب ان تنطلق من تعبير فلسطيني حقيقي الوضع المأسوي الذي وملتا اليه جبيعاً، وقطلاقاً من هذا تُتم قعة

عربية لتستلدق ولتدرك هذا ألواقع ولتمع تصوراً لبعلاجة هذا الامر، اعتقد إن ثمَّة اجتماع قمة مربية يوضع "على البارد" كما يقال، وسيمر ألى جانب القضايا الاسلسية، فيما مناك ضرورة لرسالة يجب أن توجه للى الرأي العلم النولي والعربي تشكل انطلاقة حقيقية وانذرا حقيقيا بالوضع الذي وصلت النه عملية السلام". \_\_\_\_\_ النادي الفلسطيني

وفي "التاديّ الثـقـافي الفلسطيني في الجَلْمَعَة الأميركية القَيْمَت في مَبْنَى الوست مول" جلســـة حـــوار مع القنوبي حضرها حشد من اسأتنة النامعة وطلابها وشخصيات فلسطينية

وعرض القمومي تاريخ القضية الغلسطينية منذ بدلية القرن التاسع عشر مع التوسع الاوروبي في مقابل التقسام العربي، معتبراً أن الحروب

انطوان صبحية المخلصي نصف قرن من الكهنوت



الارشمندريت مبدية داملاً الانميل. (لعبد منتش)

صيداً – من احمد منتش: بدعوة من رَئيس اسلقفة صيدا ودير القمر للروم الكاثوليك المطران جورج كويتر والرئيس العلم الرهباتية المخلصية الارشمندريت سليم غزالء اقيم في باحة دار العناية في الصالحية (صيدًا) احتفال تكريمي للتائب ألاسقفي لابرشية صيدا للكأثوليكية الارشمندُّريتُ لنطُّولن صَّبحية المُدَّلَّصيُّ، في مناسبةً يوبيله النّميي الكمنوتي." وحـضـر وزير الدولة اليـاس حنا والنائب مينشال موسى والمطارنة كُويتر ولطفي لحام وساباً يواكيم والياس الكِفوري والذوراسقف يودنا الدلو ممثلا للمطران طانيوس الذوري وجمّع من الرهبأنّ والرآهبات، وعُدّدُ مَن افَّراد عادُلَة المُحتفَى به.

وتعاقب على الكلام حنا وكلويتر وغزَّال، فتناولوا حياة الارشمندريت صبحية وخدماته طوال خمسين عامآً. والارشمندريت صبحية منَّ مواليد البـرازيل ١٩٢٢. عـاد الى لبنان عـام ١٩٢٦ مع والده وشقيقيه وشقيقاته الثلاث بعَّد ُ وفاة ُ والدِّنَّه، ولُقَاموا في بيت خاله في بكاسين. وعمد الولاد بأبنائه للى رآمبات القلبين الاقدسين.

وبعـــد سُتُ سنوات أنتـــقلوا ألَّى مرجعيون وظلوا في عمدة الراهبات. يقول صبحية، "رغبت من صغري في حيــاة الكهنوت، ولبـست الثــوبُّ الأسود باذن من مطران مرجعيون المثلث الرحمة معلوف وكان لي من العمر تسع سنوات واطلق على لقب "أبونا الصغير". ثم دخلت دير المخلص عام ١٩٢٦ واكمات دروسي الابتدائية والثانوية فيه وبعد السيامة الكمنوتية عسام ۱۹۶۸ علی ید مطران صیندا ودير القسمس المثلث الرنسمة أابي

في للفيزياء والرياضيات ّفي الجامعة وترددت ثلاث سنوات على رعيــة المختارة وجوارها، وكانت لى علاقة مميـزة بالمرحـوم كـمـال جنبـُلاط. ثم عينت نائباً اسـقـفياً في دير القمر والشــــوف تسع سنوآت (١٩٦٥~ غٌ١٩٧٤)، وفي هذَّه الفُـــُـــرَّة بئيت مُدرسةً كُبِيْرةً في بلاةً كُفرنبرخ سميتها "مدرسة المحبة" لترسيخ

أمحية بين الدروز والمسيحيين. اضافُ: "انتفلت عام ١٩٧٤ الى نير المخلص بعد انتخابي مديراً للدير ورئيساً له، ثم مسؤولاً عن المهجرين اللاجئين منذ حوادث الدامور المؤلمة حتى عَـَام ٩٨٥ ، وخلاله تُمجَّرنا بدورنا وفقدنا كل شيء. وعدنا وتسلمنا الدير عام ٩٨٧ فسارغاً مُنهوباً. ورغم ذَّلك بدأتا باعمال الترميم والتجهيز بجمد وصبر لا يوصفان حتى ٩٨٩ ( ، عندما عينت نائباً أسقفياً في ابرشية صور لثلاث سنين وعلم ٩٩٢ً عبنت نائباً اسقفياً لَبَرشَية ميدا وكاهناً لرعيتي جنستايا والقريَّة".

#### المؤتمر المسكوني الرابع لخدام الرعايا

يفتتح قسم الايمان والوحدة في مـــُــدِلسَّ كنالَّسُ الْشُـــُـرُقُ الاوسطُّ "المؤتمر المسكوني الرابع لفــــدام الرعايا" في التاسعة صباح اليوم في دير الرامبّات الانطونيات في بكفياًـ ويستمر المؤتمر الى الخميس المقبل. وهنا برنامج المؤتمر:

 في التلسعة مباح اليوم، يفتتح المؤتمر بجلسة يتكلم قيما احد رؤسا بجلس كنائس الشرق الاوسط القس النكتور سليم صميوني. ويقدم راعي برشتيحة بعلبك للروم الكاثوليك المُطران كيرلاس سلّيم بسترس وجمة نظر كاثوليكية في تطبيق الأرشاد الرسولي، ومتروبوليت جبل لبنان للروم الارثونكس المطران جورج خَضْر "وُجَّمَة نَظَر ارثونَّكسية" والقس

جوزف قصاب "وجهة نظر البيلية". - في التاسعة صباح الاربعة ١٥ تموز تعقد جلسة تتناول وبيقة الاتفاق الكاتوليكي – الأرتونكسي ويحاضّر فيهًا رأَّي ابرشُيّْة جبيّْل للمـوارنة المطران بشـارة الراعي عن "الزيجّات المختلّطة" والاب بولس ومبه عن "التعليم المسيحي المشترك"، ويليمما القس حبيب بدر بعرض وُجَّهة نظر الجيلية في الزواج المختلط والتعليم المسيحي المشترك".

– في الثــامنة والنصف صــبــاح الخميس ١٦ تموز يحاضر الاب مكرم قرح عن "تما روساتية السادم من خَلَالُ ۗ للكَّتَابِ المَقْدُسِ ۗ والمطران خُضْرٌ عن "أنما ووحاتية الخادم من خلال اليتورجيا ، والقس ابيب عوض عن "أتماءُ رُودَائِيةُ الخاسم من خلالُ الصلاةُ والعمل الرعوي". ويختتم راعي ابرشية أنطليناس للموارنة المطران يوسف بشارة المؤتمر بصلاة تأمل.

#### قصیر زار مجدل زون

زار النائب عبدالله قصيربادة بجدل زون (صور) والتقى جمعًا من أهاليها في حضور مختاري للبلدة: واستمع الى المعاناة التي يتعرضون لما من جــُـــراً، القـــصف الاســـــرائيلي لمزر وعليهم، وطالبوا بالسبعي آلي تعويضهم الخسائر المستمرة ألتبى تلحقُ بمواسمهم الزراعية.

الفقراء" باسيليوس خوري، تخصصتّ

قدم المساولةً<sup>9</sup>.

– تكثيف مـشـاركــة المرأة في والميئات الدولية.

– مناشحة الدول العربيـة التي ما زالت المرأة فيها محرومة حقها في الانتخاب والترشيح لتأحة الفرصة لمأ لُلانخراط في الدياة السياسية العامة. – توعية المراة الى حقوقما، وعلى وجه الخصوص السياسية منهاً في أطار التشريعات المعمول بها وحثما على ممارسة منه الحقوق في اطار من الإيجابية والفاعلية والاستمرأ. تضمین المنامج التربویة امفاهیم تكرس مبادئ حقوق الانسان والسعى لى تغيير الصورة النمطية والتقلسب

العربي وآبراز موقعما بصفتمآ شرىكأ كَامُلاً للرَّجْلُ في بنا وطنها وتطوير شاركت في المؤتمر وفود نسائي

فلسطين، العسراق، للكويت، لبئان، مصر، المغرب، اليمن، ومنيرة انارة المرأة والاسترة في جَامَتُ الدول العربية، للى شخصيات رسمية من فرنسا وبلهيكا والمانيا وشخصيات لبنانية من القطاعين الرسمي والاملي. وشمد المؤتمر عرضاً للتجار العربية في مجال مشاركة المرأة العربيَّة فيُّ السَّاطة السياسية على

# جريحان أحدهما ايرلندي في حداثا وغارة عصراً على مرتفعات الاقليم

جسرح جندي ايرلندي ومسدتي اثر حداثاً (بنت جبيل) آدى مرور سيارة "جيب" للكتيبة الإيراندية، وذلك بعد زَها أُ ساعـة ونصف ساعـة من عَـارة جوية اسرائيلية على مرتفعات اقليم وكّتب مراسل "النمار" في صور ان قنيفة ماون عيـار ٨١ ماليـمـتـرا

سقطت قرابَّة السادسة مســـــــ فيُ ساحة بلدة حداثا ادى مرور سيارة 'جيب" للكتبية الإيراندية، وما أدى الى أماية سالقها بجروح خطرة ونقلته طوافة دولية الى المستشفى للميداني في التلقورة. كذلك اغمى على مجندة كاتت برفقته واسعفت محلباء وأصيب المواطن علي محمد كرنيب (٦٥ عــامـا) بجّـروحٌ خطرة ونقلُ آلى ىستشفى حمود في صيدا. وتضررت

واعلنت الكتبيبة الإيرلندية ٱلاستنفار. بينما تحضرت الَّيُّ مكأن الدادث قوة منها قطعت الطرق المؤدية اليه. كذلك حضر ضياط من البيش باشروا التحقيق.

غارة واعتداءات عدرة ومتساحات ومن مراسل "النمار" في النبطية أن الطيـران الحربي الاسـرائيلي اغـار قرابة الرابعة والنمـف عصرا على لحراج سجد في اقليم التفاح. وجبهت الطائرات المفيرة في طلعتُنيهُ، برمايات غزيرة من مضادات البيش. وكانت المنفعية الاسرائيلية قصفت فجرا الاطراف الشرقية لكفرتبنيت، مما ادى ألى تضرر منزلي محمدٌ علي ياسين وعلي حسن أيوب. وطاولت الاعتداءات بالقصف صباحا طريق عربصاليم – حبوش وجبل الرفيع، للى احراج زوطر الشرقية وزوطر الفريية ومزرعة الحمرا ومحيط

ونكرت مصادر "جيش لبنان الجنوبي" أن موقع سجد تعرض في السَّادُسةُ الا عشر بقائق مساءً لقصف مدفعي. وكلات اناعة "صوت الجنوب" بثت أن مواقع كــفـررمــُان وعــربصــاليم والنبي طاهر تعــرضت

لقمف مدفعي ليل الاحد — الاثنين. واوردت "الوكالة الوطنية للاعلام" ان ٱلأسرائيليينُ دهموا ٱلخيام واعتقلوا اكرم حسين ادريس وابرهيم رحيل

- - - - بر رحي موقع سجد، وحققت فيه اصابات مباشرة".

رئيس الاركان الاسرائيلي الجنرال شاؤول موفاز يتفقد موقعاً فسرائيلياً في جواته داخل (لف ب تيليفوتو)

في ييسروت، اعلنت "المقساومسة الاسلامية" ان "مجموعة الشهيدين حسن يأسين وابرهيم عيسى واجمت في الثَّالِيَّةَ وَالنَّصَفُّ بعد ظَهْر (امس)

لميئة آلامم المتحدة كوفي اتان

والمؤسسات الدولية كافة للعمل

الَّجِدِي مِن اجل اطلَّاقَ جميع المعتقلين

والمعتقلات العربيات في سجون

اسرائيل وعملائها، وخصوصا البطلة

سمى بشارة، رمح انضراط المرأة

اللبنانية والمرأة العربية بمقاوسة

كذلك طلب المواتمر من اتان العمل

لتطبيق القرار ٤٢٥ وكل القرارات

القَاضَيَّة بانسُحاب اسرائيل من كل

وكنائت رئيسة المجلس النب

اللبناني ليندا مطر قــد القت كلمــة

ختامية شكرت فيما رئيس الجمعورية

الياس المراوي على "لفتته الكريمة

يتقليدي وسام الارز الوطني من رتبة فارس"، الذي اعتبرته "عربون تقدير لدور المرأة الابنانية المناضلة وللمرأة

الصَّامِدةُ في الْجِنُوبِ والبِقَاعِ الفريي

وللمرأة العآملة والمزارعة والمثقفة

وُللاسيرات القابعات في سجون

أسرائيل وعملائما وللاسيبرات

كما شكرت رئيس مجلس الوزراء

رفيق الصريري على رعايته المؤتمر

وُدعَمُ أعمالَهُ وُوعَدهُ بِالسَّعِي جَلَهَدا مِنَ اجل ايصال المرأة الى مراكز القرار،

وختمت بأن "وعد الرئيس الدريري

المدرر<del>ات</del>".

ىين عليه".

الاحتلال الاسرائيلي".

الاراضى للعربية المحتلة.

# "النسائي العربي" أوصى بالكوتا

العربي" الذي افتتح الجمعة الماضي في فندق "الكورال بيــتش" بدعــوة من المجلس النسّاقي اللبناني ورعّاية رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري تُحتُ شَعارُ "لَامِراَّةُ الْعَرِيبَةُ فَي السَّلَطَّةُ السيب أسيبة: الكوتا – وامكان

واكد في بيـانه الختـامي "ان الاخـذ بنظام حق آلحصّة (الكوتا) في السلطة السياسية بات مطلبا مرحليا مهما لا غنى عنه، على ان يكون ذلك بالاقتراع الكوتا ليست بديلا من الديموقراطية (...) التي وحدها تتبح للجميع نسآء ورجالًا المشاركة في التّخاذ القرّار على

واتسجاما مع البيان الختامي، خرج المؤتمر بتوصيات شددت على أضرورة وضع آليسة عسمل واتخساذ اجسراءات ضرورية بمشاركة جميع العناصر 

-- دعوة المنظمات التسائية العربية آلى اعداد مشروع قانون حول نظلم حق الصصـة (الكوتا) وتقــديمه الى المجالس التيابية في بلداتها. - العمل على تعديل النظم الت تقوم عليما العملية الانتخابية بمأ يتبح توسيع مشاركة المرأة في الحيأة

– اتخاذ الاجراكات التي تكفل وضع التشريعات المتعلقة بالمرأة موضع التنفيذ وتعديل القوانين وتحديثها بمآ يتوافق مع روح العصر ومتطابات التطور والتقدم

الوفود الخارجية والسالك الديبلوماسي – العمل على تعزيز الديموقراطية في مختلف مجالات الحياة استنادا الى مقَّوماتها الاساسية، مما يساعد على ليصال المرأة الى مواقع اقخاذ القرار وتعميم مبدأ سيادة القانون ودولة المؤسسات وسبحا الفصل بين

- المطالبة بتطبيق ما جاء في المواثيق للدولية وضمنما الاعلان للعالمي لحقوق الانسان والعمد الدولى الخاص بالمقوق المئنية والسياسية ومعامَّدة للقضَّة على جميع اشكال تمييز ضد المرأة وقرآرآت الامم المتحدَّةُ المتعلقة بالمرأة.

للمرأة في وسائل الاعلام في العالم

من، الاردن، تونس، الجزائر، سوريا، للمستنويين الرسمي والأهليء كسما

الاوروبيَّات في مواقع لَلقرار السيَّاسي.

شرط الاقتراع والديموقراطية

الييان الخت**امي** وصدر في ضو<sup>ء</sup> المناقشات البيان الْدَتَامي وفيه: "أستنادا الى مضامين الدساتير عُالبية الدول العربية، وانسجاما مع الخطط وبرامج العمل العريبة وابرزها - خطة العمل العربية للنموض بالمرأة حـتى السنة ٢٠٠٥ ويرامج العــمل العربي لما بعد بيجينغ في عمان الاردن لدقوق الانسان ومعاهدة القضاء على جميّعٌ اشكالٌ التّمييز ضد المرأة وغيرها من الاتفاقات وبرامج العمل الدولية وعلى وجه الخصّوص المؤتمر العالمي الرابع للمرأة الذي انعقد في

بيجينغ ١٩٩٥، يرى المؤتَّمر: ان الوطن العربي يواجه تصنيات كبيرة في أطار السياسة العدوانية اتنى تنتمجما لسرائيل وعرقلتما مسيرة السلام العادل والشامل في المنطقـــة، وفي ظل هيـــَمئة النَّظامُّ العالمي الجديد واتعكاس هذا كله على المدى القريب والبعيد على اوضاعنا الوطنية والقومية، بحيث يصوب التَصدي ُ لكل ُ هذه التحدياتُ بدون توميث الجمود وتبنيث القندرأت واستنفار الطاقات والتعامل مع العصر بأدواته واسلحته وباعتبار أن المرأة العربية احدى اهم الطاقات الاساسية التي لا تزال في معظمها كامنة رغم

انخراطها بشكل فعال في معظم ويما أن الكثير من القوانين والتشريعات التي تحكم مجتمعاتنا لا تزال متأثرة بالمقاميم غير المتوافقة مع روح العصر ومتطلبات التقدم، فلا بدُّ مُنَّ تَركيزُ الْجهود للسعى لتُنقية تلك القوانين وتحديثها ووضعها موضع التطبيق. ولذا كنا نشهد وجودا قيلانيا للمرآة في السلطة السياسية في بلد عـربي اوّ آخـر، فــانه لا يزلّل عيفا ولا يتناسب مع طموحات النساء العربيات ولا مع حجم عطائهن فى القاعدة الانتاجية وفي عملية للتنمية الشاملة، وأن يتحقق التفيير

وقطلاقا مما تقدم ومع اعتبار ان وِاقَعُ المرأة العربية يخْتَلُفُ من بلدُ الىّ آخر، يؤكد المؤتمر، – ان مشاركة المرأة العربية في

الا اذا اصبح وجلودها يتناسب مع

موقعها للحقيقي حجما ونوعية وقدرة

السلطة السيأسية أصبحت ضرورة وطنية وقومية في وقت ولحد، وهذا يتطلب تعزيز مشاركتها الكاملة في مياكل للسلطة ومواقع اتخاذ القرآر على المستويات كَافة. ان الافذ بنظام حق الصمة

(الكوتا) في السلطة للسياسية، بات مطلباً مرحلياً هاما لا غنى عنه، على ان يكون ذلك بالاقتراع وليس بالتعيين. - أن الكوتا ليـــست بديلًا من الديموقراطية التي نسعى لترسيخمآ وتطبيقها على جميع المستويات. والانظمة الديموقراطية مي وحدما التي تتيح للجميع نساء ورجالا المشاركة في أتخاذ القرار على قدم المساواة.

بدعو المؤتمر الى تفعيل دور الحركة النسائية العربية لتشكل قوة ضفط فاعلة ترمي أآى تمكين المرأة من ممارسة حقوقها الانسانية والقيام بدورها على المسعسيستين الوطني والقومي، جنب الى جنب مع الرجلُّ لتحقيق العدالة الاجتماعية ومن اجل التدرر والتقدم والديموقراطية

نداء الى اتان ووجه المؤتمر نداء الى الامين العام



من الدكتور جماد نعمان: مَّن جمِلةً ما نستغرّبه في هذه الايام أن حسملة الخليسوي وحسدهم متحكمون في مصائر المشتركين في الهواتف المختلفة وحباتهم الشخصية، لذ أن اصحاب نعمة الهاتف النقال من شأنمم معرفة المتصل بهم عبر ظمور الرقم على شاشتهم الصغيرة، فيما يتصل بنا بعض المزعجين ليلا او نمارا فترفع السماعة وتسمع ما لا يعجبك. فمل يتيح القيمون على هذه الألات لصاحب الخليوي، التحرر المطلق المبالغ فيه ولا يتيحون لصاحب الماتف العَاديُ الاختلاءُ حَتَّى في أصغر خلايا

مظاهر غير حضارية مِن سارة عبد غائم: 

منطقة البص، مــدخل مــدينةً صور مانا يحصل عادة؟ بسيب وجود عربات مختلفة وشوايات للدجاج والشاورما واقفاص دجاج وطأولات خُضر وصنائيق مـتنوعــة، وبسـبب السيسارات المُتوقفَّة على الرصيف وعلى جنأتب الطريق نهابا وايلبا نرى اتاس يسيسرون على الاستفلت المنصص لُلُسيارات في وسط الطريق وسط ضجيج السيارات وزعيق أبواقمها و... غيسًاب

المسؤولية؛ وزارة الصحة ام وزارة البيئة ام الشرطة". 🕏 مسُّوُّولُ في قلائمُقامية صور اوضح ان الشكوى مبالغ فيماً، اذ لا عرقلة

ولفت الى أن المحسال مسوضوع الشكوى تم يناؤها خلال الحـرب، وأنَّ هناك مُشّروعا لانْشاء اوتوستراد بعرضّ ٣٢ مـــراً من البص ألى المرفياً وأزالة المحال بعد رصد المبالغ لدفع الاخلاءات من مجلس الجنوب، واشار آلی ان بدا التنفيذ يحتاج للى شمرين او تلاثة تزال بعدها كل المظلهر غير الحضارية.

## محطات التوزيع الفضائي: ممثلو التلفزيونات

تخطوا صلاحياتهم رد أصحاب محطات التوزيع الفضائي في لبنان على ممثلي التَلُفَــزيوناتُّ المرخصة والفضائيات المرمزة النين اعلنوا اتخساذ خطوات "لوقف ظاهرة توزيع برامج تلفزيونية وبثما بواسطة الكَابِلُ فَي شَكِلَ مُـخَـلَافُ لَلقَـوَانِينَ" فاستنكروا بيان ممثلي التلفزيونات مستفريين تنظي ادارات هذه المؤسسات صلاحيات وزارة الاتصالات

في هذا الموضوع". وطالبوا أأصحاب المؤسس التلفزيونية المطية بتحسين لوضاع يرامجهم كي تصبح في مستّوى المشاهد اللبثاني قبل المطالبة بوقف عمل محطات توزيع الاقنية الفضائية". ونيموهم الى "أَلَمَخُ للفَأْتُ القَالَونِيةَ وُلِتَـقَنيـُهُ التي يرتكبونهـا في تطبيق دفتر الشروط الخاص المتعلق بتنظيم

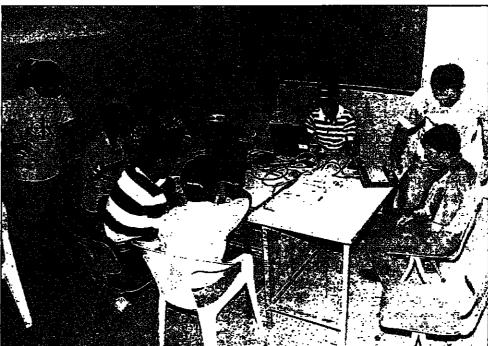
الاعلام (...) وكان عليهُم تنفيذُ القانونُ قبل أنهام الأخرين بالفوض.". ودعوا أوزارة الاتصالات السلكينة واللاسلكية آلى وضع الشروط التقنية والقانونية امطأت التوزيع تمهيدا ومصوري امنحها التراخيص"، طالبين "التروي في اصدار في قُرار يُخر بالأوضَاع المُعيَّضيَّة لمئات العائلات التي تعتاش من العمل في هذه المحطات".

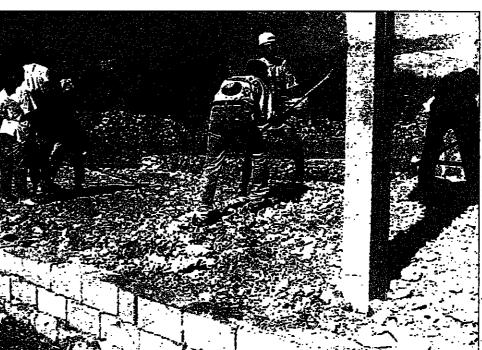




لتست ميراعلى ورت







AIA MEMBER



سمرات النار لا تغيب عن المخيم.

كتبت مي عبود ابي عقل:

لأنْ الشبأَّب هُم الْعُنُّصر الأساس في تقدم المجتمع وتحديثه، والطاقة التي تخترنها الاوطان لاطلاق عملية التنمية والتغيير الاجتماعي، تبني بلدان العالم الحديث وحكوماته وهيئاته المدنية الدولية والمحليَّة سيأساتها الاتعاثية والاجتماعية على قاعدة هذا المخزون، وترتكز عليه وتتمحور نشاطاتما حوله لتعبئته وتنظيمُه في سييل الخدمة الوطنية العامة. وأي بلد أولى من لبنان بالاستفادة من طاقة شبابه ومساهمتهم في عملية الانماء والبناء للبشر والحجر التي يحتاج اليها وطنهم، وهو لا يزال ينزف ويعاني تنائج الدرب؟

من هذا ألمنطلق كانت فكرة "مخيمات العمل التطوعي" التي تنظمها وترعلها وزارة الشؤون الاجتماعية، مدركة "أهمية دور الشباب في تنشيط دركة الانماء، وهي على يقين بالنتائج التي ستتحقق على كل الصعد الاملئية والتربوية والتثقيفية والاجتماعية "، وفق ما اعلته الوزير أيوب حميَّد.

#### بلدات ومشاريع

وجريا على عائتما منذ ١٩٩٢، وتنفيذاً لسياستها الإنمائية، تنظم الوزارة خلال هذا الميف ستة مخيمات عمل تطوعي في البلدات والقرى الآتية: النَّبطية الفوقاً، حاصبياً، دير الْمرفَّ، بقعاتة كنعان، المرمل ويرقايل، وثلك على مرحلتين: الاولى من (٢ تموز الى لا آب، والثانية من ١٢

وخلال فترة اقامة هذه المخيمات ينفذ المتطوعون، بالمشاركة مع البلديات والجمعيات والهيئات الاهلية والنوادي واللجان المحلية في المنطقة، عددا من المشاريع الانمائية والاجتماعية التي تحتاج اليما تلك البلدات وتسمل شؤون حياتهم اليومية وفصل مدير التنمية الاجتماعية في الوزارة حبيب خواجة مشاريع المخيمات لعنه السنة كالاتي: - في النبطية: اقامة عبّارة كبيرة تتجمع فيها مياه الشّتاء لري الأراضي الزراعية، اضافة الى حائط دعم كبير وتصوينة

- في حاصبيا: اتشاء اقنية ري وتأهيل الساحة العامة

 في بقعاتة كنعان: تنفيذ طريق زراعية واقنية رى، وترميم أدراج عامة تمل الطرق بعضما يبعض وتأهيلها فى المرمل: تأميل حائط دعم وملعب وطرق داخلية

ومد قسَّاطل أمياه الشفة الى البيوت. في برقايل: تأهيل اقتية ري وحائط دعم وطرقات

 في دير الحرف: تأميل اقنية لمياه الشفة واتشاء جدار دعم. وسيمتد المشروع في هذه المنطقة الى بلدتي القصيبةً والكنيسة وارصون وجورة ارصون ورأس المتن حيث ستقوم مشاريع صغيرة ملحة من جدران دعم واقنية ري

على اي اساس يتم اختيار المناطق؟ يجيب خواجة "الامر يتم بناء على دراسة ميدانية يقوم بما العاملون الاجتماعيون وتبين حاجات المناطق ومدى تقبل لمالي المنطقة لاقامة المذيم والمساهمة والبشاركة في المشروع الاتماكي الذي ينفذه المتطوعون. كذلك يخضع الأمر لركائز وطنية، أخذين في الاعتبار الاوضاع للجغرافية والديموغرافية والاجتماعية في كل منطقة. فندن نقيم توازنا مناطقيا في المخيمات. ووفق

الامكانات المتواضعة المادية والبشرية المتوافرة نحاول اقلمة مخيم في كل مُحافظة.

وللمرَّرة الدولي، اخترنا هذه السنة منطقة في الشريط الحدودي مي حاصبيا لاقامة مخيم فيما، وتم التوافق على ألامر مع فاعليات عدة وقادة محليين، وليس هناك أي خطر أمني. وسيشارك في المخيم متطوعون من دلَّخل منطقَّة الشريطُّ، ويمكننا اخذ متطوعين من خارجها بالتنسيق مع الصليب الاحمر الدولي ولجنة الطوارئُ. لما النبطية الفوقا فُمي منطقة حدودية وتقع على خطوط التماس، وتحتاج بالحاح آلى وجـود الدولة، وخصوصا وزارة الشؤون الاجتماعية التي تعنى بشؤون الانسان والمواطن والمشاريع التي تتصل بحياته".

ويلفَّت خواجه الَّى ان "الوزارة تتقاضى من الاهالي مساهمة عينية لا تقل عن ٣٠٪ تتمثل في الخدمات واليدّ العاملة والمتطّوعين، ومساّهمة نقدية من المستفيدين من المشروع الانمائي".

#### تكاليف ونشاطات

يتسع كل مخيم لخمسين الى ستبن متطوعا على الاكثر، من الشّباب والبنات، ويترأسه مدير هو "عامل اجتماعي" موطّف في وزارة الشؤون الاجتماعية واختصاصي في تنميّة الجماعات الريفية، يتولى أمور المذيم المالية والادارية اضافة الى النشاطات الاخري.

اما مساعدوه فاختصاصيون في حقل الشباب والتنمية: ومساعدة اجتماعية، ومرشد أو منشط اجتماعي لتنفيذ النشاطات المقررة. وتراوح اعمار المتطوعين بين ١٧ و٣٥ عـلمـاً. وخـلال الشـتـاء قـآمت "وحـدة السكان والانماء" في الوزارة بالاشتراك مع "اللجنة المركزية". بجولة على الجامعات اللبنانية واليسوعية للتنسيق معما واستقطاب عدد كبير من طلابها للتطوع في هذه المخيمات.

كم تبلغ تكالَّيف هذه المذيهات ومن يؤمنها؟ يؤكد خواجه ان وزارة الشؤون الاجتماعية "تدفع تكاليف أقامة المحيم ومصروفه. اما تكاليف المشروع الأنمائي ونفقاته فتتحمل الوزارة ٧٠٪ منها، وتتكبد تنظيمات المجتمع المحلى الثلاثين في المئة الباقية. وقد خصصنا لكل مخيم موازنة تبلغ نُحُو مِئْمة مليون ليرة لبنانية، تتوزع مناصفة بين مصاريف المخيم وتكاليف المشروع الانمائي الذي قد يمتد لاكتبر من فترة أقلمة المخيم. كذلك تُؤمن ألوزارة على المتطوعين ضد الدوادث التي تحصل في المخيم، وتتعهد تأمين وسَائل النقل من مكاتبها في بيروت الى المخيم

ً لا تقتَّصر نشاطات المخيم على تنفيذ المشاريع الانمائية، بل تتعداه ألى نشاطات أُذُرى متنوعة بيئيةٌ وترفيهية وتثقيفية واجتماعية مفيدة للمتطوعين واهالي المنطقة على السواء. فعلى هامش اعمال المخيم، تقام نشاطات خاصة باولاد القرية ونسائمًا وشبابها، في اشراف اختصاصيين من وزارة الشوُّون الاجتماعية، وهي تُشملُ الخياطة والتطّريزُ والرسم على القماش، اضافة آلي دورات في الاسعافات الُاوُلية والتنبير المنزلي والارشاد الَّبيئيَّ وحتى التدريب على الكومبيوتر، بحسب حاجيات المنطقة وتبعا لدراسة تكون قد قامت بما مراكز الخدمات الانمائية التابعة للوزارة في النطاق الجغرافي الذي يقوم فيه المخيم.

ويتضمن برنامج المنيم أيضآ نشاطات تتقيفية للمتطوعين ومحافرات يلقيها خبراء واساتذة جامعيون واختصاصيون في

حقل دور الشباب في التنمية والعلاقات في ما يينهم، وحول مواضيع تهمهم مثل السيدا والصحة الانجابية والكدول والمُخدرات وحقوق الانسان واحترام الآخر وغيرها .. من دون أَن نَنسَى نَشَاطَأَتَ المِخْيِمَاتُ الْعَادِيةِ وَالْذَلِأُمَّةِ الْتَثَكَّيْفُيِّكُ والترفيهية من سمرات فولكلورية وموسيقية ومسرح. كـذلك ينظم اهالي كل منطقة ســهــرات تبين تراثهم

وتقاليدهم وعاداتهم للمتطوعين والمشاركين، واخيراً تنظم رَحلاتَ سياحيّة للتعرف الى الْمِنطَّقةُ وآثارها". هل من تعاون مع جمعيات او مؤسسات اجتماعية اهلية

او رسمية؟ يؤكد خواجه "ان التنسيق جار مع الجمعيات الاملية والنوادي الموجودة في نطاق الخامة المذيم. وهذه السنة سنتعاون في مخيم المرمل مع "الحركة الاجتماعية" التابعة للمطران غريفوار حداد، والتي سيشارك منها اختصاصيون في النشاطات الترفيمية والعمل التطوعى والشبابي. وسبق أن اقمنا دورات تدريبية لمنشطين ومديري مخيمات ومنفذي برامج بالتنسيق مع الجامعة اللبنانية". التوعية والتطوع

ميزة "مخيمات العمل التطوعي" عن غيرها من العديمات الصيفية المعتادة انها تعمل على توعية الناس واستتباط قدراتهم ومواردهم الطبيعية والانسانية والمادية للمساهمة في تنشيط حركة الانماء في الريف والمناطق والقسرى المُحتاجة، وهي الوحيدة التي يُبتَّمع الْقطاع الاهلي بكلُّ تنظيماته من جمعيات ونواد وقادة مطيين وأهالي للعمل معا ويداً بيد، بدعم واشراف من هيئة حكومية رسميةً. وقد حددت وزارة الشؤون الاجتماعية الاهداف التي من أجلُّها تقيم هذه المخيمات بالآتي،

١- نشَّر فكرة تطَّوع الشبيِّبة ومشاركتما في المجمود الوطني لتحقيق السياسة الانمائية الشاملة وتعميمها. َّا – حض الشباب على الاشتراك في تنفيذ سياسا الوزارة في حقل التنمية الاقتصادية - الاجتماعية في المناواق

٣- نشر فكرة التبادل والتعاون في مجالات العمل الاجتماعي بين الشجاب اللبناني وتعميمها. ٤- تُحقيق هذه الاهِداف في اطار حياة جماعية سليمة

ومنظمة قائمة على مبدأ توزيع المسؤوليات والمشاركة، يذكر أن أول "مخيم عمل تطوعي" اقامت "مختمة الانعاش الاجتماعي" كَأَن العام ١٩٧٠ في بلدة تفاحدًا. واستمرت هذه التجربة حتى العلم ١٩٧٥ حين توقفت بفعل نُشوبُ الدرب، واعيد احياءُ الفكرة العام ١٩٩٢ في متطلقي رشمياً وتنورين، وبلغ عند المشاركين العام الفائت ٢٦٤

اما منيمات هذا العام التي ستبدأ في ١٦ تموز الْجَارِي، فلا تزال الغرمة سانحة لمن يريد التطوع والمشاركة فيما ويمكنه تقديم طلب الى وزارة الشؤون الاجتساعية في مركزها في بدارو، الطبقة السادسة أو في "الدوائر الآلليمية - مراكز الددمات الانمائية". وشروط الالتسلب، أن يكون العسمسر بين ١٧ و٢٥ سنة، وارفساق الطلب بمسورتين شمسيتين، واذن من ولي الامر لمن لا يزال ثدت سن الرشم (٢١ سَنَةً)، وشَهادَة صَحية. وألافطنية للمتطوفين لُوتِي الاختصاص من طلاب طب وممرضات ومساعدات اجتماعيات ومدربي صيفيات الاولاد، والمتطوعين المنتسهين الى منظِّماتُ شبيبية او نواد او جمعيات ثقافية.

إلتق بالبطل في صَالة عرض فورد وذلك نهار الأربعاء ١٥-٧٠٠ من السّاعة ٤ لغاية ٦ مسَاعً.



المانيد دحسداح اوتوم وبيل ١٣١٩ طـريق النهر عساتف: ٥٨٣٤١٠/٥٤٩ سيروست

E-MAIL: bdaford@cyberia.net.lb

هدايا عديدة بإنتظارك

المواطن عقل ياغي عملية بيع ميلهما.

الغربية والشرقية

زوطر الفـــربيـــة لراضي في زوط

للشرقية وميفدون، وبنوا منازل عليها

في غياب فرز الاراضي في بلنتهم،

وخصوصا أن البطريركية المارونية

تُعتلك أكشر من نصفها. الأهالي

اشتروا قديما مأكيات صفيرة عبر

الكاتب العــدل او بواسطة حــجـــا

البندية، غير أن هذه الملكيات لم

تمسح باسمالكهم، بل باسماء ملاك

من ألَّ ابيـلا والزين وزمار وجبيلي

وتعسولت بعسد وفساة هؤلاء الَّى

البطر بركبة المارونية، وهناك البوم

عشرات الدعاوى المعلقة ۖ في المحاكم

على الملكية، ويشير الامالِّي الى ان

ندو ٥٠ في المئة من انتلجهم يدفع

في المصاكم لمصاولة لسترجاع

وَفَيَّ لقبه مع عسند من الاهالم

النين تجمعوا في منزل المحير العامّ

للضمان الاجتماعي عجد الطيم

الدريبي، قال المدير الأخير للمدرسة

الرسميـة في البلَّدَة سلَّيْم مُحَّمد

حريبي لـ"النَّهار": "بسبب غيـاب

الاراضي الممسوحة لم يتمكن الأهالى

منّ تقَّديم قطعة ارضَّ لبنه مدرساً

مىلائمية عليمها، مما زّاد في معالاة

تلاميـذ البلدة النين كانوآ يتلقون

علومهم الابتحائية قبل العام ١٩٩٢

في مدرسة من تسع غرف تم بناؤها

في الستينات على نفقة ذويهم

وأَجدادهم، ودمر عنوان تموز 1997 اجزاء منما، فأقفلت عندما لم تبادر

أي جمة رسمية الى ترميمها

وتأميلهاء وهجسرها تلامسيسذها

واسساتنتهم آلى مسدرسسة زوطر

الشرقية التي ينتقلون اليِّها سيراً، اوّ

الى مـدارسُ في النبطيــة والجــوار

ويتتقلون اليها يوميا بسيارات اجرة".

يشيار آلى أن البيامع والنادي

الحسيني تضررا في عدوان تموز

الطرق الناظية محفرة والطريق

الرئيسية تنتهي في البلدة، مما

يسمل على العدو محاصرة لملما في

آثناء القصف، اذ لا طريق لخرى منماً

واليما. وهذا الوضع دفع الإمالي الي

شق طريق زراعية تربطما بقعقعية

البسر، الا أن سلوكها يستوجب

الدئر بسبب تعرضها ألمستم

للقصفُ ولوقوعها في مواجهة المواقع

لا مستوصف في زوطر الغربية او

أى وحدة صحية ولا طبيب مقيما

حْتَى، ويضطر الاهالي الى ترك البلدة

ليـلا او في اوقــات الشــدة وحــالات

المرض قرأصدين النبطية او القرى

المجاورة بحثا عن طبيب. ولا هاتف

رسميا فيها، علما أن البلاة كاتت

تصلما خطوط من الشبكة القديمة

. وفي الموضوع البيئي، يضاف الاهالي ان تتسرب مياه الجور الصحية

الى المياه الجوفية في غياب شبكةً

المجاري. وتمديدها صعب جدا اذ أنها

لا تَصُلُّح الَّا في اتَّجاهُ مجرى النهر. أما النفايات، فمِّي تَتراكُمْ عَلَى جُاتِي الطرق او قرب المنازل، ويعمد ابناء

البلنَّةُ الَّى حرقما بين الدين والآخر او

أنتسخسبت اول بلعية في زوطر

الفريية عام ١٩٦٥ وكأن مجاسما

يتألف من: على حسين حريبي رئيسا

وعبد محمد قدوح نائباً للرئيس، ومن الْأعــضــاء: مــرتَّـضي باغي ويحــيي

درويش وعلى احمد علو وعبدالله

حُسَنُ عَلَيقَ وَحَاتُم يُوسُفُ فُقَيِه

غير أنها حلت العام نفسه لخلافات

عــالأُلّيــة بين الاعــضــاء، وهي اتت

ائتلافية من معتلى العائلات. وظلت

تعجمل بموظف وأدحد منذ العجام

١٩٦٧ ، هو الشرطي محمد حسن

حريبي، وخصوصاً بعد استقالة

الكَاتَبُ نبْـيل عُلو (رئيس مــركــز

الضمان الاجتماعي في النبطية حاليا). وبقي يديرها القائمقام ثم المحافظ،

تعدما كلفت الآنسة عفاف قدوح

أما المجلس الإختياري الاخير فكان

علم ١٩٦٤، وتألف منّ المختّار عليّ ابرميم مــصطفى الذي اعــفي منّ

منصبه ليتسلم مكانه حسن موسى

عز الدين في ظل استقالةً العُضُو

عبد محمد قدوح بعد عام ليكون

عضوا في المجلس البلدي. العضو في المجلس البلدي الحالي مـلهر حـريبي قـال: "المجلس البلدي

للجديد املَّمُهُ الكثير من الصَّعوبات،

تجهيزات (هتى الدفتر) ولا لموالّ

جباية او غيرها، وموارد البلدية

ضئيلة جدا لا تلبي حاجات البلدة الى

مختلف اشكال البنى التحتجة

والذيمات العلمة. وعليه يفترض أن

تُقدم الدولة الى بلديةٌ زوطر الفربيةٌ

يتددث ابناء زوطر الفريية عن آثار

متنوعة ومتعددة، منما قسم بين

المنازل يدل على وجود معاصر زيتون

وعنب (أَبَار) منحوتة في الصخر، وتم

اكتشاف عدد من المفاور (فينبقية

وبيـزنطيـة) في اطراف البلادة التي

كلتت تستخدم لدفن الموتى،

ووجنت في بعضما قطع نمبية

وَفَخَارِياتَ. وَبِسَبِبَ امتِداد أَلْبِلدة نُحو

مُجرى نمر الليطاني، فقد وجدت آثار

يقول احد ابنا البلدة: "من

المؤسف ان محدرية الآثار لم تضع

يدها على منا وجُند في البلدة أو

تُكلف احدا البحث عنما، بل تركت

لاعتداءات المواطنين وللنهب،

وخصوصا في فترة الاحداث، اذ تم

اكتشاف مغاور عديدة بيعت

محتوياتها من تجار الآثار، ومنما

تعثال عروس من ذهب".

قريبة من النهر.

ما يتوجب لها في نمتها".

متابعة بعض الاوراق والافائات.

وموسى عز النين.

الاسرائيلية.

1997 ورَّمما على نفقة الابعالي.

جانب من زوطر الغربية.

للمدرسة الرسمية معجورة

واشترى ما يزيد علَّى ثلث اهالى

## "حزب الله" يساعد ... لكنه ليس الدولة

# بلدية الهرمل تحاول رفع إرث الحرمان

كتب رطوان عقيل: بِمِتْاجٌ المُجلِّس الْبِلَدِي في المرمل أن عرفة عمليات تنفض غبار الدرمان المَرْمَنُ عَنِ المَدينَةِ المِنسَيةَ فِي غَيْكِ ۗ الدَّريطة اللبنائية في معافظة البَّقاع. أأى الانتخابات ألبلبية والاختيارية الأخيرة فارت لاثحة "حزب الله" كاملة وبارقيام كبيرة، ولم يكن فوزه معاجاة، فهو يشرف على هيئات منينة العرمل منذ متتصف الثمانينات، أنمتى بأت مسؤولوه فينما حكومة مصفرة يتولون تقعيم الضمات الصحية والاجتماعية والتربوية للعلالات المعوزة، وهي كثيرة.

عُند سُكُلُها يَفُوق الـ٥٠ الف نُسْمَةَ و١٠ في المِثَّةُ مَنَّهُم يعملون غى قطاع الزراعة ويزرعون الخضر والبندورة والخيار وتعمل فكات منهم في بساتين المشمش وللخوخ واللوز والزيتون والكرمة وتقوم مجموعة من ممندسين الزراعيين من مـؤســــة 'جهاد البناء" التابعة للحزب بتقديم المساعسات والارشسادات لمسؤلاء المزارعين. وتعتاش عشرات العلالات من عَلَيْدَات المطاعم والمقسامي المنتشرة على ضفاف نمر العاصي. وفي المرمل اكثر من عشر مُدارس

رسمية وخاصة. ونعتاج الى المزيد بسبب للعدد الكبير التلاميذ فيها. وثمة مستوصف نلبع لوزارة الصحة تشف ينقمه الكثير من التجهيزات الطبية، فضلا عن الأطباء الاختصاصيين والفنيين، وفي المدينة مؤسسات صحية اخرى يشرف عليها "دُسْرُب الله" والعجلس الأسُسلامي الشيبعي الاعلى والصليب الاحسر

الطَّريق المؤدية الى المرمل مقبولة قياسا بطرق البلدات المجاورة للمدينة لما شوارعها الداخلية فتغزوها الحفر ولا تَسلُّكُما السيارات. وأخطر المشكلات ناتجة من انصباب قسم من شبكة مياه الصرف الصحى في الْينابّيع وللسواقي، وخصوصا فيُّ سأقية الريسي التي يضطر الاهالي اللّ الشرب منَّما واستعمالها في اعمال

الغسيل وقضاء حاجاتهم اليومية "البقرة الطوب" ومن المشكلات الاخرى ان مكبات النفايات تنتشر ببن الاحياء وعلى

مقربةٌ من المنازل، وُخْصوصا في لُحياءً البسيادر والدورة والمعالي والمرج الشـمـالي والجنوبي. وثمــة نوع من البعوض يحرم الاهآلي النوم ويتكاثر في الصيف بسبب كثرة المستنقعات وعندم رش المبينات والطريف أن الهرمليين يطلقون على سيارة نقل النفايات لقب "البُقرة الطوب" بسبب المبالغ التي يدفعونها على مياتتها

وامام المجلس البلدي كم كبير من المهمات والمشاريع الأنمائية، علما ان المجلس السابق بركاسة أحمد صقر كأن في حكم المستقيل بسبب عدم قَدْرَتُهُ عَلَى تُحصِيلُ أُمُوالُ الجِبِلِيةُ

اعضه في المجلس البلدي.

تواصلت في اليــومين الماضــين الاحتفالات في نكري المواد النبوي. ولقام "حزب الله" احتفالا في بلدة

دورس (بعلبك) تحدث فيه ألنات

حسين الماج حسن ومعا قبال: "أن

السياد على أبالاد يمارسون سياسات طائفية مناطقية وظيفية

ضيقة ويطبقون مذهبية الذدمات،

محولين شعار الانماء المتوازن الى

صر سمر مسوري واقلم احتفالاً مهاثلاً في بلغة علي

النمري (زعلة) تعدث فيه الشيخ

معمد يربت. ونظم لمتفالاً آخر في البزائية (بُعلبك) تحدث فيه النائب عمار

وفي بعلبك ("النمار") لقام أنصار

كُورَة البياع" احتفالاً في مسجد رأس

للعين تحدث فيه الشيخ زهير كنج

فاتكل "النواب النين لا يممهم سوي

حساباتهم نون القيآم بولجباتهم حيأل

واقلم عضو مجلس بلدية بعلبك مالح الشل احتفالا في منزله تدبث

فية النائب الماج حسن فدعا "الي

العمل من أجل الوحدة ودعم المقاومة ضد اسرائيل".

واقلم أأسيد محمد موسى ياغي

شعار الفقر المتوازن

محمد يزيك

مزيد من الاحتفالات بالمولد

"حزب الله": فقر متوازن بدل الانماء

احتىفالاً مماثلاً حضره رئيس بلدية يعلبك غــالب ياغي والنائب الســابق

منير المجيري وتحدث فيه المسؤول

عن فرع "جمعية المشاريع الخيرية

الاسلامية" في البقاع الشيخ اسلمة

وفي منزل مختار النبي شيت "ابو

تامر" شکر جری احتفال حضرہ وزیر

الدفاع محسن دلول والنائبان الداَّجُ

حسن ومروان فارس، وتعنث فية

مفتي بعلبك الجعفري الشيخ ذليل

🛊 في النبطية تددث الشيخ محمد

اقامت جمعیة المبرات الخیریة

احتفالاً في "مركز أهل البيت" في

بكمرا (الكورة) تدنث فيه عضو "تجمعً

بسر. رسرر. العلماء المسلمين الشيخ مصطفى

ملص ثم السيد آبو عقيلٌ الموسوي،

كذلك اقامت الجمعية احتفالاً في

"مركز اهل البيت الاسلامي" في بلدة زيتون (كسروان) تعدث فيه القاطي

والقى السيد البوسوي كلمة يأسم

السيد محمد حسين فضل الله، ولخيراً

والقى عباس فتونى قصيدة.

آشيخ يوسف عمرو٠

كلمة للشيخ محمد حيدر.

المقداد في احتفال اقلمه "حزب الله".

شقيرٌ والنائب فارس. أ

 $\mathcal{C} = 0$ 



سلحة المرمل.



رئيس البلدية ابرهيم شاهين.

وكان في معظم الاحيان لا يستطيع توفير رواتب العمال. ويشغل الببنى البئدي جماز الدفاع المدني والسنترال الذي سينقل الى مبناه الجنيد، ولكنه تأخّر بسبب عدم توافّر مـّقص "شريط الافتتاح" على قول احد ابناء

القومي واختـصـر المنفـذ العـام للمــزب السوري القومي الاجتماعي في المرمل احمد أيوب واقع مدينته بعبارة "اتما محرومة كل شيَّء، وفي حاجة آلى كل

نشّرب منما. ومن الضّروري التعجيل

وشكا من سياسة القلامقامين

في استبدال شبكة الميأة البَّمة كة ..

النين تولوا الاشراف على قائمقامية

المرمل، واتممهم بعدم المبالاة وعدم

ويعول أُحد أبنا المرمل محمد علم

المسمار على المجلس البلدي قلالا انّ

"فشله ممنوع، لكنه سيصطَّدم بعقبةً

تحميل الجبايات بسبب للضلاقة

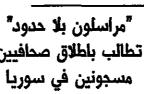
الاقتصادية". ورأى "أن معظم أبناء

المرمل يعملون من اجل بناء مدينتهم

الالتفات الى حاجات المدينة.

وتطويرهًا".

وتمنى على المجلس البلدي استعادة مبنى البلدية وتطويره وازالة مكيسات للنفسايات من امسام المنازل والمدال. وتبقى أكثر مشكلاتنا هي صب المجارير في الينابيع التي



باريس -- و ص ف -- طالبت امس جمعية "مراسلون بلا حدود" المدافعة الاسد لفرنسا بعد غد النميس.

المستقل العامل في أسبوعية الحرية ومجلة الثقافة والمعرفة العضو في لبان الدفاع عن العريات الديموقراطية وحقوق الأنسآن في سورياً (منظمة سورية للدفاع عن حقوق الانسان تَنَخَذَ باريس مُقَرآً لَمَا) أَعَنَقَلَ عَامُ ١٩٩١ وحكم عليه بالسبن عشر سنين"، وأكدت أنه "معتقل حاليا في

زوطر الغربية يلفها اهمال رسمي مزمن وموارد البلدية لا تلبي الحاجات الاساسية! الانتخابات وتسلمها المحلس شكلت النبطية - من كامل جابر: ١٨ لجنة ابرزها لجان التـــخطيط، سبب سبب سبب بين يكاد اسم بلنة زوطر الفسريسة يرتبط بالمعسلتاة، نظراً الى بلوغ الاشفال، السياحة والأعلام، الدراسات المنسية والشؤون الاجتماعية. النواقص في الخدمات والبنى التحتية يشــرف على كل لجنة عــضــو في والمرافق الحياتية الاساسية فيما حد المجلس ويمكنه الاستعانة بفاعلنات المستحيل. فهي تفتقر إلى الكثير من المُدينَة او خارجها بغيـة التموض منذ اكشر من ثلاثين عاماً، على أثر بالهرمل ومشاركة الجميع في عملية انحلال بلايتما التي لم تعش علماً الانماء، على قول عضو المجلسُ البلدي واحداً بفعل الخلافات الواسعة التي رافقت نشأتها ثم اجتماعاتها الاولى وأوضح رثيس البلدية ابرهيم وزوطر الغربية، جارة الشرقية

وشقيقتها التوأم، قرية هلائة "حزب الله" في البقاع) ان "المجلس تعيش بعيداً عن ضجيع المدن وضع برنامج عمل للنموض بالمدينة ويأثس اهلما آلى سكونها المتواصل وخصوصا آن الهرمل منطقة سياحية الذي لا يقطعــه الا دوى قـــذاكف يمر بها نهر العاصي، وفيها أكثر من البيش الاسبرائيلي المتمركز على تلالها بين الدين والأخر، والذي دمر ٥٠ مطعماً واستراحة وسنعمل بالتعاون مع وزارة السياحة على باعت داءاته على البلادة الكثير مما تعريف السياح العرب والإجانب على حققه الاهالي بمجمودهم الخاص، الهرمل والقاء الضوء على هذه المنطقة بغينة جننب هؤلاء لزيارتها والتعرف الى معالمها، ومُنها دير مار مارون في أرض يملكها أل بنبش، ويبعد ندو ٧ كيلومترات عن المدينة، فضلا عن قموع المرمل ومجموعة من اللوحات المستميارية والنواويس في متحلة القبرانية".

أَضَافَ: "سنعمل على تدسين شبكة مياه الصرف للصحي ونوسع الشوارع الناخلية ونعب بها ونوصل شبكة الماتف الى البيوت كافة. وسنمتم بيئيا بأعمال التشجير ورش المبيدات واطلاق حملات النظافة بمشاركة الاهالي والنوادي والتلاميذ ومن المرجح ان نظلب طلاء واجـــهـــات المنازل والمحال بلون واحد، وسنوزع مستوعبات النفايات على جانبي

بعد نجاح لائحة "حزب الله" في

شاهين (مُسْؤُول الوحدة الاجتماعية لـ

وفى البلدية اربعة عمال للصيانة والتنظّيــفـات، وسنعــمل على زيّادة عبدهم والسيارات والجسرارات

وتستعى البلدية الى وضع خطة لتحصيل الجبايات والرسوم من المحال والمؤس سيات والمطاعم، وابلغ القائمقام سيف النين سيف النين رئيس البلدية ان مجلسه سينطلق في أعماله "من تحت الصفر" بسبب الحاجات المتراكمة التي تتطلبها

وأكـد شـاهين ان هنف اعــضــة المجلس مو زرع الثــَقــة بين الامالي والبلدية "ندن آمام مسؤولية تاريخية بسبب غيباب عمل المجالس البلدية طوال الفترة الماضية، والمواطنون الذُّننَ منحونا اصواتهم لا يبخلون علينا

وأعلن أان بلنية المرمل ستطبق القوانين التي تفرضها الدولة على البلدياتُ في لبنانُ، وسنتـعــاون مع الوزارات والمؤســســات الحكومــيــة والأملية، ولا ماتع لدينا من توأمة المرمل مع بلديات في البلدان العُريية والاوروبية وطالب للوزارات بالالتفات

الى المرمل ومساواتها بغيرها. وختم مؤكدا "ان حزب الله ليس بديلا من الدولة، لكنه سيستمر في تُقْديم المساعدات للاهالي وسيقدم مَّا يستطُيع البلدية".

ما رئيس البلئية السابق لحمد مقر فقال: "في منبوق البلئية ١٢٥ مليون ليرة مخصصة العمال المسلخ والإثارة، وثمة ٢٧ مليونا في وزارة المال". ولُفت إلى "أن أعمال الجباية كاتت معمومة بسبب الضائقة الاقتصادية التّي يعلنها الاهالي. ومن جبهتي سلمت الامانة الن أعضاً المجلس الجديد مرتاح الضمير وأتمنى لهم المزيد من العمل والتوفيق".

والمختصر ان المرمل تُحتّاج الى خطة طوارى للنموض بما ووضعما في مرتبَّة المدن اللبنائيَّة الاخرَّى، فمل ينُّجحُ المجلسُ البلدي في حـــمل

# تطالب باطلاق صحافيين

عُن دّرية الصحافة بالإفراج عن "سبعة صَحَافَيِين مسجونين في سوّريا" في مناسبة زيارة الرئيس السوري حافظ وقالت في بيان ان "الصّحافيين لسبعة حكمت عليهم محاكم أمن الدولة بعقوبات قاسية بالسجن

لنشاطات لا تقسم بالعنف، مثل الانتماء الى مجموعات سياسية او للدفاع عن حقوق الانسان المحظورة واثر منحاكمات تتنافى مع الاعراف لُنولية. ولا يتاقى بعضمم الرعاية الصحية المناسبة". وتحدثت عن "نزار نيوف، الصحافي

رُئْزَلْكُ الْقُـرِانِيةَ في ســجن المزَّة فيّ

واضَّاقت ان "فرج احمد بيرقدار؛ للصحافي والشاعر، المعتقل مَنْدُ ادْأُر ١٩٨٧ وَالنِّي حكم عليـــه في ١٧٪ تشرينَ الأول ١٩٩٧ بُقسمِنَّ ١٥ سنة لادائته بالانتماه الى حزب العمل الشيوعي، معتقل في سَجِنُ صيدناياً. وهو محروم العناية الطبية على رغم للهروح أأتي اصيب بها نتيجة

وطلبت الجمعية من "مضيفي الرئيس السوري، الرئيس للفرنسي مِنْكُ شَيْرِكُ وَرَّئِيسُ لَلُوزُرِ4 لَيْـونيلُ جوسبان ووزير الضارجية اويير فيدرين، التُدخل لذي دافظ الاسد من لَّجِلُ الْلَّغْرَاجِ الْفُورِيِّ وَغَيْرِ الْمُشْرُوطُّ عن الصحافيين المسجونينِّ.

فاوقع العديدُ من ٍ ابنائها بين قتيلً وجبريح او معبوّق، الا ان ذلك لم يمنعهم من التصميم على البقـ في ارضهم وتيارهم ومواصلة حياتهم المعتنادة رغم المصيبية، وتدليحهم بالصبر حيال غياب الدولة. غير لن ما يقلق الاهالي في زوطر الغربية هو ضياع ملكياتهم آمنازلهم

واراضيهم بين مطرقة المسأدة وسندان وضع اليد على جزء كبير من الاراضى والاملاك فيما. تبعد زوطر الغربية حوالي ١٠ كيلومترات عن مدينة النبطية، ألى الجنوب الشرقي منما والوصول اليما عبر النبطية ألفوقا مرورا باطراف كفرتبنيت وزوطر الشرقية. ترتفع ٦٠ متر عن سطح البحر، وتحدها زوطر الشَّـرةَـيـة مَن الشَـرق ومن الجنوب مـجرى نمر الليطاني، وغرباً

قَاقَعية الجسر، وشمالاً ميفدون. تبلغ مساحتها حوالي ٥٥٠٠ دونم، وعدد سكانما ثلاثة آلاف نسمة، يتوزعون على ٢٥٠ ومنة سكنيـة، منهم ٨٢٥ نَلخبـاً نُكـوراً e·ok EEL.

من عائلاتها: حريبي، عز الدين، باغي، علو، درويش، مسصطفى، فارس، عنيسي، صبيح، شقير، عطوي، ايو هاشم، ابو زيد، نور الدينُّ، عليَّقُ، تركيةً، قُدُوحٌ، فقيَّهُ

لأأسمه رسمية للاحياء والدارات







في زوطر الغربية، لكن ما يتعارف عليه بين الإمالي، البيكر، الحمارة،

تعتبر الزراعة المورد الاس تمعيشة الاهللي، واهمها زراعة التبغ والخيم البلاستيكية التى تقدمت وَّنمتُ أَبَانُ الْاحداثُ اللَّبْنَانِيةٌ مَع تراجع زراعة التبغ، التي عادت قبلُ اربعة اعوام لترتمر مجدداً على حساب حرمان المزارعين مسلحات وأسعة من كروم الزيتون التي تقع في محاناة مجُرى نُهرُ اللِيُطائيُ والمُواجهة المواقع الاسرائيلية المشرفة على البلدَّة في علمسانُ والشـومـرية، فــلا يتمكن أصحابها من الوصول اليها بفعل القصف المستمر او بسبب رمايات القنص التي تطأولهم كلما تُدركُوا في التَّجاهِماً، مما يؤدي الي خسارتهم ندو خمسين في العِنَّة من محصول الزيتون سنويآء وخصوصآ في كرُوم المُلُولُ والمعلَّقَاتُ وشقَيف

امتمام الامالي بالزراعـة جعل مـا

مجلس الجنوب بئراً ارتوازية فيما للعلم 1990، على متضفض ١٥٠ متراً وبقوة ٨ أقش، فشكل بعضاً من كفاية، وتعتبر البادة الأقرب الى مجرى الليطاني؛ غير انها لم تستفد من مينهه، رياً او مياه شفة، وحاول أبناؤها سحب أأميأه على نفقتهم وبمجمودهم الخلص، فلم يستطيعوا، وخصوصاً بعد بروز عقبتين رئيسيتين: الاولى وجود الاحتلال على تخوم مجرى النهر، والثانية هي ان سحُب المِبَاهُ يحتاج الى محطتي ضخ ودفع، والضخ تلزمه طاقة كهربائية غير متوافرة في المنطقة. فظلت للمياه تنهب سنى في عز حاجة

المزارعين اليما.





الظهر، البرج، الساحة العتيقة، الساحة العامة والجران.

وظمر تكد والشومرية، إلى كرم

يزيد على ثمانين في المئلة منهم يقيمون في البلدة والجوار، فيما يعيش الباقون في بيروت وفي بلاد كُلْنَ لمالي زوطر الفريبة يشربون من مياه نبع الطاسة، الى ان الشأ

وفي آلبلدة بئــر خــاصــة تعــود ملكيتها الى الوقف الماروني، ويدير



وأنا ابعثك مكاثب



قرى الأطفال SOS

أنا مستعد بتكفل أمر: الرحاء تزويدنا بعنوانكم الكامل: □ طفل SOS (أو عدة أطفال): ٢٠٠٠٠ ل.ل. شهريا ت عاتلة SOS ۲۰۰۰۰۰ ل.ل. شهريا نقدا أو حوالة مصرفية لدى المصارف التالية وفي كافة فروعها: - الشركة العامة اللبنانية الاوروبية المصرفية رقم الحساب: ٥٠٠-١٤٢٢٩ ١-٠٠ - فرنستك رقم الحساب: ٨١-٥٣٢٩٢٥ - َبنكُ لينان والمهجر رقم الحساب: ١-٤٤٥٣٨-٨٧٠٢٨ و ٢٢-٠١ - بنك ييلوس رقم الحساب: ۲۰۳۰، ۵۰۰۵ و۲۵۲ - ۲۳ جمعية قرى الأطفال SOS اللينانية أو الانصال على احد الأرقام التائية: ١-٤٩٩٧٨٧-٤٩٩٨٠. ص.ب: بيروت ۲۲۲۵۵



اسم کرد و حری ست سای وانا حابب ارتها کرد و حری ست سای وانا حابب ارتها کرد و حری انتخابی بالتهای به و انو عشرین آلف لیری بالتغمیر بعلونی رویج عشرین آلف لیری بالتغمیر بعلونی انعلم علاد سیری مثل کل لولاد و بیمهر همی انعلم وارسم علو و کیا نا برمیار عندی آمها ب کئیر العب فعل از بدک فیا آلما ثبعثل دفتر علامائی و از بدک فیا آلماها ثبعثل دفتر علامائی



(ヒ. 글.)

### استقالات اليوم من المكتب الوطني للدواء

## الحريري الغى موعداً مع رئيسه بدون الاعضاء سكرية: شرف التجرية تساقط والعذرية تلاشت

المجلس التنفيذي للمكتب الوطني للدواء". وهنا التصريح كما نقلته "الوكالة الوطنية للاعلام".

"بعد انتظار أربع سنوات، ووسط تمليل سياسي واعلامي ووعود ضلتما شعارات استملاكية متكررة، بدأ المكتب

الوطني الدواء يحتضر قبل ان يبصر النور على وقع الفضائح

المالية وتزوير مداضر البلسات من اجل تغطية السلفات

المالية غَيرٌ ٱلقَّانونية لادارة المكتب. وسبب ذلك في رأيي

وكما سبق أن حذرت مرارا خلال شمور الحملة الدوائية أنَّ

مكتب الدواء لا يدار بعقل سياسي بل بعقل علمي،

والمكتب تجربة وطنية ذات رسالة كبيرة في انسانيتها وفي

سلوك طريق المرجعية الدوائية العادلة بأسعارها، والعلمية

في تخطيطها بعيدا عن الشعارات والمحسوبيات وثقافة

القساد السياسي التي تعطى مافيا الدواء والتي لا تستطيع

علمت "النمار" أن رئيس الوزراء رفيق الحريري بحث أمس مع مفوض الحكومة في المكتب الوطني للدواء الدكَّتُورْ مسنِّي المجذوب في الوضع المالي والأدَّاري في

واستوضح موضوع السلفات التي حصل عليها رئيسه الدكتور قاسم حمادة؛ والنفقات الأصانية في أسفاره الى الخارج، وهو الموضوع الذي فجر خلافا في المجلس التنفيذي للمكتب الوطني الدواء. بينما في هذا الوقت، نعى النائب اسماعيل سكريَّة في تصريح له "الآمال التي بناها المواطن على مكتب الدواء بعدما تساقط شرف التجربة وتلاشت وفهم أن أعضاء ثلاثة من أصل أربعة هم: غنيم الزغبي،

ونجيب تقي الدين والياس عازار، قد يقدمون استقالاتهم اليوم من المكتب الوطني للدواء. ويمثل الاول والثاني الصندوق الوطني للضمان الأجتماعي في المكتب. وقد التقى ألدريري أمس الزغبي واستوضعه معلومات تتعلق بالمكتب الوطني للدواء، والفي الدريري موعدا كان مقرراً اليوم بناء على طلب رئيس المكتب، بعدماً علم ان الاخير سيحضر منفردا ومن دون اعضاء مجلس المكتب.

وتددث النائب سكرية عن "ثقافة الفساد السياسي التي تغطّي مافيا الدواء"، وعن "عمليات تزوير محاضر جلسات

في مؤتمر صحافي لاتحاد النقابات الزراعية:

## الزراعة راعت المحسوبيات والسياسة في توزيع النصوب والبذار والأبقار

: حلة – "النمار": حمل رئيس الاتّحاد العام للنقابات الزراعية عبدالله الهق على وزارتي الزراعة والاقتصاد والادارات التابعا لهما لاتباعها "سياسة التحييز والمدسوبيات". وهدد بالدعوة الي تدرك شعبي يبدأ باعتصامات

عقد الهق مؤتمرا صحافيا في مقر الاتحاد في تعنايل، في حضور أعضاءً الاتحاد ومزارعين، وتلا بيانا شكا من "ارتفاع اسعار المواد الزراعية من أدوية وأسمدة وبذارء الى سعر ضمان الارض ورسبوم الماء والكهبرباء والمحروقات".

وانتقد وزارة الزراعة "وتعاطيها مع موضوع بذار البطاطا وبعدما اعتمدت سياسة اغراق السوق بكميات اكبر من الحاجة وفتحت باب الاستيراد على

وعن صفقة التفاح مع ليبيا والتي جاءت تحت عنوان "مساعدة مزارعي التفاح من الجماهيرية الليبية، قال "انَّ

اخطرت بالبيتا زغرتا واهدن

وجاء في نص البيان الذي وجهته

البِلُسِتَانِ آلَى القصابِينِ: "أَنَّ المجلس

البلدي يتوجه الى عموم جزاري زغرتا -

١ - عدم ربط النبيحة امام باب

٢- تعليق الذبيحة داذل المحل

٣- شهادة صدية تثبت ان القصاب

TEARY

2.770

- M1 : النقد المتداول + الودائع تحت الطلب.

-Mi = M2 + الودائع الاحرى بالليرة اللبنانية.

اصدرت مديرية الإحصاءات والابحاث

الاقتصادية امس الجدول الاسبوعي عن

تطور الكتلة النقدية بين ٢٦ حزيران و٢

تموز، اظمرت زيادة الودائع الأدخارية

بالليرة ٩٦ مليارا، والودائع بالعملات الاجنبية

وسجل الجُدولُ الطَّاحظَاتِ الْأَتَيَّةِ: "- M1، سجِلتِ السيولةِ الجِامزةِ

بالليرة Ml، خلال الاسبوع المعتد من ٢٦

حزيران الى ٢ تموز ١٩٩٨، زيادة قدرها

٢١٦ مليار ليرة تتيجة توسع حجم النقد

المتداول بمبلغ ١٨٩ مليار ليرة وازدياد

الودائع تحت الطلب بمبلغ ٢٧ مليار ليرة،

- M2 : ازدادت الوتائع الانخارية

باللبرة M2-M1 بمبلغ ٩٦ مليار ليرة

خلال منا الاسبوع، ويبلغ بذلك النمو

مقومة بالدولار الاميركي ٨٢٫٨ مليونا.

-M2 = M3 + الودائع بالعملات الاجنبية.

ـ M3 = M4 + سندات الخزينة للجمهور.

خال من الامراض السارية والمعدية. ٤- الزامية لباس "البرنس" (الثوب

القصابين واصحاب ورش البناء والباعة

المتجولين بوجوب التزام الانظمة

والقوانين في ممارستهم اعمالهم. تعليمات للقصائين

امدن اللتزام التعليمات الأثية:

والمدافظة على عدم تلوثها.

M1

M2

МЗ

M4

وعذرية المكتب تلاشت".

عَلَى تَجِارُ السياسة، فَخَضَعت حقوق المزارعين للبازار السياسي والتجاري". واعلن انه "تم توزيع الادوية الزرأعية حصصا لغير المزارعين وبيع القسم الاكبر في الاسواق". وتطرق الى موضوع توزيع الابقار مشيراً إلى أن "قلة منها، وهي

المريضة، وزعت على بعض صغارً يملكون العشرات بل المئات من المزارعين، أما القسم الاكبر فقد وزع على أصحاب المزارع الكبرى وبعض القوى السياسية الحزبية والرموز الطَائُفَيةَ في البقاع وغيره، وبيع قسم من هذه الابقار في سوق اللحم". ولفت الى انّ "النصوب التي

وزعتما وزارة الزراعة قد نقلت الى مدينة زحلة ووزعت على المحاسيب والازلام والمفاتيح". وتددث عن سياسة الوزارة حيال

تعليمات من بلديتي زغرتا واهدن

الساعة السادسة والنصف صباحاً.

على ان يكون الالتزام ضمن مهلة

... **وللباعة الجوالين** وجاء في البيان الموجه الى الباعة

أسيوع

TIT

TYO

السنوي الكتلة النقدية M2 على مدار

- M3؛ ازدادت الودائع بالعصلات

الامنسة M3-M2 (بعد تصميح فروق

القطع) بمبلغ ٨٢,٨ مليون دولار، وبلغ بذاك النمو السنوي الكتلة الاجمالية M3

– M4 أبلغ ثمو الكتلة النقدسة

بمفهومها الواسع M4 خلال سنة نسبة

١٣,٨٢ في المئة وقد تراجعت محفظة

سندات الدَّرينة المكتنبة من القطاع غير

– سوق القطع: تراجع سعر قطع

الدولار الاميركي في سوق بيروت خلال

مذا الاسبوع من ١٥,٢(١٥ الى

المصرفي بمبلغ ٥٥ مليار أيرة.

سنة، تسبة (–) ٣,٠٩ في المئة.

10.72

ET.TE

٨,٩٩ في المئةً.

١٥١٦,٠ ليرة.

T,+4-

18,99

اقصاما يوم الجمعة الواقع فيه ١٠ تموز

الدبيحة خارج باب المحل.

الكتلة النقدية بين ٢٦ حزيران و٢ تموز:

زيادة الودائع بالليرة ٩٦ ملياراً

وبالعملات الاجنبية ٨٢ مليوناً

كانون الأول حزيران الاعتريران السور

1994 1997

3781 7346

73001 20V31

17.17 TIO.A

0 - AYT POTTS

الاتداد والنقابات الزراعية، فرأى انها "تقدم موازنات ومساعدات مالية لكل ثقابة وتعاونية مصنفة في خانة الموالاة وممرجانات في المناطق وبيروت". وتعتمد سياسة عدوانية ضد اتدادنا

الرخص يستأجرها منهم المزارعون المقيقيون، علما أن عددا كبيرا من هذه الرخص تكدس في قرى وحرمت منها مناطق كاملة مثل المرمل وعرسال والفاكمة". وساًل: "لماذا لم تنفست وزارة

الاقتصاد والتجارة عنابرها لاستقبال القمح حتى الان؟ وهدد بأن "الاتصاد سيدعو الى تحرك سلبي يبدأ بالاعتصامات في وزارتي الزراعة والاقتصاد واداراتهما وصولا الى اقامة مسيرات ومؤتمرات

المرتجعة الاحمالية. وخصوصا الودائع والتسليفات. تقرير مصرف لبنان

هنا نص تقرير مصرف لبنان:

١- بالليرات اللبنانية: بلغ عدد الشكيات المتقاصة باللبرة

الشيكات المرتجعة عكست اتجاه الدولرة ٣٧٨ مليون دولار بالعملات الاجنبية

و٩٧ ملياراً بالليرة اللبنانية يعني الخفاض عدد الشيكات خلال النصف الاول من ١٩٩٨ بندو ١٣ الفا

و١٦٦ شيكا أي ما نسبته ٤١٦٤٪

مقابل زيادة من حيث القيمة بمبلغ

/٣٢٢/ مليار ليرة أي ما نسبته

٢- بالعملات الاحسة.

وبلغ عدد الشيكات المتقاصة

بالعملات الاجنبية مقومة بالدولار

الاميركي حتى حزيران ١٩٩٨ نحو

شبكاً، مالايين و٧٦٢ الفا و٧٢١ شبكا، قيمتها /١٢ (((/ مليون

دولار اميركي في مقابل ثلاثة ملايين و٥٦٥ الفا و٢٠١ شيك في ١٩٩٧

قيمتها /٩٧٠٢/ ملايين دولار. اي بزيادة خلال ١٩٩٨ ٢٢٨ الفا و٤٠٠

شيكا ما نسبته ٢,٤٧٪. اما الزيادة

من حيث القيمة فبلغت/١٤٦٣/

اما الشبكات المرتجعة حتى حزيران

١٩٩٨ فبلغ عددها ١٣٢ الفا و٢٦١

٣٠٠/ مبيح شبكا قيمتها /٦٧٢/ مليار ليرة، في

مقابل ١٢٢ الفا و١٥٩ شيكا مرتجعاً

حتى حزيران ١٩٩٧ قيمتها /٦٥٦/

مليار ليرةً. بمعنى اخر ارتفع عدد

الشيكات المرتجعة حتى حريران

١٩٩٨ يمـا عــدده ١٠ الاف و٢٦٧

شبكا، وما نسبته ٨,٧٤٪. ومن حيث

القيمة، ارتفعت بمبلغ /١٦/ مليار ليرة ونسبتها ٤٤.٤٪.

وكان عدد الشيكات المرتجعة

بالعملات الاجنبية خلال النصف الاول

من ١٩٩٨ تحو ١١٤ الفا و٣ شيكات

مي قيمتما /٣٧٨/ مليون دولار اميركي.

في حين بلغت قيمة الشيكات

النصف الاول من ١٩٩٨ ما نسبته

٢,٥٠٪ من حيث العدد في مقابل

٣٩,٣٩٪ في الفترة نفستها من

١٩٩٧. في حين تراجعت نسباً

الشيكات آلمرتجعة من حيث القيمة

الى ٣,٠١٪ بدلا من ٣,٠١٪ في

١٩٩٧. ويأتى هذا التراجع بالرغم

من الزيادة الكبيرة في عدد الشيكات المتقاصة في ١٩٩٨ من

ُ - ٦ اشمر: ٢٢ ملياراً و٩٥١ مليوناً

- سنة: ٨٥ ملياراً و٢١١ مليوناً

– سنتان: ٩٥ ملياراً و٨٣٢ مليوناً

وعليه يكون الفائض الاسمي ٨٢

وبلغت قيمة الاكتتابات الشرائية

٥١ ملياراً و٨٣ مليوناً و٢٦٠ الفاآ

ولاً لا ليرة، توزعتُ على الفئات

كَالَاتِي: – ٣ اشمر: ٢٢ ملياراً و٩٢ مليوناً

و٩٧٣ الفاً و٨٨٨ ليرة. – ٦ اشمر: ٢٦ ملياراً و٥٥٩ مليوناً

و٥٠٨ الاف و٤٥٧ ليرةً. – سنة: ٦٠ ملياراً و٨٦٠ مليوناً

- سنتان: ١٤١ ملياراً و٧٠٠ مليوناً

وهكذا، يكون الفَّائض الشرائي ٧١

ملياراً و٧٦٧ مُليُّوناً و١٠٠٠ الفُ و٧١٧

و٢٨٤ الفاً و٢٧٤ ليرة.

و٢٩٣ الفاً و٠٠٠ ليرة.

و١٧٠ الف ليرة، يضاف اليما استحقاق

فُوائد القسائم البالغ ٥٦ ملياراً و٧٠٪

مَلَايِينَ و١٨ الفا و١٥١ ليرة.

ملياراً و٢٢٦ مليوناً و٧٠ الف ليرة.

ه ۲۳۰ الف ليرة.

و٠ (٣ الاف ليرة.

مليون دولار ونسبتما ١٥٠٠٨٪. الشيكات المرتجعة

أظهرت حركة غرف المقاصة بالليرة اللبنانية والعملات الاجنبية في مصرف لبنان زيادة عدد الشيكات ألاجمالية في النصف الاول من ١٩٩٨ حتى عزيران الماضي بالمقارنة مع الفترة نفسها من ١٩٩٧ بواقع ٤,١٨ في المئة، وزيادة في قيمة الشيكاتُ

بواقع (1, 1 أ في المئة. وفي حين زاد عدد الشبكات المتقاصة بالليرة ٨٤٠ في المئة زادت قيمتما ٦.٤٦ في المئة. أما الشيكات المتقاصة بالعملات الاجنبية فرآدت عددا ٦,٤٧ في المئة وقيمة ٥٠,٠٨ في المئة.

الا ان تكون في خدمة هذه المافياً، او امتداداً لما من حيثً واظمرت الارقام ان عدد الشيكات المرتجعة في النصف الاول من ١٩٩٧ بلغ ١٣٣ الَّفا و٩٢١ شَيكا قيمتما اضاف: "أن نصف مليون دولار اميركي من السلفات الادارية قبل أن ينطلق المكتب وراتبا أداريا استثنائيا آلاً مليار ليرة، بينما بلغ عدد يفوق ٨ ملايين ليرة لبنانية شمريا بمفعول رجعي ليس الا الشيكات المرتجعة بالعملات الاجنبية نتاج هذا المناح الملوث سياسيا ووليده الشرعي. "اني بكل ١١٤ الفا قيمتما مقومة بالدولار اسف وحزن انعى الى المواطن اللِّبَنَّاني الأمال التِّي بناهًا على الاميركي ٢٧٨ مليونا. مكتب الدواء التنفيعي لا الوطني، فشرف التجربة تساقط وستجلت تلك الشيكات نمو

٨٥,١٣ في المئة من الشيكات ويعكس استئثار العملات الاحمالية بدركة الشيكات المتقاصة الاحمالية مقارنة بالليرة اتجاه الدولرة الطاغي في الاقتصاد والدركة المصرفية،

"سجلت حركة غرف المقاصة

بالليرة اللبنانية والعملات الاجنبية حتى شَمَّرُ حَزِيراًن ١٩٩٨ تَبَادُلُ خُمَسَةً ملايين و70٪ الفا و٢٠٥ شيكات، قيمتها (٢٢٢٩٧/ مليار ليرة في

مقابل خمسة ملايين و23٪ القاً شيكات اي بنسبة ٤,١٨ في المئة.

مليون و٢٠٨ آلاف و٢٠١ شيك قيمتها /(٤٩٩/ مليار ليرة. مما

وقال ان "الطامة الكباري هي في المشروع الافضر، ذلك ان سياسة المرتجعة بالليرات اللبنانية نحو /٩٧/ مليار ليرة وعددها ١٩ الفًا و٩١٩ و٥٠١ شيك في الفترة نفسها من رئيس مجلس أدارته هي سياسة شيكا. وشكلت الشيكات المرتجعة ١٩٩٧ قيمتها (١٩٩٧٩/ مليار ليرة متحيزة لمنطقة ضد أخرى". اي بنسبة زيادة بالقيمة تلفت بالعاميلات الاجنبيسة ١٢ (٨٥٪ واعلن ان ادارة الريجي "وزعت والشيكات بالليرة اللبنانية ١٤,٨٧٪ الرخص على اساس اللون الواحد (١٦,٦١ في المئة وقدرها /٢٣١٨/ من الشيكات المرتجعة الاجمالية. مليار ليرة، وبالعدد ٢١٥ الفا و٤ وحرمت منما شريحة اساسية من وقياسا بمجموع حركة المقاصة المزارعين"، موضعا أن مئات الاشخاص شكلت الشيكات المرتجعة خلال

اللبنانية نحو مليون و٥٩٤ الفا و٥٨٪ شيكا اي ما نسبته ٢٩,٧٦٪ من اجمالي عدد الشيكات المتقامة، وبلغت قيمتها/٥٣١٣/ مليار ليرة قدرها ٢٣,٨٣٪ من اجمالي قيمة الشيكات الاجمالية وكأن عدد الشبكات المتقاصة بالليرة اللبنانية خلال الفترة نفسها من ١٩٩٧ نحو

حبث العدد والقيمة بالعملات فائض اكتتابات سندات الخزينة

## ٨٣ مليار ليرة اسمياً و٧١ ملياراً شرائياً

وافادت مديرية الفزينة والد

- فئة T اشهر: ٢٨ ملياراً و٤٠٨

ملايين و٩٣٠ الفّ ليرة (الفائدة

فَئَةَ سَنَةَ: ٧٠ مِلْيَاراً و١٣٢ مِلْيُوناً

فأئة سنتين: ٤١ ملياراً و٧٠٤

وعليه يكون مجموع الاكتتابات

واستحق مبلغ ١٧٩ ملياراً و٣١٤

-- ٢ اشمر: ملياران و٢١٦ مليوناً

مليوناً و١٦٠ الفّ ليرة توزعت على

الاسمية ٢٦٢ ملياراً و٤٠ مليوناً و٢٣٠

ملايين و٢٦٠ ألف ليرة (الفائدة

و١٨٠ الف ليرة (الفائدة ١٣,٢٠ في

١٣,٠٦ في المئة).

١,٠٨ قي المئة).

الفئات كالأتي:

للقصابين والورش والباعة المتجولين ٥- تكليف الشرطي البلدي مراقبة الكيل والاوزان وجباية رسوم النبيحة الأمكنة العامة البأدية. موجب ايصال بلدي). ٦- عدم ايجاز الذبح امام المحل بعد ٧- عدم عرض اي من اطراف آ– عدم رمي النفايات خارج المحل وانتظار سيارة البلدية لرفعها.

في حق كل مذالف. على ان يكون التـزام احكام هذا

الواقع فيه ١٠ تموز ١٩٩٨". ... ولاصحابُ ورش البناء وجاء في البيان المُوجِه الى اصحاب ص ... "١- ازالـة الاوســاخ عـن الـطـرق

المتاخمة للورش وتسميل المرور عليماً. ٢– عدم رمي مواد البناء على الطرق

الانتهاء من العمل. مجاري المياه العامة. وحقوق الأخرين. وتنفيذها من دون اي تعديل. طائلة المسؤولية". وتم ارسال عدد من الاندارات لبعض

# ندوة في الجنوب عن زراعة التوت

الملاك المتعدين على الاماكن العامة.

اقامت اللجنة الزراعية في جمعية مؤسسة "جماد البناء" الانمائية ندوة في مزروعات مثل التبغ وغيره

بلدة صفد البطيخ (بنت جبيل) حاضر فيها المهندس الزراعي محمد الداج عن زراعية التبوت وتربيية دودة السرير وامميتها بالنسبة الى المزارع من الناحية الاقتصادية اذاتها اقل كلفة من كذلك نظمت ندوة في بلدة شقرا عن موضوع "البيئة وكيفية العناية بها"، حاضر

بلغ الفائض الاسمي في اكتتابات سندات الذرينة الاسبوع الماضي ٨٣,٧ "(- يمنع منعاً باتاً على جميع الباعة الموالين اتخاذ مركز ثابت للبيع والشراء مليار ليرة، والشرائيّ ٧١,٧ ملياراً، في مختلف شوارع زغرتا واهدن وفي وبقيت الفوائد كما هي. ٢- يحظر على الباعة الجوالين العام في وزارة المال أن حصيلة اصدار والثابتين استعمال المنياع للإعلان عن ١٩٩٨/٧/٩ أَجَاءَتُ كَالَّاتِي: - فئية ٢ اشهر: ٢٢ ملياراً و٧٩٤ البضاعة المعروضة للبيع اجتنابا للضجيج وبالتالي ازعاج المواطنين. ٣- كن مخالفة لمذه التعليمات مليوناً و٨٩٠ الفُّ ليرة (الفائدة ١٢,٣٤ في المئة). تعرض مرتكبها العقوبات المرعية

غُ- يكلف الشرطي البلدي بدوي حبيب زخيا الدويهي تنفيذ التعليمات المشار أليها اعلاه وتنظيم محضر ضبط التعميم ضمن مهلة اقصاها يوم الجمعة

٣- عدم ترك فضلات بناء عند ٤- عدم تحوير منسوب الطرق او - المحافظة على سلامة المارة حوق الرخصة ٦- التقيد بمضمون الرخصة يرجى التقيد بمنّه التعليمات تت

# وتربية دودة الدرير

فيما الدكتور ناجي قديح. وحضر الندوتين

عدد من المزارعين وفاعليات المنطَّقة.

على مبدأ تعيين مجالس ادارة المؤسسات العامة العاملة في قطاع المياه، المؤجل بنه من جلسة ۱۹۹۷/۸/۱۳ ثم من جلسـة .199A/V/1

ومعلوم ان مراسيم كانت صدرت في ١٩٩٦/١٢/١٢ تتعلق بتنظيم قطاع

وتقترح الوزارة توزيع رؤساء هذه (- رؤساء المجالس - المديرون

الماء عضاء مجالس الادارة: مسلمون عدد ١٥ (سنّة ٦، شيعة ٦، دروز ٦، موارنة ٦، ارثونكس ٥، كاثوليك ٢، اقلبات ( )۔ ولدى استطلاع رأي مجلس الخدمة المدنية في الموضوع افاد ان تعيين

الموارد تطلب موافقة الحكومة

على تعيين مجلس ادارة المياه

والكمريائية من مجلس الوزراء الموافقة

المياه لحمة أنشاء مؤسسات عامة لهذا القطاع في المدافظات واخضعتما للنظام العام للمؤسسات العامة. وهذه المؤسسات مي: مصلحة مياه بيروت وجبل لبنان، مصَّلحة مياه لبنان الشمالي، مصلحة ميأه البقاع الجنوبي ومصلحة ميأه لبنان الجنوبي. وتضم كل مصلحة من هذه المصالح كل مصالح المياه واللجان التي تدير مشاريع مياه في المحافظة المعنية. المجالس وأعضائها وفقا للاتي:

مسلمون عبد ٢ (سنّة (، شبعة ١) مسيحيون ٢ (موارنة ١، ارثونكس ١،

المجالس الآدارية هو قَرار سياسي يعود الى مجلس الوزراء، على ان تراعى في التعيين مقتضيّات الوفاق الوطني، مع الإشارة الى أن انشاء المؤسسات العامة

الخمس المذكورة تم بمراسيم صادرة يــوم ١٩٩٢/١٢/١٣ مــن دون ان تعرض على رقابة مجلس الفدمة المدنية، في حين سبق ان انشئت مصالح مستقلة مي حين جي را خصص مشروع قانون يوم ١٩٧٢/٥/٢٤ واخصمت انظام خاص بما، الامر الذي يوجب، عملا بمبدأ موازاة الصيغ، أن تنشأ مصالح المياه الجديدة بقانون وليس بمرسوم، وبذلك يكون انشى بمراسيم أكثر من مؤسسة عامة في المنطقة الجغرافية الواحدة، وهو امر يجب تلافيه عملا بالقوانين والانظمة

عمال "سوليفر" امام وزارة العمل وجلسة الوساطة غدا

تعقد غدا في وزارة العمل جلسة الوساطة للنظرُّ في أنذارات الصرف الموجعة الى عمال مصنع سوليفر وقد تجمع العمال الممحدون

بالصرف من معمل "سوليفر" للزجاج امس امام مبنى وزارة العمل. والتقيّ وفد منهم المدير العام رتيب صليبا ومستشار الوزير سمير عون. وذكر بيان للوزارة انما جددت بوقفها الرافض دوما الصرف الكيفي

وأكدت وقوفها الى جانب العمال في مسألة الدفاظ على ديمومة العمل". وأكد صليبا وعون "استمرار وزارة العمل في تحمل مسؤولياتها في قضية عمال المعمل ومتابعتها الوساطة التي طلبها العمال والتي على اساسها اعيد فتح ابواب النصنع".

اضاف البيان: "أمامنا مرحلة نضالية معبة تفرض علينا الوحدة والانضباط من اجل تحسين مطالبنا. وقد تقرر في الاجتماع المشترك لمجلس النقابة وأأمندوبين الدعوة الى اضراب تدنيري ليوم واحد الاثنين ٢٠ تَموز ٩٩٨، على أن تبقى جمعيات عمومية يوم الاتنين في ١٣ تمور، ثم العودة الى اجتماع مشترك في ٢٠ تموز لمتابعة التطورات واتخاذ ما يلزم من قرارات.

نقابة كهرباء لبنان تقرر الاضراب الاثنين:

المال موجود لتلزيمات الشركات الأجنبية

ومحجوب عن العمال لضرب المؤسسة!

قررت الجمعيات العمومية لغمال

مؤسسة كهرباء لبنان ومستخدميها

تأييد الاضراب التحنيري يوم الاثنين

وانتقد بيان صادر عن نقابة العمال

والمستخدمين في المؤسسة "موافقة

وزارة المال على تلزيم معظم اشغال

ألمؤسسة لشركات اجتبية وتأمين

الاموال لما، بينما يمكن العاملين في

المؤسسة تنفيذها اذا توافرت

وفي ما يأتي نص البيان الصادر

أعقدت جمعيات عمومية لعمال

كهرباء لبنان ومستخدميها في بيروت

ومختلف المحافظات اللبنانية أجتماعا

أليوم، وركز مندوبو النقابة حسب

بيان صادر عن النقابة على المطالب

المرفوعة آلى ألمسؤولين، مستنكرين

موقف وزارة المال الرافضة تعسين

اوضاعهم الاجتماعية ومحاولاتها

سلبهم حقوقهم المكتسبة

وتسائل العمال والمستخدمون عن

اسباب موافقة وزارة المال على تلزيم

معظم اشغال المؤسسة لشركات اجنبية وتأمين الاموال لها، بينما يمكن

العاملين في المؤسسة تنفيذها لو

تأمنت الاعتمادات المطلوبة، مع العلم

ان عدد الموظفين كان عام ١٩٨٠ أ

زهاء ٥٢٠٠، بينما العدد الطالي

يَقَـارِب ٢٨٠٠، وقـد ارتـفع عــدد المشتركين من ٦٠٠ الف الى ٩٠٠

الف بمعنى أن كل موظف يعمل بدل

وتقرر في الجمعيات العمومية تأسد

الاضراب التحديري يوم الاثنين المقبل

ودعم أي خطوة تتخذها النقابة في

وفي تاريخ ٤ تموز ١٩٩٨ عـقـد

اجتمأع مشترك للمجلس التنفيذي

للنقابة ومجلس المندوبين ممثلي

الجمعية العمومية لبحث مصير المطالب

المعلقة. واتفق خلال الاجتماع على

خطة تحرك لتحقيق تلك المطالب

وارسال كتب بمنذا المعنى الي

المسؤولين، وصدر عن الاجتماع البيان

لتحسين اوضاعنا الاجتماعية والمالية

نلاقي تصاوبا من ادارة المؤسسة

ووزارة الوصاية. الله أنه كنا ايضاً نفاجأ

برفض وزارة المال تخصيص

الاعتمادات بحجة تردي الوضع المالي

للمؤسسة، فأذا كَانَّت تَلَكُ الدحَّةُ

مقبولة قبل اعوام فانها لم تعد

منا، لا بد من توضيح بعض الامور معتمدين على الارقام والاحصاءات

ان الوضع المالي للمؤسسة اصبح جيدأ بعدما تدسأت البباية واصبحنا قادرين على تأمين الاموال اللازمة

للاستثمار من دون الحاجة الى طلب

سلفات من خزينة الدولة. فابتداء من

السنة المألية تدفع المؤسسة ثمن

ان هـذه الـديــون تـرتـبـت عـلـر

المؤسسة نتيجة أنشآء معامل ومحطات

وشُبكات جديدة، ولم يكن يتوجب

عليما سدادها اساساً لأن قانون

انشاء مؤسسة كمرباء لبنان يوجب

على الدولَّة تأمين تلكُ التجهيزاتُ ثم

تسليمها الى المؤسسات كي

تستثمرها. الآ أن الدولة خالفتً

القانون بإحالتها تلك الديون علي

موازنة المؤسسة، مما اوقعها نظرياً

في عجز عبر اجبارها على دفع نحو

٢٠٠ مليار ليرة سنوياً، يضاف الي

ذلك ان الدولة اعفت العديد من

القرى والبلدات المدودية من دفع

الفواتير من دون ان تسدد قيمتها

للمؤسسة. وحتى الآن، اصبح

مليَّاراً عن كُلِّ سنة من السنوات

الثلاث الاخيرة. وحالياً، يقوم عمال

ومستخدمو المؤسسة بحملة واسعة

منذ بداية السنة لتحسين الجباية

وضبط السرقات، وحتى الآن ضبطوا

• ٣٥٠ الف عداد وختموها، ويتابعون تنفيذ بقِية الفطة لرفع العدد الى

أما بالنسبة الي تدسين الجباية،

فقد ارتفعت لشمر حزيران في بداية ١٩٩٨ الى ٤٧ ملياراً في مقابل ٣٧

ملياراً خلال الفترة نُفسها من العام

مذه الارقام تعطي صورة واضحة

عن الجمود التي يبذلها العاملون في

المؤسسة على مختلف المستويات من

القاعدة الى القمة لتحسين أوضاعها

المالية، وندن لا نرى مبرراً لرفض

وزارة المال تخصيص الاعتمادات

لتحسين اوضاع العمال والمستخدمين

سوى مداولة لضرب هذه المؤسسة

الوطنية الكبرى بمدف افراغما

المؤسسة دين على الدولة يقارب ٩٠

لفيول والرواتب الى جا

قوائد الديون،

مقبولة هذه الايام.

"َفي كل مرة كنا نتقدم بمطالب

عن النَّقابة:

والمشروعة.

المقبل احتجاجا على تجاهل المطالب.

اما المطالب فهي الآتية: الد تصحب سي المدرسية لعام المدرسية لعام ٩٨-٩٧ بنسبة ٣٠ بالمئة حسب قرار تعاونية الموظفين، وكذلك عن العاَّمُ الدراسي ٩٦-٩٧ كما اقرها مجلس الادارة ورفضتها وزارة المال

٢- تُشكيل لُجُنَّة رسمية لاعداد مشروع سأسلة الرتب والرواتب استناداً إلى الدراسة التي اعدتها المؤسسة بمشاركة النقابة ثم احالتها

العاملين في الدولة، والتي استفاد منها المتقاعدون قبل ٢ اعوام، علماً اننا تسدد قسماً منها وان المتقاعدين يساهمون بمئة الف ليرة عن كلُّ ان النقابة بمجلسيما على تقة بتجاوبكم ووقوفكم صفآ واحدا من اجل تدسين أوضاعكم الاجتماعية والمادسة، أذ لا يمكننا القبول بتجاهل بعض المسؤولين لما يقوم به عمال المؤسسة من أجل انأرة لبنان، وما قدموه من شهداء وجرحى ومعوقين

على مجلس الوزراء لاقرارها.

لصندوق القروض السكنية.

٢- اقرار الاعتمادات اللازمة

٤- أحتساب كل التعويضات على

اساس آخر حد ادني للاجور، اي ٢٠٠

الف وليس ١١٨ الفاً كما يطبق حالياً.

٥- أقرار الاعتمادات للاستشفاء

والدواء للمُتقاعدين اسوة بجميع 🎅

## خلال تاريخهم الطويل". محاولة لربط البداوي بالتوتر العالى والتيار الكهربائي يتحسن آخر الأسبوع

قالت مصادر في مؤسسة كمرباء لبنان لـ"النمار" ان المؤسسة تقوم سناورات لربط معمل البداوي الحراري بشبكة التوتر العالي ٥٠٠ كيلوفولت لنقل ١٢٠ ميغاوات الى جبل لبنان، بحيث تتمكن من تعديل برنامج التقنين وخفضه الى اقل من ١٢ ساعـة يوميا. ومن المتوقع ان يستغرق انجاز التحويلات والربط نحو

وبوشر في المقابل تصليح المجموعة الفرنسية "الستوم" في معمل الزوق الصراري بعدما تم تبريدها في ايام، ومن المتوقع ان يستغرق اصلاحها بضعة ايام نظرا الى توافر قطع الغيار لما. وتنتج مذه

المجموعة ١٨٠ ميغاوات ساعة. اضافت المصادر: "كذلك ينتظر ان ينجز اليوم او غدا كشف الصيانة على أحدى مُجَمُوعتي معمل بعليك، على امل ان تودى هذه الإجراءات الى تحسين وضع التيار الكهربائي نهاية الاسبوع الجأري. ويقتصر الأنتاج حاليا على مجموعتين في معمل الزوق الدراري بقدرة ٣٠٠ ميغاوات تقريبا، خمس محموعات في معمل الجية نحو ٢٠٠ ميغاوات، وفي الزمراني ٤٠١،

#### والبداوي ۱٤٠ وصور ۷۰ وبعلبك ٣٥ والانتاج المائي ١٢٥ يرتفع عند الذروة المسائية، ومن سوريا ٨٦ میغاوات، ای ما مجموعه ۱۱۹۲



بيت الدين - "النمار": تمت في دائرة كهرباء بيت الدين س عملية التسليم والتسلم بين رئيس الدائرة العالي منير زين الدين الذي اصبح رئيس دائرة كمرباء عاليه، والرئيس الجديد للدائرة الدكتور رجا العلي. وحضر رئيس مصلحة توزيع بيروت وجبل لبنان،

ملحم خطار وموظفو الدائرة والعاملون وتحدث زين الدين والعلي وخطار،

منوهين بجمود زين الدين وصدقيته لسنوات عدة ورحبوا بالخلف وابدوا استعدادا للتعاون معه باخلاص لانجاح وتخلل المناسبة ايضا تكريم الياس موسى الذي انتهت خدمته وأحيل على التقاعد بعد ٤٠ عاما خدمة وعطاء وقدم اليبه زين الدين باسم

المؤسسة والعمل على تطويرها".

وتكلم عدد من مستخدمي الدائرة

#### العاملين في دائرة كهرباء بيت الدين درعا تقبيرية لندماته. فشددوا على أهمية الاندفاع في خدمة الاتحاد العمالي: لجنة معالجة الصرف دعت الى مناقشة اعلان اضراب

كان موضوع الصرف الجماعي والتطورات المستجدة على هذًا الصعيد محور اجتماع امس للجنة المنبثقة من الاتحاد العمالي العام والمكلفة معالجة الصرف الكيفي، وتمنت اللجنة "اتخاذ خطوات تصعيدية ومنها الاضراب لمواجهة

الصرف التعسُفي الجماعيّ". اصدر الاتداد العمالي بيانا فيه: "عقدت اللجنة المركزية للصرف الكيفي اجتماعا برئاسة نائب رئيس الاتداد العمالي العام وليد جويدي في حنضور عدد من اركان المجلس التنفيذي، تمت خلاله مناقشة نتائج الاتصالات المارية في شأن موضوع الصرف الجماعي والتطورات المستجدة

على هذا الصعيد. وطلبت اللجنة دعوة اتدادات المصارف، النقل الجوي، النقل البحري، النقل البري، المصالح المستقلة،

التغذية، البترول، والمؤسسات الفندقية، للتشاور في أعلان الاضراب ليوم واحد من اجل تقديل المادة ٥٠ من قانون العمل ومواجمة الصرف التعسفي الجماعي. ووعد جويدي باجراء الاتصالات اللَّازمةُ مع الاتحاداتً المعنية لتأمين عقد اجتماع استثنائي وقبرت اللجنة زيبارة المسؤولين

لوضعهم في اجواء المجزرة الاجتماعية الناتجة من ألصرف الجماعي الماصلة في عدد من المؤسسات الاقتصادية. واعلن جويدي انه باشر انفاذا لقرار اللحنة اتصالاته بالاتحادات المدعوة الى الاجتماع بالتشاور مع هيئة المكتب واكد أنَّ الاجتماع المنتظر لن يكون الَّاول ولَّا الاخْسِرِ، وانما خَطُوةَ اولْيَ تدذيرية تتبعما خطوات تصعيبية لاحقة ستعرض على المجلس التنفيذي للاتحاد العمالي لدرسها واقرارها".

## تسعة معاضر ضبط نظمتها حماية الستهلك

- محضر ضبط في حق محل 🦃 ورد في التقرير الاسبوعي الذي تعده غرفة عمليات حماية المستهلك مجوهرات في عين الرمانة، بسبّب عدم في الوزارة ان مراقبي المصلحة نظموا وجود شعار الصائغ ولا المعمل. - ثلاثة محاضر ضبط في حق محال خَـَّلالُ النفــتــرة المستحدة من للمجوهرات في فرن الشباك، بسبب ١٩٩٨/٧/١١ حـتى ١٩٩٨/٧/٦ تسعة مداضر ضبط في حق مذالفين، عدم وجود شعار الصائغ ولا المعمل. خلال الجولات الميدانية التي قاموا بما - محضر ضبط في حق سوبرماركت على المدال التجارية والافران والمطاعم ومحطات المحروقات ونقاط

> البيع الاذري. وتوزعت هذه المداضر كما يأتى: - مُدَضَر ضبط في حق معمل البان في حارة حريك بسبب التضليل في تعريف نوع البضاعة. - محضّر ضبط في حق فندق في الروشة، بسبب وجود مواد منتهية فترة استملاكما.

- محضر ضبط في حق سناك في

جبيل بسبب وجود مواد منتمية فترة

استهلاكها.

يعلنك - "النمار": الزلقاء بسبب عدم التقيد بشروط الاوكازيون.

في الحدث بسبب وجود مواد منتمية فترة استملاكما. بعلبك: شكوي من شح المياه

شكا بيان لمزارعين في بعلبك ومنطقتها من "ظاهرة الشح النسبي في مياه الآبار الارتوازية المعتمدة للري، وقد جفت مياه بعض هذه الآبار كلياً، مما يهدد المواسم الزراعية بأضرار وخسائر تلقي بثقلماً على كاهل المزارع البقاعي".

CONTAINER SERVICES S.A. PIRAEUS -TLX: 212555 - PHONE: 01/4291600

REGULAR CONTAINER LINES WEEKLY SAILINGS from • RAVENNA • PIRAEUS • LIMASSOL • BARCELONA • VALENCIA • CASTELLON • MARSEILLE • SALERNO

TO BEIRUT - TRIPOLI

GENERAL AGENT FOR LEBANON. Seamen International Co. S. Z. F. L. Dora City 3 bldg - Dora Beirut - Phone: 01/255555(6lines) - Fax: 01/255561 - Tix: 42463 - Tripoli - Phone: 06/601648

بركنه عسر

1

given see

ر در میشمسو در در میشود در در میشود

100 miles

رور در الماسية معالمة الماسية

A - 10 - 10

٠\_\_

. . . . .

-1 -<u>1</u>

الحة الصرا

4547 3

er --- -

### استقالة هاشيموتو ومنح روسيا فروض دعما الين والمارك على حساب الدولار

القطع في بيروت أول ليام السبوع بعدمًا ابدَّى مصرف لبنان مامش تمدله في الاتجاهين من دون تغيير بين ٩,٥٠ أورات شراء و١٥٠١٥٠ آ١٥٢١ ليرة بيماً ليقفله في آخر العمليات بسعر وسطي مِعَلَنْ ١٥١٥،٥٠ لَيْرَة، شَأَتُه مِنْدُ النَّمِيسِ. في غضون ذلك، مضت المصارف في تداوله دون

هذا ألسعر المعلن عند الحد الأدني لمامش تددّل مصرف لبنَّان الذي لم يضطر الى شرائه لتوازنَ العروض والطلبات عليه، فراح يتقلب معظم سَاعَاتُ لِلْعَمْلِ بِينِ ١٥٠٩.٥٠ وَ٠٠٠٠٥ ليرات في عمليات ضيقة لم يتجاوز حجمها سبعة ملَّيين دولار تناولتها المصارف في ما بينها بيعاً وشراء. في الخارج، تأثر الدولار سلباً بتطورين مهمين تفاعلت معمما أمس اسواق القطع العالمية، الاول

له علاقة باستقالة رئيس الوزراء الباباني ريوتارو هاشيموتو من منصبه بعد خسارة الحزب الليبيرالي الديموقراطي الحاكم في انتخابات مجلس الشيوخ الاهد المأضي، والثاني يتمثل في البيان المشترك الذي صدر عن الحكومة الروسية وصندوق النقدي الدولي وكنشف عن قروضٌ مندها البنك الدوليّ بقيمة ١٢٠،٦٠ مليار دولار لروسيا لمساعدتها في تجاوز أزمتها الاقتصادية

نهور برسم مسمعيد. ورأى المستثمرون في استقالة ماشيموتو ما يساعد في التيان بحكومة جديدة في اليابان لما تصورات وخطط من شأتما اتقاد اقتصادها من الكساد الذي يضربه، الامر الذي استنبع عمليات تَعْطِية لمراكز كشفت صباحاً على العملة الياباتية، دافعة بالدولار من ١١٤,٥٠ ينا الى ما دون

الى ذلك، جـا٬ قرار منح روسيا قروضاً بقيمة

استقر سعر صرف الدولار الاميركي في سوق ٢٢٫٦٠ مليار دولار ليستبعد اي خفض في سعر - قـد يساعـد ليس فـقط في خـروج هذا البلد من صرف الروبلُ الذي كأن يخشى في حالٌ حُصوله، الازمة التي يتخبط فيما وانما ألدول السيوية اذا فشلت المفاوضات بين موسكو وصندوق النقد الدولي والبنك الدولي، أن يتدهور المارك الالماني والعبطات المرتبطة به اوروبيا كون الملتيا مي الشريك التجاري والمالي الرَّئيسي أرّوسيا وينظّر اليما على انما الاكثر تأثرا بما يصيبما. فكان ان نشط الطلب ليضا على المارك والعملات المرتبطة به

لتغطية ما اتكشف من مراكز عليه، مما اوقع الدولار في دَّلَارَةَ الضعف ليقَفَّل في لَتدنَّ كالأَتيَّ: ُ - ١,٦٤٤٠ للجُنب الأسترايني في مقابل ١,٦٢٠ الجمعة الماضي في نيويورك. - ٧٩٩٠, ( مارك المانيّ في مَقَايِل ٨٠٨. (. – ٦,٠٣١٥ فْرنْكات فْرنْسْيَة في مَقَابِل ٦,٠٩.

- ١,٥١٦٥ فـرنك سـويـسـرّي في مـقــابل -1,0790 - ٧٧٤,٠٠٠ ليــرا ليطاليــا في مــقــابل .) 49 . . .

- ١٤٠,٨٥ ينا يبلتيا في مقابل ١٤٠,٨٥. ومع عـودة الدولار الى التراجع، انتـعش الطلب ليضًا على المعادنُ التُمينَة، فأُقفَلَت لونصة النهب في لندن بـ ٢٩١،٨٥ دولارا في مقابل ٢٩٠,٨٠ دولارا الجمعة العلضي في نيويورك بعدما ثبتت بـ ٢٩٠.٢٠ دولارا قبل الظمر وبـ ٢٩١.٥٠ دولارا

وأرتفعت أسعار الفضة ايضا لتقفل الاونصة منها في لندن بـ ٥,٢٧٥٠ دولارات في مسقسابل و ٥٠٢٦٩ دولارات الجمعيّة العاضيّ في نيـويورك بعدما ثبتت ظَهْرا بـ ٥٠٢٨٥٠ دولارات.

تايمس" في بورصة لندن ١٨٠٥ نقطة ليقفل على ٩٨٨,٢٠ نُقَطَة، علماً إن بورصة باريس كانت متوقفة عن العمل عشيةً عبد ١٤ تموز (الثورة الفرنسية علم ١٧٨٩ ). الا أن وول ستريت بنت مترندة في اتخاذ أ أتجاه وأضح بعد استقالة هاشيموتو رغم أستمرار تملسك أسهم قطاع التكنولوجياً المتطورة. وعزاً خبرا السوق الاميركية هذا التردد الى المعلومات

الثاني من السنة، فكأن ان تقلب مؤشر "دلو جوئز" الصنَّاعيُّ بين اعلى على ٩١٢٢,٧٧ نقطةٌ وأُدنَّى على ٩٠٧٢,٣٠ نقطة قبل ان يسجل منتصف التحاول في الجلسة المسائلية ٩٠٩٧,٥٠ نقطة متراجعًا ٤٦,٦٤ نقاط عنه الجمعة الماضي. وكان سبق ذلك تسجيل بورصة طوكيو ارتفاعا ملحوظا في اول رد فعل لما على اعلان استقالة

مجموع التسهم المتعلولة:

Total Quantity Traded

64.500

Z 4,50

Z A,TA

Z A. TT

73 . . . 7

Z11,··

Z11,46

الفائدة 20.09770

27,71446

21,50...

ZT,TETYO

ZT.ETAYE

27.09770

٣٠,٠٠

17,-1

۱۸۰ یوما

Y, 75.0

1,75°

17.4Y

17.0-

T-.--

Y.98671

1,98071

9.729

A. OAY

37,5

قيمة الاسمم المتداولة، Volume in USD; 556.936.000

ودائع لاجل بالدولار للمصارف لدى مصرف لبنان

(مَنْ ٥٠ مُلْيون دولار وما فوق)

فوالد الحسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق آلية القرار الرقم ٦١١٦

۲۰.۰۰

15,78

Y.O

يبيع مصرفُ لبنان سِندات خزينة من معفظته الفاعة على فترات ستة أشهر وسنَّةً وستَّتين على فوالد:

(هذه المعطيات هي المعلومات فقط، فوائد النسم هذه ممكن أن تتغير في أي احظة).

فلاية أأجسم

37,•1

}£,}Y

Market Capital

شماطت ايداع لمدة ٤٥ يوما

شمانات ايناع امدة ٦٠ يوما

وناقع لاسبوع ولحد

ودالع لشمر ولحد وبلاع ثقلثة اشمر

ودالع لسئة ولحدة

وداقع لسنتين

(بالعملة الابنانية)

(بالدولار الاميركي)

۲ آشمر

۱۲ شمرآ ٤٤ شمراً

خصم ،

ڪسم ا

شراه :

وداثع لسئة ونصف سئة

۲۰ يوما

T•.••

1 -cYA

۲۰ يوما

شراه ، م۲۲۵۵.۲

4,0£740

2.532.986-

الأخرى من ضائقتها، مما قد ينعكس أيجابا على الاقتصاد العللمي، في وقت جاء منح قروض جيدة اروسيا ينعش الأمال في تدسن مناخ الاستثمار فيما الذي يفيد كثيرا شركائها الاوروبيين ولا سيما الماتيا. فكان ان قفز مؤشر "دلكس" في بورصة فرنكفورت فوق عتبة الـ ٢٠٠٠,٠٠٠ نقطة ليقفل مرتفعا ٢٧٠٠٦ نقطة على ٢٠١٩.٤٨ نقطة، فيماً لم يتجاوز ارتفاع مؤشر "الفايننشال الْمِتْنَاقِضَة حُوَّل تَتَلَاَّج شركات اميركية في الفصل

رئيس الوزّرا ماشيموتو وسط آمال ان تؤدي هذه لُلْفطوة الَّى لَقَـاذَ الاقـتـصاد اليلباني من الركـود، فَأَقَفُلُ مُؤْسُرِ "بَيكي" مرتفعا ٢٧٠٠,٢٢ نَقَطُهُ عَلَى

هنا حركة بورصة بيروت ليوم الاثنين ١٩٩٨/٧/١٢:

ايلي قهوجي

وشكلت التطورات التي طرأت في اليـــابان وروسيا عاملا داعماً لأسواقُ الاسمم والسندات في اوروبا من زاوية ان قيام حكومة جديدة في اليابان – الجلسة الثانية: ٤٦٠ سهماً من سوليدير "أ"، و١ (١٩ سهماً من سوليدير "ب". و١٩٠٠ سهماً من بنك عودة "ج"، و١٦٧٨ سهماً من بنك بيروت "ج"، و٢٠٠٠٠ سهم من بنك بيبلوس "ج"، و٢٠٠٠٠ سهم من التراية اللبنانية و٢٠٠٠ سمم من

ارتفع ستر سهم سوليدير "" وتراجع سعر سهم بنك بيروت "ج" اول ليلم السبوع في بورصة بيروت، فيما استقرت اسعار الاسهم الاخرى. وبلغ مجموع السهم المتعاولة ٦٤,٥٠٠ سهم قيمتها ٥٥٦,٨٣٦ دولاراً، توزعت وارتفع مؤشر لبنان والممجر الاسمم اللبنلاية ٩٩.٢ نقلط نسبتما ٩٩.٠ في المئة وارتفع مؤشر لبنان والممجر الاسمم اللبنلاية ٩٩.٢ نقطة واقفل على ٢٦,٠٧ نقطة، وكذلك مؤشر ليبلاون الفست العلم "ليسبي" ٢٨,٠ نقطة نسبتما ٢٠,٢ في المئة واقفل على ٨٨,١٨ نقطة، فيما تراجع مؤشرها الفلص بفسهم العصارف (٢.٠ نقطة نسبتما (١٫٠ في المئة واقفل على ١٨٧,٣٢ نقطة.

على جلستي التداول كالآتي، - الجلسة الاولى: (١٥.٢١ سهماً من سوليدير ٣٠ و ٧١٥ سهماً من سوليدير

Share	N° Coupon Attached قاميمة قامروطة	ماما Price ا سعر التثريث أمال	Last Pixing Date تاریخ آذر تثوت	Lest Fixing \$ لَذِر تثبِيت	Total Supply الكبية العروضة	Total Demond ترکیا ایطان	Tetal Executed Tetal	Fixing Price	man liment
Solidere "A" (1st Fixing)		17049	10/07/98	11 2/8	94103	15211	15211	11 2/8	سوليدير ٣ (التبيت الأول)
Solidere "A" (2nd Fixing)		17428	10/07/98	11.2/8	88842	460	460	11 4/8	سوليدير "" (التثبيت الثاني)
Solidere "B" (1st Fixing)		17897	10/07/98	11 6/8	7150	58330	7150	11 6/8	سوليدير "ب" (الثبيت الأول)
Solidere "B" (2nd Fixing)		17807	10/07/98	11 6/8	1911	57290	1911	11 6/8	سوليدير "ب" (التثبيت الثقي)
Banqe Libanaise Pour le Commerce "C"		24627	09/07/98	16 2/8	6246	_			البنك اللبنائي التجارة "ج"
Banqe Audi "C"		4281.3	10/07/98	28 2/8	6590	30564	6090	28 2/8	بنك عودة "ج"
Bank of Beirut "C"		10703	10/07/98	7 2/16	12375	119783	6678	7 1/16	بنك بيروت "ج"
Byblos Bank "C"	~	4736	10/07/98	3 2/16	113894	180003	10009	32/16	يتك بيناوس "ع"
Rasanny-Younis Motor Company		5020	10/0798	3516	101113	]			شركة رساني يونس
Ciments Libanais	7	1373	10/07/98	29/32	19000	168210	10000	29/32	شركة للترابة اللبنائية
• Eternit	5	1989	07/07/98	I 10/32	14350				<b>د</b> رئيت ِ
Ciments Blancs Bearer	1	2463	10/07/98	1 20/32		5000			الاسمئت الأبيض (لطبله)
Ciments Blancs Nominal		2368	08/07/98	1 18/32					الاسعات الاييض (اسمي)
Uniceramic Nominal (A)									يونيسيرليك اسمي (1)
Uniceramic Nominal (B)						<del></del>			يونيسيرآبيك اسمي (ب)
Uniceramic Bearer (C)		31.26	10/07/98	2 2/32	7000	15000	70000	2 2/32	يوليسيراميك ادامله (ث)

## فوائد سندات الخزينة والودائع

-			, -		C=/-	
الشرائية 🗨	على السند	العسم		الاستحقاق	الاصدار	بالاشهر
4797,••	17,77	37,76	1770	1444/1-/10	1998/7/17	۳
9705,	17,49	15,44	1770	31/1/2001	1444/9/17	٠- ٦
17A£, ••	10,5•	17,5.	פזדנ	1999/4/10	1448/4/17	15
	<u>(ā.</u>	(بالمئلقم	لسنتين	سندات خزينة ا	-	
قيمة للسند	قيمة السند	ة للقسيعة	ميم فاگد	بد کریخ تع		I I I
الاسمية	الشرائية	۾ برتين	-'تيف	استحقالة.		_

3) T(\V\APP) T(\V\-17 OTF A-.FC قيمة للقسيمة للسند الواحد 🗣 تاريخ ىقع القسيمة 1999/1/12 1999/4/10 A . £ 1---/1/37

۲۰,۰۰	٩ اشمر (٢٧٦ يوما)
٣٠,٠٠	۲ اشهر (۱۸۲ یوما)
۲.,	٣ اشمر (٩١ يوما)
الستثين	قيمة العسم السند الواحد نغير سندلت فثة
للسعر	ألمدة من تاريخ الاستدقاق
YY18,	و اشهر (۲۷۲ یوما)
10.5	7 اشمر (۱۸۲ یوما)
9505,	(less 91) near m

٣ يشهر (٩١ يوما)

يخلت مرفأ بيروت لمص آل باخرة ناقلة سيارات و(١٠٢١ طناً، منها ٦٨٦٧ طناً شعنت في ٥٦٧ مستوعباً.

لؤكيل البدري بارجة بحرية 170/) 180 مستوعباً سي الين روبيا اورينت شيبنغ سيارات مراتكونيا بدر شیبینغ 1. قرطدي . ٧٥ خصوا تلتالي مار ١٦٩٢ مختلفا جولی جبالو تارانیکی ح. روکز للفیل **وش**رک<del>ا</del>ه ١٩٠/٣٠. مستوعباً - 13 . ٨ مختلفاً كيركلاريلان 17 الإع مختلفاً

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للمصارف لدى مصرف لبنان ودائع ليوم واحد سندات الخزينة (قيمة السند الاسمية ٠٠٠ ١٠) وداثع كتلاثة ايام ودلأع لنسبعة أيلم ودقلع لللاثين يوما

في السنة

4 · £ عمليات حسم سندات الذرينة لدى مصرف لبنان (لجممور مصرف لبنان فقط على أن يكون عمر السند ثلاثة اشمر على الأقل) f.../y/1T

فلأدة الدسم	المدة من تاريخ الا <u>ستطاق</u>
1	۹ اشهر (۲۷۲ یوما)
٣٠,٠٠	۲ اشهر (۱۸۲ یوما)
۲۰,۰۰	۲ آشهر (۹۱ یوما)
ة السنتين	ليمة العسم للسند الواحد لغير سندلت فلأ
للسفر	المدة من تاريخ الاستدقاق
YY18	۹ اشمر (۲۷۲ یوما)
٨٥٠٤,	
٨٥٠٤,	٦ الشعر (١٨٢ يوما)

وغادرته ١٢ بلخرة، ويقيت دلغل الاحواض ١٩ بلخرة، بينها الماني بواخر جديدة وخمس بواخر مسافرة هي، "روميا" و"فراتكونيا" و"جولي جيالو" و"كيركلاريلال" و"ساموس". وينتظر ومول ££ بلخرة، بينها ثماني بواخر اعلن انتظار ومولما للمرة الاولى بحسب لائحة الغرفة الدولية للملاحة

طبقا للدنكرة الإدارية الرقم ١٢٢٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم
 لحظ ما يقل عن الوحدة التقدية (القروش والسنتيمات) عند أيراد المبتلغ بالعملة اللبنائية.

	اخر المتظرة: " 11	<u>يا</u>	
الوكيل البتري	البضائج (طر)	العرثا	الباخره
ع. مكاوي غ. مكاوي بدر شيينغ متز ماريتيم ا. قرطتي ه. عيك متز ماريتيم	۱۲/۱۵۵ مستوعباً ۱۸۰/۱۵۰ مستوعباً ۲۸۰۰ مستوعباً ۱۵۰/۲۵۰ مستوعباً ۱۲۲/۲۸۲ مستوعباً ۲۲۰۰ مستوعباً ۱۹۵۱ عستوعباً ۱۸/۵۲ مستوعباً	جيوتورو ورسين الايتحي <del>اميك</del> ليماسول جيوتورو مرسيليا بريفيزا ليماسول	ادرياتيك كوين ادرياتيك ستر افلييا ستار گلوككونستاتينوف كلين حسام جولي اماراتلو كاساري اولد فوكس

					لية	، الما	سواق	וע					
					))三	ئ لير				L TAN		100	
الدولار الكندي	الدولار الاوسترالي	البيزيتا الاسبالية	الكورون الاسوجي	الين اليابائي	الفلوران المولندي	الفرنك البلجيكي	النير الايطالي	المارك الإلماني	الفرنك السويسري	لقرئك درنسي		الدولار الاميركي	
1·5T. · ·	980,	9,7Y 1•,7Y	149,	11,1E	Y£+,9+	£+,10 £1,10	3A,• YA,•	A70,0.	988,0+ 997,0+	164,A	-  , -	10.9,0.	الشرة البيع
الدراخما اليونائية	قشلن النمسوي	لليرة القبرصية	الريال القطري	الريال السعودي	درهم الامارات	الدينار الكويتي	الدينار الارىني	الريال العماني	الدينار البدراتي	اجنيه مصري		الليرة السورية	
2,0-	11A, · ·	0-,-0A7 0-,-FA7	£1£,T.	E.T6	61+,70 67,313	07,A(P2 07,A3P3	- 1	795¥,0•	£-1-,	. 633 . 633	-} ' -	77,0+ 72,0+	الشرة العبيع
	<del> </del>			(30		Z			4				9 (5) (1) (6) (5) (8) (7)
أونصة الفضة	او ضة	ک <u>ہ</u> اللہ	اونصة الذهب	و الذهب ر ۹۹۵		قـ٥٠ بيزوس مكسيكي		الليرة العثمانية	ليرة يرانية		رة الاتكليزية باب أول	.10	
¥90·,·		- 1	£\$7	17A		070		4	110		110	· · ·	الش المير
=======================================	CUPRENCY CROSS RATES LEGISLE 1												
الدولار الكندي	ة النقد بية ECU	•	الفرنك الفرنسي	المارك الإلماني	ألير يطاقي		الين الياباتر	الغرنك السويسري	الجنيه	di	الدولار الاميركي		
	1,17	]	- 101.	F•74,• 40•0,•	.,.,	-01	•, •1•6• •, ••1£t •, •£141	.,977. .,17 Y,477	1,£9 1,£9 9,47	v- j	1,27A· •,41f1 T, •46		کندا ــــــ الاتحاد الاور فرنسا ـــــ
1,1111 11-0,AE 10,40	1,9¥ 19£9,	Y1 ,41	7AP7,- 21,2P7 A3,T7	77, FAP 07, 5V	.,	3-3	·,·)fA· )f,īf)	17A1,1 -P.0F11 PT.7P	1911, 1911,	¥7	1,A-Y0 17,73Y1 07,731		البأتيا أيطانيا البابان
737+.1 7(13 7¥7,-	1,77	fo Aa	·. 505T ·, 1 · · A ·, 170Y	PO3A, • (ATT, • 3000, •	•,••	-TE	*, • ) • A5 • , • • E17 • , • • Y• A		1,00		7.4.7.		سويسرا ـ بريطانيا ـــ الولايات ال
	<del></del>	<del></del>			إنجازه		۽ آل ڪ	31823					13 p (2)

مؤشر فليننشال تايمس البريطاني مؤشر نيكي الياباني

مؤشر كاك ٤٠ الفرنسي

1	الالماني	مؤشر داکس	ي			س البريطاني					· <del>-</del>	<u>مؤشر داو جونز الاميرك</u>
		لقفال اليوم	1777-	T4 p9	القفال للي	40PG A		قفلل اليوم	1 EARBERT	لقفال اليوم	<b>-</b>	اقفال اليوم ١٩٦,٢١،
~	73,786	نحن الاقفال السابق		سابق ۲۰		A 6959	ابق ۷۰,	تقفال الس	ابق7,7023	الإقفال الس	₩ 4	الإقفال السابق ١٠٦,٢٥
السابق	الاقفال		السابق	الاقفال			السابق	الإقفال			ت (\$)	بورصة وول ستري
55 1/In	517/8	Ouaker Outs	7134	71 13/16	Johns.		J. 34 1/8	. •	Coming Inc	السابق	ر - ر الاقفال	
67.312	63 635	Schlumberger	37 7/8	37 5/16			45 7/16	44 9/16	Сях Сотр.	-	_	Allied Cian
99 15/16	56 5/8	Sears Rocb.	61 13/16	61 1/4	Litton		127/16	129/16	Cyprus Amax Min.	43.7/8 64.3/8	43 3/16 to 3/8	Allied Sign. Aluminum
87.148	90	Sony Corp Adr.	105 5/16		Lockbeed	d Martin	50 3/4	49 1/2	Decre	116 13/16	1169/16	Am Express
54 3/5	55 15/16	Tandy	87 1/8 29 15/16	35 13/16 30	Loews Malfinck	made .	134 9/16	135 7/8	Delta Air Lines Digital Equipment	67/16	6 L/2	Атто
.361/5	35	Теппесо	135 175	134 5/8	Merek	IVOL	38 I/S	39 1/4	Disney Corp.	22.102	23 1/16	Asarco Inc.
59 1/16	56 344	Texaco	106 3/16		Merril Ly	<i>τ</i> α.	73 9/16	73 1/8	Eastm Kodak	56 3/4	S6 13/16	ATetCorp
58 1/2	50 1/8	Texas Instr.	80 11/16	50 3/6	Min Mini	ing	66 5/8	66 I V 16	Estee Lander -A-	72 7/16	707/16	Atl Richf.
73 3/16	73	Textron	74 13/16	72.5/8	Mobil	i	7 3/4	707/16	Exxon	81 15/16 98 11/16	82 1/16 98 15/16	Avon Prod. Bankamerica Com.
87	S9 3/4	Time Warner Inc.	52 11/16	53	Monsante	0	57 7/8	597/16	Ford	47 15/16	47 IZ	Boring
#1.2	91 1/16	Ual Union Carbide	125 15/16 12 3/4	12.5/8	Morgan Nati Sam	iconductor i	45 11/16 62 7/16	45 5/8 60 15/16	Geni Dynamics Gilette	31 1/2	30 3/16	Boise CASC
53.5/8 43.1/16	53.98 42.172	Union Pacific Corp	1	30 3/8	Navistar	CORRULIUS	17 3/16	179/16	Grace	11934	119 1/8	Bristol My.
27 344	27.3/8	Unisys	25 5/8	25 7/16	Occ. Petr	oL l	56 9/16	56 7/8	G.T.E. Corp.	100	LOL	Burlington Northern
94.5/8	94 7/8	Utd Techno.	38 11/16	38 15/16	Olin		42.3/8	40 15/16	Halliburton	52 1/2	52 1/8	Caterpillar
V 5/8	9.34	US Life Inco Fund	657/8	86	Penny		27 L/16	27 3/16	Hilton	74.3/8	74.3/8	Chase Manh.
35 3/8	33 7/8	Usx Marathon Grp.	42 3/8	41 7/16	Pepsico		88 1/2	87 3/8	Honeywell	817/8 56	81 1/16 55 13/16	Chevron Chrysier
31 5/8	31 14	Usx Steel Grp.	11B 31 J.4	118 11/16 31 3/8	Pfizer PG et Co	_	17 1/2 12.5	17 7/16	INA Inco Ltd.	171 9/16	174 I/4	Citicorp.
74 15/16	75 (1/16	Warner Lamb.	48 11/16	47 3/8		a Up John	1181/2	119 1/2	Intl Bus	873/16	86 (3/16	Coca Cola
	-	Woolworth	11	10.937	Placer Do		43 5/16	42.7/8	Intl Paper	94 1/4	93 3/4	Colgate
108 5/16	IÚS I/Ie	Xerox	35 1/8	34 7/8	Polaroid(		75	74 13/16	TTT Bus	54 11/16	547/8	Columbia Gas
السابق	الاقفال		السابق	الاقفال		-	السابق	لــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	4	<del></del>	1.	بورصة باريس (ف
103 \$	1025	Tarmae	1.043	1.047	Centrica		134.4	ı •	Nord-Est	السايق	) الإقفال	,,,,,
1 %0	4.83	Tate and LyleTesco	6.38	6.35	Charter		274		Norsk Hydro	۱۳.	_	AB SKF
145	1.95	Texto	0.765	0.765	Coats Viye		743	! !	O.N.A.	105 1713	مقفلة	AB SAF Accor
244	2.396	Unit Biscuits	11 125	11.101	Commercia		2499		Petrofina.	998		Air Liouide
218	218	Vickers	2.15	2135	Cookson Gr	ηρPkc	527		Philips Electronics	755		Alsoi
7.X5	7968	Vedafone Group	13	1_32 4.48	Cordiant Courtanlds		5050		Pinault-Printemps-R	110.3		American Barrick
ĺ	t.s.	بورصة طوكيو (ي	440	***.	Dalgery		548 551		Primagaz Procter and Gamble	230.1		Anglo Amer. C. S.A.
150	155 I	Akai Electric	767	7.652	Diageo		1530		Roussel-Uciaf	345.1		ATT
1 220	3340	Bridgestone Corp	5.41	5375	Dixons	J	323.9	]	Royal Dutch	313.7		Bayer Aktiengesells  BCM
3190	3220	Canon Inc	208	209	ECC	- 1	1086		Saint-Gobain	450 ( 764		BHV
5.44 4960	594 5150	Fuji Bank Fuji Photo Film	13.87	13.87	General Ac		411		SCOR S.A.	425		Bic
820	392	Hitachi	5,475	5,42	Genl. Electr	ric C".	390	l (	S.G.E.	2010		Bon Martie
SLTO	5160	Honda Motor	17.809	18.09	GKN Glaxo	- 1	41.i 356.6	l (	Shell Transport Siemens AG	1180		Bouygues
365 1235	369 1233	Jal Kirin Brewery	11.809	10.98	Granada Gr	.	110.7		Skis Rossignol	3733		Carrefour
2235	2270	Matsushita E Ind	7.553	7.611	Great Univ.	• .	329	: I	Sommer-Allibert	491.1		Casino Guichard-Per
886	897	Mitsubishi Corp		- 1	Guard Ryl		1043	ĺĺ	Suez Lyon - Des eaux	340 105		Casino Gui Per Adip CFF
1245 355	1244 370	NEC Corporation Nibon Kagaku San	3.78	3.813	Hanson	l	231.3		Thomson-CSF	1151		CTE Bancaire
255	255	Nip Steel Corp	14 402	14,506	HSBC HLD	XGS	745		Total	544		Club Méditerranée
1650	1639	Nomura Secs	13,96	9.8	ICI	- 1	650		Valeo	750		Crédit Lyonnais
2780 1083	2760 1085	Pioneer Elec. Sharp Corp	ا : ا	: 1	Kingfisher Land Sec Pi		435 j 1405		Vallourec Vivendi	1754		Danone (ex BSN)
12300	13240	Sony Corp	6.925 9.114	9.1 6.96	Legal Gen.		635		Volkswagen AG	146.9		DMC
		Sumitomo Bank	8.564	8 608	Lloyds	√ıμ	940	<i> </i>	Wagons Lits Tourism	420.2		Du Pont Nemours
3710 784	1660 748	Takeda Cham Inds Sumitomo Com	29	2,925	Lourbo	I	380	ł	Worms (CIE)	1.33 849		East Rand Prop ELF-Aquitaine
535	543	Tushiba Corp	2421	2,413	Lucas		10.2	· ]	Zambia Copper Inves	1370		Eridania Beghin
5484	3550	Toyota Motor Co Yamaichi Secs	5.4	5,400	Marks Spen		235	1	Zellidja S.A.	546		Esso
2910	2840	Yamanouchi Pharm	5 612	5.57	National Po	rect	· '	لىنى)	بورصة لندن (استرا	3760		Eurafrance
' '	•		11.135	11.18	Nativest Poster Con	_		-		516		Fives-Lille
الماني) [	ت (مارك	بورصة فرنكفورا	11.005 9.575	11.076 9.625	Pearson Grp P. and O.	^	5.49 2075	5.42 2.05	Allied Domecq Asda Group Pic	5770		Galeries Lafayette
Stout	55.40]	DEUTSCHE TELEKOM		1.215	Pilkington	ł	590	5.85	Assoc Brit Food	436.8	1	General Motors GTM-Entrepose
4170	NI NO	Bayer AG	84	8.545	Prodential (	Corp.	6.65	667	BAA	668 311.8		Hoechst Aka
P4200 6705	[935 HB] H6 841	Bay Mot Werke Commers Bank AG	4 16	4,17	Racal Elect		17.97	18.29	Barclays	716	1	IBM Corp
175.70	175,54	Damler Benz AG	3114	3,16	Rank	l	1084	10.25	Bass	99	- 1	ICI Lid Pic
110 50   135 00	11540 13400	Degussa AG DT Babeoek St	59	9001	Reed lad.	I	6,395	6.6	B.A.T. Bicc	279	-	LA Rochette
] "in]	95.20	Dresdner Bank AG	675 7445	6.75 2005	Reuters Restarn	I	1.36 3.392	1.3	Blue Circle	625		Lafarge
1	<u></u> [	Hoechst AG	2.665 6,963	5.965	Rio Tinto	ſ	8.45	8,525	Boc Group	1588	ſ	Legrand
5 5 m) 2 4 m)	495 (M) 282 (M)	RWE-DEA AG Schering AG	1.576	259	Rolls Royce	,	10.114	10.194	Boots	990 811	]	Legrand ADP Locindus
100.25	102.00	Stemens AG	6.26	انه	Royal Sun		8 615	3.485	British Petrol	ន		Longometal-Afrique
(62.00) 51.30	164_50 53.30	Bay Vereinsbank Dr Luffhama AG	5.46	5,425	Sainsbury	}	-	· - <b>!</b>	British Aerospace	3290		L'Oréal
[95m]	145 00	Manne vitann AG	0.545	0.54	Sears	į	6,918	6.951	British Airways	1366		LVMR
741 (0) 493 90	724 INI 481 00	Preussag AG Thyssen AG	4.15	41	Sheli Sieke Die	i	7.86	7,779	British Telecom BTR	.50		Metaleurop
[ [BP 75]	112.60	Veha AG	5.553 6.553	0.505	Siebe Plc Std. Chart. I	Rank	1123	11.191	Burmah Oil	38.8 455	ł	Mitsubishi Corp. Mobil Corp.
125 70 146 20	[87.50 [35.30	Volkswagen AG Deutsche Bank AG	272	2.868	Storehouse	_	7.77	7.89	Cable Wireless	147.5	ŀ	Moulinex
1335 (0)	[34810]	Linde AG	4.34	4.359	T.i. Group.	l	9735	9.582	Cadbury Schweppes	702	- 1	Nicolas
		<del></del>	لسجيا							ابــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		

	-012 -012 -013 -013 -013 -013 -013 -013 -013 -013			بالمقر آلة	خائث ال					
	الدولار الإميركي	الجئية الاسترليني	المارك الإلماني	الفرنك السويسري	الفرئك الفرنسي	الين الياباتي	الدولار الكندي	الفلوران المولندي	اللير الايطالي	وحدة النقد الاوروبية ECI
ليومين	ρ,۲۲	YA,F	۲,۲۵	۲,۰۰	T,TA	A7, ·	٤.٥٠	7,71	13.3	٤.٠٢
لشهر	0,0T	73.Y	٣,٤١	f, • A	7.7•	٠,۵٩	277.3	T.TA	5.44	7+.2
1.1 اشمر ∣	70,0	¥,7A	7,54	47	T,YX	•.TY	£.AY	۲.٤٥	٤.٨٤	£T
ا⊺اشمر	0,35	የ,የና	7,07	۲,1۵	T.91	+,TA	٤.٩٦	7.97	٤.٥١	٤.٠٠
لسثة	0,70	4,40	T.Yo	T.17	۳,۷٤	77	0.16	7,79	2.72	7-,2
لـ٥ سنوات	0,££Y	- 1	- 1	! - {	-	- :	_	- 1	- 1	- {
ال- ( ستوات	173,0	- !	- I	i - i	-	_	_	- 1	-	- i
ل. 7 سنةً	747,0	- 1		i - I	_	_ !	_	- 1	-	- 1

<u> </u>	عية	السلع الزرا	V . w .	نير الدبيد	المعادن الثمينة			
الاقفال السابق	يكاغو (بـ٤) الاقفال	الإقفال الاقفال ثُ السابق	نيويورك (بـ\$)	الاقفال الاقفال السابق	لندن (به الطن)	الاقفال السابق	\$) - الاقفال	لندن (الاونصة بـ
	امح رسیسیسی –	4  - { -	اينر اينر	.0,F.F( -0,YA06	النداس ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	590.00	0A, (P7	
רדד, רצו.ם.	يز ٢٦٥,٧٥ ول ٢٦٧,٠٠ يرة	۱۵49,۰  ۱۵۲۹,۰ م	تموز ايلول سک	1732.0. 1747.0.	القصنير	0.7A0 -	0,TY0	الفضة البلاتين
	TTT.Y0	37, A P7, A E	أيار تموز	1.15.0. 1.14.0.	ا سيحل	195	-	البلاندوم
TTT.00	ول ۲۲۷,۲۵ وب المویا	YY,	تشرّين الاول بن أمار	 لین (بـ \$ الطن)	لندن اسعار اا	الطن)	ـــــــ السكر (بـ \$	لندن اسعار ا
175.0. 707	177.0	. 1   1   - 9.00   1-7.50	تموز ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	- 1 -		 10T,··	for,A	 آب
70.09	ت المويا رــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1 1 70,80 T0,80	قطن اینر تموز	108., }05.,	تموز	7£Y,4•	169,7.	تشرين أولـــــ
FD.0-	مرين الاول ٢٥.١٥		الْلُرْــــــــــــــــــــــــــــــــــ	104 1020,	تشرين الثاني	10.5.	10),4.	<u>كاتون الاول</u>

With the cooperation of Merrill Lynch A tradition of trust.

BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

لتمزق الكيس وتناثر معتوياته. • منعا لتسرب الروائح الكريمة،

ب من تسرب مروسع معربها وتناثر النفايات، إستعمل لمدي الربطات المعدنية لاحكام قفل

الْاكْبِاس قبل رميماً في مكب التفايلات

المستحسن رميما طلال فترة العساد

بالسيارات يجنبك رمي النفايات منها وبالتالي تدافظ على نظافة الشوارع.

وخلَّمت منَّهُ الارشباداتُ الـ،

القول: "كم مو جميل وطني، بيلة نظيفة، ابناؤه اصحاء معافون زواره

يقعون في حجه ويتفنون به نينما حلواء لا يكفي أن ننادي بالنظافة،

بل علينا أن نعمل لما، هذه بطاقتنا

للبخول الى نادي الشعوب الراقية والمدركة اهمية النظافة واخطار

وتشبهوا

الحفر الأفقي يخدم البيئة

 تفاعل النفايات مع حماوة الشمس يؤدي الى أقتشار العراقيم والتـشــرات والعــرنان، لـذاـك سن

ارشادات بيئية للمخيم الكشفي العربي

وزعت مجموعة من كشافة "المخيم الكشفي العربي الثالث والعشرون في لبنان" أرشادات للحفاظ على البيئة

وبياتات تدعو الى حمليتما، وَجَا ۖ فَيِمَا

ويست حصو في على مكان، حول إس) نفايات في كل مكان، حول البيوت في الشوارع على الشواطن وفي المناطق الجبلية... الامر قلق

وسي سمعص سببيت المحر كي وخطر ويؤدي الى تلوث البيشة وتمديد الصحة العامة وتشويه الطبيعة. علينا أن لا نبقى مكتوفين محيال مذا النطر وحان وقت

فلنبدأ ورشة المكافحة عبر اعتمادنا

 بجب ازالة النسوائل من النفايات تفاديا لتسربها في حال

ملبة أو حادة بورقة او كرتونة قبل وضعما في سلة الممملات تفلدياً

ترمى التغايات في سلة م
 كيساً منع خميصاً لمنا الغرض.

العمل ( .... )

الارشادات الاتية:

تمزق الكيس.

اشارة 😯

من يردع اسرائيل؟

الاسرائيلية، تُرمى سنوياً

خارج خليج حيفا ويحملها

التيار البحري في التجاه المياه الاقليمية اللبنانية والسورية

مرأى من المجتمع الدولي. ولكبر دليل على صحة مذا الكلام

الصور التي التقتطتها لخيرأ

عدسة عرين بيس ، وظهرت

فيها السفينة الاسرائيلية "لريبيل" ترمي نَفَأَياتُها الصناعية السائلة في البدر.

والاخطر من ذلك معلومات

أوردها نَاشطُون بيئيون عن

اتتهاكات ترتكبها المحطة

النووية "ريشون ليزيون" في

٦٠ الف طن من النفايات

## شكا من دهم منزله المتهم بتشويه حفرية عبرا كلف محامياً متابعة القضية



من داخل مفارة عبرا.

ميدا – "النمار": أتآهم محمد على البنبشا بتشويه بعض المعالم الاثرية في المفارة التي اكتشفت قبل شهرين في حُفريته في عبرا، قرب صيداً، الآ له برر فعلته بفقدان الامل واليأس من نتائج مراجعًاته المتكررة

وتلقى مكتب "النهار" في صيدا أمس أتصالا ماتفيا من الدندشلي النيُّ تمنى نشر توضّيح عن ملابساتٌ موضوع الحضرية والمغارة الاثرية فيِّما، مُشيرا ألَّى أنه "بعد ظمور المفارة في حفريتي في ١٤ نيسانً الماضي توقفت قوراً عن العمل وحضرتُ الَّى المكان فَيْ اليَّوْم التَّالي النائبة بهية الحريري برفقة مسؤول

اضاف: أُمضَى اكثر من شمرين

واستفرب ما يصدر في حقي "وما يجري في حق عائلتي من توقيف ودهم للمنزل وخصوصًا أن زوجتي حاولت منعى عندما قررت لفت اعتبر ان في الامر جريمة. هناك

(لحمد منتش)

وقال: "كل عمرنا مع القانون واقاربي يتابعون الموضوع وكلفنا محامياً للدفاع عنا وشرح القضية".

> "غرين بيس" استغربت سياسة الكبل بمكتالين

هنأ مكتب منظمة "غرين بيس"-البحر المتوسط امس مجلس الانماء والاعتمار ووزارة الموارد المائية والكهربلئية لاختيارهم انابيب خالية من الأسيست لشبكة الأتأبيب في سلحل كسروان ومدينة البترون، واثنى على برنامج التعاون الاقتصادي الخارجي الياباتي لتمويله مشروع

واستَنكر ممثل مكتب المنظمة في لبنان فؤاد عمدان "سياسة المكيالينّ التي تعتمدها ألحكومة حيال ألبنى التحتية والتي تتجلى في استخدام اتابيب الاسبست في المّنية وعكار والجية وجنوب ييروت وفي منطقة الَّضُمُ والْفُرزُ في طُرَابِلسُّ، في حين انها اعتمدت بدائل اذري سليمة في مناطق اخرى"، مناشداً "مجلس الانمة والاعتمار ووزارة الموارد المائية والكهربائية أعتماد سياسة آمنة في المشاريع، ولاسيــمــا أن بدائــلُّ الاسبستُ مؤمنة حتى لني شركة اترنيت وتستعمل في مشاريع عدة".

توضيح

ورد في موضوع "محتـرف الـفن التشكيلي في راشيا منح "النمار" الدرع الذمبية"، المنشور في نمار ١١ "أن قائمقام راشيا مآتع المقداد حضُر الاحتفال"، والصحيح أنَّ المقداد هو قُائمُقام البقاع الغربي، فاقتضى

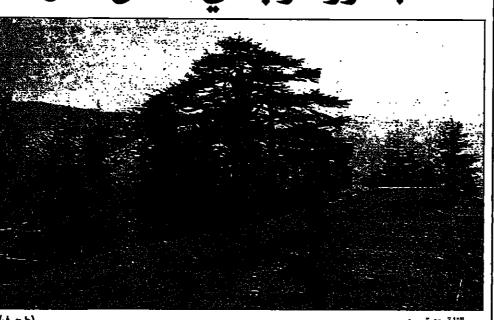


ــ ومنظما الجنيد

مشهد علم لفاية الارز في بشري.

مركز ثقافي واستراحات وغرسات شابة

# غابة أرز الربّ في أحسن حال



سور القابة بعد ترميمه



من طوني جبرايل فرنجيه:

لا نبالغ أذًا قلتا أن عَلِية أرز الرب في

بشري مي حاليا في لحسن حال، بعدمًا

علتت الامرين خُلالُ الاعوام الماضية من

جراء غضب الطيبعة وأهمال الإنسان

واستمتاره والفضل طبعا لثلاث جمات

تولمل التعاون والتنسيق لتأمين لجواء

ليكولوجية مثالية تنمو فيها الارزات:

لَجِنَةً أَصَدِقَاء غَابَّة الارز"، "وكالة المدى

وفي الدراسة ايضا نص قانون حماية أَلْمَنَاظُرُ الطبيعية الذي صدر في تموز ١٩٢٩ أيام ألانتباب وتم تعنيله بموجب المرسم الاشتراعي الرقم ؟؟ الصادر عام ١٩٤٢، اضافة الى مرسوم تحديد منطقة الارز المذيل بتوقيع الرئيس بشارة الخوري والصادر في كاثون الثاني ١٩٥٠. اما اقتراح انشاء محمية الارز -

قاديشا فيستند الى تسع مواد قانونية

اعتتما الدكتورة منرييت طعمة، وتلحظ الأخضر" الفرنسية ووزارة الزراعة طبيعة البرآسيم المفترض صدورها ويبدو لن الامتمام بلغ ذروته وربما لانشاء المعمية وتنظيمها. تَجَاوَزَ حَدُودِه، لان أُحَدُ الْمُمُّندُسُّين الْزَرِأُعُيينَ فَي الوزَّارة وجه كتابا اللَّ "لَّذِنَة أصدقه الفاجة" وطلب فيه التخفيف من الاعتناه بالاشجار، لتتمكن من ممارسة دورها لجمنة مقناومة الأمراض وقدشرات والصمود أفي

> خطة جديدة منا ما نقله الَّى "النمار" ناكب رئيس اللجنة اقطوان جبرايل طوق الَّذِي أسهب في شرح تَعَامَيْلُ النَّطَةُ النَّمْسِيةُ الثالثةُ التي تنفذ في الفابة، بعد خطتين خمسيتين سابقتين نفئتا في الاعوام العشرة الانبرة. وفي هذا السَّياقُ قَالَ: "نَجْمَنَا بِمُسْاعَدُهُ وزارة الزراعة والنبراء الفرنسيين في أعلامًا التوازن الطبيعي الى الغابة بعدما قطعنا الاغصان اليابسة وجمزنا الاشجار بلاقطات ّ مواعق. واللَّافث في المشروعُ الجديد النا باشرنا زرع غرسات شأبة

> داخلُ الغابة وتجديدٌ جرسُ كُنيسةٌ التجلي وتركيب كقطينِ اضافيين للصواعق وتلحظ الدراسات التي وضعنلها قشة محطات استراحة للزوار وللارة المداخل والمعرات وتتأمين حراسة دَلاَمَة. لكن لهم ما نركز عليه حاليا

في المناطق الفارغة من الفاعة ومصطما

مساحتُما ملَّة مكتار والنطلاق في مشروع آخر اسمه "ارزة لبنان"، يتبح لكل مُولطنُ ان يزرع أرزة تعمل اسمة ويتحمل نفقات الاهتمام بها. وهكذا، تولد مع قوقت غابة جنيعة تجاور

دراسة في هذا الصّد " سنّرفعها الى جُمِيع المُعْنِين، ونحن على أستَعداد اتلقي اي ملاحظات من شأتها تطوير منا لُطرح نظريا وتنفينيا". تتضمن التراسة ألمذكورة تدبيدا لَلَاظِارُ الْجَعْرَافِي وَالْآدارِي لَلْمُحْمِيةَ، مَنْ عَابَةَ الْآرِزُ الَّى مَعَارَةً قَلْدِيثَا الَّى الْوَادِي المقدس وصولا آلى التمساح الدجر العملاق في بلنة مفر الاحول، وتعرض أيضاً للقرارات الرسمية التي نصت على حياية البودع، وفي مقدمها القرار الرقم 44 قَدَى أَصَدَرَهُ حَاكُم لِبَانُ لِلْكَهِيْرِ تَرِانِو فِي 11/1/- 195 وقضى بوضع غابة الارز تنت الصاية.



باكينة حديثة تدرت حفرة رائدة.

تكنولوجيا حقول النفطء

ابتكرت احدى الشركات البريطانية طريقة جديدة في تنفيذ أشفال العفر 🏮

ومد التأبيب تحدث اقل ضرر بيني. الشركة اسمها "ستوكتون بايبلاينز"، وهي تستخدم في شمال بريطانيا تقنية الدفر الافقي التي تم تطويرها استناداً الى

وفِّيُّ هُذَا الْأَطَارِ، صممت الشركة وطورت مجموعة من المعدلت تنيح للركليز

وتقوم هذه التقنية، على أحداث حفرة رائدة من نقطة الى الذري وتوسيهجا

التأبيب الى جانب القنوات ومصبات الانمر والسكك المديد والعارق والمللطاق

المحمية، من دون أحداثُ حفرٌ وأسعة أو اللَّجُوِّ إلى أعمدة الدوران.

حتى القطر المطلوب ثم اعادة سحب الانبوب عبر المفرة تفسها.

البحر بين قبرص ولينان على عمق يتجاوز ٥٤٠ مترا. خلاصة القول ان اسرائيل تتصرف في المتوسط كأنه ملكها. واستثمرار اعتدا التها في

هذه الطريقة يعنى القضاء على عناصر الْحياة في هذا البحر، وخصوصاً انه مفلقٌ ويحتاج الى ندو ثوانين علما التجديد مياهه تجديداً شاملاً. والمطلوب اليوم من دول حوض المتوسط أن تتكاتف وتتضامن للتصدي لهذه الجريمة البيئية العلنية وصون مياه المتوسط، ولاسيما أن الأمم المتحدة اعلنت ١٩٩٨

سنة المصطات". المشكلة أن أسرائيل لا تؤمن بالحدود البحرية بين البلدان وتعتبر انمآ حدود اجستان ربطنية. انظرينة. لنذاء المطلوب من البلدان المتضررة تقديم شكوى الى منَّظمة الصَّحة العالمية، لعلُّما تتّحرك. والأ، فلتمتد اعمال

التقاومة الى البحر. جورج حايك

#### ورشة عمل عن المرأة والبيئة

ترعى عقيلة رئيس الجمهورية السيدة منى المراوي اليوم حفل افتتاح ورشة عمل عن "المرأة والبيئة" بدعوة من اللجنة الوطنية لشؤون ألمرأة اللبنائية ومؤسسة أفريدريش

وتناقش ورشة العمل، في مركز تتناول دور المرأة في المحافظة على البيئة وخصوصاً في ميادين البيت والتربية والمجتمع.

جنوب تل ابيب عبر رمي مستوعبات نفاياتها في قاع المسؤولين في ظل تفاقم خسائرُه وتزايد ديونه

الاثار (المدير العام الدكتور كميل اسمر)، وسمعت منهما كلامًا جيداً على أهمية الاثار واحتمال تملك العقار"، لأفتا الى انه "مر الاسبوع تلو الأسبوع وانا اراجع المسؤولين، تارة اوفق بهم وتارة أخرى يقولون ان لا علاقة لهم بالامر، بعضهم كأن يقول ان القضية اصبحت في بيروت، وفي بيروت يشيرون علي بمراجعة الْنائب الدريري.

ونصف شمر بدأت افقد الأمل وشعرت باليأس، وخصوصا بعدما تراكمت ديوني وتوقف المشروع وانا اعيل ثمانية أولاد، يمكنكم أن تذمبوا إلى ييتي للأطلاع على اوضًاعناً. وضَعَتَ كَلَّ ما املَّك في المشروع للذي صار في ممبّ

الانظار عبر مطَّرقة صفيرة (ْ...) أنا لا جرافات تهدم وتكسر ولا من

يحاسب او يسأل". antre une

Etes-vous Julio ou Sardou?

princesse brune

A vos io de rière les barreau

En vente le jeudi 2 juillet

Messie

The American Embassy announces the opening of competition for the Hubert H. Humphrey Fellowship Program for the academic year 1999-2000. The program offers one academic year in the U.S. on a non-degree program combining academic and professional work.

The fields of specialisation are:

-Communications/Journalism;

Natural Resources and Environmental Management;

Public Policy Analysis and Public Administra-

Economic Development, Finance and Banking; Agricultural Development/Agricultural Econom-

Human Resource Management/Personnel;

Law and Human Rights; Urban and Regional Planning;

Public Health Policy and Management;

Technology Policy and Management;

Educational Planning;

Eligibility requirements are: Lebanese nationality, university degree, high level of English, ten years of professional experience, currently employed. Deadline for applications is August 15, 1998. For applications and further information please contact 04/402200 - 04/417774 - 04/415802/3 Between 1300 and 1600, ext. 244.

#### **NESMA & ALFADL CONT. CO. LTD.** REQUIRES

#### MATERIAL CONTROL MANAGER

Candidates should have:

B.S. in Civil Engineering

Minimum Experience 15 years preferably with business environment

Excellent knowledge of construction and building materials

Five years experience in warehouse management

Experience in preparing standard warehouse procedures

Fluent in English and Arabic

Salary & other benefits will be offered according to the qualifications & experience.

Candidates should send their C.V to:

**PERSONNEL MANAGER** P.O.Box 1498, Al Khobar 31952 K.S.A.

Fax No. 009663-8643121/894 7825 Tel: 009663-8971050 Ext. 145

**OR IN LEBANON** 

P.O. Box 334, Hazmieh, Lebanon Tel/Fax No. 961-5-453190

All applications will be treated confidentially.

مطلوب سكرتيرة تبيد طباعة عربى، انكليزي، مساعدة محاسب، شركة غريب للشحن والتخليص كورنيش المزرعة بناية الجزيرة الطابق الثاثي 17/A1AV1Y/1 =

مطلوب للعمل لدى شركة سيكومو (معمَّل كرتُون) قب ُللياسُ امُينٌ مستودع يتقن لفة لجنبية وخبرة في هذا المجال لا تقل عن ثلاث سنوات. للمراجعة على الارقام ١٨/٨٠٥٠٢٩ - 74(X02/X·

Tele Projects Mkalles, Near Elcir requires: Telecom Sales Engineer and Sales Repre-sentative with telecom Background for a challenging job, aggressive, dynamic, with experience 01/282035 - 280957 fax 01/283010 E-mail: Teleprojects @ attmail;. com.

#### عقارات

للبيع قطعتا ارض متلاصقتان مسادة كلّ مَنْهِما • • لَامِهِ. فيطرون السلحة. ت ٣/٦٢٦٢٣٤

لجمل فيلا البيع في دير القلعة، بيت مُرِي ٢٣٢مِمَ بِنَّهُ عُلِي ٩١٠مِمِم عَقَارُ ٢/٢٠٢١٦١ عَلَى ٢/٢٠٢٠٠٠ ~ ·E/AYIEYY

> تتمة الاعلانات المبوية في الصفحة - ٠ ٦ -



Looking for a sales Career with high potential income? Are you experienced in Marketing of Generators, Air Compressors or Construction Equipment? M. Ezzat Jallad & Fils - Caierpillar Dealer has openings in its power systems & Machines Divisions. 09/212077

شركة اعلامية كبرى تطلب مندوبات ومندوبين للعلاقات العامة والإعلانات. الخبرة فرورية. راتب ثابت + عمولة + نقلیات + ضمان ت ۱۲۲۹۰۸/۱۰

Architect or Engineer, American univ. grad, min. 7 yrs exp. in supervision of interior const (+ Autocad), Tel. 01/348527

Bureau d'entreprise à Zalka demande secrétaire comptable, et autocadiste 03/240670 - 03/

#### **TECHNIBAT**

LEADING COMPANY IN CONSTRUCTION MATERIALS AND ENGINEERING RECRUITS CIVIL ENGINEERS

University Degree **Excellent Command of English and Arabic** 

(French is an asset) Computer literate (Auto-Cad)

Ambition and motivation

CV to be delivered to: **Human Resources Departement** GGS Tower - Blvd Jdeideh Tel: (01) 876880/1 - (01) 898269

distributors of Johnson Controls products (BMS and HVAC) have an opportunity for a:

#### Senior Sales Engineer

Responsibilities include identifying market opportunities interacting with customers, quoting and selling projects. Qualifications required are:

A Mechanical engineering degree, an MBA is a plus. A proven 5 years track record in selling technical solutions

Strong written and oral English communication skills. A management experience is a plus.

Please fax your CV to H.R. Dept. (01) 445388 Tel: (01) 562282/3



Requires for its Verdun showroom

- Sales staff for outdoor and showroom Interior designers.

Candidate should be: - Holder of university degree.

- Lebanese male + female, age 21-35 Apply with C.V.to:

Miss Betty, tel.: 01-860160,1 03-860160,1

Repres, of an American air cond. Co require Mech. Eng. (AUB grad.) min 5 yrs exp. in HVAC sales eng (AUB Grad.) min 2 yrs exp. Tel. 01/378801-5 - 01/363181

The Beirut Commodore hotel has an opening for chambermaids and floor supervisors. English speaking. Please send your CV to the Personnel Depart, or call 01/350400 for ap-

Required for a medical equipment company \* Sales representative (university degree). \*Electrical or Biomedical Fax your CV to 01/841395

Seeking dynamic, presentable, and sociable young saleslady for a Lingerie & Garment boutique in Verdun 730 Must have good sales skills. Please contact sandy at 09/831816/17 -09/640223

#### وظائف

مؤسسة الكيماويات الصناعية بحاجة الى مندوب مبيعات الاتصال الملتف ١/٥٨١٣٤٧ من الساعة ٨ قبط وحتی ۲ بسطہ

Multidisciplinary clinc needs trilingual executive secretary, psychologist & social worker 03/383541

#### A NEWLY ESTABLISHED AND RAPIDLY EXPANDING FULL SERVICE ADVERTISING AGENCY BASED IN JEDDAH SAUDI ARABIA WITH A PORTFOLIO COMPRISING MAJOR ACCOUNTS IS OFFERING CHALLENGING CAREER OPPORTUNITIES TO:

#### ACCOUNT DIRECTOR

Holder of a B.A. / M.B.A., with a minimum of 6 years in a large agency. Strategic thinker with strong account management techniques. Confident personality with excellent communication / presentation skills. Capable of motivating and working under pressure. Arabic / English / French spoken and written a plus

#### ACCOUNT MANAGER

Holder of a B.A., with 3 - 5 years experience in a large agency. Self motivated with interpersonal skills and a good understanding of advertising. Capable of motivating and working under pressure. Arabic / English / French spoken and written a plus

#### **ART DIRECTOR**

Holder of bachelor degree in Fine Arts / Advertising. Minimum 3 years experience in a large agency. Strong conceptual design skills with creative flair and organizational ability. MAC literate - able to take briefs through to finished Artwork. Arabic / English / French spoken and written a plus

#### **RESEARCH MANAGER**

Holder of a B.A., with 3 - 5 years experience in related field. Capable of estabilishing the R & D Department within the Agency. Capable of analysing market research data and take relevant factors into the decision making process. Arabic / English / French spoken and written a plus

#### **BTL MANAGER**

Holder of B.A. with minimum of 3 years in a Below the Line company Strategic thinker with strong account management techniques. Capable of developing and implementing yearly program in B.T.L. activities including event management. Arabic / English / French spoken and written a plus

#### **SALES MANAGER**

Holder of B.A. with minimum of 4 years experience in selling media focused on outdoor media. Confident personality with excellent communication / presentation skills. Self motivated capable of managing a sales team. Capable of developing marketing strategies, forecasts and insure implementation.

Attractive remuneration packages plus numerous company benefits are offered.

To apply, please fax your full CV before July 20th, in confidence to: Saudi Lebanese Tourism Company S.A.R.L. Attn.: Mr. Fawzi Mawlawi Fax: (01) 742 722

للتنزيل الطوي ومو بنسبة ٢٠٪ ونلك في مبني الادارة العركزية لُلْجَامِعًا، اللَّبِنَائِيَةً – شَارُعُ المستشفى فعسكرى وراء المتحف الْوِطْنَى. السَّاعَةُ السَّانِسَةُ عَشَرَةً مِن يوم الجمعة للواقع فيه الحادى والثلاثين من شمر تموز سنة ١٩٩٨ لصَّالح َّالابارة أَلمركَزُية – دائرة النشاط الرياني. تقدم العروض وفق نصوص دفتر الشروط الناص الذي يمكن

الاطلاع والدصول عليه لدى بالرة اللوازم. العنوان: شارع المستشد. العسكري – ورا4 المتحف الوطني. مكتبُّ السيعة، مدى الرحباني

الاشتراك في للمناقصة الى قلم الدائرة الادآرية المشتركة في رئاسة الجليعة قبل الساعة التانية عُشرة ظَهْراً مِن يُومُ النميس الواقع فيه ١٩٩٨/٧/٣٠ وذلك الناء الدوام الرسمي. التكليف ١٦٨٨

بيروت في ١٩٩٨/٢/١٠ رثيس الجامعة اللبنانية لصفد دياب

> اعلان تلزيم ۱۰۰۲/ص

تبري لهنة المناقّصات في الجامعة اللبنانية مناقصة عامة لتلزيم تقبيم تجميزات ومفروشآت ومطبوعات على اساس تنزيل ملوي مَن اسْعار الكَشف التَّحْمِيْنِي. النَّدُّ الأقص للتنزيل العئوي ومو بن ٣٠٪ ونلـك في مسبّني الإدارة المركزية للجامعة اللبنانية – شارع المستشفى العسكري وراه المتحف الوطنى. الساعة الثالثة من يوم الجمعة الواقع فيه ٢١ من شمر تموز سنة ١٩٩٨ لصالح كلية العلوم الفرع الثالث. التقييم للعروش وفق نميهني

دفتر الشُّروطُ الْخَاصُ الَّذِي بِمُكَنَّ الطلاع والمصول عليه لدى أمالة سر كلِّيةً العلوم – الفرع الثالث. العنوان، طرابلس – القبة -شارع البيش مبنى الابه البيض

مكتب السبدء زباد بقسماطي امين سـر كليـة العلور – الفرع

يجب ان تمل العروض وطلبات الاشتراك في المناقصة قبل الساعة الثانية عشرة ظهراً من يوم النميس الواقع فيه ١٩٩٨/٧/٣٠ وذلك الثاء الدواء الرسمي. بيروت في ٩ تموز ١٩٩٨ التكليف ١٩٨٩ ركيس الجامعة اللبنانية

الدائرة والاعد قلمها مقاماً مختاراً الكشف التخميني. الصد الاقصى التكليف ١٦٨٥ رثيس قلع التنفيذ

> من امانة السجل التجاري بيروت بعوجب محضر جمعية شركاء في تاريخ ١٩٩٨/٢/٤ في شُركة الاسطورة للتجارة العامة شمم. والمسجلَّةُ بالرقم ١٥٧٥٣ تقرر في تُارِيخ ١٩٩٨/٧/٧ تحويل الشركة اعلاه الى شركة مساهمة لبنانية – رئيس مجلس الانارة نجلا الكسي معتوق. فعلى كل ذي مصلحة ان يقدم اعتراضه وملاحظاته ضمن مملة عشرة أيام من تاريخ آخر

لمين السجل التجاري ريلض توتيو

اعلان تلزيم ١١ - ( / صُّ ' تجري لجنة العناق صات في الجامعة اللبنائية مناقصة علمة لتلزيم تجهيز قاعة معاهرات على اسأس تنزيل ملوي من اسعار الكشف التخميني، العد الاقصى للتنزيل العثوي وهو بنسبة ٢٠٪ ونلك في مبنى الأدارة المركزية للجامعة

اللبنانية - شأرع المستشفى العسكري وراه المتحف الوطني. الساعة التأسعة من يوم الجمعة الواقع فيه الدادي والثــُلاثين من شعر لموز سنة ١٩٩٨ لصالح كلية قعلوم تغرع الاول. تقدم العروض وفق نصوص دفتر الشروط الذامن الذي يبكن الاطلاع والمصول عليه لدى أمانة سر كُلية العلوم – الشرع الاول.

العنوان، حيث الشويفات، مكتب السيد معمد خير داغر. يجب أن تصل العروض وطلبات الاشتراك في المناقصة آلى قلم الدكارةُ الادأرية المشتركة فيُ رئاسة الجامعة قبل الساعة التانية عُشرة ظهراً من يوم الفيس الواقع فـيـه ١٩٩٨/٧/٢٠ وذلك الـنـه

الدوام الرسمي بيروت في ١٩٩٨/٧/١٠ رئيس الجابعة اللبنانية فمعد دياب

اعلان تلزيم ۱۰۱۱/من لجمزة والبسة ولدوات رياضية تبري لهنة المناقصات في الدامعة اللبنانية مناقمة علمة لتازيم البسة وادوات واجمزة رياضية على أسأس تنزيل مثوي من أسعار أعلان تبليغ فقرة حكمية صادر عن غرفة المحكمة الابتدائية الثانية في جبِّل لبنان – بعبداً – غرقة الرئيس ايمن عوينات، ببلغ الى المدعى

اعلان عليمم ورثة نبيل ميشال الزير وهم، جورجيت جورج سمعان وجوزفين العامود بصفتها الشخصبة وبولايتما على اولائما القاصرين ميشال وغرازيلا وجاد نبيل الزير وذلك بالدعوى المقامة من المدعين عبد قله جبور مينا وهند سليم مفرح بالرقم ٩٧/٤٦٢ صدر قرار في تاريخ ۱۹۹۸/٥/۲۷ قرقم ۱۹۸/۲۷ يقضي بالازام للمدعى عليمم ورثة نبيل ميشال الزير كل بنسبة حصته الارثية بأن يدفعوا للمدعيين عبد الله جبور مينا وهند سليم مغرج مبلغاً قدره لربعين ألتكليف ١٦٨٢ مليون ليرة لبنائية مع الفائدة

> وحتى ألدفع الفعلي وبتدريكهم لأرسوَم. التكليف ١٦٨٢ 9A/Y/).

القانونية اعتباراً من تاريخ الدكم

رثيس القلم عبد خليل

تبليغ فقرة حكّمية صادر عن بهيج سرر غرفة المحكمة الابتدائية الثانية في جبل لبنان بعبدا – غرفة الرئيس ايمن عويدات، يبلغ الى المدعى عليمما ليا اميل صغير وزوجما جوزف الياس صميون، ونلك بالدعوى المقامة من نيتا مونجي بعدعوی همده من لینا موجی بالرقم ۹۷/۱۷۲ صدر قرار فی تـــازیــخ ۹۸/۱۸۲ الــرقــم ۹۸/۲۵۸ یـقضی بالزام المدمی عليمما بالتكافل والتضامن بدفع مِلْغُ سِبِعَةَ آلافُ دُولارِ أميركي مع الفلادة القانونية منذ • 40/4/T ودتى الدفع الفعلي الى المدعية نيتا

موندي. التكثيف ١٦٨٢ 9/4/48

عبد خليل

مادر عن دائرة تنفيذ كسروان موجه للسيدة رولا ناصر العقيمة اصلاً في جُولِيه وعللياً مجمولة

المقلم تدعوك مذه الدائرة للحضور اليما بالذات او بواسطة وكبل ققولي لتسلم الانثار بالمعاملة ٩٨/٣٢٩ للمقامة من مستشفى اوتپل ديو دي فـرآنــــ ومــور الشيكات الثلاثة والعرفقات وذاك ضمن أمملة القانونية والا يتابع 

نصر والمعلن وفاته كفائب، بزوجته القرت/ بناه على الدعوى المقلمة سعنا مارون جرجس وولئه آلوديد الضنك من محمد محمود كريم بموضوع دعوى اتبنات طلاق رقم الاسلاس ١٨٦ وقد تقرر موعد

الملسنة فينمنا يوم الاربعناء ۱۹۹۸/۸/۵ فيقتضي حضورك في الموعد المعين او ارسال وكيلاً عنك، في حال تخلفك تعتبرك هذه المحكمة مبلغة حسب الاصول ويجري بحقك الايجاب الشرعي والقائوني وكل تبليغ لك بقلم هذه المحكمة حتى الحكم القطعي يعتبر

رثيس القلم غريد موسى للغول

> اعلان ,—بى طابق اطلاس ۹۸/۲۸ من الغرفة الابتطائية الثالثة في الشعال

في تاريخ ٢٠/٢/٢٠ صدر عن منه المحكمة الحكم الرقم ٩٨/}٩٩ قبضى باعلان افلاس للمدعى عليه عهد الرؤوف لصعد معصراتي واعتباران بده التوقف عن النفع يعبود الى تباريخ ١٩٩٧/٩/١٨ وتعَيين القَاضَي غسان الذوري قاهياً مشرفاً والمحامي سعد الله شعبان وكيلا التفليسم

فعلى الدلانين مراجعة وكيل التغليسة في مكتبه الكلان في طرابلس شارع البولفار – بناية الاوقاف الاسلامية التبك دينهم وابراز مستندلتهم خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ نشر هذا

رثيس للقلم بالتكليف عبد الله الحمني

اعلان قضائي في تاريخ ٩٨/٥/٢٠ تقيم المستدعي وجيه هيكل نعمة لدى المحكمة الابتحالية الثالثة في جعيدة المتن باستدعاء تدت الرقم ١٧٢٥ يطلب بموجبه البات وفاة المرحومة مريم منصور لبرميم الحلو زوجة الياس طنوس البدوي الطو (من هصرایـل) کل من لنیـه اعتراض او معلومات عليه ان يقدمها في مملة /١٥/ يوماً من تاريخ النشر.

منما يوسف سليمان يوسف نصر دون سواه، والعتوفي لا قيود له

فمن له اعتراض أو عنده

في سجلات الاحوال الشخصية.

معلومات أضافية أن يتقدم بما لقلم المحكمة خلال شهر من تاريخه ۹ تعوز ۱۹۹۸ قلم البحكمة علي مثصور

أعلان من أملنة السجل العقاري في للجنوب طلب مددت بهجت شمس له وبحكم الوصاية عن ورثة لفيه مكرم بمهت شمس سندي تمليك بدل ضلاع ٥٢ الملالية.

للمعترض ١٥ يوماً أمراجعة أمين السجل العقاري المركزي نزار أبرهيم

أعلان من أملتة السجل العقاري في للجنوب

طلب بسام عيدو لموكله البتك اللبنائي الغراسي شمادة قيد تأمين يدل هناع 19۸ البيسارية للمعترض ١٥ يوماً للمراجعة. أمين النسجل العقاري العركزي تزار ابرهيم

أعلان من أمالة السجل العقاري في الجنوب طلب جرجي أبي عقل شمادة قيد بنل هائع العقار ٥٥ الدرف المعترض ١٥ يومًا المراجعة. أمين السجل العقاري المركزي

نزار أيرهيم

أعلان من أمالة السجل العقاري في الجنوب طلب بشر مروة لموكلته رشا قَامِ المحكمة الأحاج سند تعليث بدل ضائح ١١٣ الزراوية. للمعترض ١٥ يوماً للمراجعة. أمين السجل العقاري المركزي تزار ابرهيم

تبليغ

الفقيه

محكمة صور الشرعية الجعفرية غرفة القلضي الشيخ محمد محسن التكليف (۱۲۸ تبليغ موعد جلسة لـ/قدريا

٢٤٠٠ سهم في العقار الرقم 059 نهر ابرهيم مساحته الاجمالية ٢٥٠٠٧ م.م. حبوبه غربا المقارات الرقم

جنوبا وشرقا وشمالا طُريق. مشتملاته قطعة ارض ارض بور ضمنها اغراس زيتون وكرم القيمة التخمينية للاسهم \_\_\_\_\_ الطرح: تاريخ المبهر: ٩٦/٧/٢١

143 er. 0 e0.0 e3.0 e743

97/A/T مكان وموعد البيع: يوم الثلثة ٩٨/٧/٢٨ لمام ركيس دافرة تنفيذ حيل الساعة الثالثة عشرة. تطرح هذه الدائرة للبيع بالعزاد العلني العقارين المذكورين، فالراغب بالشراء أيداع قيمة ألطرح الأمانة في صندوق مألية جبيل قبل البيع او تقديم كفاتة وافية من احد المصارف لقبوله بالمزايدة واتخاذ محل اقلمة له وعليه عند الإحالة نفع رسوم قتسجيل والتشاخت

مأمور تنفيذ جبيل

بولس عقل اعلان قضللي تعلن بحكبة العوال الشفعية في مينا – آلرئيس ايلي قطو – ان المستدى اسطفان نصر يوسف هبيب لصر من برتي، تقدم باستدعاء الرقم ٩٨/٢٨٨ يقضي بطلب ثيوت وفاة وحصر ارث

والدلالة ٥٪،

المرحوم كأمل يوسف حبيب نصر المعروف بأسم كأمل يوسف تصر وانعصار ارثه بولئيه يوسف وفؤاد من زوجته تقلا ميخائيل ايوب علَّينا التوفاة قبله دون سوامط فـمن تـه اعـتــراض او عنده معلومات أضافية أن يتقدم بما لقلم العكمة خلال شهر من تاريخه

۹ تموز ۱۹۹۸ علي منصور

أعلان قضائي تعلن محكمة الاحوال الشخصية في عيدا – قرئيس ايلي الدلو – أن توفيق جرجس ميلان بوكلاة السيد عبد العظيم النياط تقدم باستدعاء لدى كلم مذه المحكمة الرقم ۹۸/۲۷۹ يقضي بطلب حصر وه. ١٢. ٥ سسمتم من اصل ارث المرحوم سليمان يوسف حبيب

٣-- ولجملت الومنيوم وزجاج مد. ۱۷ منتفة القبلسات ٤– مكنة حبكة (درزة) عدد ٨ مع طاولة وشاسي ومدرك (بلكفي) ه – مكنة زر (التن) وكوع

آ– مکنة درزة عند ۲۹ ماركة (سائستار) ٧– مُكَنَّة كوع ماركة (تويوتا) ٨- مكنة خَياطة ماركة المطروحة ١١٦ ١٧٤ ١٢٤ لل. (فيكارولي) قديمة ٩ – مكبس زرار مزدوج ماركة ٢٥٥٠ ١٩٤٨ ل.ل. (زوزيو) قديم ١٠ - محرك كمربائي ٢٥ ك وتسجل في امالة السجل في

ف ا، مع كلتم صوت ١١ – تعاليق حديدية عدد ٢٢ - قيمة التخمين والطرح -/١٢٥٧٤/ دولار لميركي موعد ومكان للبيع يوم الجمعة في ٩٨/٧/٢٤ الساعة الثانية عشر ظمرا في بلدة حبالين بناية الريغولي ملك سامي تلصيف للراغب بقشراه المضور الى المكان وفي الزمان المعين أعالاه مصحوبا بقيمة الطرح تقطأ أو

رسم نلالة هُ٪ مأمور تنفيذ جبيل بولس عقل أعلان العند ٩٩٦/٨٨

يكفالة مصرفية واتخاذ محل أقلمة

ضمن لطاق لابلارة وعليه دفع

مادر عن طارة تنفيذ جبيل المنفذر العصامي لميثل علزار المُنْفَذُ عليه: جان جلك أهو، المستند التنفيذي: حكم محكمة استئنك بيروت أسأس ٢٩٧ الشرار ۱۶۲ تاریخ ۱۲/۱/۱۲

YIT/TP. كأمل العقار الرقم 190 نمر ابرهيم مسلحته ۲۱۲ میم حدوده غربا ۱۹۷ وقتاة ما -شرقا طريق علم شمالا ١٦٧ وطريق علم – جنوبا ١٩١ و٢٣٩

بقيمة تلاثبن مليون ليرة لبنانية،

استنابة دائرة تنفيذ بيروت الرقم

بناه منفرد وابنية متلاصقة دون ترخيص. /۱۲۰۰۰۰۰/لل /۲۱۰۰۰۰۰/ایال

مشتملاته: قطعة ارض عليها

للقسمة عينآ ويبعه بالبزاد العلني بواسطة باكرة التنفيذ المنتصأ وتبوزيع للتسمن ولارسبوم ببين الشركاء كل بنسبة حصته بالبلكية وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ نَشر هذا الاعلان. ركيس القلم بالتكليف عبد قله الحمني

بنطقة جبرائيل للعقارية غير قابل

(برادر) اعلان قفار موجه الى زّخيا حنا زيمان للبجمول البقام لتنزك دائرة لتغيذ بعبدا سندا

لاحكام المادتين ١٠٨ و٤٠٩ مم بوجوب الحضور آليما لتسلم الانذار الموجه اليك بالمساملة الرقم ۹۸/۲۲۲ المتكونة بينك وبين النفذة وداد توما وذلك خلال ٢٥ يوما على النشر والأخلة محل القامة شمن نطاق النظرة والاعد قلمها مقاما مختارا لك لتتبلغ يواسطته الإوراق الموجمة اليك يمتّه المعاملة. رثيس الكتبة يوسف النسيني

> أعلان قضائي تعان البحكمة الابتدلاية البدنية في الجنسوب السه في تساويخ (۹۸/0/۴ تقدمت سلوى الياس الناشف باستدعاء لدى قام المحكمة سجل بقرقم ٦٦٢ تطلب فيه شطب لاشارة الدعوى المقامة من انمون سعيد الناشفُ شد سلوى الياس الناشف والياس رزق الله الثلاثف عن الصحيفة العينية للعقار ٨٢٠ مغدوشة فمن له مصلحة بالاعتراض ان يتقدم به الى قلم البدكمة خُلالَ عشرين يوما من

تاريخ الاعلان. رثيس لأقلم انسعد الإسماعيل أعلان

مادر عن دائرة تتغيذ جبيل بالمعاملة الرقم ٢٠ (/٩٩٢ المنفذ محمد يسلم شحاده – وكيله المطعي زكي زكريا المنفذ عليه، الطوان حرب – المستند التنفيذي: استنابة دادرة تنفيذ كسسروان عدد . ۹۷/۶۳ تاريخ ، ۹۷/۹/۱۰ تاتة

سلطات مين بقيمة /١٥٠٠٠/ تاريخ المبر: ٩٧/٩/٩ تطرح هذه الدائرة للبيع بالعزاد العلني ألمنقولات المحجوزة التاثية بلاذيمة التخيسة البينة. ١– مكنة خياطة مع طاولة ومحرك كعربائي ماركة (جوبيتار)

؟– هيكل حديدي لون ادمر

مادر عن محكمة الدرجة الاولى المنتية في بيروت في تاريخ ٩٨/٦/٢٥ تقيم مارك ليونيل هنري عره بواسطة وكيله المعلمي شنفيق ألترك

الابتدائية الخامسة في ييروت سجل تعت البرقم 94/021 يـطلب بموجبه أتخأذ القرار برفع اشارة المجز الاحتياطي الرقم ٢٢/١٥٧١

عن صحيفة العُقار الرقم ١٢٧ من منطقة زوق مكايل العقارية الملقى لمصلحة ورثنة عبدو أبي عتمة تأمينا لمبلغ خمسة عشر الف ليرة لبنائية. يّقتضي على من له ملاحظات على الاستعماء المذكور أبداء ملاحظته الخطية خلال مجلة عشرين يوما من تاريخ هذا النشر. َ رئيس الظَّم

اديب شحاده أعلان يعوى قرقم ٢٧٧/٩٨ من الغرقة الابتدائية الثالثة في

الشمال الى المستدعى ضدهم: يوستينا الذورى الطون والياس وموسى ودرويش وريدون وطرفت وحبوبة وســـّــوت ومـرون وفــريــدة فــارس ماريــــّـنوس من بلدة بقسـميا اصلا ومجمولي محل الاقامة. تدعوكم هذه العدكمة لتسلم صورة الستدعاد مع مربوطاته المرفوع شبكم من بيارات يوسف غمن بدعوي ازالة شيوع في العقارين الرقم ١١٦ و١١٧ من منطقة بقسميا للعقارية خلال مهلة عشرين يوماً من تاريخ النشر وأن تأخذوا مقاما مختارا لكم ضمن نطاق منه اسكمت وتبدوا

ملاحظاتكم النطية على النعوي

خَلَالَ خَيْسَةً عَشَر يُومًا مِنْ تَأْرِيخُ

التبليغ والا فكل تبليغ لكم تعليقا

ملى بلب ردمة مذه المحكمة

باستثنه الدكم النمائي يعتبر رئيس للقلم بالتكليف عبد الله الحمنى

**اعلان** دعوی قرقم ۹۸/۶۶۹ من الفرفة الابتدائية الثالثة في

الشمال الى المستسدعي خسنهم: مطقيوس حفا قلمهري ولايب ومادلين وليلى ومسرة عبود هنا دومينفوس من بلدة جبرقيل – عكار ~ اصلا ومجمولي مجل الاقلية. تسعوكم وذه العدكعة لتسلم صورة الدكم الصادر عنما بالرقم موره سحم مصحر سعت بعرمم 1998/77 بالمعوى العقابة من العبد 4 جورجيت منا الياس والقاضي ؟- ميكل مدي باعتبار العقار الرقم 100 من عدد 77 (طاولت)

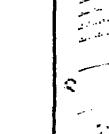
هكم اعمر القاضي العقاري الاضافي النشر دعوى البسلامي عادل نبيب الداج الرقم ٩٨/٢٦٢

تكتب بللضاد وليس بالضاه سجل

صور قامي الحول الشخصية في التبطية قرارا في تأريخ ١٩/٧/٩ قضى بشطب عبارة قمعروف بحسين توفيق علوية

ماروني من اسم المستدعي هسين يق ملوية المعروف بحسين ملوبة ماروني عن السجل ١١٤ حي الميدان - النبطية للمعترض عشرين يوما من النشر العقوى 94/198

۱۹۸/۷) قطی بتصحیح اسم المستدعية مضاوي محمود عباس وأعتبار اسمها نور المعروفة بمضاوي سجل لغوس ٨٦ جيشيت



في النبطيـة قـرارا في تـاريخ ٩٨/٧/٩ قضى بتدوين حق انتفاع بالبرور للعقار ٤٠٣ ميفتون على العقار ۲۰۵۸ ويشترك بملكيته وتدوين ذلك على صحيفة العقار ٢٠٥٨ للمعترض عشرين يوما من

رئيس القلم

٣٥ مي الميثان – النبطيبة للمعترضُّ عشرين يوما من النشر الدعوى ٩٨/٢٣٣

المعترض عصرين يوما من النشر النموي ١٨٤/٩٨

احدد محمود حالوي من القعية الجبر المجمول محل الاقلية للحضور

· .....

. ...

3 miles

بموارث أأأ

277

مے در ∽دہ

باستىدىاء الى رئيس ألغرف

مر قامي الاحوال الشخمية في النبطينة قبرارا في تباريخ 44/7/۴۹ قضى باعتبار شهرة المستحمي تمسين نجيب ظاهر

أصدر قطي الأحوال الشخصية في الشيطينة قبرارا في تناريخ ماذنا ومادنا

ويعو قلم بالرة تنفيذ النبطية

قيه لتسلم الكنار الرقم ٢٩٨/٢٩ ومربوطاته لاقاطي بالأزامه دفغ ۲۰۲۵۲۹۲ دولار امسیسرکس و۲۱۷۲(۲۷۹ لیرة لبنتیة عنا لارسوم الى فرتسبنك وعليه أن يلند محل الألمة له ضمن نطاق الدائرة ما لم يكن مثلا بمعلم حيث بعد مكتبه مقاما مختارا له ولا جاز ابلاغه الاوراق بواسطة رثيس القلم والتعليق على لوهة العالثات قيما وذلك في خلال فشرين يوما من التشر.

رثيس الكام



كساس عسرق وأركيسلة وماتش فوتبول على شاشة كبيرة

تابعسوا كل ليلسة المبساراة في مط

Stayhanibul LA CIGALE

مازات شهية ومشاوى على الفحم ارتوستراد الزلقا –تلفون: ٨/٥/٢/ ٨٩٢٤٤٤ – ٨٩٢٤٥١ – ١٨٩٢٤٩٤

avec les NOUYEAUX TÉLÉVISEURS

Digital video disc

73\$ x 12 paiements

PHARAON HOMELINE

Tel: 01 444 580 - www.pharaon.com.ii

**THOMSON** 

cœurdes



# رياضة وألعاب

# جموع لم تشهدها فرنسا منذ تحريرها عام ١٩٤٤ خرجت للكأس شيراك يستقبل المنتخب البطل اليوم ويقلّد ايميه جاكيه وساماً



من اليمين لوران بلان حاملاً كأس العلم، المدرب ليميه جلكيه، يوري دجوركاييف وفنسان كقديلا يردون على تدية المشجعين. (أب تيليقوتو)

الدور الثاني". وقال: "لقد عشنا مباراة نمائية مليئة بالاحاسيس استحق

المنتخب الفرنسي اللقب لأنه تطور تدريجا من مباراة لي اخرى متى بلغ

الذروة في المباراة النمائية، وخالال تسليم المبداليات الى المنتخب البرازيلي

ممس (المدرب ماريو) زاغالو في اثنرً

ان فريقه لم يتسكن من متجاراةً

المُنتخبُ الفرنسي الذي خنقه في أوّل المِباراة وتالياً لم يقدم أدامه المعمود

وأنا شخصياً اشعر بانه أمر جيد لكرة القدم ان تشمد بطلاً جديداً.

وأضاف: "تنظيم المونديال كسار

مِتَالَيَا، لقد قلمت اللَّجْنَة بَعْمَلُ معيرٌ. أما

النقطة السوداء الوحيدة فكانت توزيع التخلكر ولا شك في اننا سنضع نظاماً جديدا للمونديال المقبل سنة ٢٠٠٢.

وأكد ان التدكيم كان جيدا اجمالا

وان "الحكام تغذوا قاتون العرقلة من الظف بعدالفيره ما سمح الاعبين دوي

الفنيات العالية بإراز مواميهم. إكن

مـسـَّالَة التــحكيمُّ سُـتكُون في رأس امتماماتي، واعتقد ان اللجنة التأديبية

لم تقم بعلما كما ينبغي وخموما من

حيث عدم الاستعانة بجماز الفيديو

وسئل عن أهم خطواته المستقبلية،

فَلَجُلُّب؛ "أعود إلى زوريخ (مقر الاتداد

للدولي) وأثاً مقتنع بأنَّ الامور عادت

الى مُعاريها داخل مجلس ادارة الاتداد

الدولي يفضل مبادرة الأسوجي لينارت

يوملنسون الذي كنان منافسي على رُثُلُسةَ الفَيْفَا وسَّاهِم فَي تَخْفَيْفُ وَطَأَهُ

اوروبا وأميسركنا الجنوبيسة في عسدد

الانتصارات في النمائيات منذ قطلاق مسابقة الكأس عام ١٩٣٠.

ويتوزع ابطَّال المُعالم من ١٩٣٠ الى

- أميـركَـا الجنوبيـة؛ الاوروغـواي

(۱۹۲۰ و۱۹۵۰)، الْبَـرازيل (۸۵۹۱،

اً ١٩٧٠ ، ١٩٧٠ ، ١٩٩٤ )، الأرجد تين

– اوروبا: ايطاليا (١٩٢٤ ، ١٩٢٨ ) ١٩٨٢ )، الماتيا الفسربية (١٩٥٤ )

ع۲۶۱، ۱۹۹۰)، <del>تکاتـــرا (۲۲</del>۹۱)،

\* طرح للبريد الفرنسي امس طوابع بريدية مستديرة تدمل شعار "فرنسا

وفي بيان اصدره مكتب البريد أن

هذه الطوابع البالغ عددها ﴿ مَلابِينَ

مُدرت لُيلٌ الاحدّ – الاثنين وســــّـوزع

على كل مراكسز البسريد في المدن الفرنسية نزولا عند رغبة المشجعين.

ويمثل الطابع الذي سيباع بثللاة

فرنكات فرنسية (نصف دولار) كرة

قدم زرقاء تبدو موضوعة على علبة

جـواُمرُ ملونةُ تعثّل ٢٢ دولة شــاركت في نَمَانَيَاتُ كأس العالم الله ١٠ من ١٠

الغرنسي أن المباراة النهائية التي غَازَتُ

فيها فرّنساً على البرازيل ٢٠٠٠، تابعها

اكتر من ٢٠.٥ مليون مشاهد، وهو رقم قياسي، امام شاشاتهم الصفيرة

فًى مقابل ١٧.٥ مليونا تابعوا السارة

التَّى خَاصَّتُها فرنساً ضد كرواتيا في

بالتوقيت المحلي (٢٣,٥٠ بتوقيت

١٩٩٨ كالاتي:

(AYP() TAP().

فرنسا (۱۹۹۸).

بطلة العالم".

لتمديع بعض العقوبات غير الببررة .

من الرقم القياسي البالغ ٢٤.٣٧ مُلِيُونَ مشامد الني سجل في المبارة الأوان لالملتها في النصائيات ضد الولايات المتحدة (١--) في ١٥ حزيران وِمنه المرة الاولى في نملكيات كامر العالم يتابع لكثر من ٢٠ مليون المالي في التلفزيون مباريات ليس المنتخب

 أفاد معهد متخصص في نورمبرغ
 (المانيا) ان ۲۲,٤٢ مليون الماني كانوا مسمرين أملم لجهزة التلفزيون عندما اطئق الدكم صفرة النماية للمباراة <u>النمَّــاكيــة لكأسُ العــالمُ الــــا لبن</u> البرازيل وفرنسا. وكان معدل عدد المشامدين طوآل المِبَـارَاةُ ٢٤.١٣ مليـونا، أي اقَلُ قَالَيْـلاً



مشجعة فرنسية في جلاة الشائزيليزيه ترفع قميماً كتب عليه "زيزو" في الثبارة الى زينِ



المكان الذي اجتلدت فيه سيارة شاردة الجموع هجر امس فاصابت ٨٠ منهم. (أب تهليلهاته):



(أب تيليقوتو) أفرك البنتخب الفرنسي في اوتوبيس مكشوف امام قوس النمر في باريس وسط الجموع بعد ظهر أمس.

فيليب ماسوني عدد لأذين نزلوا آلى الشــوارع في وسط باريس حــتى السـاعة ١,٣٠ فجر الاثنين بتوقيت بيروت بمليون ونصف مليون. واوضح أَنَّ ٱلْجِمْوعِ غَطْتَ مُسلحة تَمْتَدُ مَنْ بَوَرتُ مليو نزولاً الى جادة الغرائد أرميه فنساحة الاتوال حول قنوس النصر فجادة الشائزيليزيه حتى ساحة الكونكورد. وقد جاء المحتشدون من المنطقة الباريسية كما من خارجهاً. وقَرابَةَ الثَّالَثَةَ فَجِراً بِدَأْتُ الْجُمُوعِ تَتَفَرَقَ، ألا أن أقفال المترو الساعة ٢,٢٠ أوحى بأن عشرات الالوف كلنوا

سيبقون في الشوارع حتى الصباح. ألا أنَّ الاحتفال الكبير لم ينته نماية سعيدةٌ، فقرابة الرابعةُ فَجْراً التفعت سيَّــارة فــجــأة وسط الجـمــوع في الشاتزيليزيه بين جادة جورج الذامس وجلاةً موتتين ورادت تسير على غير هدى وتضرب يمنة ويساراً، فـاوقـعت ١٠ جريما بينهم ١٦ اصاباتهم بالفة نقلوا الى المستشفيات حيث اعلن ان حياة أي منهم ليست في خطر. وتبين لاحقا أنَّ السيارة من نوع "فولكسفاغن غولف" سوية وكأنت تقويها سيية وحدها وربما أصيبت بالنعر ففقدت السيطرة عليماء فتركتما ومربت ولم تسلم من ضربات مجمولين. وقد ثارً بعض من كلتوا في المكان لحتجاجا على سماح قـوى الأمن بعرور سيـارة في مكان ماشد ورشقوا رجال الامن

وأعادوا المدوء وصباح امس حضرت سلأقة السيارة نفسما الى مفوضية الشرطة في اسُمهاً تَيْلَي ن. وهي معلمة في الْـُعَكَّ من عمرها كانت تشكو من اضطرابات

ووقع حادث آخر في مدينة غرونوبل ديث صدم شخص بسيارته عدماً من المنتفلين بالانتصار، فانزاته الجموع من سيبارته واعتدت عليه فنقل الى للبستشفى هو وأربعة اشخلص اصيبوا

بكسور منتلفة المحافة العالبية ولجمعت الصحافة العالبية على الاشأدة بالانجاز الفرنسي الذي أستحقه فريق ناشئ مكافح وطموح: من برازيل نَفُسَمًا، إلى الولايات المتحدة، ألى بريطانيا وأيطاليا والمانيا ورومانيا وأسبانيا وبلجيكا والدامارك والبرتفال والسونان وبلغساريا والجسزائر والظيع والارجنتين ومنصر ومولندا وتركيبا

والباراغواي الخـــ وَهُنَا ۗ رَوِّسا ۗ دول ورؤسا ۗ حكومات عدة فرنسا ورثيسها ومنتخبها بنجاح نمائياتُ كأسُّ أَلَعالِم التَّي توجما لُحرازُّ الدولة المضيفة الكأس المرموقة

في الاليزيه

ومن المقرر أن يستبقبل الركيس قفرنسي جلك شيراك اليوم العتنقب البطل في قـصر الاليزيه وسيقلد المدرب جلكيه وسأماء مع احتفال فرنساً بعيدها الوطني ١٤ تموز.

 أي رئيس الاتصاد الدولي لكرة القدم القيفة السويسري سيب بلاتر كن مونديال فرنسا سيبقّى في التاريخ على أته الاكثر فرحة وبمجة وحماه وقسد بدا ذلك على وجسوه لللاعبين والمشجعين على حد سواء، وكلقت الاحداث الدرامية والمتيرة ظاهرة في

مباريات في الدور الاول ثم اعتبارا من

ليشق طريقه صعودا للى قوس النصر، وسط جموع اللاعبين، وارتدى لمرا أأستث قمصانا بيضا طبعت عليما صورة للكأس للذهبية. ووصف آحد مــعُنُقي التلفَـزيـون المشـّــمــد بانه "هستيريا جماعية حقيقية".

الاكبر منذ التحرير وكان الانتصار التاريخي حرك ليل الاحد - الاثنين أكبر تجمعات جماهيرية

## البرازيل المصدومة في حداد وتساؤلات عن حال رونالدو



مشجع برازيلي على شاطل كوباكابانا يعلى لدى مشاهدته تعثر منتخب بلاده في الباراة النمائية لعلم فرنساً ليل الديد (أب تبليغوتو)

كانت البرازيل، وطن كرة القدم، امس في حداد، بعد ما صدم الملايين من عَشَاقَ لللعبة الشعبية فيما سقوط المنتخب الاصفر من علو شاهق فيما كانوا يستعدون للاحتفال باحرازه كأس العالم للعرة الخامسة.

واذا كان برازيليون وبرازيليات كثر بكواً بكاء مراً ليل أول من أمس وهم يشاهدون على شاشات التلفزيون حلمهم يتبند كلما هزت اصابة فرنسية شباك مرمى الصارس تافاريل، واذا كانت التجمعات الضحمة في ريو دو جاتيرو وفي سان باولو وفي كُل مدينة أضرى قد انضضت بمندوء وطويت الاعلام الخضر والصفر عوض أن تظل مشرعة حتى الصباح، فقد لازم عدد كبير منمم بيوتمم الاثنين لأحتوا الصدمة، خصوصا اتمم لم يكتموا حيرتهم املم فريق برازيلي لم يكن الفريق الذي راهنوا عليه ورونالدو لم

يكن النجم الَّذي علقوا به أمالُمم وصدرت الصحف البرازيلية امس ومي تعكَّس الاجــواءُ الْكُلْرَثَيْــةَ الْتَيْ اشاعها سقوط المنتجْب الاصفر، وجاءً في عنوان صحيحة "خوليا دو سان بأولو": "فرئسا بطئة العالم وأسوأ

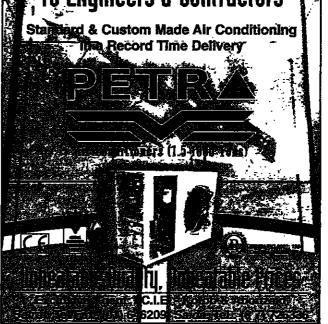
هزيمة للبرازيل". وتساطَّت النس عن اسباب "المُّنبحة"، بينما تسآطت "استادو دو سان باولو": "ماذا حصل لرونالدو؟". وعنونت "أوديا": "فشل في النمائي"، والاتربيسونا دا اسيسرنسيا": "واترلو زاغالو"، مشيرة الى ان المدرب خيم المعركة الحاسمة في حرب كأس



سحس من جمعة مستمريسرية في باريس لتحية لاعبي المنتخب الفرنسي الذي لحرز كأس العالم الآ ( لكرة القدم بغوز نظيف على البرازيل بطلة العالم أربع مرات ٢-٠.

وقد وصل اللاعبون مع مدريهم ايميه ملكيه ويعض الاداريين حاملين كأس العالم في اوتوريس مكشوف الساعة الرابعة والنصف بعد الظهر، قادمين من مقّر الاتّحاد الفرنسي لكرة القدم ّحيثٌ تناولوا الفداك مع عائلاتهم، واستغرق





جودة في التركيب والصيانة

MACO

بيروت – الطويف: ١/٢٥٥٦٢٨ - ١٥٨١٤٨٥١٠ الحموا: ١/٧٤٥٩٢٢.







العرض سارحتي نفاذ الكمية

هذه الأغطية واحصل على جوائز رائع





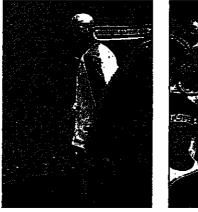
في باريس والأنداء الفرنسية الافرى مَنْدُ تَدرير فَرنسا علم 92٤ (. وقــُدرُ مـُديرِ الشُـرطة في باريس



تأكيدُ استحقاق فُرنسا الانتصار.

وصَرح زُاغَـالُو: "لَقَـدُ أَثرت حـال رونالدو على معنويات المنتخب تأثيرا كبيرا. كان الجميع مستلأين ومحبطين ولم يقدم اللاعبون مستولهم الدقيقي صحیح ان اسم رونائدو لم یکن علی اللائحة الرسمية للمباراة النمائية لانه

لم يكن لملا لدّوضما".



شرق باريس حيث ينزلَ المُتَخبَ لَلْبرازيلَ (أب تيثيفوتو)

العالم. وقالت "جورنال دو برازیل" ان البرازيل خيبت وفرنسا بطلة للعالم لم تُغلُب". أما "غلويو" فخلصت الى ان "فُرنسا ارجأت حلّم البنتا" اي كأسّ العالم الخامسة، ولجمعت الصحف على

وافادت "وكالة الصحافة الفرنسية" ان سجالا عُنيـفا حـصل بين لاعـيي المنتخب البرازيلي والمدرب في غرف الملابس قبل نحو ساعة من يدء المبارلة النمائية، أذ قرر زاغالو وضع رونالدو المصاب في كلطه والذي كأن يعاني دوارا على مقاعد اللاعبين الاحتياطيين. ويبدو ان اللاعبين الأخرين رفضوا خُــوض المبــاراة من دون زمــيلهم، فاضطر المدرب الى الرضوح.

والواقع ان هـــال رونالدو اتارت تسأؤلات خلال النمائيات، فقد شكا من ألَّم في ركبتيه، ثم في كلطه في الدور نصف النمائي، ورايت سناعات عن أنه كان يحتاح الى حقنة قبل كل مِلْراة لِيتمكن من خوضها. وقال طبيب المنتخب الدكتـور ليـديو توليـدو ان روتالدو شعر بدوار الاحد وانه رافقه الى المستنشقي حيث لجريت له فحوص علمة لم تظمر شيئا وأن ما شعر به ربما كان نتيجة التوتر.

رجوم فريق ب



Where The Games

Never End







# فرنسا استحقت الكأس والبرازيل استحقت الخسارة كرواتيا مفاجأة النهائيات وهولندا أفضل خاسر

كتب يوسف حماده: للغوز سبب والخسارة أسباب ولذا كان تتويج فرنسا بطلة على اللعبة الشعبية الأولى في العالم طبيعيا في طوه مسرة مُتَخَدِّها في نمائيات كأس العالم الـ٦ ( لـكرة القدم التي سدل لستار عليما ليل الحد على ملعب ستك دو فرانس في ضاحية سان بوني الباريسية بآنتصار فرنسي كبير ولأفث ومعيز على حساب ملوك لللعبة سابقا ألبرازيليين النين استحقوا الفسارة بثلاث أصلبات نظيفة فكأن كبر سقوط لمم في النمائيات منذ فُسُّارِتَهُمُّ أمام أسبانيا ( – 1 في لدور آلاول عام ١٩٣٤ ولمام المجر - ٤ في الدور ربع النمائي علم ١٩٥٤ ولمام البرتغال ١ – ٢ في الدور الاول . 1977 -6

وقبل المباراة النمائية الرقم ٦ { بين البرأزيل وفرنساء كلتت المقارنة بيتهما غُيْرٌ ۚ مُنْطَقَّيَةٌ نَظَراً اللَّي سجل كَليهما في تأريخ النمائيات أذ لم تغب عنما البرازيل قط واحرزت الكأس اربع مرات، وهو رقم قياسي، وكلماً خارجً أرضها في أسوج ١٩٥٨ وتشيلي ١٩٦٢ والمكسيك ١٩٩٠ والولايات المتحدة 1992 ، بينما كان افضل لتجاز لقرنسا هو احتلالها المركز الثالث عنسأ فَارْتُ عَلَىٰ الْمَاتِيا الْغَرْبِيةُ ٦ – ٣ علم 190٨ وعلى بلجيكا ٤ – ٢ في الوقت الأضافي عام ١٩٨٢. وفي النمائيات للدالية، كاللت مسيرتاً المنتخبين للغرنسي والبرازيلي مختلفتين على رغم ان ثمن اللاعبين الفرنسيين يـقدر بعشرات الملايين من الدولارات

والْمُنافَع بَيار عُيسَى فَي مُرمَى فريقه قبل انتماء المباراة بـًا ( دقيقة، وتبيري منري في العقبقة الأنبرة والنَّذِي صرح عقب المباراة أن العمل للجدي بدأ الآن. وقّي ١٨ حَزيران، حقق الفرنسيون كبر فوز في الدورة اذ تغلبوا على قسعودية ٤ – • سطها تبيري هنري (۲) والاحتياطي دافيد تريزيغيه والظمير الايسر يبكسانت ليزارأزو في الدقائق ٢٦ و٧٧ و٦٩ و٥٨ ليضمن الفرنسيون التأمل للدور الثاني، مع العلم أن كلا المنتخبين أكملا المبارأة بعشرة لاعبين بعد طرد السعودي محما الظيوى في الدقيقة ١٩ الرتكابه خطأ في حقّ ليزَّارازو، والفرنسيّ زين الدين زينان في النقيقة ٧٠ أموسه فؤاد

نهائيات كأس العالم الـ ١٦ بالأرقام

## فرنسا أفضل هجوم وأفضل دفاع

♦ (١٧ أصابة سجلت في المباريات الـ ١٤ لنمائيات كأس العالم الـ ١٢ لكرة القدم، بمعدل ٢,٦٣ أصَّابتين في المبارآة الواحدة، توزعت

> للدور الاول: ۱۲۱ امابة. – دور الـ ١٦ : ٢٦ لطابة. - الدور ربع النهائي: ١١ اصابة. - الدور نصف النهائي: ٥ اصابات. - مبارلة المركز الثالث: ٣ اصابات.

- المبارلة التُملاية: ٢ لصابات. مجموع الاصابات منذ انطلاق المسابقة: ١٧٥٥ اصابة. 🗣 افضل عداف: دافور سوكر (كرواتيا) ٦ اصابات. اقضل مجوم: فرنسًا ١٥ أصليةً، تليما البرازيل ١٤ ومولندا ١٣.

THE PARTY OF

♣ لفضل دفاع: فرنسا سجلت فيما اصابتان فقط في سبع مباريات. فرق لم تُغلب: فرنسا، هولندا، أيطاليا. أما خروج هولندا لهام البرازيلُ بَصْرِبَات الترجيحُ ٢ – ٤ بعد تعادلهما ١ – ١ في الأدور نصفُ النَّهَادَّي، وخرُوج ايطالْيا لَّهَام فرنسا بضربات الترجيح ٣ — ٤ بعد تُعادلهما في الدور ربع النهائي فلا يعتبران مزيعتين بالنسبة الى الاتحاد

﴾ مربَّات الجزَّاء "بنالتي": ١٨ (صربة واحدة امدرما اليوغوسلافي بريدراغ مُياتوفيتشُ في المبارَّاة ضد مُولنَّدًا) في دور الـــ الـــ ( ا **◄** أَتَبِطَاقَاتَ الصَفَّرِ (الْاَنْتَارَاتَ): ٢٥٨ (فَي مَقَابِلَ ٢٢٧ عام ١٩٩٤( و١٢٤ عام ١٩٩٠ و١٣٥ عام ١٩٨٦)، توزعت كالتي: ١٨٠ في الدور الاول، ٢٧ في دور الـ١٦، (٢ في الدور ربع النمائي، ٩ في الدور نصف النمائي، ٢ في مباراة المركز الثالث، ٥ في المباراة النمائية. سيحير. . من سرد المرجر الماهدات عن المبدرة المهديد. 

# البطاقات الدمر: ٢٢ (في مقابل ١٥ عام ١٩٩٤ و١٦ عام ١٩٩٠ و٨ عام ١٩٩٠ كلاتي: ١ في الدور الد١٠ عام النمائي، ١ في المباراة

المتفرجين (غير رسمي): ٢.٧٧٥.٤٠٠ متفرج: منهم المتفرج: منهم المتفرج: منهم المتفرج: ٢٤١,٢٠٠ منهم المتفرد الأول: ٢٤١,٢٠٠ في دور الـ١١، ٢٠١، كم الدور ربع النمائي، ١٣٠،٠٠٠ في الدور نصف النمائي، ١٣٠،٠٠٠ في الدور نصف النمائي، ٢٥,٠٠٠ في المياراة النمائية، ٢٥,٠٠٠ في المياراة النمائية، بمعدل ٢٥,٣٦٦ متفرجا في المباراة الواحدة.



CHEST COMUS ۲۰۰ ۲۰۰ ال.ل. - غَرفة نوم ابتداء من ۵۰۰ ۰۰۰ ل.ل. غرفة سفرة ابتداء من ۰۰۰ ۱۹۵۰ ل.ل. - صالون جلد ابتداء من

AND NAME DOMUS

زوق مصبح - طلعة يسوع الملك - بناية هنري شامي ماتف: ۹/۲۱۸۳۷۳ - ۹/۲۱۸۳۷۳ (فاکس) قِيوام من قساعة . . ٩ لُغاية . , ١؛ قسبت لغاية قساعة . ,

واللاعبين البرازيليين بمئلت الملايين. وكأن أول اختبار امنتخب المدرب (. وسجل يوري دجوركاييف الاصابة الفرنسية الأولى في النقيقة ١٣ من ايميه جَاكيهُ في المجموعة الأولى التَّى ضرية جزّاء "بنائتي" بعدماً عرقل يس موغ المماجم دافيد تريزيفيه داخل المنطقة. وعادل ميكايل لاودروب هُمت منتخبين من الوزن النفيفُ لندهما طري العود مو الافرينقي الجنوبي الذي شارك للمرة الإولى في تاريخه في النهائيات فخسر • - 7 على "ستاد فيلودروم" سجلها للدامارك في الدقيقة 21 من ضربة جزاء "بناتي" أيضاً بعدما اعلق فنسان كالديلا المهاجم مارتن يورغنسن فتعثر الاحتياطي كريستوفُ دُوغُاري برأسه في الدقيقة ٢٥ بعد تسع دقائق من الفرنسيون الغوز في الحقيقة ٥٦ نزوله بدل ستيفان غيفارش المصاب باصابة ثآنية رائفة للاعب تشلسى التدني ليمتويل بوتي، من الاولى له مع المنتخب، ورأى جلكيه على الاثر ان فريقه أدى المباريات الثلاث في الدور

لكن الامور بدأت تتأزم بالنسبة إلى الغرنسيينَ في الادوارُ التالية كأن السدر انقلب على السادر، فقد اخفق مملجموهم في اللمتداء إلى المرمى، وهو ما كان جلكيه يخشاه قبل الدورة بسنتين، في غياب زيدان الموقوف ودوغاري المصاب في المباراة مع لُلسُعوديَّة، لذا قلب خطَّطه رأساً على عقب واعتمد على الارض طريقة افضل للهجوم هي النفاع وليس العكس أتور. ومرح جلكيه انه طلب من لاعبيه فصار الغرنسيون ابطآلا بفضل خط دفاع يقظ وصأب قوآمه ليليان تورام ولوران ان يَفْرَغُوا مَا عندهم فحققوا فوزاً كبيراً ولكن كان عليهم ان يسيطروا على بلان ومارسيل دوسايي وبيكسائت أُعملُهم آملاً ان يكونوا أمدا ف ليزارازو وفراتك لوبوق ومن خلفهم المباريات التالية لان البطاقات الصفر المارس فأبيان بارتيز الني اهتزت شباكه باصابتين فقط ومو أقل عدد يمز شباك مرمى البطل منذ النهائيات الاولى عام ١٩٢٠ في مقابل ثلاث في وفي 22 حزيران، وأصل الفرنسيون

شُبالُكُ الأوروغولي 1970 والطالياً 1972 والكلترا 1977 والبرازيـل ١٩٩٤. وفي دور آلـ٦١، فازت فرنسا على الباراغواي وحارس مرماها الفذ خوسيه لويس تشيلافيرت بـ"امابة نمبية" مي الاولى في تاريخ كأس العالم لبلان في الدقيقة ١٤ ( اتر تمريرةُ رأسيةً منَّ دافيد تريزيغيه بعد صمود بطولي لتشيلافيرت وزملائه. واعلن بلان أن جاكيه طلب منه التقدم خلف المملجمين نظراً إلى سلبيتهم وانه

الأول بطريقة جيئة بغضل عزيبته

وطُمُوحه أستحق ان يكون في دور

غير نادم على ذلك بعدما كان قرر الاعتزال قبل خمس سنوات. وتُخْطَىٰ ٱلْفَرنسيُّون فِي ٢ تموز عقبة امعب بفوزهم على ليطاليا بضربات الترجيح ٤ – ٢ في الدور ربع النمائي التر تعادلهما سلباً في الوقتين الاصلي والاضافي. وصرح جلكيه ان الموقف كان اشبه بآفلام الرعب لان فريقه لعب ثلثى الباراة بتركيز وسيطرة تكتيكية وفنَّية قبل أن يُصير الموقف أشد صُعوبُة، لَكُنَّ الْاقْضَلْ غَارُ فَي النهاية

ولو من طريق اليانصيب. وفي ٨ تَمُورُ، حقق الفرنسيون ما عجزواً عنه على ارضهم عام ١٩٢٨ عندما لحرزت ايطاليا للكأس بفوزها على المجر ٤ — ٢ في باريس، لذ يلغوا المباراة النمائية للمرة الاولى في تاريخهم بفوزهم على كرواتيا ٢ – ٦. وسُجلُ دَافُورُ سُوكرِ الأمَّابِةُ الْكرواتية في الدقيقة ٤٦. وعادل ليليان تورام الذَّي لم يسبق له ان سجل اصلبة مع المنتَّخب، بعد نقيقة واضلف الثانية في النقيقة ٧٠. وبعد أربع نقلاق، طردً الحكم بلان لضربه المذافع للكرواتي سلافن بيليتش على وجهه. وعلق جاكيه سيدن بيينس على وجهد، وهو بعديا على التتيجة بان تورام القذ فرنسا لاله كان كعادته خارقا، وليس ضرورياً في كأس العالم الحالية ان يكون المداف مهادما ولنا ستكون اللُّعبة ضد البرازيليين نهائياً رائعاً وكرنفالاً لكرة

\_\_\_\_ ولم يكن وصول الفرنسيين الى المباراة النمائية للمرة الاولى في تاريخهم ضربة حظء لانهم طوالً الحقَّائق الـ98 السابقة لم يتعرضوا للضغط ولم يولجهوا مواقف حرجة بقدر ما علنوا كثيراً من المهاجمين، لذا كانت افضل طريقة المولجمة البرازيليين مي احتواؤهم في وسط الملعب وليس اللجوء الى اللعب المفتوح، وقد نجموا في ذلك في ١٦ تموز عندما الحقوا بأبطال العالم السابقين لكبر خسارة في تاريخهم وبأتوا اول منتخب يتوج بطلا بفارق ثلاث أصابات نظيفة وثالث منتخب يتوج بطلأ بفارق ثلاث أصابات بعد فوز البرازيل على أسوج ٥–٢ علم ١٩٥٨ والبرازيل ليضا على ليطاليا ٤-( عام ١٩٧٠، فضلا عن انهم أعادوا الت وازن بين القارتين الاوروبية والاميركية العنوبية اللتين لحرزتا اللقب لملي مرات، ولاهم اول منتخب يتوج بطلا على رغم قد أكمل العباراة التماثية بعشرة لاعبين بعد طرد مارسيل دوسايي الذي بلت ثالث لاعب يطرد في النمائي بعد الارجنتينيين بدرو مونزون وغوستافو نيزوتي في لقاءُ الارجنتين والمانيا ١–١ عام ١٩٩٠ في

في المقابل، بأت المنتخب البرازيار ثالثٌ طرف نهائي يخفق في التسبيلُ

## الدورات الدولية في كرة المضرب

أحرز المندى لياتدر بايس بطولة الفارق بينها وبين السويسرية مارتينا مينفيس متصدرة لائحة التصنيف مُولُ أُوفَ فَايُّمُ ۗ ٱلاميْرِكَيَّةَ ٱلْدُولْيَةَ لكرة المضرب التي اليمت في ألعالمي آلتي اذاعتها لمص جمعية اللاعبات المحترفات، إلى ١٢٥٠ نقطة نیوبورت، رود **ایلاند** علی ملاعب بعدما اضافت آل رصيدها ٨٠ نقطة عشبية وبلغت قيمة جوائزها ٢٧٥ بلحرازها بطولة الجمهورية التشيكية الف دولار، بخوزه في المباراة النهائية على الافريقي الجنوبي نيفيل غودوبن آلدولية للسيدات التي اختتمت في ولم يطرأ لي تفيير على مراكز

المصنفات العشر الاوليات في اللائحة

واحتفظت الأميركية ليتنساي

مافتبورت بالمركز الثاقث، والإسبانية

أراتتشا ساتشيز فيكاريو بالمركز

حتی ۱۲ تموز:

١٥٨٥ نقطة.

التشبكية) ٥ (٤٦

المتحدة) £272

(اسبانیا) ۲۲۲۶

ومنا المصنفات العشر الاوليات

اً – مارتينا هينغيس (سويسرا)

٦- يانا نوفوتنا (الجمهوريـة

٣- ليند ساي دافنبورت (الولايات

3- اراتتشا ساتشيز فيكاريو

٥- مونيكا سيليش (الولايات

T - فينوس وليامس (الولايات المتحدة) 939؟

٧- كونشيتا مارتينيز (اسبائيا)

٨- لماتها كوتزر (جنوب افريقيا)

٩- ايرينا سبيرليا (روماتيا)

وكانت ٧٢ دقيقة كافية ليفوز بايس (٢٥ علما) على غودوين ليصبح أول لاعب مندي يغوز بلقب الدورة عند فيجلي امريترآج علم ١٩٨٤. وهو نال شيكا بقيمة ٢٩ الف دولار. وصرح: "كان أمرًا جيدا أن أفوز من لجل بلدي وامرا جيدا ان افوز من

الارجنتين أمام المانيا -- ( عام 199٠،

وفوز البرازيل على ايطاليا بضربات

الترجيح ٣–؟ بعد تعايلهما سلبا في

الوقتينُ الاصلي والاضافي علم ٩٩٤ (.

كنلك أخفق مدريه ماريو زاغالو، للذي

قلته الى احراز اللقب علم ١٩٧٠، في

تكرار انجاز الايطالي فيتوريو بوزو الذي

قَلْدُ أَيْطَالِياً إِلَى لَحَرَّازِ كَأْسَ الْعَالَمِ عَلَيْ

١٩٣٤ و٩٣٨ منزيا وكان زأضالو

يعول على مهاجمية طوال البورة

تعويض الخلل في خط الدّفاع، لكن

هؤلًا خُذَلُوه لُلُمْرَّة الاولى في سبعً مباريات اذ امتزت شباك العارس

تلقاريل عشر مرات، وهو عند الاصابات

الذي هز شباك بطل مرة ولحدة عندما

خسرت المانيا الغربية أمام المجر ٢-٨

في مجموعتهما علم 1902 قبل ان تثار منها ٢-٢ في النهائي. ودفقت كرواتيا، مفاجأة النهائيات،

أتجازين، فبلغت للمرة الاولى منذ

استقالكما عام 1991 الدور تصف

النمائي بفضل أربعة أو حُمسُّةُ لاعبين

كاتوا تواة متتخبها وهم روبرت يارني

وزفونيمير بوبان وروبرت بروسينيكي

وَّالْدِيْسَا أَسَانُوفَيِتَشَ وَفَافُورَ سَوْكَرَ، ثم احتلت المركز الثلثث بفوزها على

مولننا ٢–١. وقد توج سوكر منافا

للنهائيات برعيد ست اطبات معادلا

رقم الارجنتيني ماريو كمبس ١٩٧٨

والإيطالي باولو روسي ١٩٨٢ والايكليزي غاري لينيكر ١٩٨٦ والايكليزي سالفالوري سكيلاتشي ١٩٩٠ والروسي اوليغ سالينكو

والبلغاري هُريسَّتُو سَتُوبِيَّشُكُوفُ 1998. وكان أخر لاعب سجل سبع

اصابات في النَّمائيات البولوني غُريغورزُ

لاتو عام ٩٧٤ ، أما الرقم القياسي

وهو ١٢ أصابة فلا يزال باسم القَرنسيّ

كخلك تميز الدائماركيون

والتشيئياتيون والمكسيكيون في

الدورة. وبرز من الدانماركيين الذين

بلغوا للمرة الاولى في تاريخهم الدور

ربع النمائي في ثاني مشاركة لمم في النمائيات الشقيقان ميكليل وبريان

لاودروب اللذان مزا البرازيل في مذا

الدور قبل ان تخسر الدانمارك بشرف

٢-٢ُ. وقد وصف المدرب البرازيلي

ماريو زاغالو الحاماركيين بأتهم برازيليو اوروبا وكاد المكسيكيون

يفجرون مفاجأة على حساب المأتي

بُعْدِمَا تُقَدِّمُوا ١-٠، لكنهم خسروا ١-

اً في ربع الساعة الاخير. ولمع منمم

الممآجم لويس مرتانييز الذي حقق

اربع اعابات وتألق التشيليلتيون في

الدور الاول بغضل التناثي أيفان

زامورانو ومارتشيلو سالاس الذي حقق

أربغ لصأبات ايضاء ليخسروا امام

البرآزيليين ١–٤. وترك الباراغواياتيون

انطباعا مؤثرا بفضل أدائهم الرجولي

الذي قادهم الى الدور الثالي من دون

حُسَارَة، لَلَى أَن سَقَطُوا لِمَلَّمُ الْبُطِّلُ بُــ

اصابة نهبية فريدة ليدمل قائدهم

قفازيه من داخل الشباك ويترك

الملعب بلدثا عن انجاز آخر في مكان آخر. وخرج الالمان والايطاليون بخفي حنين لانهم لم يستأهلوا بلوغ الدور نصف النهائي. فالمنتخب الالماتي في

حلجة الى يم جنيد وسياسة جنيدة

بدل اللبُّوء ألى المفاهيم والاساليب

القديمة بالاعتماد على مجموعة كبيرة من

اللاعبين بلغ متوسط اعمارهم ٣٠ سنةً

وما فوق، وكأن ابرز الباز اهم إن

نجمهم لوثار ماتيوس حطم الرقم

الْقياسيٰ في عُدد الْمِبْارِيَّات التي شُرْكُ فيما في النمائيات والذي بلغ ٢٢

مباراة، اماً الإيطاليون فُخْنَلُوا أَنْفُسُهُم

على رغم اتهم يملكون النين من افضل اللاعبين في العالم هما روبرتو يلجيو

واليسآدرو دل بييرو الذي بدا لاعبا

وكأنت الارجنتين وانكلترا تستأهلان

بلوغ الدور نصف النهائي، لكن الارجَنْتَين قَضَّت على أمل انكلترًا بالفوزّ

عليها بضربات الترجيح، قبل ان تسقطُ

عيمه بطوعت معربيع، عبل أن مستعد بدورها أمام هواندا أ-1 في الدور ربع النمائي فخسرت الدورة نجمين هما الانكليزي الواعد مايكل أويس (١٨)

علما) صلَّمب لحدى أجمل الأصابات،

والارجنتيني ارييل اورتيفا ذو الموجهة الفردية العالية والمرة الثالثة في هذا القرن، يتخلى الحظ عن المولنديين ولكن هذه المرة عند الحلجز ما قبل الاخير. وكانت

هولندا خسرت لمام الماتيا الغربية (-1

فيّ نمائي £197 وُلمام ٱلارجئتَيْن 1—T

في الوقت الإضافي في نمائي ١٩٧٨، ثم خسرت بعد ٢٠ سنة لمام البرازيل

بضربات الترجيح T-2 بعد تعادلهما

(-( في الوقتين الاصلي والاضافي في الدور نصف النمائي ١٩٩٨ وقدم

المولنديون شأن الفرنسيين عروضا

ثابئة طوال الدورة ولذا انهالت عليهم

العروض بعشرات الملايين من

الدولارات بعدما استحقوا لقب أفضل

منتخب خاسر فائته فرصة الثالثة ثابتة.

عاديا ولم يمز الشباك قط

جوست فوئتين منذ ١٩٥٨.

وكسر ً غودوين (٢٣ عاما) الذي خَاصَ اول نَهائي مُنْذُ احترافه، ارسالُ بايسٌ في الشوطُ الثالث من المجموعة الأولى وتقدم ٢-١. لكن اللاعب المندي الذي لم يخسر ايا من ضربات ارساله في مبارياته السابقة في هذه الدورة، استعاد زمام المبادرة وكسر ارسال غودوين في الشوط السلاس وتقدم ع-٢. وتبادل اللاعبان كسر أرسالهما في الشوطين الاولين من المجموعة الثانيّة قبل ان يتقدم بايس بعدما كثرت لخطاء منافسه وخسر لرساله في الشوط الخامس وتُخلفُ أ-2 ثم أ-٥، ليقلص التتيجة الى ؟−0 ويحسم بايس المباراة في الشوط الثلمن.

ترتيب السيدات 🕏 قلصت التشيكية باتا نوفوتنا

### ١٠ - ناتالي توزيا (فرنسا) ٢١٦٢ في رالي لبنان

وصل الى بيروت من فرائكفورت بطل اوروبا للرائيات لعام ١٩٩٦ نعوم قيقانو ومدير الرالي للدكتور انطوان كرم ومدير مسار الرالي غابي الالماني ارمين شفارتـز يـرافـقـه مُسْاعِدُهُ مُلْتَفْرَدُ هِيمِر لَلاَشْتَرِآكِ فِي

وصرح للصحافيين: "نحن هنا للفُوز وُلَّلا لما شاركُنَا". وقال: "رالي لبنانُ، كُما سمعت من زملائي النين سبق لهم ان شاركواً فيه، مو مَنّ اهم واصعب مراحل بطولة الشرق الاوسط وأنا متحمس جدآ للمشاركة فيه خصوصا انه مشابه لراثى كوّرسيكا الْمصنف في بطولة العللمّ

الدرجةُ الثَّلَيَّةَ في مُصر (نُواديُ الدُرجةُ الثَّالثَةُ في لبنان) وِفارَ عليه ٥-٠

(الشوط الأول عـــر) سجلها مالك

ثم خَلَصْ بعد ظهر الاحد ١٢ منه

أَعُ وَ9ُعُ وَوَائِلُ نَزُمَهُ فِي الدَّقِيقَةُ

ويختتم المنتخب معسكره بمباراة

ثالثة اخيرة غدا الاربعاء ١٥ منه مع

فريق النَّاني الاسمأْعيلي في مدينةٌ

١٢ منه ليستكمل المنتخب استعمادته

🗣 وصل الى بيروت منتخب الاردن

للناشئين بدعوة من الاتحاد اللبناتي

لكرة القدم لاجراء مباراتين ونيتينًّ

مع منتخب لبنان الناشئين دُونَ ٦٦ سنة، الاولى في الخامسة والنصف بعد

ظَمَر غَدُ الْأَرْبِعَّاء ١٥ تَمُوزَ، والثانية

في الخامسة والنصف بعد ظُمرُ الجمعة

٧١ منه، على ملعب بلدية برج حمود.

شطرنج بيروت

بدأت امس في نلدي خريجي جامعة بيروت العربية في شارع حمد، بطولة بيروت في الشطرنج العادي بمشاركة • • الاعبا ولاعبة في اشراف الاتحاد

اللبناني للشطرنج. وتجرى المباريات وفق الطريقة

السويسرية من ستُ جُولات، مدة

وتقام في النادي نفسه بطولة الناشئين الذين قسموا عددا من

الفئات وفقا لاعمارهم. وسبق لمعظم

اللاعبين أن تأملوا لمنه البطولة في

تنظيمات تمميدية اجريت مطلع

كل منها اربع ساعات.

مساء آلاتئين ١٠ منه.

.YY

رالي لبنان الدولي آلـأً الذيّ يجرىّ فُـيَّى ١٧ و ١٨ تَمُـوز فـي رَّعـَايـُـةَ "مارلبورو". وهو يقود سيارة "بيجو ٢٠٦ س ١٦ ملكسي" من نوع "كيت كار" ويعتبر احد اسرع عشرة سَلَقَينَ في العالم ويشارك للمرة الاولى في رالى في الشرق الاوسط واستقبله في مطار بيروت الدولي رئيس اللجنة المنظمة للرالي في

### منتخب لبنان يلتقي الاسماعيلي غدأ منه مع فريق نسيج حلوان من نوادي

متتخب لبنان الوطني يواصل معسكرة في القامرة منذ ؟ تموز، فيجري تنزيبات صباحية ومسائية على الملعب الفرعي لملعب القاهرة. وقد خاض المنتخب مباراته الاعدادية الاولى بعد ظهر الخميس ٩

#### طائرة الإسماك حاقل

تقام مساء اليوم ثلاث مباريات في دورة نلدي الاسماكُ حاقل فيَّ الكرةُ ال<u>َّـطُّائُـرةً كَـالَّاتِي؛ الـساعـة</u> ٨.٠٠ الرياضي حصارات – الرياضي ترتج، السَّاعةُ ٩,٢٠ عشتروت ميفوق الرياضي حصرايل، الساعة ٢٠٠٠ ( الرَيْأَضِيُّ لَدفد — الْأسمال حاقل.

قرر أقنادي الانطوني بعبدا تلبية دعوةٌ الناديُّ الاهليُ الْمصري لزيارة التقامرة بين ١٤ أب و١٤ منه والاشتراكُ في دورة عربية في الكرة الطائرة للرجال واقاءة معسكر تدريبي للفريق استعدادا للموسم المقبل. وُمُعْلُوم ان النائي الأنطوني بات من النوائي الممتازة في اللعبة.

#### رماية حفرون أهمج

ينظم نادي حفرون لممج دورة في الرماية على مئة طبق من الحفرة الاولمبية للساعة التاسعة صباح الاحد ٩ آب. وهي مختوحة أمام جميع الرماة

#### دور المعلمين الرياضية

يقدم المركز التربوي للبحوث

افاد الاتحاد اللبنائي لكرة القدم ان

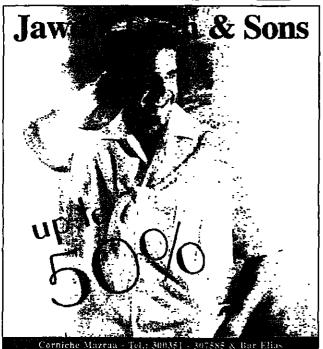
#### الانطوني الى مصر

والانماء عروضا رياضية وايقاعية لطلاب وطألبات في دور المعلمين والمعلمات للتربية الرياضية في رعلية وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة، الساعة الفامسة بعد ظهر الْجمعة ١٧ تموز في مجمع فؤاد شهاب الرياضي في جونية.

# Cheque

**OPENING SOON** 





# OGENERAL



AUTHORIZED DEALERS

ABDUL-RAHMAN SAMRA - SAIDA • ABED TAHAN & SONS - MAZRAA • AGHA SARKISSIAN - BOURI HAMMOUD AHMAD KHATIB - MAIDAL ANIAR • ANTOINE ABU GHAZALEH - AIN RIMMANEH • ASSAF BROS. - HORSH TABET/WADI CHAHROUR ATWI TRADING - OUZAI • CLIMATE TECHNOLOGY - ASHRAFIEH • DESIGNES AIRCONDITONING. & HEATING CONTRACTING - HAMRA FAKHA TRADING - HARET HRIK • G. AYANIAN & SONS - DORA/GEMAIZEH • HANI ANNAN - BOURJ BRAJNEH • HEAVAC - MAR-ELIAS/JMAIZE/ADONIS/MANSOURIEH IBAILI BROS. - TRIPOL . KHALIFEH TRADING - OUZAI/SARAFAND/TYR . MACO - ZARIF/HAMRA . MOHAMMAD JAMIL SULAIMAN - MINA TRIPOLI . MOHAMMAD JBAILI - TYR MOHAMMAD MOUSAWI - BOURJ BRAINEH . NASSAR - HAMRA . NOUNI ENG. & TRAD. - FOURN CHEBBACK . SAMI KOTOB - SAIDA . SCOOTER - AIN RIMMANEH

انشاء حركة بربرية متشددة

ديني التقى الرئيس الجزائري:

الديموقراطية موجهة ويلزمها تقدم

وزير الفارجية الايطالي لامبرتو ديني – الى اليسار – في مؤتمر صحافي مع فظيره الهزائري (أ ف ب تبلغها)

التسقى وزير الضارجيسة الايطالي

لمبرتو ديني أس الرئيس الجزائري

اليحين زروال ورئيس الوزراء أحمد

أويمين في محاولة لتمسين العلاقات

للجزائرية – الاوروبية وتشَّجيع هذا

البلد، الَّذِي يعاني أعمال العنفُّ منذ

وكــأنَّ الوزير الايطاليِّ الذي ومل لى العـاصـــة الجـزائرية ليل الاثنين

صرح ان محادثاته ستتركز على

وتُتّحفظ الحكوميّة الجزائرية التي

بسُلتمها الجيش عن فتع مُوضوعً الإضطرابات الداخلية أمام أي تدخل

خارجي، لكن ديني قال ان المواجمة

التي وترت العالاقات مع أوروبا بعد

سلسلة من المذابح ليست في مصلحة

وتسعى الجزائر الى لتفاق شركة

مع الاتباد الأوروبيّ، فيما الأحظ بيني الما تعتاج الى اظهار "تقدم ومزيد

من الانفتاح" قبل التوصل الى الاتفاق

وأشاد الوزير الإيطالي، في مأدبة

عشاء بعد وصُولُه في زيَّارة تُستفرق

٢٤ ساعة، بالتفييرات الديموقراطية

التي جـرت في الجـزائر في السنوات

الثلاث الأخيرة وابرزها اجراء الانتخابات

النيابية واظمار بعض التسامل مع

المعارضة الاسلامية المعتدلة. وقال:

"لنا هنا لاني أريد أن أفهم التحول

الداخلي المِلاد (...) انها ديموقراطية

ولفت الى أنه لا بد من مسعسالبسة

المجالات الاقتصائية والسياسية

والصقوق المدنية وحرية التعبير.

واضافً "يجب ان نعــرب عن كل

تأييدنا للنتائح التى تحققت ونشجع

الجزائر على مواصلةً هذا الطريق الذي

سيؤدي بالتأكيد الى خروجها من

وتشجع جماعات حقوق الانسان

السيساسيين الزائرين على اثارة

ٌ وتُحَرَّمنُ أيطاليا، التي كانت لها

استعمرتها سابقآ مثل ليبيآ وايران

وكوباء على أعطاء منطقية البسدر

العتوسط موقعا متعيزاً في سياستماً

الخارجية. وقد نشطت روماً في البحث

عن مخرج لانماء ما وصفه ديني

ب"تنامي أعمال العنف والارهاب" في

وتمكنت جماعة سلام كالأوليكية

تعرف باسم جماعة ساقت ايجينيو

مسار العنف والارهاب".

موضوع الدريات المدنية.

البزاكر.

موجمة ولكن عليها تحقيق تقحم

التجاري المنتظر.

ست سنوأت، على الانفتاح.

التطورات الداخلية في البلاد.

عام ١٩٩٥ واعتبرت خطوة أيجاب

في حينه. ودعيت الدكومة المُزْلِارِيّة

الى ذلك، نشرت أس صعيفة

كوتينيان دورانٌ" المراثرية أسى انُ

اللحته الحسوب مدينة ازرو التي تضم مجمعات اصناعة النفط والفساز. وأوضحت أن القلياني

كانت مُــنبـًاةً في قطار للنَّفظ بين مدينتي المدمدية وازرو على مسافة

٣٢٠ كيلومترا غرب الجزائر العاصمة.

متشددين اسلاميين نبدوا شخمين

عند حساجسز وهمي على الطريق ثم

أحرقوا جثتيهما السبت في عين دفله على مسافة ١٢٠ كيلومترا جنوب

حركة بربرية متشعدة

تريبون" أن جماعة متشددة مثمرية

جَنَيْدَةُ هدنت بتحدي سيطرة الحكومةُ المركنزية في منطقة القبائل ذات

وقتل أربعة اشخاص على الأقل في

منطقة القبائل في وقت سابق من هذا الشهر في أعمال شغب تلت مقتل المطرب الشعبي معطوب

وقالت ان الجماعة الجديدة تسمى

"التحلف من اجل تحرير القهالال" ﴿

(اكسال) ومسعناها الارض باللفسة

الإمازيفية التي يتحدث بما البربر.

وأضافت أن هذَّه الجماعة أصدرت أول

بياناتها لشرح جدول أعمالها السياسي

الذي يتشمن سقاطعه جميد

المشروعات التى تملكما الدولة وجميع

ووصفت "لا تريبون" أنجبوعة بانما

متشددة تسعى الى انفصال منطقة

القبائل حيث يطالب البربر بان تكون

اغتمم الامازيفية لغة رسمية الى جالب

واللغة العربية هي أللفة الرسمية

الوحيندة في الجزائر وبدأت الدكومة

تشجيع الغمل بققون جنيد يوجب

استخدام اللغة العربية في كل الأعمال

الرسمية بداً من الخلس من تبوز في

ويفشن كثير من الهزالريين إن

يعنى تنفيذ جماعة البربر السلجا

تمنيدها مزيداً من العنف إذ يمكن إ

يتحول الاف الرجال اللين أمجأ

الدكومة بالاسلمة أمحاربة أأمتشيط

الاسلامبين الى مقاتلة الوي الاحن.

الذكرى الـ ٣٦ لاستقلال الجزائر

فرنسك

المؤسسات والذَّدمات التي تقدممًا .

على صَعيد آخر، أفادت صديفة "لا

غرب العاصمة.

الغالبية البربرية -

لحضور الاجتماع، لكنما تخلفت عثه

الشرطة أبطأت الذميس العاشي

اللحظة الإخيارة مفسول قنبلة

موسى دعا الادارة الاميركية من واشنطن

الى مراجعة جهودها في عملية السلام

واضاف ان "السياسات الاسرائيلية تمدد امن المنطقة كلما واستقرارها

وتمثل ايضأ تمديدا لميبة الولايأت

بتحدة وتطعن في صنقيتها كقوة

لها مصالح ضُخُمة ومُتنوعة فَي

المنطقة، وفي دورها كـوسيط نزيه

قادر على حماية قواعد سألأم

الوثيق مع الولايات المتحدة (شريكين استراتيجيين في السلام)"، مشيراً الى ان القــامرة "ســاننت أخــر الجــمـود

الاميركية لاعادة العطية السلمية الـ، مسارها على رغم أننا تعتقد أن هذه

الجنمنود تمثل الحند الادنى المطلوب

ومن المؤسف ان الحكومة الاسرائيلية

الوقت امراجعة آلموقف وللعمل معاً

لايجاد بدائل تضمن الترام كل

الأطراف مبادئ السلام كما لتفق عليها

وشدد على أن مصر تواصل للعمل

السلام والامن والتنمية

الاميركيَّة، فُرأى ان "افتتاح الْحوار

الاستراتيجي بين البلدين الجمعية

لْمَاضَى يُمِثُلُ ٱلْصَلِّعُ الثَّالِثُ فَي مِثْلُثُ

نهبي تعتمد عليه العلاقات". واوضح ان "الضلع الثاني يتمثل في التعاون العسكري الثنائي النلجع والذي تجري

مراجعته مرتبن سنوياً من طريق ألية

رفَّيعُة المِسْتُوَّى للتَّشَّاور"، في أَشَارَة

المشتركة. وان "الضلع الاول مو لجان

المشاركة في مبادرة (الرئيس المصري حسني) مسارك -- (نائب الرئيس

الاميركي أل) غور التنمية الاقتصادية

ولكد أن "مذه المبادرة تتقدم بنجاح

وتركز على المجالات الاقتصادية بينما

يُسْعَىُ الحَوَّارِ الاستراتيجي الى اكمال ال<u>عالاقة العسكرية والاقتصا</u>لية

الناضجة واقامة مؤسسات لهذا المثلث

الذهبي من اجل علاقتنا الاستراتيجية

وامزيد من تدعيم الاركان الثلاثة التي تقوم عليما العلاقة ومي السلام

والامن والتنمية". وابدى رغبة البلدين

أَفِي أُسْتَكَشَّافَ ٱلْبَاتَ يَمَكَنَ مَعَمَا

التماون بطريقة بنآءة اقليميا والنظر

في طريقة التفاعل كشركاء في

مُجالاتُ عالمية جديدة. والولاياتُ

المتحدة هي القوة العظمى ألوحيدة

ومصر قوة اقليمية في العالم العربي

والشرق الاوسط وافريقيا وحوض

البحمر المتوسط وفي ما يتعلق

بالعلاقات المصرية – الأميركية فان

. أمدافنا النمائية تتطابق ومي الدفاظ

وابرز "اهميـة تعاون البلدين في

مجالات نزع الاسلحة وفتح حوار بين

العرب والعبالم الاسلامي يترعمه البلدان لدعم التسامح والتفاهم بين

ودعيا أأى تحويل الشبرق الاوسط

منطقة خلية من أسلحة الدمار الشامل

بلا استثناءات، "لأن منح اسرائيل

اعقاء او استثناء من معايير ضبط

التسلح الدولية لن يجعل الشرق

الاوسط بما فيه اسرائيل اكثر أمنا

وسلامة". و"على اسرائيل ان تدرك

ان أمنها لا يقع خلف ترسانة من

الاسلحة، بل في بيئة اقليمية مستقرة

ولن سلامتُها ليُّسَت في تبني سياسة تسليح غلمضة بل في أندماجها الكامل

ومدر من "دخول منطقة الشرق

الاوسط في سباق أحلاف عسكرية ا

مشيرا الى توثيق التعاون العسكري

بین ترکیا واسرائیل، وحض علی

أأعمل لاقامة نظام اقليمي يضمن أمنا

التسلح على أسس ثلاثة مي القضاء

على اسلحة الدمار الشامل والقضاء

على نظم اطلاقها وتدعيم شبكة من

اجراءات الثنقنة وتقليل ترسنات

جهود في العبث

الاماًرآتية صرح موسى ان الدعوة

الاميركية الى اجراء مفاوضات مباشرة

بين أسرائيل والفلسطينيين مي

من الخطورة لن تثقَّذُها محادثة هنا او

واضاف ان "مصر ان تقول

للفلسطينيين اجتمعوا مع أحد او لا

تجتمعوا (...) ولكن ندن متأكدون من

ان مذا الاجراء مو مجرد جمـود في

للعسبيثُ لا تُؤْدِي أَلَى شَيَّ مَعْ الاسرائيليين"، داعيا الولايات المتحدة

الى "ان تقف بحـــزم ضـــد الموقف

ولُـفُت الى ان "الرابع من ايـار

تاريخ مـمم. فـاذا لم يتم تنفـيــدُ

الاتفاقات فأن منظمة التحرير ستعلن

الدولة الفلسطينيــة، ولمم الدق في

هذا الموقف ازاءً تراجع أسرائيل عن

موقفها، وعندئذ نرى ان هناك تأبيدا

ضّخما وكاسحا لمذا الموقف على

مجرد جمود في العبث".

محادثة مناك".

وفي مقابلة مع صحيفة "الاتحاد"

متساويا مع اقل مستوى ممكن

في المنطقة".

الثقافات والحيانات المُحْتَلُفَة".

على السلام والاستقرار".

أأى لجنة التنسييق العسا



تَتَنْيَاهُو عَنْ التوصل الِّي "تَفْاهُمْ مَهُمْ

في شأن المرحلة الثانية من اعادة

اعلنت واشنطن امس ان مفاوضین فلسطینیین واسرائیلیین سیجرون مفاوضات مباشرة بعد عودة الزعيم الفلسطيني يلسر عرفات من زيارته عباس (ابو مازن)۔ للصين الربعاء، في الوقت الذي تُدَدُّث رئيس الوزراء الاسسرائيلي بنيسامين

> اتتَّشار الَّجيشُ الاسرائيلِّي في الضفة وصرح الناطق باسم وزارة الخارجية الاميـركـيـة جيمس روبن انه "عندمـ يعود عرفات سيكون هناك اجتماع مُباشر بين الجاتبين (...) الفكرة هي جمعهما مباشرة". وقال انه لا يتوقع

ومعلوم ان واشنطن تسعى منذ ضعــة أشــمـر الى أقناع تتنيــامو بالإنسحاب من نسبة ١٣.١ في المئة أُخْرَى مِنْ اراضي الصَّفَةَ الفربِيَّـةَ في المرحلة الثـانيـة من اعـادة الانتـشـار، وسسيلة لاعسانة اطلاق المفساوضيات أمتوقَّفة على المسار الفلسطيني منذ

ن يشارك عارفات ونتنياهو في

ودعت وزيرة الخارجية الاميركية مادلين اولبرايت الجمعة للفلسطينيين والاسرائيليين الى لجراء مفاوضات مياشرة في ما يينهم للتغلب على المصاعب التي لا تزال تعترض التوصل الى اتفاق. وقابل الفلسطينيون مذه الدعوة بفتور، بينما تحمست لما

واكدت مصادر فلسطينية في غزة انه يجرى الاعداد حاليا لاجتماع بين

#### المجلس الاشتراعي أمهل عرفات اسبوعين لتعديل السلطة

راء الله (الضفة الفربية) --وص ف اممل المجلس الاشتراعي الفلسطيني رئيس السلطة الفلسطينيية ياسر عرقات مجدداً لاجراء تعديل على الحكومة الفلسطينية

وتلا رئيس المجلس احسد قسريع (ابو علاً) نص رسالة وجمما عرفاتُ أنى المجلس طلب فيها مهلة اسبوعين اخرى "لاستكمال المشاورات"، من وكان المجلس الاشتراعي اوصى في أب الماضى باقالة الدكومة الفلسطينية اثر فتح تَحقيق في قَضايا فساد واهدار للدال العامر وحدد مهلة لتحقيق ذلك، مددت مرارآ. وفي غضون ذلك توفي اثنان من أعضاءً مجلس السلطة الفلسطينية واقعد المرض ثالثاً.

وقالت ميصادر مطلعة ان عرفات يسعى حالياً الى عودة رئيسُ الدائرة السياسية في منظمة التحرير الفلسطينية فاروق القدومي ومسؤول التعبئة والتنظيم في حُرَّكةً "فَتُحُّ محمود عنيم (ابو ماهر) الى مناطق السلطة الفلسطينية من اجل ضمهما الى تشكيلة جليدة للقبيادة



الرئيس المديني جيالغ زيمين والزعيم الفلسطيني ياسر عرفات يعرفان ثلة من حرس الشرف لمام قاعة الشعب الكبرى في بيجينغ

المحلي الدكتور صائب عريقات ان "السلطة الفلسطينية لا تعارض مبدئيا وزير الدفساع الاسسرائيلي اسسحق ورير موردخاي وامين سر اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية محمود عقد اجتماعات مع الحكومة الاسرائيلية لكن المسألة الركيسية هي ألا تكون هذه الاجتماعات مضيعة للوقت بل ان بنتج منهسا قسرارات". وأوضح ان واجتمع نتثياهو امس مع وزير البني

الموقف الفلسطيني مو رفض اعادة للتحتية الوطنية ارييل شارون ووزير التفاوض على أي من النقاط الواردة في المبادرة الاميَّركيّـة والتي اعلنَت السلطة الوطنية الفلسطينية قبولها للدفاع اسحق موردخاي ووزير التجارة والصنَّاعة تاتَّان شَـارانَسكي، في لطار بمـــــا" ـ ولُفتُ الى ان "المشكلةُ التي المجلس الوزاري المصغير للشؤون السياسية والأمنية. وقبل بدء الاجتماع ابنغ رئيس الوزراء الى وقد من اليهود الأميركيين المبادرة الامبركية". انه "في الاسابيع الاخيرة لحرزنا تقدما

ورأى انه "اذا كـان الفلسطينيـون

جانين في سعيهم الى السلام فلا

يجوز آن يوقفوا المفاوضات بسبب

مشروع بناء ، في اشارة ألى مستوطنة

"هارُحَـُومـــا" في جــبُل ابو غنيم ٌ في القــدس الشــرقــيــة التي اوقف

الفلسطينيون المفاوضات مع اسرلطيل

احتجاجاً على بدء اعمال البناء فيها في

ونسبت الاذاعـة الاسرائيليـة الى

بسؤولين اسرائيليين ان نتنياهو قد

يكون مستعداً للموافقة على أنسحاب

مَن عَشرة في المئة من الضَّفة الغربية

مع ترتيب خَـاص الْتُـلاثة في المئـة

الاخرى يقضي بابقاء الصلاحيات الامنية

فيما ورخص البناء في يد اسرائيل.

ونقلت عن مراقبين سياسيين ان

واولبرايتَ الْتِي حَاولتَ انجاز الاتفاق من طريق مكالمات ماتفية طويلة بلا

كُذَلك تسبت الى مصادر في البيت

الابيض ووزارة الخارجية الاميركية ان

أتُصالات مع الطرفين وقد تتخلي عن

دور الوسيط في العملية المعقدة. واضافت أن الطاقم الوزاري يواصل

الاتفاق مع الفلسطينيين قبل نماية

الاسرائيّلي السابق ديفيد ليفي على

آذــر تطورات عـمليــة التــفــاوض

واجتمع موردخًاي مع ليـفي ليل الاحد محاولاً اقناعه بالعودة الى تولي

منصب وزير الخارجية. لكن وزير

الخارجية السابق لا يزال يرمن عودته

بتنفيذ المرحلة الثانية من اعادة

الموقف الفلسطيني

ورفع الجسانب الفلسطيني امس

تَحفُظُهُ عَن عقد لقاءات مباشرة مع

الباتب الأسرائيلي، فقال كبيـر

المفاوضين الفلسطينيين وزير المكم

المقدّمات ، الخلفيّات ، الوقائع ، الأبعث اد

المراسلات الدبلوماسية الموثقة ١٩٧٧–١٩٧٨

بيروت ونيويورك \* واشنطن والجنوب \* اسرائيل والعرب \* الدولة و"الثورة" \*

الحيش والمليشيات الحدودية \* السيادة والقاومة \* الناحل والخارج \* ما يرى وما لا يرى

الفلسطينية – الاسرائيلية.

الانتشار في الضفة.

واطلع تتنياهو وزير الضارجية

"نتنيسامو ارمق الولايات المتسد

عرفات في الصين

للتسوَّصل الى اتفساق مع الولايات المتحدّة (...) لقد توصَّلنا آلى تُفَّاهم مهم في شأن الانسحاب الاسرائيلي وفي شأن احترام الفلسطينيين تُعمَّداتهم". وانتقد الدانب الفلسطيني لرفضه أجراء مفاوضات مباشرة معً

وبث التلفزيون الصيني أن جياتغ

ـــرائيلي هدم منزلا يعـــود بأن اُلمَنْزَلَ بني مَن دون رَحْصَةً. (رويترز، و ص ف، أب ي ب، أ ش أ)

تواجهها ألمفاوضات ليست نتيجة عدم عقد اللقاءات بل نتيجة رفض نتنيامو

ووصل الزعيم الفلسطيني ياسسر عـرَفُـاتُ امِسُ آلَى الصين حَيْثُ لَقَيْ استقبالا رسميا في ساحة تيان أنَّ مين. وأجسري مسمادثات مع الرئيس الصيني جيلتغ زيمين.

ويعتبر عرفات اول زائر يستقبل في هذه الساحة منذ زيارة الرئيس الأميركي بيل كليتتون في ٢٧ حزيران الماضيّ. وعـرض الزعـيمُ الفلسطيني الذي تُستُمر زيارته ثلاثة ايلم ثلة منَّ حرس للشرف واطلقت المنفعية ٢١ طلقة كما يجرى لدى استقبال رؤساء

عرفات في اسلام اباد حيث رأى ان القوة النووية البـأكـستـانيـة هي أمر البدابي جدا" للعالمين العسربي والاسلامي، وقال ان البرنامج للنووي الباكستاني يماثل البرنامج النووي

جرح فلسطيني

على الصعيد الامني، افادت الشرطة الاسرائيلية ان عبوة ناسفة انفجرت قرب "بيت الشرق" المقار شب الرسمى أمنظمة التحرير الفأسطينية في القنس الشرقينة فأصيب

وروی شـمـود عـیـان ان البـیش للفلسطيني صُّبري كراَمةٌ في بلدَّة سلوان داخل حسسدود البلدية الاسرَّائيلية لمدينة القدس، مبررا ذلك

قَالُ لَعَرِفَاتَ: "لَقُدُ اقَمِنَا عَلَاقَاتَ تُنَائِيةً منذ اكثر من ٣٠ سنة وجرت تغيرات عدة على الساحة الدولية خلال هذه الفترة، لكننا ابقينا علاقات ودية ودعمناً ۗ للقضية الفلسطينية. واضَّافَ: استواصل دعم فلسطين من دون كلل في معركتها من اجل حقوقها الوطنية

وأوضحت ان ابو سرايا اصيب حين ركل حقيبة كأنت موضوعة امام "بيث الشرق" أذ حركما إلى الامام، الامر الذي ادى الى اتفجارها على ما يبدو. وقالت ان خلفية الانفجار غير معروفة. واتهم عضو السلطة الفلسطينية المكلف ملف القدس فيصل المسيني متطرفين يمودا بزرع القنبلة.

بما البيش. وصرحت ان "الاردن سيب

وخلص المؤتمر الى ضرورة توفير

ونظمت العؤتمر الذي افتتح السبت في رعاية الملكة نور الجمعية الدولية للنَاجِين من الالغام بالتعاون مع الملال الاحتمار الاردني ووقعت عَمَّان على المحتمد معاهدة أوتاوا لعظر استخدام الالغام الارضيثة ألمضادة للافراد وتجميعها ونقلها لتصبح ثامن بلد عربي ينضم الى المعامدة التي وقعتما

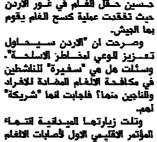
خمسة دولارات. ونجح الاردن علم ١٩٩٥ في نزع الالفنام من الموقع الذي تعمد مُفينَّهُ المسيح على الضَّفة الشرقية لنهر الاردن، واكدت وزارة السياحة ان

رب مس مس من من من من من الاردن حيث تفقد الاردن حيث تفقدت عملية كسح الغام يقوم

وألناجين منما؟ فلجابت لنما "شريكة

باستضافتها المؤتمر، لفت الأنتبأه إلى حدود الاردن العتاخمة لاسرائيل في الشمال والغرب التي تضم ٤٩٠ حقلُ الفام مَزَرُوعَةُ بربعٌ مليونُ لفم، لزيلُ منها نصو ٩٠ الفأ عــام ١٩٩٢، ويصاب في الاردن سنويا خمسة الى عشرة اشتناص بفعل اتقبارات الالغام آلمزروعة منذ (٢ سنّة.

# الملكة نور تفقدت كسح حقل في غور الاردن:



المؤتمر الاقَلَيْمي الاول لأصابات الالغام واعادة التأميل في الشرق الاوسط أَلَّذِي استَضافتُه عمَّان بمشارَّكة ٢٠٠ خبير وناج من الالقام يمثلون ٢٠

معلومات دقيقة عن مولقع حقول الالفيام في العيالم، وانشياء مراكير لتأميل التاجين من الاعاقات التر يسببها انفجار الالفام الارضية. ودعاً آلى بلورة برامج لتسدريب الناجين ليستعيدوا قدراتهم الانتلجية الى اقصى درجة ممكنة

وقالت الملكة نور التي وصفت الالغَّام بانما "الحرب التي لا تنتميُّ ان الاردن "لم يستورد ألَّغُلَّما لرضيَّة بنذ علم ١٩٧٤، ولم يصدرها ولا ينوي ذلك مستقبلا" ومو يأمل في المصول على مساعدات مالية خارج لازالة الالغام من اراضيه بحلول سنة ٢٠٠٠، خصوصاً ان كلفة ازالة اللغم الواحـــد وتُفكيكُه تصل للى الفُ دوّلار، بينماً لا تتجاوز كلفة زرعه

# "شُريكة" لكافحي الالغام والناجين منها

عملن – من باسل رفايعة: زارت لمس الملكة نور زوجة الملك

المنطقة تشكك في امكان التسوية

السلمية. وهذه المُواقف الاسرائيليَّة تمثل تخليـاً واضحـاً عن المعلييـر

والمبادئ التي قامت عليها العمليةُ



البلكة نور ترتدي سترة واقية من الشظايا لدى تفقدها عملية لزالة الالغام المضادة للافراد من حال في غور الاردن امس. (أ ف ب تيليفوتو)

ويؤكسد الخبسراء ان المسروب في الشرق الاوسط استقرت عن تركُّ الملايين من الالفام الارضية التي لا تزال تقستل المدنيين وتشسوههم، وتشير تقديراتهم الى وجود اكثر من ١٠٠ مليون لغم ارضي محفونة في العالم، تُصَفِّماً في مُنطقة الشرق الاوسط وما يزيد صعوبة كشف الالفام تغيير مواقع بعضما تتيجة اتجراف الترية وتأثير العوامل المناذية

شخص يقتلون شمريا في العالم ويشوه نحو ١٢٠٠ بسبب الالغام الارضية التي تتركها الصراعات الدولية المسلحة، ويؤكدون أن ٩٠ في المئة من الالغلم التي استخدمت في الدروب من صنع الولَّديات المتحدة أو تُدخُل في صناعتها عناصر من صنع

وتشيير اللجنة الدواسة للملب الاحمر الى ان الالفام منتشرة في لبنان وسوريا وفلسطين وقطاع غزة ومصر وليبياً والسونان والصومال، الى جيبوتي واريتريا والعراق وتونس والصُدرةُ المِفَريية، كَما تَنْتَشَر في قُدول الاسلامَـيــة مــثل ايرانَّ، وافغانستان وانربيجان. وتعبد منطقية الشبرق الاوسط وشمال افريقيا من اكثر مناطق ألعالم

تلوثا بالالغام. وكاتت معلمدة اوتاوا التى اقرت علم ١٩٩٧ اقتردت فرض حظّر دولي على انتساح الالفسام وتخسزينها الارضية على تلقى العلاج والشفاء.

واستخدآمها وفي العام نفسه تأسست الجمعية الدولية الناجين من الالفام لمساعدة ضحايا للمتفجرات

وكان مختبر عسكري لميركي

كشف في حزيران ان العراق زود قبل حسرب الخليج عسام (199 رؤوس مواريخ غاز "في اكس" القاتل. وقال رئيس اللبنة الخاصة الامم المتحدة

المكلفة ازللة اسلحة الدمار الشامل

العراقية في حينه ان نتائح الفحوص

التي ليريت في المذَّتبر الأميركي "لّا يرقى اليما الشك".

على صعيد آخر، أعلن الصزب

الشيوعي العراقي ان جنث ٢٩ رجلًا وامرأة كانوا مسجونين في العراق منذ

عَلَمُ ١٩٩١ ۖ سلمتَ الَّى دُويِهم، متمما

بفناد باعدام هؤلاء بلا محلكمة وتضمن بيان وزع بالفلكس على

وكالات عالمية للانبأة لائحة بأسماء ٢٠

قتيلا بينهم جثث سلمت في ايار

وحزيران الماضيين الى اسر أصحابها

العام نيلز فرنزن ان السلطات تعتزم

ترحيل سُتَّة عُرْاقيينُ تشتبه في علاقة

بعضم بالرئيس العراقي صحام

حسين ولزيارة البعض الأضر دولاً

تتممما وأشنطن بدعم الارهاب منها

تعلن السلطات الميركية الاسباب

الموجبة لترحيل مقيمين في الولايات

سوريا وليران. وهذه المرة الاولى

فّي مَحَافَّظَاتَ النَّجَفُ وَكَرِبُلاءٌ وَيَابِلُ. 🗣 في لوس اتطس، عسرح المثني

المستوى الدولي". وأفيادت وكالة الباء الشرق الاوسط" المصّرية أن مـوسي عـقـد سلَّسلة اجتماعات فيّ مقر اقامته في واشنطن خلال عطلة نماية الاسبوع، فالتقى نائب وزيرة الظرجية الاميركية توماس بيكرينغ ومساعد وزيرة الخارجية لشؤون الشرق الاوسط وشمال أفريقيا مارتن انديك. ونقلت عن مصادر ديبلوماسية ان المدادثات تركزت على سبل دفع عملية السلام وعلى آخر تطورات الجمود الاميركية فَّى ضُوءُ اقتراح اسراكيل ادخال تقديلات عدة على الافكار الاميركية المتعلقة بتنفيذ المرحلة الثانية من اعادة الانتشار العسكري الاسرائيلي في الضفة الفريية، وأكد أهبية تنفيذ الْإَتَّفَاقَاتَ البَوْقَعَةَ وَضَرُورَةَ أَنْ تَكُونَ مبادئ مــوَّتمر مــدريد هي الاطار

المرجمعي وان تشمل مبعداً الارض مقابل السلام. وسبق أموسى أن التقي وزيرة النارجية الاميركية مادلين اولبرايت الجمعة على أن يجتمع اليوم مع رئيس لجنة الاعتمادات في مجلس التوأب الاميركي بوب لفينغستون ورئيس اللجنة الفرعية لاعتمادات العُمليات الخارجية في المجلس سوني كالامان وعضو اللجنة النائب نانسي بيلوزي. كذلك يلتقي رئيس الوكالة الاميركية التنمية الدولية المشرفة على أنفأق المساعدات الضارجية

برليان اتوود وتوقعت محصادر مطلعة في واشنطن أن يبدث موسى مع أعضاه الكونفسرس في محساريع خفض المحادث الاتحاد التحادية خفض المساعدات الاقتصادية الاميركية لمصر أعتبارا من السنة المالية المُقبِّلة التيُّ تبدأ في تشرين الاول، اذ من المقرر أن تنظر لبان الاعتمادات في مجلسي النواب والكونفسرس في مسوارتة الساعيات الخارجية في وقت لَاحَق من هذا الاسبوع. ويتفق معظم الاقتراحات المقدمة

الى المجلسين على خفض المساعدات الاقتصادية المقدمة الى مصر بنسبة عشرة في البئة السنة البقبلة أو ندو ٤٠ مليــون دولار الى ٦٧٥ مليــون دولار.

## رشید یواصل محادثاته فی دمشق للتعاون في مجالي النفط والغاز

شأن التعاون التنائي في مجالات النفط والغاز، فيما بدت بغداد متفائلة بنتلاج الفحوص المخبرية المضلعة الذاصة بغار الأعصاب "في أكس". وأفانت لاوكالة العربية السورية

للبناني على البحر المتوسط. 🕏 في بقياد، اتم عت صحيف

مستمرة بين قبقبين من أجل تعزيز التعاون المشتارك لما فيه خيار

ستعدادها لاعادة ضخ النفط العراقي الخام عبر خط الانابيب العراقي الذي يمر بالاراضي النسورية ويعب في ميناي بالياس السوري وطراباس

المفروض على العراق وأبدت تفاؤلهاً بنتـاكح الفـــوص المضادة في هذا أَلِمِثِلُ فِي فَرِنْسًا وَسَوِيسِرا. وُفَالَتَ ان " انعله استـــفنام العراق غــاز الأعماب في تسليح رؤوس مـواريح محمرة لم يكن آلا بالونا اطلقه الاميركيون لتحقيق جملة امداف تصب في هدف مسركسزي هو أعساقسة رفع

المشتركة للشعبين".

# واشنطن تعتزم ترحيل ستة عراقيين

#### التحصار الجائر". واكدت ان "الفحوص التي ستجري في فرنسا وسويسراً في محمد رشيد محادثاته في دمشق مع الشهر الجأري ستثبت سلامة موقف نظيره السوري محمد مامر جمال في العراق ، مكررة رغبة بغداد في اقفال مُلْفَأَتُ الاسلامة في اقرب وقت.

للانباء "ساقا" أن الوزير السوري رحب برشيد والوفد البرافق له "أملا ان يكون هذا اللقاه بأكبورة للقباطت

ونقلت عن الوزير العسراقي، الذي وصل الاحسد الى مستشق في زيارة رُسمية، "سعادته والوقد المرافق له بزيارة سوريا ولاتي ستسلمم في تطوير العلاقات الثنائية بين البلدين وتعنزيزها وخنصوصنا في البجنال الاقستسمادي بما ينستم ألعصلتمة

وكأقت بغيلد أببت مرات عبة

"الاسوشيتدبرس" أن المتهمين ينفون أي علاقة ثمم بالنظام العراقي ويدعون قمم يواجمون خطر الموت في حال عودتهم الى العراق. (و ص ف، رويترز، أ ب)

# من التوسط في خطة سلام قباتها أحزاب المعارضة الرئيسية في الجزائر أضار عربية قصيرة

الملك حسين استقبل بيريس

عمان ~ وص ف ~ استقبل امس الملك حسين في عمان رثيس الوزرا الاسرائيلي السلبق شمعون بيريس وبحث معه في تولُّف عملية السَّامُ واوضح مصدر رسمي أن بيريس الثقى بعدمًا الَّقي مماَّطرة عن السياسة الاسْرَاكِيلِيَّةَ فِي الْمُنْطَقَةُ فِي الْكَانْكِينِةُ القَيَادَةُ فِي عَمَانَ وَلِي الْعَهِدَ الْأَمْيِر عَسَنْ بن

وقال في محاضرته إن "الوقت قد يكون حان لتغيير الدكومة الاسراتيلية" اليمينية التي يرأسها بنيامين نتنياهو. واضاف: "لم اصوت لنتنياهو ولم اطير رأبي". وشدد على لله "لا يود ان يرى القدس وسط خلافات". ذلك أن مصير العدينة المقدسة "يهب إن يقرك ع للمفاوضات النمائية .

#### البشير يعد بالقضاء على التمرد

الذرطوم – وص ف – أكد الرئيس السودائي عمر حسن أحمد البشير ان جيشه سيدرر البلاد من حركة التمرد التي تسيطر على عناطق واسعة في جُنوب وقالٌ في زيارة مقاجلة قام بما الاحد الكبرى مدن الجنوب جوبا "لقد الرزا ان نطمر هذه السُّنة كل البناطق من الشمردين وان نمرر كل شهر من القراب الوطني من الاحتلال والا نترك أي متمرد دلخل العدود". ونقلت عنه صحف للفرطوم أمس أن الجيش السوداني "تقدم في شوق البلاد وحرر معظم الاراضي منحقا المزيمة باعداده النين ولوا الادبار".

#### وفاة جندي اميركي في الكويت

الكويت – وص ف – أفادت السفارة الأميركية في الكويث أمس أن جندياً لَيركياً تَوفي الاحد لدى مشاركته في تحريبات عسكرية في الصحرة الكويتية. وأشارت الى أن التقارير الاولية تؤكد أن الوفاة طبيعية" وأن جثمان البندي سينقل الى الولايات العتدمة ولكن لن يكشف اسمه الَّهل الْلاَغَ

ورفض الناطق باسم الصغارة لارد على سؤال عن المكان الذي قبض فيه الجندي ونوع التدريبات التي كـان يشارك فهما، قائلاً أن تتفاصيل فمافياً ستعلن لادقاً من وأشنطن. ويتّمركز في الكويت ندو ١٥٠٠ جندي لميركي يبعلون دوريا المشاركة في مناورات في اطار الفاق الدفاع المشترك بين الوقيات المتحدة والتعويب الذي وقع عقب ُحرب الطليع علم (١٩٩).

#### مستقبل استفتاء الصحراء الغربية

نيويورك – رويترز – مرح الامين العلم للامم الجدمدة كوفي اللي أبص اله سيرفع تقريراً بطول ١٥ ليلول بوضع فيه ما أذا كان ممكناً لمراه استخداه على يستقبل الصدراه الغربية المتازع عليما بين النغرب وهيمة كالوثينياريو". وقال أنه "أنا الشع بحاول هذا ألوالت أنه لا يزال ثمة لجعبال فيكتر اللهيد خطة التسوية فسأقدم جدولاً زهياً معدلاً مع تقريري الى مجلس اللهن أسالها اذا اتضع من ناحية الحرى ان خطة التسوية لم تعم فعاللة، غالب المع المنابع توميات دول استعرار ملاحية تفويض مينورسو في التقرير الدائرة، التعرار 

# الموقع جامز لاستقبال السيامة الدينية قبل الاحتفالات ببدء الالفية

January Miles

الاتحاد الأوروبي يدعو لوحدة ألبان كوسوفو

بروكسيل – و ص ف – دعا أمس وزراء الخارجية للدول الـ ١٥ الأعضاء في

الاتحاد الاوروبي "زعمه البان كوسوفو الى الوحدة وأتخاذ موقف مشترك" تمهيداً

لاجراء محَانثات في المستقبل لأيجاد عل تفاوض لازمة الاقليم الصربي ذي

وأصدر الوزراء للنين اجتمعوا في بروكسيل إعلاناً جاء فيه ان "وفد البان

كوسوفو الى هذه المفاوضات يجب أن يكون قلاراً على التفاوض بسيادة وتالياً ان يكون قلاراً على تمثيل مجموعته". وأقروا ضمنا بضرورة مشاركة "جيش تدرير كوسوفو" في أي عملية لإرساء السلام في الاقليم. وحذروا من ان "خطر

تَدَمُّورُ سُرِيعٌ لِّلازَمَّةُ لا يزالَ قَائَما ۗ وأبدوا 'قَلقَّهم الْعَمْيُق لاَسْتَمْرارُ الْعَنفُ

وارتفاع الفسلار البشرية في كوسوفو وخصوصا في صفوف المنبين". وأكدوا إن "المسؤولية الأولى" عن المعارك تقع على عاتق بلغراد وعليما تالياً أن "تجد

幕 في بريستينا كبرى مدن كوسوفو، أعلنت الرابطة الديموقراطية لكوسوفو

أن ألبانيين قتلا وان ١٢ جرعوا في هجوم شنته أمس القوات الصريبة على قريةً

يبتشأن قرب سوفاريكا على الطريق بين بريستينا وبريزرن في الجنوب. وأضافت الرابطة التي يتزعمها ابرهيم روغوفا أن المواجمات كانت متواصلة منذ مساء

كليول — و ص ف، أ ش أ — شنت أمس قوات القلاد الطاجيكي أحمد شاه مسعود مجوماً على المواقع التي احتلتها حركة "طلابان" الإسلامية في مقاطعة فارياب في شمال أفغلتستان على حساب الميليشيات الأوزبكية للتي يقودها \* مرابعة الله المسالة المسالة

وَصِرح نَاطَق باسم مسعود أن ٤٠٠ من مقاتلي "طالبان" قتلوا في المعارك

وكان مُقَاتَنُو الدركة الإسلاميّة لّلتي تسيطر على أكثر من ثلث أراضي البلاد

وأفادت مصادر مستقلة أن قوات "طالبان" تمكنت من السيطرة على ميمنة

وقال علملون في منظمات السائية غربية ان الدركة ولجمت مقاومة محدودة

عند استيلائها على المدينة، واضافوا ان "مقاتلي طالبان مظوا ميمنة من دون

نيـروبي – و ص ف – نددت الحكومة الأريتـرية أمس بـ "المعامـلات غيـر الإنسـانية" التي يقع ضـداياها المواطنون الاريتريـون الذين تطردهم السلطات

وجه في بيان صدر في أسمرة ان نحو ١٤٠٠ لريتري يقيمون في اثيوبيا

وكانت السُلطات الأثيوبية أعلنت السبت أنها أوقفت أكثر من ألف عضو في

جبمة تحرير الشعب الاريتري يقيمون على أراضيها ويشكلون "تهديدا للامن

الوطني". واتهمتهم بالقيام "بنشاطات تجسس ونشر حملة لاذكاء جمود

في غضون ذلك، ومل إلى أديس أبابا وزير الدولة التونسي لشؤون المغرب

وافريقيا صادق فيثلا للقيام بوساطة جديدة لحل النزاع الحدودي بين اثيوبيا

ولريتريا. وسيجري محادثات مع رئيس الوزرا الاثيوبي ملس زيناوي قبل أن

وتأتي للوسلطة التونسية بعئما زار الرئيس الاوغندي يوويري موسيفيني

عيلي (الدونيسيا) – اب – حـذر رئيس اركـان القـوات الاندونيـسـيـة في

ن المقاطعة الاضطرابات في ظل مطالبة "جبعة تدرير تيمور

مقاطعة تيمور الشرقية الكولونيل سوبادي السكان التيموريين من رفع العلم الانفصالي المستعمرة البرتغالية السابقة. وقال ان من يخالف هذا الامر

الشّرقية" وأتصَّارها بالانفصال عن جُلكرتا أَلتي غزت قواتها تيمور الشّرقية عأمٌ. ١٩٧٥ قبل ضمها الى اندونيسيا السنة التالية.

المتحدة الى تيمور الشرقية جمشّيد مآركر الى ديلي الاطلاع على الوضع.

ويتوقع حصول تظاهرات في ديلي هذا الاسبوع مع وصول مبعوث الامم

وقال الكولونيل سوبادي ان السلطات ستتحرك امعاقبة كل شخص يرفح

تايبه – و ص ف – افاد مصدر رسمي صيني ان وزير العلوم والتكنولوجيا

واُوضَّحَ لَلمسَوُّولَ فِّي مُعمَّدُ الابدَّاثُ التكنولوجية في تايوان شين شيان شيه

ان زهو لن يزور الجزيرة بصفة كونه وزيرا، بل بصفة كونه استأنا في عامعة

تودُّ مؤسسة عوياً أن تلفت انتباه زيائنها وعملانها الكرام بأنَّ المدعر

عاطف محمود سنجر لم يعد يعمل لديها ولم تعد له أية

صلاحية في استلام أو اصدار شيكات او فواتير أو أية أوراق رسمية

تحمل اسم المؤسسة. وفي حال ارتكاب أي مخالفة يرجى التكرم

بالأتصال على الأرقام التالية: ٢/٦٢١/٧ (١٠)

بيجينغ. وستكون زيارته الاولى لمسؤول رسمي صيني بهذا المستوى.

علماً غير العلم الاندونيسي الاحمر والابيض، لكنه لم يوضح طبيعة التدابير التيّ

اديِّس أَبَّاباً واسمرة الأُسبوعَ الْماضي الْقَيلمُ بِمُسْاعٍ حُميدةً. كُمَّا تُتَوَّاصلُ مَسَاعيًّ الوسلطة التي تقوم بها مهمة السلام التابعة لمنظمة الوحدة الافريقية.

يُتُوِّجُهُ ۚ إلى اسمرةَ لَّجرا؟ محادثاتَ مع مسؤولين اريتريين.

الجيش الاندونيسي يحذر انفصاليي تيمور

مقربين من أعضاء جبهة تدرير الشّعب الأريتري الطّعَمة في اسمرة أوقّفوا في اليام الثّلاثة الخيرة تمهينا لطردهم في اطار "حملة مكثفة من المصادرات

الأثيوبية ودعت المدِّتمع الدولي الى "إدانة هذه الانتهاكات لُحقوق الانسان".

عاصُمة مقاطعة فارياب وغالبية أراضي المقاطعة بمجوم خاطف مستفيدة من نزاع

للسيطرة على المدينة بين قائدين محليين داخل الميليشيات الاوزيكية.

وساطة تونسية في النزاع الاثيوبي – الاريتري

وجمُّوا ۗ اللَّحد صَّفَعَهُ قُويَّهُ إِلَى دوستَّم للذي يعتبر احد ابرز اركان المعارضة

الأُحد بين الْقُولَتُ الصريبةُ والانفصاليين الآلبان في قرية ستاري الشمالية.

هجوم مضاد لمسعود في شمال أفغانستان

البنرال عبد الرشيد دوستم.

المسلحة لنظام كابول.

قتال فعلي وواصلوا تقدمهم علَّى الفور".

تهدف ألى زرع الذلاف بين الشعبين".

ستتخذ في حقّ المخالفين.

وزير صيني في تايوان اليوم

الصيني زهو ليلان سيزور اليوم تليوان.

## كيريينكو يواصل زيارته لطوكيو ساعيأ الى تجسيد التقارب

# هاشيموتو يتحمل مسؤولية الهزيمة وكاجيياما وأوبوشي مرشحان لخلافته

اللبيرالي الديموقراطي سييروعو كالبياما

ريوتارو هاشيموتو استقالته ثمثا

لاخفاقه في معالجة الازمة الاقتصادحة

التي أدت آلى افــراق ثاني أكــبــر اقتـصاد في العـالم في أخطر ركـود

وبدا هآشیموتو (۲۰ عاما) حزینا

ومسرهقسا، وهو يقسول في مسؤتمر

صحافي عقده في مقر حزبه الليبيرالي

الديموقراطي بعد ساعلت من اعلانّ

النتائج للرسمية الانتخابات والتي

أكدت الدُسارة الكبيرة للحزب، أنّ

"كل ما حصل هو تتبجة خطأ لي.

أتني أتحمل مسؤولية الهزيمة الكبيرة

(...ً) كل هذا يعـــود آلى نقص

وْجأَه في النتائج انه من أجل (٦

عضُّواً كلتواً يمثلون الحزب في مجلس

الشيوخ السابق تمكن ££ فقط من

استعادة مقاعدهم. فيما حصل الدزب

للديموق\_راطي المعارض على ٢٧

مَعَمَّداً في مُقَابِلُ ٨ ﴿ فَي المجلس السابق. اما الحزب الشيوعي، فحصل

على أكثر من ضعفي عند مُقاعده اذ فاز بـ 10 مقعداً في مقابل ستة

غير ان الحزب اللجييرالي

الديموقــراطي لا يـزال يســيطر على

العلَّابية في مجلس النواب، ومو الاهم

بين مجلسي البرامان الياباني. وأشار

الامين العلم للحزب كواشي كاتو الى

أن ألفائرين في الانتخابات من العرب

ولجمعت الصحف اليابانية على

وصف الهزيمة باتها اتهام من الشعب

الْيـــاباتي الْحكومــة هاشـــيــمـــوتو بالمســـؤوليــة عن تفـــاقم الازمــة

الاقتصادية خصوصا ان مراكز الاقتراع

شهدت لقبالا استثنائيا يلغت نسبته

٥٨,٨ في المئة من المسجلين في

اللوائح الانتخابية. وأشارت ألَّى الله

مع لرتفاع معدل البطالة وعمليات

الأفلاس آلكبيرة ووصول الكثير من المصارف الى حد الافلاس واتميار

معنويات لصحاب الشركات، أنرك

اليابانيون تدريجا هجم الازمة التي

تعانيما بلادهم التي كانت لفترة خلت

مثالًا للنجاح الاقتّصادي في العالم.

ولخص رئيس أتصاد أرباب العمال

الْرئيــُسْيَ تأكــَاش ايماني شــــــور

الناخبين بان المزيمة تعكس استياء

اليــابائيين الذين يريدون "جــمــودا

سياسية سريعة للخروج من الركودا

واتخذ رئيس الوزراء المستقيل

فى مولجهة الازمة قراراتُ عدة جاءت

خلافا لما كانت تتوقعه الاسواق التي

أظمرت تشككما وتصفظما ففى

ئىــســان ۱۹۹۷ ، رفــعت حكومــــــه

الضريبة على الاستملاك من ثلاثة الى

خمسة في العلمة ما جمد

<del>الاست مالك</del>وراهن على التقشف

لخفض العجنز فى الموازنة مخالفا

دعوات الشركاء الفربيين ابالاده

وأوساط رجال الاعمال لاعتماد حوافز

خسريبسيسة لاعسلاة لطلاق الالة

ويذكر أقه منذ موجنة المضاربات

الاقّتصادي.

أوبوشي (٦١ علما).

شهده في تَّلريخه.



رُكِيْسِ الوزراه اليابائي المستقيل ريوتارو ماشيموتو مستقبلاً نظيره الروسي سيرغي كيريينكو في طوكيو أمس.

## موسكو تحصل على ٢٢,٦ مليار دولار قروضاً دولية لتأمين استقرار الاقتصاد

الاقتصادية الضاغطة وانهيار اسواقها المليــة ، توصلت مــوسكو امس الى لتغلق مع صندوق النقد الدولي والبنك الدولي تصمل بموجب على قروض دُولُار لسنتين ١٩٩٨ و١٩٩٩. بينها ٨.٤/ مليار قبل نهاية السنة الجارية. وابلغ كبير للمساوضين الروس التولي تشوبليس الى الصَحَافَيينَ في مؤتمر صحافي علقده في موسكو مع مغاوضي الصندوق جون أودلينغ سمي والبنك للدولي مسايكل كسارتر. انَّ **دولار والبنك الدولي ١٠٧ مليـار دولار** واليسابان ٢٠٠ مآيسون دولار لسنة ١٩٩٨ - وقى ١٩٩٩ ، سَـيْـسُـلهم الصندوق بآ . ٢ ملياري دولار والبنك الدولي بـ ٤٠٦ مليارات واليابان بـ ٩٠٠ مليون دولار اي ما مجموعه ٧٠٨ سارات دولار. ولوضح ان بلاده موافقة مجاس ادارة الصندوق. الذي سيعقد اجتماعاً الاتنين المقبّل. دفعة لولى من المساعدة الدولية الشاملة الموعدودة لروسيها. وقيال: "تدن مقتنفون أن هذأ القرار سيعزز اجرااات الحكومة لتأمين استقرار الاقتصاد والطريق باتت مفتوحة الأن لتطبيق خطة مواجهة الازمة" التي قدمتما للحكومة في نهاية حزيران

في المقابل، شُددُ اودليْنغ سم على وجوب حُفض روسيا العجز في مـوازنتــمــا من ٢٠٨ فَي الْمِئــةُ فيُّ ٩٩٧ للى ٥,٦ في المئلَّة من الناتجُ النطخلي في ١٩٩٨ و ٢.٨ في المئــة في ١٩٩٩. وكانت موسكو طّلبت ما بين ١٠ و١٥ مليار دولار للخروج من ازمة لا سابق لما تُمحد بأنميارُ سواقما المللية وخفض قيمة عملتها وسكل تشوبايس عن استمال خَفْض قَيمة الروبل. فَلَجَابٍ: "لَم تعد

الماضي الى مجلس دوق الدولة.

وسبق للحكومة للروسية ان اشارت قَبِلُ ٱلموافقة على القرض الى ان خنفض الروبل وارد نظرا الى نفياد لدتياط المصرف المركزي الذي اتفق مئات الملايين من الدولارات لمماية العملة الوطنية. وكسسان رئيس الوزراء الروسى سيرغي كيريينكو أجرى قبل سفرة الى اليهان مسمسادثات طويلة مع مفَّاوْضَى الصندوق والبنك الدوليين. ونقلت عنه وكألة الترفاكس

مناك الان أي ضرورة لنلك". ووصف

فرضية خفض الروبل بانما "حمقه".

على كُل القضايا الرئيسية ذات ( و ص ف ، رويترز. أ ب)

الروسية المستقلة " توصلنا الى اتفاق

#### سيجتمعون في ٢١ تموز الجاري لاختيار خليفة لماشيموتو الني أنقرة: لا قاعدة اسرائيلية في شرق تركيا ستتولى حكومته تصريف الاعمال ويتـوقع المراقـبـون ان يخلفـه في رَكَاسَةَ الوزراء لحد اثنين من ابرز اسرائيل نفت تدريب طيارين أتراك شخصيات الدزب هما أمينه العام السابق سيروكو كلجيباما (٧٢ علما) ووزير النارجية السابق كييزو على قصف صواريخ ستنشرها قبرص



لرئيسان الروسي بوريس يكتسين والقبرحي غلافكوس كليريدس في الكرملين لمس.

نفت اسرائيل نبأ نشرته صحيفة 💎 لاحترام التعمدات التي قطعاها في "جريت" التركية مفانه ان طبارين أتراكاً تدربواً في اسرائيل على تنمير مواريخ ارض – جو معاثلة أصواريخ سُ ٢٠٠٠ ألتي طلبتها قبرص من روسياء في حيّن نفت القرة أنباءً عن أَقَامَةً قَاعَدُةً أُسُرِاكَياية للتُجسس في شرق تركيا.

عد دخر

. . . ند ت

وقالت "حريت" ان ست مقاتلات تركيب من طراز "ف 11" اجبرت تركيب من طراز "ف 11" اجبرت ترحيف من طرو ف المبادي تصديدات السيوع الماضي في قاعدة شديدا في منطقة النقب في جنوب السرائيل على تفادي اجمازة الرادار والتشويش الالكتاروني وكأنلك على عسليات فسمف لصواريخ معاثلة لمــوَاريخ "س٢٠٠"، فــيــمـا كــان القبيارصة اليونانيون يتدربون في لَّتِي تَعَارِضَ تَركِيا نَشَرِهَا فِي قَبِرضَ. وأصدرت وزارة الغارجية الأسرائيلية بياقاً جاء فيه أن "اسرائيل وتركيا اعلنتا أكثر من مرة في السابق أن علاقاتهما ليست موجمة غد هدف معين"، وصرح ناطق باسم الوزارة أن التقرير الذي نشرته "حريت" ينطوي و على محقد وسخف وكذلك مي التقارير عن الشاء قاعدة اسرائيلية في شرق تركياً. وكرر أن التحالف الأسرائيلي التركي لَيْسٌ مُوْجِها صد أي طَرَفُ

وفى انقرة نفت وزارة الضارجية التركية معلومات نشرتها صحيفة كريستيان ساينس مونيتور" الاميركية عن بناه قاعدة جوية حلاياً في شرق تركيا لتستخدمها اسرائيل لأغراض التجسس على الدول المجاورة. وقالت ان أهذه الإنعاظة لا اساس لها من

وفي موسكو أفادت وكالات الابباء لْمَطَيَّةً لَنَّ لَلرَئيِّسَ الْقَبَرِصِّي عُلَافَكُوس كليسريدس أكسد للرئيس الروسي \_بوريس يلتسين ان نيقوسيا تعتزم فعلا شراء الصواريخ الروسية المضادة للطائدرات. واوضح أنَّه في حال "معاودة المُسَاوَحَـاتَ أَو تَقَـدُمُهَـا (مَعَ زَعَـيُهُ القبارضة التراك رؤوف بنكطاش) فأن م وصول الصواريخ سيؤخر كي لا يقلب المر رأساً على فقب". وتقلت وكسالة "أيت وحنت وحسانه التسار السال الروسية الرسمية عن الناطق باسم الكرماين سيسرغي بريضودكو أن كايريس, ودانسين أبنيا "استعدادها

الى ولشنطن للبحث في العالاقات الثنَّائيَّة والشُّؤون العسكرية. (رويتــرز، و ص ف، ا ب، ي ب)

وقت سلاق في شأن تسليم هذه الصواريخ. وقد سلهم العقد الذي وقع

في كَانُونَ الثَّاتِي ١٩٩٧ والبالغة قيمُتَّه

٠ ٤٢٠ مأيون دولار في التوتر السائد

<u>والقُب ارصَّة الاتراكُ، أعلَنَ الرئيسُ</u>

لآتركي سليمان ديميريل أنه سيزور

الشَطَرُ الشمالي لقبرص في ٢٥ تموز

لافتتاح مشروع تركّي لتزويد القسمُ الشمالي من الجزيرة مياهاً للشرب. وقال : سأنمب في ٢٥ تموز حاملاً

أأمياه آلى جمهوريّة شمأل ُقبرص

التركية" المعلنة من جانب ولحد والتي

وتعتزم تركيا بالاشتراك مع شركة

نروجية نقل نحو سبعة ملايين متر مكعب من مياه الشرب سنوياً بواسطة

بالونات عملاقة عاكمة فوق سطح أأبحر

الى "جمهورية شمال قبرص التركية".

الجنزالُ السماعيلُ حقي كارداي امسُ

وتوجه رئيس اركان ألجيش ألتركى

لا تُعترف بها سوى انقرة.

حالياً في الجزيرة.

ابخازيا: مقتل ٥ جنود روس

وزارة الداخلية الجورجية أمس ان خُمَسـة جنود روس من قـوة حـفظ السلام المنتشرة في أراضي جممورية ليخازيا الانفصالية غرب جورجيا قتلوا مسآء الاحد عندما انفجر لغم في سـيـارتهم في منطقـة غـاليّ وجـرح خمسة جنود آخرين في العادث. وتشرف القوات الابضارية على

منطُقة غلَّاي التي تُشهدت موَّلِدِهاتُ عنيفة في ايار الماضي. وتنتأشر قوة السلام التابعة لمجموعة الدول المستقلة والمؤلفة خـمــومــا من جنود روس، على خط الجبمة بين أبذازيا وبقية المناطق للجورجية منذ انتحاء النزاع بين الانقصالين الابخاز والجورجيين عام ١٩٩٣ ، والذي أدى الى سقوط لكثر

من سبعة الأف قتيل،

السجن سنتين وأربعة أشهر لبرلوسكوني لإدانته بتمويل غير مشروع للاشتراكيين

قضت أمس محكمة في مدينة ميلانو في شمال إيطاليا على زعيم المعارضة اليمينية الملياردير سيلفيو برلوسكوني بالسجن سنتين واربعة الشمر وتَغريمه ١٠ مليــارَاتُ ايــر بتمويل للدزب الاشتراكي الإيطالي بزعامة بتينو كراكسي بطريقة غير مشروعة وحكمت على كراكسيء رثيس الوزراء الاشتراكي السابق الذي يعيش في المنفى الاختياري في

ولن يمثل برلوسكوني، الذي لم يدضر جلسة المدكمة، ألسجن لان المكم ليس نمائيا والقانون الإيطالي

لا يجيز تنفيذ العقوبة ما دام في الإمكان أستثناف الحكم

٢٢ مليار آير (١٢.٣ مليون دولار)

تونس، بالمستجن اربع سنوات وتفريمه ٢٠ مليار لير ايطالي

(۱۱,۲ مليون دولار).

وكانت النيابة العامة طابت السجن سنتين وستة اشمر وغرامة ١٢ مليار لير لبرلوسكوني الذي اتهم بتزوير حسابات مجموعة "فينفست للاتصالات التي يملُّكما ليستمكن من تمويل المزب الاشتراكى على لمو غير مشروع. وأظهرت التَّحقيقاَت انُ

انتقلت بين كانون الثناني (٩٩) وتشرين قثاني ١٩٩٢ من مندوق "فينتفست" الى مندوق كراكسي

عبر حسابات مصرفية في سويسرا. وقال محامو النخاع أن هذا المبلغ هو ثمن حـقـوق البث التلفـزيـوني المتوجبة على شركة "آلٌ ايبيريان" الإنتاج السينمائي المرتبطة بأُفيننفست والتي يملكها رجل الاعمال التونسي طارق بن عمار للذي أكد ان المبلغ كان مخصصا لمنظمة التحرير للفلسطينية التي تربط زعيمها ياسر عرفات مداقة حميمة

بكراكسي. وقد حكم سابقاً على برلوسكوني مرتين، الاولى بتممة التزوير والثانية بتهمة رشوة مفتشى الضرائب

وصدر عفو عنه من الحكم الإول بالسجن ١٦ شهراً، فيما استأنف الحكم الثـ اني بالسـّـجن ٢٦ شــمـرا الذي مدر قبل أيلم. أما كراكسي فكان فرّ الى تونس عام ۱۹۹۲ وصدرت عليه لحكلم بالسجن مجموعها أكثر من ٢٤ سنة بتهمة للفساد

(و ص ف، أ ب)

صورة من الارشيف لوزير الخارجية البابالى مورة من الرشيف التقطت في ١١ كانون الثانى ١٩٩٦ للأمين العام السابق الحزب كيب زو أوبوشي يتحدث في ندوة عر "مستقبل أسيا" في الرابع من حزيران ف لدد فنابق طوكيو. غداة المزيمة النكراء التي مني بما حزيه في الانتخابات الجزئية امجلس الشَّيوخ، قدم رئيس الوزراء الياباني

التي شــمــدتمــا البــلاد في نمــاية الثماثينات، اعتمدت اليلبآن سيع خطط لتنشيط الإقتصاد كانت أهموا في نيسان الماضي وبلغت قيمتها ١٦٦٠٠ مليــار بن ياباني (١٢٨ مليار دولار أميركي) لَّكتُما كُلَّتُ من

وتفاقم الشعور بالازمة مع التراجع السريع لسعر ألين الذي فقد اكثر من أُ في المئة من قيمته منذ مطلع السنة، الأمر الذي عكس فـقـدان الاسواق العالمية ثقتما بالاقتصاب وتمكنت حكومة هاشيموتو في تموز من وضع خطة لتـصـميح أوضاع المصارف التي ترزح تدت عبه ديون هالكة لا تصمَّى، لكن اعلانها جاءً متأخراً بعد أشهر من التردد

من جمة أخرى، الغي ماشيموتو زيارة رسمية لفرنسا والولايات المتحدة كان مقررا ان يقوم بما الاسبوع المقبل. الا انه لم يطرأ لي تغيير على برنامج زيارة رئيس الوزراء الروسي سيرغي كيريينكو لطُوكيو. وُقَالَ هاشيموتُو في مَوْتَمره الصُــدُــافُي، "لا أريد أي خُطوةُ الَّى الوره في العــلاقــات بين اليــابان وروسيا آلتى بدأت تحقق تقدما وهي في طريقها الى تغيير جدري (...) بمعــزل عن لســـــقــالتي ينبــفي أن تُستُمر العلاقات بين ألبليين (...)

سألتقي كيريينكو بهته الروح". وفي اول زيارة يقوم بما رئيس وزراء روسي لليسابان، يطمح كَـيـريينكوُّ الى المـصـولُ على أولُ تجسيد عملي اقتصادي للرغبة في التقارب التي اكدها ماشيموتو والرئيس الروسي بوريس يلتسين العام الملض، وهو وقع مع أوبوشي امس أتفاقاً لحمانة أستثمر أت القطّاع للخاص اليـاباتي في روســـيـا وجددا خمس سنوات أتفاق التعاون الفضائي ولتفاقا يتعلق بقرض قيمتا ٨٠٠ مليــون دولار لصناعــة القــحم الروسية قدمه مصرف "اكسبورت

لمبورت بنك". واستقبل الامبراطور اكيهيتو والامبراطورة ميشيكو رئيس الوزراء الروسي وزوجته وتلقى منه دعوة من يلتسين لزيارة روسيا. ويشار الى لقه منذ عام 1920 لم يزر امبراطور ياباتي موسكو. (و ص ف، رویترز، أ ب)

لا محاكمة انطالية للعسكريين الأميركيين في حادث التبليفيريك

تريئتي (ابطاليــا) – و من ف – قرر ٱلْقضَّاءُ الايطالي عدم محاكمة العسكريين الأميركبين السبعة

لا يُمكِّن مذاكمة العسكريين السبعة مُبِيِّ في غياب تشريعات ملائمة. ً واعلَّن الجيشُّ الاميركي من جمته في واشنطن الجمعة أحالة قبلاد

المتورطين في حادث اصطدام طائرة عسكرية اميركية بسلك التيليفيريك ادى الى مقتل عشرين شخصا في منطَّقةُ الالب الايطاليةُ في كافاليزيُّ في شباط الماضي. واعتبر قاضي التحقيق في محكمة ترينتى كارلو اتكونا صباح أمس انه

الطّائرة وملاحما اللنين تسببا بالدلنث على محكمة عسكرية.

# أظهرت أخر الاحصائات التي أجرتها شبكات التلفزيون في الاكوادور أن

رئيس بلئية العاصمة كيتو المحامي اللبناني الأصل جميل معوض من حزب السوقراطية الشعبية يتقدم في الانتخابات الرئاسية منافسه المليونير الغارو تويوا تنجر ألموزء وجــه في أخــر تُعــداد لامـــوات

المقسرعين أن الفارق بين سعوض ومنافسه هو بنسبة ٢,٦ في المَّنَة، في حين أن هامش الخطأ في الحصاء هو ١.٦ في المثة. وأوضح آلناطق بلسم سبع شبكات التلفزيون أن هنه النسبة أكثر من

كافية لضمان فوز معوض. التي أجرت أحصاء منفرداً أن معوض متقدم منافسه بسبع نقاط وحُـصل التـبأس بعـد اعلان نوبوا نفسه فائزاً استناداً الى توقع انصاره تقدمه بنسبة ثلاثة في المُئةُ، وقالُ: "ليمـا الاكـوادوريون، أشكر الله على

وتدخل رئيس الدولة فهاب الاركون لازالة الغموض، وقال أنه لن يكون قادراً على اعلان فوز معوض بعد صدور النتائج الرسمية غدآ الربعاء. وأنه أضَّافُ مع ذلك ان الارقام التي تبتها جمعية شبكات سند التلفزيون "تتمتع بصدقية".

كذلك أعلن جميل معوض فوزه عبر التلفزيون، قائلًا أن أنتصاره سيكون "أنتيصاراً لكل البيلاد الثه سيكون رئيساً لكل الاكولدوريين . وهو يستعد لتسلم مقاليد السلطة فى بلاد تعتبر الافقر بين دول اميركا اللاتينيــة وتوليــه منذ سنوات أزمــة

الاكوادوريين الـ ١٤ مليونا دون عتبة الفقر. وتبلغ نسبة البطَّالة ٩.٥ في المئة من اليد العاملة فيما ويمكن ان ترتفع ألى ٤٣ في المئة اذا احتسب الباعة المتجولون والعمال الموسميون. لما التضخم فيبلغُ ٢٤ في الْمِئَة، في حين يبلغ العــجـز في الخّـزينة ٥,٠ أ مليار دولار، بينما ارتفعت الديون

الْفَارِجِيةَ أَلَى ١٦ مَلِيارُ دولارٍ. وتعاني الاكوادور كثيراً المَفاض للموز والسابع للكلكاو. اسعار النَّفط لانها تصدر ٢٦ في المئة من انتاجما النفطي البالغ ١٨٠ الف



نظم أمس البــروتـســــــانـــّ، في ايرلندا الشمالية مسيراتهم السنوية فَّي نكرى انتصَّار الملكُ البروتستانُّتي وليم أوف اورانج على الكاثوليكي جِيمس الثلتي عام ١٦٩٠ في معركةً بُوين، وذلك في ظل اتقسام واضح في صفوفهم سبيه مقتل ثلاثة أولاد كالثوليك حرقاً وهم نيام ضمن سلسلة من أعمال العنف بعد منع

كاثوليكي في مدينة بورتاداون. وأوقف رجلان لاستجوابهما في مِقَتَلِ الإولادِ الإشقاءُ الثَّلاثة في

ودعت "جـمـعـيــة اورائج" نريده اليـــوم هو يوم سلمي في

وفي منطقــة بلاغي قــاد الزعــيم المحلي للجسمعية روبرت اوفسرائد مسيرة الى حاجز للشرطة منعها من التــقــدم الى حي كــالاوليكي. وتلا البيروتستسانت بيسانآ نددوا فيه

.ودعا بعض الزعماء البروتستانت

واعتبر القس وليم بنفهام "أنه بعد هجوم الليلة الماضية (قـتل

البُريطاني طوني بلير الاسبوع الماضي المُفط عليه من أجل السماح بدخول المسيرة البروتستانتية التي الكاثوليكي. في المقابل، أصرً فرع الجمعية

يتظاهر البروتستات في بورتاداون.

## الاكوادور: آخر تعداد للأصوات يشير الى فوز معوض بالرئاسة

برميل يومياً، من دون ذكر الاضرار الناجمة عن ظاهرة التيتيو المناخية والتي تضرب شؤاطىء ألبلاد المطلة على المحيط الهاديء. وتجنب معوض قطع الوعود الرنانة.

وبعندمنا وعند بالعنمل على تضعيل النشاطات الاقتصادية في البلاد، شدد على أن ذلك لن ينسطقَق "بين ليلة وضعاها". وتمكن من كسب شعبيته باعلان عزمه على محاوبة الفساد أمستشري والظلم الاجتماعي، واستفاد أيضًا من دعم الركيس المظوع الليناني الاصل عبد الله بوكرم منافسه المليونير نوبوا واعتباره ايأه

ومعلوم أن الاشمر الستة التي و ربح من المستوم التسبية التي حكم خلالما يوكرم أومات البلاد الى اخطر ازماتها السياسية، فعين فايبان الاركون رئيسا انتقاليا مدة 1/4 شهراً بعد اقالة يوكرم "لعدم تمتعه بقواه العقلية الكاملة".

ويبدو أن الناخبين تجنبوا خوض تجربة جنينة مع شخص يدعمه بوكرم ويدعى انه مرشح الفقراء مع نه يقر بثروة شخصية تبلغ مليار دولارُ وأن لا خبرة سياسية له. **ً** 

في المقابل، ركــز مـعــوض على خبرتّه السياسية. فمو لم يصل الى المُقَعَد النيلي مرتين فحسب بل تولي لعضا وزارة ألعمل بين عامي ١٩٨١ و١٩٨٤ في اطار الحكوم الديموقراطية المسيحية برئاسة اوس فىالدو مورتادو. كىنىك نجح في تدَّقيق انجَّازاتٌ مهمَّة لدى رئلسَّتَّه بلدية للعاصمة ما لكسبه ثقة التاخبين. ولدى اعلان فوزه غير الرسمي قلل معـوض: "ادعو الجميع الى التــــــرك

وعدم التزام ألصمت (...) علينا أن نعمل على جعل الاقتصاد مستقرأ بمساعدة الجميع وزيادة الانتاجية مئة في المئة وخفض التضخم بنسبة ١٠ في المئــة قــبلّ نمــايـة ولايتي سنة ويستطيع معوض أن يعتمد ايضاً

على الموارد الطبيعية الضخمة آلتي تختزنها بلاده البالفة مساحتها ٩٠٠ ٢٧٥ كيلومتر مربع وتعتبر، الى غناها النفطيء ألمصدر آلعالمي الاول

## صدمة مقتل الاولاد الكاثوليك ظللت المسيرات البروتستانتية في ايرلندا



سكان كاثونيك في أورمو رود في بلغاست يرفعون اعلاماً سوناً حداداً على الاولاد الثلاثة، ندى

الى ذلك، سار ندو مئة من أنصار الجمعية في حي أورمو رود الكاتوليكي في شمّال بلفاست الذِي غطى بالاعّــلامّ الســود من دون أيّ حابث باستثناه إننار خاطىء بوجود قنبلة آخر المسيرة. ودعي خبراء المتفجرات في الجيش الى الكشف على رزمتين مشبوهتين بعد اتصال من مجمول أكد وجودهما مدعياً أنه ينتمي الى "جيش التحرير الوطني الايرلندي" المنشق عن

"الْجيش الجمموري الْإدرلندي".

وللسير صباداً.

وقدم البروتستاتت النين دعوا

وشأود السكان الكاثوليك النين

اصطفسوا على الرمسيف بصبمت

الموكب تحت المطر. ورفعوا أعلاماً

سُوْداً منددين بـ"مُسَيِّرة الذَّلُ". (أب، رويترز، وص ف)

مسيرة للبروتستانت من دخول حي الى تعليق مسيراتهم تنازلآ بخفض منطقة بِاليِّـموتِّي على مـسـافةٌ ٦٠ ۗ عدد المشاركين فيها والتزلم الصمت

كيلومتراً شَمللُ غُرب بَلْفاست. الوقوف بصمت فترة معينة احتراما لذكرى الضحايا. وقال كبيـر أمناء الجمعية جون ماك كري: أن ما

بالسكان الكاثوليك النين اعترضوا على دخولهم وكذلك بالشرطة ولجنة

للنين صمموا بجريمة قتل الاولاد الى اتهاء المواجهات المستمرة منذ اسبوع في مدينة بورتادوان۔

ولاد)، سيكون سير جمعية أوراج ١٥ دقيقة في غارفاغي رود انتصارآ أجوف آتُنه سلَّيكون في ظُّل نعوشُ الاولاد الثلاثة النينِ ما كانوا ليعلموا حتّى ما هي جمعيةً أورائج". وكان بنغهام أهد أربعة زعماء بروتستانت للتقوا رئيس الوزراء

البروتستائتية في بورتاداون على المِضّي في المواجــهـــة، لكنه دعـــا البروتستانت في المناطق الاخرى الى عُدم الانضمام أليه. وقال الناطق بلسم فرع الجمعية في بورتاداون ديفيد جونز أن علالة كريسي كوين التي فقدت أولادها الثلاثة تلَّقت فَى المآضي تمديدات. وادعى أن الجريمة كان يمكن أن تحمل حسى لو أم

# نرجبو عدم استعميال الزمور فريق عمل جدرانيات يعمل لأجلكم داخل نفق ساسين **ASSURANCES** BANQLIE LIBANO-FRANCAISE UNICERAMIC S.A.L Nell N PhellallyStar

والحماية، ثم ان الجناح الشرقي تقدم لقلب في الألهة مشتريا، هذه العلاقة بين بائع ومشتر

راحت تتراجع من المستوى القومي الي

المستوى الوطني الى المستوى العائلي الى

في التعليق الأخير تظهر حدة الانفلات

من الْتحليل الموضوعي الى الأشارات الخاصة

جدا، والتي لم يستطع الاستاذ الكبير الا أن

يقع معهاً في خطأ التصغير للقضاياً الكبرى

وربما لأغراضً ذاتية بحَّتَة، الا أن اشأرة

"ظَلِ البوارج" تقودنا الى تصريح أُخر لقد

طوّف ميكلّ في محاضرته في قضايا كثيرة في طريقة عابرة فقد استغل نظرية الواقع

التُفتراضي مرة اخرى ليربط بين الضعف

السياسيِّ لـ "قلبُ الامة" والتَّخُوفُ غير

المنطقى من ولوج القارة المندية الى الخليج

من الابواب الثلاثة، فقط لانما ملكت السلاح

النووي، وكأن من يملك هذا السلاح

يستطيع في اشارة منه ان يركع العالم،

لقد ناقشنا منذ مدة وقبل آشارات الاستاذ

شبه القارة الهندية وما يمكن ان يمثله مز

اخطار بيئية في الاساس ولكن ليس من العقل ان نتناسى ان هناك مصالح عالمية لا

تتيح لكِّل من ملك سلاحا فتاكا أن يفرض

ميمنته السياسية على اي منطقة يريدها،

خصُّوصا اذا كانتُ هذه المُنطقة هي الخليج،

والمثأل واضح فرغم ملكية اسرائيل لسلاح

نووي لم يخضع العرب، وما زالوا يقاومون،

وقد استعصت منطقة مثل جنوب لبنان على

القنبلة النووية الاسرائيلية حتى الآن، كما لم

يستطع البيض في جنوب افريقيا ان يحتفظوا بالسلطة فقط لانهم امتلكوا

"القدرة النووية"، اما ان اردنا ضرب المثال

من كلمات ميكل فقد قال وفي المحاضرة

نفسها: "أن واشنطن لم تعد تسمح للاعب

مهما بلغ ولعه بالقمار السياسي ان يواصل اللعب بمنطق تعويض النسارة اليس في

ذلك اجابة عن تساؤله السابق، أن قررت

القارة الهندية - بحسب رأيه - ان تولع

اماً النقطة الله في ودي ان

يفسر لنا سر عضب العراق... مل وو

غاضب منا ام من نظامه ام من المجتمع

الدولي؟ واذا القينا العتب على انفسنا

كعرب فمل نما ألى هيكل ان بلدا عربيا

استباح العراق واغتصب فتياته وشرد اهله،

وطرد ثلاثة ملايين عراقي خارجه وحرق آبار

نُفطُه، ام ان ذلُّكَ بعضَ نَتاجَ الديكتاتَوريةَ المنغمسة بترياق القوة الفظة في بغداد التي

كان حريا على هيكل الاشارة اليها مباشرة

في معاضرته، لقد تهرب اكثر من مرة من

تسمية الأشياء باسمائها متعللاً بأنه لا يريد

ان بذكر اي اسم كأنه يظن ان تلك

التحليلات السياسية، كلما التي يؤكدها

يمكن أن تدور وسط الفضاء المجرد، ولعلنا

يسل أن حرر ر تلاحظ أنه عاد ألى ذلك الامر في حديثه

المطول مع جريدة السفير عندما قال للمحرر

"مرام عليك، حرب الخليج "احتلال الكويت

وتدريرها" كلها اثيرت لمصلحة اسرائيل...

ولسوء الحظ أن بعضُ الزعماء تصرفُوا في

طريقة ادت إلى هذه النتيجة" حتى لو قبلناً

نظرية المؤامرة فمن المسؤول عنها؟ لم

المشكلة حقيقة اننا وكما قال هبكل "ما

يتغير العصر" ولم يكن الاستاذ ميكل 🌉

اذكر في وسط الثمانينات اثناء عقد

مؤتمر وزراً؛ الخارجية العرب في الكويت

بِينَما كَانُ يَبِحثُ فَي شأن عُرِبي، فَاستَشَاط

فاروق القدومي غضبا - وهي طبيعة لازمة

لبعض السياسيين العرب وقال ما معناه

ان اسرائيل تمدد مكة، فأبتسم رجل

السياسة الماذق وزير الذارجية السعودي

الامير سعود الفيصل وقال بهدوء ان لمُكة

رباً يحميما، ولعل القول فيه حكمة للاستاذ

هيكل بأن للخليج ربآ يدميه وشعبا يؤمن

بالاخوة العربية من دون شراء ولا بيع ولا

(تنشر اليوم مع "الرأي العام" الكويتية)

زلنا اسری ما عرفناه ونرفض ان نری کیف

يقل لنا الاستاد من هم الزعماء؟

منأى عن هذا التعميم.

تموین او تمویل.

. بالقمار السياسي؟

لقد نافست من سد رجي ما يعنيه لنا في الذليج السباق النووي في

المستوى الشخصي احيانا..."

# أول مناقشة خليجية لحاضرة هيكل عن الخطر النووي على الخليج: للخليج رب يحميه!

السياسي للقوة النووية في شبه القارة

المندية وبالذات على الظيج قُكما قال: "أن

انبمار المند وباكستان بقوتمما النووية

سوفٌ يسحبُ الطرفينُ او يُفرض عليهما

طرق او فتح ابواب يرونها مؤدية الى ما هو

مطلوب، وأول المطلوب باب يمكن الدخول

منه للحصول على الموارد المطلوبة للتمويل

او بعضما، والثاني باب يمكن أن يؤدي الى

مجال تمارس فيه الهيبة السياسية التووية

دورها، والباب الثالث يمكن أن يـقود الى

ترتيبات اقليمية تناسب وتساعد على

وألدواعي التي يراها ميكل مغرية

للطرفين المندي والباكستاني لمحاولة ولوج

الابواب الثلاثة -بحسب تعبيره - من باب الذليج كما رصدما هي ان منطقة الذليج

أ- مصدر معبأ بالموارد للتمويل او

٢- مجال قريب وجاهز بالجوار والقرب

٢- ساحةً فيماً وحولها وفي كل

الاتجامات - عناصر مواتية لخطط او ترتيبات

لخطوط مواجمة او مواجمات سياسية

عًّ– فضاء مكشوف بالموقع، وفراغ في

°- ثم تبقّی حقّیقة اخیرة انه لیس

مناك ابواب اخرى للتسابق الى طرقما أو

فتحها، لانه اذا اندفعت الهند شرقا تصطدم

بالصين "وهي عدو رئيسي متَّفوق" واذاً

اندفعت باكستان في الاتجاه نفسه تصطدم

بالمند "واسلحتها النَّووية اكثر" واذا اندفع

البلدان شمالا فمي اصقاع روسيا وجنوبا

آذا فهو الفليج على وجه التخصيص

والتعيين... لا فضّ فوك ايما الاستاذ وماتّ

حاسدوك، على هذا الخيال الخصب الذي

يمتلئ بالتناقضات رغم بلاغته، ففي المداضرة

نفسها يتحدث الاستاذ للتدليل على ما ذهب

اليه ان العرب "وربما يقصد اهل الخليج" قد

قدموا مساعدات مالية لباكستان من اجل

انتاج السلاح النووي، وان "ذو الفقار علي

بوتو" اعدم لهذا السبب "حتى يختفي سر المشاركة العربية في القنبلة الاسلامية الى

الابد بظن ان القبور مي اكفأ خزائن

الصمت" ولَّكنه يعود فيقول انهم اي العرب

ساعدوا ايضا "ضياً الحق" من بعده، فأين

اختفاء السر؟ وفي مكان ثالَّث يقول "أنَّ

الولايات المتحدة قامت بابلاغ المكومة

الباكستانية بما نصه انه في حال ظمور ادلة

على تعاون نووي باكستاني مع اي طرف

عربي فأنَّ الولايَّاتِ المتحدَّة سُوفٌ تري

نفسما مضطرة ألى توجيه ضربة مباشرة وسريعة ومؤلمة للمنشآت النووية

وهكذا يضعنا هيكل في حيرة امام هذه

النصوص الثلاثة المتناقضة، فمل يعني اعدام

بوتو التساهل مع "ضياء الدق"؟ وهلّ يعني

ان الولايات المتحدة لم تعثر على دليل على

"مساهمة عربية" في البرنامج النووي

الباكستاني حتى الآن، فأكتفت بهذا التحذير

العام؟ ام أنها وجدته وعرفته كما عرف به

الاستاذ - كما قال في المداضرة - ولم

تفعل شيئًا، حيث ان تهديداتها غير جادة؟

وكيف يستقيم اعدام "بوتو" بسبّب هذه المساهمة، ويأتي "ضياء الدق" فيكمل

المشوار؟ تلكُ بعضُ الأسئلة وليس كلما

نُعود الى التّيمة الرّئيسة للمحاضرة

فالاستاذ هيكل يرى ان التوجه للسباق

النووي في شبه القارة المندية يضع الخليج

امام تُضفُوط تتضاعف اثقالها مُرتين، مرةً

في نُقص الموارد، ومرة في تزايد وحشة

الجو المحيط بالمنطقة، وفيمًا عراق غاضب،

وله الدق َّ في الغضب، وفيها ايران متوجسة،

ولما الحق في التوجس"، لذلك يصل تعليل ميكل الى القول ان هذه الضفوط "... لن

يخفف منها ظل البوآرج الدربية..." وما العمل بنتو

اذاً؟ مل مو التوجه الى "قلب الامة العربية"

كما يشير أليه الاستاذ وهو قلب وبكلمات

الاستاذ "... قد تخلى عن دوره التاريخي في

العلم وفي الثقافة والفنون، وراح يقدم نفسه الى جناح "امته" الشرقى بائعا الأمن

الانتخابات). والمثير ان شيئاً من اسباب

الاعتراض والاحتجاج والاعتدار لم يتفير:

فالانتخابات الاشتراعية الاخيرة في

تشرين الثاني طعن في نتائجها منّ

المعارضة واعتبرت لديما مزورة ولا تعبر

عن الفريطة التمثيلية؛ و"الكتلة

الديموقراطية" باحزابها الاربعة ("الاتحاد

الاشتراكي")، "الاستقلال"، "حرب التقدم

والاشترآكية"، "منظمة العمل...")،

وبحليفيها ("جبهة القوى الديموقراطية"،

و "المزب الاشتراكي الديموقراطي") لم

تحصل سوى على ثلث مقاعد البرامان.

ووزارات السيادة – في حكومة اليوسفي

- لم يكن للوزير الاوَّل رأيّ فيماً. كمّاً

إن وزير الداخلية الدائم ظل هو نفسه

التي يرغمنا النص مجبرين على طرحها.

التركيبة البشرية تفتح ثغرات للنفاذ

تعظيم المكانة النووية الجديدة".

لنصيب كبير منها.

فهي مياه المحيط،

لممارسة التأثير والنفوذ.

#### محمد الرميحي

قام الاستاذ محمد حسنين ميكل بالقاء تخاضرة في السابع والعشرين من الشهر الماضي في بيروت في نقابة المصامين اللبنانيين حضرها حشد من الرسميين والمثقفين قل ان يجتمع مثله في مثل هذه الإيام لسماع محاضرة، وفي ظنَّي أن ذلك الدشد الذي حضر شدّه الى حسنين ميكل اكثر من سبب، أولها هو نستولوجي شعور المنين الذي لا يـزال عـالـقـاً فـي ذاكـرة الكثيرين عن شخص هيكل نفسه، عنها كان ممثلاً لمرحلة عربية قام فيها بدور الناطق الرسمي باسم السلطة السياسية المصرية لقربه من الرئيس جمال عبد الناصر، والذي لم يكن أحد في الغالب الا ويريد ان يستمع آلى ما يقوله، وثانيها ان الرجل قد ظل بعد ذلك الفراق مع السلطة في بلده مؤثراً في ما يقول خصوصاً وانه اخْتَار أن يقولُ عكس ما هو سائد، والناس عادةٌ تريد أن تسمع الرأي الآخر حتى لو لمِّ تكن مقتنعة به. فاصبح بذلك رجلاً ومؤسسة في آن وثالثاً فان النقابة لبيروتية، هي نقابة محامين اختارت على لطرف الآخر ابرع الصحافيين اللبنانيين لحوار مع الاستاذ ميكل فكان الاستاذ غسان تويني صاحب "النمار" وأيضاً صاحب الرأي

لهذه الاسباب وربما لغيرها احتشد الكبار والمهتمون من الاخوة اللبنانيين في مساء ذَلك اليوم في بيروت التي تكاد تقترب من تنفس المواء الأكثر ملامسة الى قليما وقلوبنا، هواء الحرية بعدما لوثته طويلاً عروب المتاريس وجروح المرب الاملية الدامية ونتائدها الكارثية، اجتمعوا ليستمعوا الى ميكل واقواله.

التلفزيونية العربية ذات الارسال الدولي. وقد لفتتني ملاحظتان اساسيتان: الاولى ن الكثير ممن اعرفهم تحدث عن المحاضرة مادحاً أو قادحاً معتمداً على ما شاهده في التلفزيون، ولم يكن قرأها كنص. والملاحظة الثانية أن أحداً من المعلقين في صدفنا الظيجية لم يعن له التعليق عليما رغم ما جاء فيما من اشارات جديرة بالمناقشة حول مستقبل الخليج استراتيجياً. وقد قام كاتب هذه السطور ليس بقراءة النص فقط، ولكن بقراءة المقابلات الاذرى التي منحما هيكل لبعض الصدف البيروتية واثارت في داخلي الكثير من الانطباعات. فمن ناحية الشكّل فان ميكل نفسه شخصية عربية مثيرة للجدل، قد لا يتفق البعض مع بعض ما يقوله او كله، جُله، الا أنه شخصية لا تدب الكثير من تكون الاسئلة في المحاضرات العامة التي يدلى بها مكتوبة حتى يختار منها ما يحبّ

حتى ننصفه ونقول الحق في الوقت نفسه.

رئىس تدرير مجلة "الغربي"

القارئ بما تقود له هذه المفارقات الكلامية من أمداف حتى ولو كان هذا التعليق موقتاً. ولم يكن بعيض مضور المصاضرة او المناقشين خصوصاً المعاور الرئيسي غسان تويني، ولا بعض الصحافيين اللبنانيين النابعين الذين علقوا على المحاضرة مثل سمير قصير وجهاد الزين قد فاتتهم قفزات الاستاذ هيكل على بعض المقائق الموضوعية، فنوهوا عن تلك المفارقات في

ما كتبوا، وان جاء التنويه رقيقاً متحفظاً على

خلفية مجاملة المضيف للضيف، وهي مجاملة تتوجب الرفق، والاكتفاء بالدلالات من دون بعد مده المقدمة التي اشعر انه لا بد منما، وبصرف النظر عن اتفاقنا او خلافنا مع ميكل في ما يطرح، فمناك قناعة لا تتزعزع ان من حق هيكل ان يقول كل ما يريده

وما يتصور انه حقيقة، ومن حقنا في المقابل ان نعلق ونناقش، وليس بالضرورة ان كل ما يقوله الاستاذ الكبير خاطئ، ذلك ما لا ندعيه، ولكن ليس بالضّرورة ايضاً ان جل ما يقوله صَميح لا يَأْتَيه الْبَاطِل من بين يديه أو من خلفة، فذلك قطعاً ما لا يدعيه. أن بعض ما قاله من حقنا ان نناقشه لأمميته من جمة، ولأنه يعنينا منا في الخليج في شُكل مباشر من جهة اخرى، ولأنه قولُ صدر قبل ذلك من الاستاذ الكبير.

اما من ناحية الموضوع فان قَصّة المحاضرة نفسما تبدأ حين طلبت نقابة المحامين اللبنانيين من الاستاذ ميكل الحديث في موضوع "حقوق الانسان" ولكنه اقترح موضوعاً آخر مو "خطوة ممكنة في مستقبل ممكن" ثم تُحدث في موضوع ثالث "تأثير السباق النووي في شبه القارة المندية على الخليج"، ولا يُنكّر منصف عليه حق تعدد النبرات، كما لا ينكر منصف ما يتمتع به محمد حسنين ميكل من احاطة في الشأن العام السياسي، وإن فأت عليه في خضم نظرته إلى الشأن الاكبر بعض الحقائق الصغيرة كقوله أن مجلس الأمن منذ أن انشئ - قبل نصف قرن تقريباً - شكلت عضويته الدول النووية والجميع يعرف أن معظم الدول وقتما في مجلس الامن لم

تكن كذلك. ففي اعقاب الحرب العالمية الثانية لم تكن البشرية شهدت استخداما نووبا غير ذلك الذي حدث عمليا على مدينتي ميروشيما ونفازاكي. ولكن فلسفة المجلس وقتها كانت تجمع الدول التي انتصرت في هذه الحرب والتي رأت ان من حقما تقرير مصير العالم. ولكن الذي اثار دهشتي ان يطل من ليل

بيروت على بحر الخليج متجاملا الواقع العربي المحيط به، متحدثا عن واقع افتراضي لم يحدث بعد وعن مخاوف بعيدة، مديرا ظهره للكوابيس العربية القائمة كلما، فقد تناسى بذور تلك الحرب الاملية الشعواء التي ما زالت نتائجها تحصد في البلد الصغير لبنان، ومتناسيا حربا اهلية غير مسبوقة في الجزائر وفي السودان متخطيا قضايا عربيةً سأخُنةً، ربماً لأن المديث في بيروت حول الحروب الاملية او احوال وحقوق الانسان قد يفهمها بعض الجيران الاقرب أو الابعد أنها موجهة اليهم، وفي ذلك احراج للضيف والمضيف، فالهلال الذَّصيب منصب بانتماكات حقوق الانسان، التي افردت لما جريدة الاوبزرفر اللندنية – وفي اليوم التالي للمحاضرة يا للمصادفة– صفحات طويلة مليئة بأدلة الادانة، كما أن الدديث عن الخطوات الممكنة في مستقبل عربي قد يقممها من يستمع الى ميكل على ضفَّاف النيل على انها موجمةً اليه، وفي ذلك احراج لا يريده ولا يرغبه ميكل، فليكن اذا المديث عن الفليج مبأشرة هو المفرج، فلا حرج فيه للقائل ولا مرج فيه لأمل البيت المضعف اما المقصودون فهم بعيدون، وليكن الحديث عن الأمور الأخرى تنميدا يستطيع هيكل في وقت لاحق أن يقول أنه فهم خطأ في ما

تركز قلق ميكل على السباق النووي الباكستاني- الهندي ليس فقط بسبب انتشار الاسلحة النووية خارج حظيرتما وليس فقط تخوفا من العصر النووي، وليس الذوف من حروب نووية هندية – بأكستأنيةً لا تُبقى ولا تُنر، ولكنه قلق من التأثير

وقد نشرت المحاضرة وبعض من لقاءات محفية في صحف بيروت بعد يومين من القائما، ثم تلا ذلك نشر اللقاء مع هيكل في واحدة من صحف الخليج، كما ان لمحاضرة بثت من احدى المصطات

وقد يقبل البعض الآخر كل ما يقوله او المعارضة، فعلى سبيل المثال يشترط ان الاجآبة عنه ويمهل البقية من دون ان يستطيع احد ان يحاسبه على هذا الاهمال، وهو ينسى الكثير ولكنه لا ينسى النقد، خُصُوصاً أن اعتبره سلبياً، وهو في ذلك ليس استثناء من طباع الشخصية العربية عموماً، ولا من شخصيات الكبار خصوصاً، يعتمد هيكل على المفارقات في كتاباته، ومي ميزة طبعت ما يكتب منذ زَّمن، فمو يُقارن للقارئ بين الابيض والاسود، بين الصحو والغيم، وبين الغياب والمضور، وبين الغضب والتوجس، وذلك كما يقال من اجل اضاءة النص وابهار القارئ او المستمع ولعله اكتشف تلك الفصوصية او توصل اليها بِالْخِيرِةِ الطويلَةِ، حَيثُ أَنْ الْعَقَلُ الْعَرِبِي تعشق امثال هذه المتناقضات وتطرب لهآء والثقافة العربية تتعلق بصفات التضخيم او

التحقير، وبعد ذلك، يُـؤمن المستمع أو

محادثات المبعوث الاوروبي الى المنطقة موراتينوس. ولمذا قد يكون ايضا موضع بحث سوري - فرنسي خلال زيارة الرئيس فبعض المصادر ينقل عن موراتينوس حديثه عن الحاجة الى "دمج" المسارين اللبناني والنسوري. ومذا يعني في نظر المبعوث الاوروبي ان امكان تفاوض لبناني – اسرائيلي يتعلق

نحو وفد سوري - لبناني مشترك

... للمفاوضات مع اسرائيل

يذهب الرئيس دافظ الاسد الى فرنسا في مرحلة علاقات

سورية - اميركية انا لم تكن على الارجح جيدة - بالمعايير

أذن الاستنتاج السريع الاول منا أن رحلة الرئيس الاسد

الفرنسية لا تدمل الخيار نفسه الذي حملته السياسة العراقية

في الثَمَانينات والـذيّ سمي آنذاكٌ "النيار الاوروبي" ولايرال

يعكس نفسه بصورة او بأخرى في الموقفين الفرنسي

والروسي المتباينين عن الموقف الاميركي حيال الحصار المستمر

للَّعْرَاقِ. كَمَا أَنْ الرَّحْلَةُ الرِّئَاسِيةِ السَّورِيَّةِ أَلَى فرنسا، هي اقل

طبعاً من حيث خياراتها الاستراتيجية من التركيز الايراني على

لكن الطَّابع غير الاستراتيجي للعلاقات الفرنسية - السورية

في التوجه السوري، لا يلغيُّ الزحم الكبير لزيارة الرئيس

الآسد. فَهي تَأْتِي تَتُويِداً لمسار تصالدي مع باريس تطور في

السنوات الأخيرة، خصوصا في عهد الرئيس جاك شيراك من

مواقف ريبة متبادلة، بلغت حد الصدام الديباوماسي والسياسي

– وخصوصاً في لبنان – الى مواقف تفهم وتفاهم كانت ابرزّ

محطاتها الشامدة ذلك التعاون الوثيق خلال العدوان

الاسرائيلي عام ١٩٩٦ والذي انتُمَى بُدَخُولَ فرنسا طرفًا

"متساويا" مع واشنطن في رئَّاسة لجِنَّةُ الرقابَّةُ الخُماسية على

الوضع في حنّوب لبنان مع سوريا واسرائيل... ولبنان... وهي

اللجنة التي لا تزال تعمل وتشكل قناة الاتصال الرسمية

الوحيدة بين سوريا ولبنان من جهة واسرائيل من جهة اخرى.

للوضع القائم في لبنان لعبت دوراً في تعزيز العلاقة السورية

- الفرنسية، كأن يترافق معه على الدوام تقدم في العلاقات

الاقتصادية بين سوريا وفرنسا، سواء على المستوى التجاري او في بعض الاستثمارات الهامة التي حصلت عليها الشركات

الُفرنَسية في المجال النَفطي. كل هذا – على امميته الكبيرة خصوصا بالنسبة لمستقبل

الوضع اللبناني – غير كاف لاعتباره استراتيجيا في الخيار

السوري. وسيكون من المُطأ الاكبر تمديدًا، أذا كان المعني بـ

الاستراتيجي ابتعادا سورياً عن الولايات المتحدة، تصور ان

يكون لُاعب كبير ماهر في سياسة المنطقة كالرئيس الأسد، في وضع تخطيط كهذا. فالعلقات الاميركية – السورية تقوم

علَّى شبَّكة تفاهم معقدة من المصالح في سوريا ولبنان، ولعل

استقرار المعادلة اللبنانية مو نموذجماً الاول. وان كان ليس

وفي الاشمر الاخيرة، وخصوصا مع التجانب بين الرئيس بيل

كلينتون ورئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو اظهرت

القيادة السورية مرونة عالية حيال الطروحات الامبركية. ففي

الوقَّت الذي تُرفض فيه دمشق عقد قمة عربية الا في حالَّ

ضمان التزامها مقررات العودة لمقاطعة اسرائيل، يجب مُلاحظة

ان موقفا كمنا لا يزعج بالضرورة واشنطن، فثمة تقاطع

مصالح هنا، يحقق لدمشق هدف التركيز على شعار الضغط

للجم "المهرولين العرب" نحو اسرائيل ويحقق لواشنطن تأخيرا

في اي استنفار عربي في المرحلة الراهنة، وهي اي واشنطن

المُّرتبكة اصلا بُسياسَّة تَتنياهُو والساعية الى مُّرونَّة أكبر في

عير ان التطور الاكبر المحتمل اتفاهم اميركي - سوري، قد

يكون أطار تجديد المفاوضات على المسار السورى –

الاسرائيلي يلي أجواء انفراج قد تنتج عن رضوخ نتنياهو

مواقفه، بسبب علاقاتها الاستراتيجية باسرائيل.

اطارها الوحيد.

زيارة الرئيس شيراك اللاحقة الى لبنان وسوريا وتكريسه

العلاقات مع اوروبا وتحديدا مع الالمان والفرنسيين.

الواقعية للأمور - فمي بالتأكيد ايجابية.

التّرجمة العملية لهذا الاطار، كما تقول المصادر، هي في تشكيل وفد سورى – لبناتي مشترك لأية مفاوضات مقبلَّة معَّ

بالقرار ٢٥٥ يُصبح متاماً طالما أنه يجرّي في أطار تُفاوض

تُطور من هذا النوع يحقق لسوريا تلازم المسارين، تجديد التفاوض نسلام شامل مع اسرائيل (على اساس تعمد بصيغة ما بالانطلاق من حيث وصلت المفاوضات السابقة) ويضع التفاوض اللبناني – الاسرائيلي في اطار التفاوض الاشمل، بما لا يتحول الى فصل للمسارين. يَّذَمُّب الْرئيس الاسد الَّي باريس موسعا ومعمقا مدى

العلاقات السورية مع دولة مهمة كفرنسا، وسيكون من السناجة تصور أي مراقب لحركة ممشق بانها بحث عن حليف كأيام الدرب الباردة. فالرئيس الاسد وفرنسا يعرفان ان هذا زمن أنتهي، ولا بدل من ضائع. لكن تمتين العلاقات مفيد جدا للطرفين في ظل صداقتيهما "اللدودة" لواشنطن. حماد الزين

### جاك دريدا وزين الدين زيدان

ذهبت وسائل اعلام فرنسية عديدة الى اعتبار "الجبهة الوطنية" المتطرفة بقيادة جان ماري لوبان الخاسر الاكبر من النجاح التاريخي الذي حققه المنتخب الفرنسي لكرة القدم، بسبب الدور الكّبير الذّي اداه لاعبون من اصل جرّائري وافريقي فيه، فكيف حين يقوم زين الدين زيدان الجزائري الاصل المسلم في المباراة النمائية او ليليان تورام في المباراة نصف النمائية بالمساهمة الكبرى في الفوز؟

هذا صحيح. لكن هذا أيضًا يتعلق بآثار سياسية على سطح الددث، رغم اهميتها. الاهم ان "الوطنية الفرنسية" التي يؤمن بِها اليمين واليسار "الطبيعيان" في فرنسا، هي "وطنيَّة" غير اندماجيةً في العمق. ولذلك فالتحدي الرمزي الذي يطرحه الانجازُ الفرنسي في كأس العالم يواجه الثقافة السياسية الفرنسية

مل المفهوم التقليدي لـ"الامة الفرنسية" يحتمل هذا القدر من "القيادية" الرمزية للانتصارات الوطنية الفرنسية اي انتصارات بقيادة مماجرين من اصول "عالمثالثية"؟ انه هنا تمدي الانتقال من "الامة" المغلقة الى "بوتقة

الانصمار" اي من المفموم الفرنسي لـ"الامة" الى المفَّموم فالذي فاز في "المونديال" ليس "الاستثناء الثقافي الفرنسي بل الذِّي فَأَرْ هُو التَّقنَّيَّةَ الْفَرَّنسية التي دمجَّت كُفأَّةً

المهاجرين" واتاحت تفتحما وصعودها. اليس هذا، ربما، الذي دفع المعلق اندي مارتن في "الاندبندنت" البريطانية الى القول يوم ١٠ تموز الجاري ان جاك دريدا، المفكر الفرنسي (والاستاذ حاليا في جَاْمِعة في اميركا) صاحب نظرية "التفكيك" وجد تطبيقها على يد زين الدين

للمشروع الميركي (المعدل الى ما دون ١٣,١ بالماية!) لاعادة ريدان وليليان تورام!.. احتمال تطور من هذا النوع بدأت اصداؤه بالانعكاس على

الصميوني الذي لقنه حزب الله اقسى

الدروس، وتحوّل ألجنوب الى متامة لا تعرف

اسرائيل كيف تخرج منهاء وبات الامل الوحيد

للعرب والمسلمين عمومآء واللبنانيين مسلمين

ومسيحيين، في تمريغ انوف الصماينة في

الوحل، وتعطيم أحلامهم باسرائيل الكبرى من

أنه لمن المؤسف – حقاً – ان ينال كاتب

(شيعي) من حزب الله في وقت تتمنى امرأة

مُسيحيَّية فَأَصَلَّهُ أَن تَدفَّعُ وَلُو ثَمِن صَارُوحُ كاتيوشا واحد لتلقيه المقاومة على شمال

• ١- وقوف المتمرس من العزبية الاسلامية

الى جانب السلطة، وكتابته في (مجلاتما)

وانفراطه في احزابها (المستقبلية) الا يعنى انه

يمارس الدزبية بوجهها الآخر؟ ١١- اخيراً يقول إحد المفكرين

الاسلاميين: "فئتان اضرَّتا بالاسلام، فَئَةُ

اساءت استخدامه، وفئة اتقنت استغلاله، فأما

التي اساءت استخدامه فضلّات المؤمنين به،

معي ...... واما التي اتقنت استغلاله فأعطت الجاددين

حُجةً عليَّه"، واترك لجنابكم أن تضع مقالتك

في مكانها المناسب عنهما، ومن المؤكّد انها لا

تعَّدو ان تُدرّج في احدهما.

الفرات الى النبل.

# ردْ على هاني فحص:

# اسأت فهم "العزبية الاسلامية"

ان يضطر للأعلان عن وجود حزب الدعوة

حزب الدعوة لاجتثاث وتدمير حوزة النجف بما

فيها دوى المواقف السلبية من الدعوة، وبما

فيهم المنزوين المتوهمين بأن النار لا تصلهم،

والذين لم يصحوا من اوهامهم الا والجلاورة

ينتزعونهم من بيوتهم او محاريبهم الى

ثم الا يعنى كلامك السابق ان حزب الدعوة

كان دالة شعبية فرضت نفسما على النظأم

فلم يستطع تجاهلها، ولم يتجاهلها الا اولئك

الذين يغمضون اعينهم على الدقيقة لانهم لا

٨- لقد نظرت الى خلفك ولم تنظر الى

امامك عندما قلت (اذاً فلا أصل اسلامياً

انمانجنا العزبية الاسلامية) مثلك - في قياسك

هذا - مثل من لا يركب الطائرة لأن وسيلة

النقل كانت في ايام الاسلام الاولى الجمل،

ومثل من لا يستفيد من الصاروخ والدبابة، لان

الزحف الاسلامي ما وصل إلى تحوم الصين

٩- إن من يغمز من قناة حزب الله - ولو

من طرف خفي – يضع نفسه في خندق الكيان

شرقاً والى جنوب فرنسا غُرباً ألَّا بالسَّيف!

المقاصل وسوح الاعدام

يصلمون ان يكونوا حزبيين؟

#### قرات ابو صالح

الانتشار في الضفة الغربية.

١- اثار مقالكم عندى التساؤل عن الغاية ا الدوض في موضوع كمنا، وما قائدته من الخوض في موضوع كمنا، وما قائدته للقراء! ولمصلحة من تثار موضوعات كمنه. المسائل - كقارئ السلامي -:

 آ- ما الأشكال في أن يستفيد الحزب - هو مبدأ اسلامي، وسُنة رافقت دعوات التكتيك والمرونة في حدود مبدأ (الغاية لا تبرر الوسيلة) فيتوسّل باساليب لا تتنافر وسمو غايته، بينما تمارس الاحزاب الاخرى ذُلك وفق مبدأ مكيافلي (الغاية تبرر

الدعوات السموية، وقد مارس نبيِّناً السرية في مرحلة من مراحل الدعوة دامت سنوات؛ وهو القائل: "استعينوا على قضاء حوات حكم ٧\_ له قيل لك: "ان حزب الدعوة ساهم في زعزعة البنيان الدوزوي الندفي... ومكن

النَّظَامِ الدِائرِ في العراق ان يرى النَّجِفُ

سنوات – وكيف انه مزق الدوزة بتفسير نتسبيها اسأتذَّة وطلاباً من غير العراقيين -وذلك وفق خطة مرسومة صور النظام فيما التنفيذ فقط، ولم يكن ينتظر امراً او مبرراً من

> الماذا هذا التّحسس من الدربية؟ وهل هي الا التنظيم الذي دعاتا اليه الامام على الى جانب دعوته ألى التقوى فقال: "عليكم بتقوى الله ونظم أمركم"؟ ثم أليس بد الله مع الجماعة، والتفرق فشل بصريح النص القرآني: "ولا تُفرقواً فتفشلوا وتذمّب ريحكم" ولا بد انك - وانت الاديب المصقع - تدفظ قول الشاعر: تأبى العمي اذا اجتمعنَ تكسّراً واذا افترقن تكسّرت أحادا.

الاسلامي من تجاربُ الأَخْرينُ فيأخْذُ بالجابياتها، ويتجنّب سلبياتها - مع التأكيد على أنّ (المرونة والانفتاح وقبول الآخر) التي تُؤاخذ الاحزاب الاسلامية لانها تمارسها احياناً الانبياء، ولقد فأتك أن ألدزب الاسلامي يمارس الوسيلة)، واذا كان عدوي يسعى الى سحقي سُعياً منظماً فلماذا لا اوأجمه بالاسلوب ذاته عملاً بقوله تعالى "واعدوا لهم ما استطعتم من

عُـ اطْنَك لا تَخَالَفني في ان الاسلام دعوة انقلابية تغييرية، مدفِّها تغيير الواقع من الماملية إلى الاسلام، تُرى من الذي يقوم بمهمة التفيير؟ أليس الانسان "ان الله لا يعير ما بقوم حتى يغيروا ما بأنفسهم"، وقد استخلف الله في الأرض ليمارس هذه المهمة فقال "اني جاءلٌ في الأرض خليفة"، والسؤال (هنا) ايمَّما يُرجح العقل السليم - أن يغير الافراد الواقع كلاً على طريقته الخاصة لم أن التفيير البماعي هو الاسلوب الانجع؟

٥- ما البديل الذي يقدمه جنابكم الحزيية التي ترفضها لأن مآلها الى ان تتفجَّر او تنفجر بفعل عوامل داخلية وخارجية متناغمة؟أ آ ـ يُبدو انك نُسيت او تناسيت ان الكتمان والسرية من السنن التي رافقت

منحصرة ومفتزلة في حزب الدعوة، ويعتمد ذلك حجة في تدميرها...) ألا تسخر من القائل لانك كنت في العراق، وتعرف جيداً أن النظام باشر بتفتيت الحورة منذ استلامه الدكم، وقبل

# لم يتَّفيّر في المشهد السياسي المغربِّي

## مغرب التحول السياسي الجديد أو حين تنهار الفواصل بين "اليمين" و"اليسار" وزير الداخلية في "حكومة المعارضة"!

فُمَّاذًا تَفيَر أَذًا حَتَّى يحصل ذلك التحوّل في احتيارات المعارضة؟ ُلا شيء تغيّر في المشمد السياس سوى مَوقِفَ الْمَعَارِضَةَ. وهاكم علاماتُ نال "تَنْ ذلك التغير: قبول تشكيل حكومة على قاعدة اقتراع اشتراعي (طعنت المعارضة في شرعيته واعتبرته مزوّراً)! قبول مبدأ من سرحة وبسرة مروري بين من التعلق المتالف حكومي مع احزاب اعتبرتها المعارضة احزابا ادارية من صنع وزارة الداخلية، ولم تتوقف – منذ عشرين عاماً التعلق الداخلية، ولم تتوقف – منذ عشرين عاماً التعلق التعل - عن تدميل سياساتها وحكوماتها اوزار الانتخابات الاشتراعية مثلما سبق للحزب وللكتلة - الأعتدار عن عرض ملكي الازمةُ في البلاد! قبول تُسديد فواتّيُرُ ذَلُكُ الائتُلَافُ في شكلَ تنازل صريح عن في تشكيل حكومة عام ١٩٩٤ بسبب ثوابت برنامج ألمعارضة لمصلحة صيغة غيّاب غالبية برامانية، وبسبب حرمان تكرس برنامج ذلك "اليمين" افتياراً دكومياً رسمياً، على نحو ما ظمر في المعارضة من "وزارات السيادة" (الوزارة الاولى، الخارجية، الداخلية، العدل)، ثم بسبب ابقاً؛ وزير الداخلية المالي في "البيان الحكومي" المعروض على البرلمان قبل شهرین، ثم على نحو ما ظهر - في منصبه (وهو المتَّمم من المعارضة بتروير

شكل أوضح - فِي مشروع الموازنة

المالية الَّذِي تقدُّمت به الحكومة ألى

مجلس النواب قبل ايام! وليس ذلك كله

الا من باب مراسيم الأنطلاق، وما خفي

كان اعظم!

قد لا يكون المغرب هو البلد ــ العربي والاسلامي والعالمثالثي – الوحيد الذي أنهار فيه "حدار برلين" السياسي الداخلي، وحصّل فيه جَسّرُ الفجوة بينّ "اليسار" و"اليمين"؛ غير اله البلد الذي الم جاهر بنلك قبل غيرة. وفي الظن انَّ غيره سوف يشهد السيناريو اياه مع تَعْدُيلات يَقْتَضِها الاختلافُ في التجّرية.

لتطورات الصراع السياسي في المفرب، ليحمَّل المُعارِّضة على ممارسة هذَّا التحوَّلُّ كانوا يدركون أن انميار مذه الفواصل المأسوى في اختياراتها البرنامجية، بل أن مقرّر سلفاً منذ اختارت المعارضة – وحزب "الاتماد الاشتراكيّ للقواتُ الشعبيةُ" عناصر ومعطّيات ذلك المشمد ظلّت على وزعيمه اليوسفي – وضع فصل ختاّمي حالها! أذ سبق لزعيم المعارضة، عبد الرحمن اليوسفي، الكاتب الأول لحزب الاتحاد الاشتيراكي..." (والوزيم الاول لثقافة ورهانات المعارضة، واختيار سيبلُّ المشاركةً السياسية في الجهاز التنفيذي الدالي)، إن قدِّم استقالتُه من قيادة الدزب، وغادر البلاد، في منتصف ايلول عام ١٩٩٣، احتجاجاً على تروير

يؤرِّخ لهذا التحوِّلُ في موقع وثقافة المعارضة بتصويت "الكتلة الديموقراطية" (ما عُدا "منظَّمة العمل الديموقراطي - في رأي كثيرين - تراُجْعاً عن مكتسبات يستور عام ۱۹۹۲ (الذي كانت المعارضة اياها قد اتخذت في شأنه موقف عيدم المشاركة في التصويت). كما يؤرُّخ له بقبولها (ما عداً "منظمة العمل..." مرة اخرى) تشكيل حكومة رغم انها لا تملك آلا ثلث مقاعد البرامان، ورغم انها ستكون مضطرة -من اجل تأمين غالبية نيابية للحكومة -للتدالف مع احراب ظلّت المعارضة تطعن في شرعيتها طويلاً، وتعتبرها احزاباً ادارية مصنوعة ومطبوحة لافساد الحياة السياسية وتمييع المنافسة الانتخابيةا ويستفاد من ذلك - في المالين - ان المعارضة حسمت امرها للانتقال الى طور جنيد تقبل فيه بانجاح مبدأ التداول على السلطة ("التناوب" في القاموس

حتى من دون أن تُكون مناديق الاقتراع قد خُولتها حق تشكيل حكومة! الشّعبي") على تعديلات دستوريّة مُثّلتً

السياسي المغربي") من دونَ شروط، أي من دُونَّ انتظار نُضَج طَروفه السَّياسيةُ والدستورية، بل والتقنية الاجرائية!

عبد الاله بلقزيز

याचा ३५ अवद्याद قبل شمرين من هذا التاريخ، وتعديداً منذ قدَّم الوزير الاول (المغربيّ) عبد الرحمن اليوسفي البيان الحكومي JOSPIN CONFIANT لمجلسي البرامان (مجلس النواب، ومجلس المستشارين)، لحيازة الثقة النيابية...، كان يُبدو ان الفواصل الوسيعة بين "اليسار" و"اليمين" - في المشهد السياسي المغربي – باتت فرّ حكم التلاشي بسبب التغيرات المائلة التي ُشمدها الحقل السياسي الوطني في العُقد الدالي، وكانت دروتُما البيعاّ السياسية الدامعة الممثّلة في تصويت المعارضة - لاول مرة منذ اربعين عاماً -لمصلَّحة الدستور المعدَّل في استفتاء الثالث عشر من أيلول ١٩٩٦. بل لقد أعيد ادراك تلك الفواصل بصفتها فجوة ايديولوجية، في المقام الاول، لا صلة تربطها بتقاطب سياسي برنامبي فعلى على نحو ما كانت تومي به خطابات الاحزاب والكتل السياسية المتنافسة إبان حكومات اليمين (المتعاقبة منذ اقُالة الدكومة الوطنية في عام (١٩٦١).

ومع أن البيان الدكومي إياه كان مَناسَبَةٌ مِثَالِيةً لَلكُشف عن مُذه الحقيقة من خلال افصاحه عن نوع الاختيارات البرنامجية: السياسية والأقتصادية، لـ "حُكُومة التناوب"، والتي لا تختلف – في شيء – عن تلك التي أعلنتما سابقاتها

استاد في جامعة الدار البيضاء



(عن "لوكنار الشيئيه" ٨/٢/٨٩٩١)

( که اوس المام)

كاتت زيارة محمد حسنين هيكل الى

بيمروت، من الاحسطات البسارزة في الديام

بيمرر المسائقة. فقد القي ميكل خلال الزيارة

محاضرة كانت حاشدة، والتقي كبار

المسـوولين وبعض رجـالات السـيــاسـة،

وكانت له تصريحات وحوارات صحافية

لَّافَتَهُ، تَدَدَثُ فَيَمَا دَدِيثُ الْعَالَمِ الْخِيرِ فَي

لقد تحدث عن للشأن القومي والعقل

العربي كي يؤكِّد على ان "المشروع

العربي أنتمى وأصبح من التاريخ. كذلك

تحدث عن لبنان والشان اللبناتي، بدءا من

قضية الامن والحرب، الى قضية الانماء

والاعمار، وفي صورة تخلُّف ما براه امل

لُّنكم في لِّبْنَأْن: فَمَ وَلاَءَ يرون ان الحرب

التمت بقَّدر ما يرون في عَيْن الرضى ألى مسيرة الاعمار الفلانة في حين أن هيكل

رأى بأن الحرب لم تنته، وبأن مسيرة

الاعمار تهديها كلفتها العالية ومكنا

تددث زائر لبنان حديث التشاؤم والخشية

لَا حديثُ ٱلتَّفَاؤُلُ والتَّطْمئنانِ، وَكَأَنَ لُسأَن

هاله يقول؛ أنا ادرى بالبيت اللبنائي من

ومع أن مسماضرة هيكل كسانت في

الاساس عن حقوق الاتسان، بمناسبة

الاحتفالات بمرور خمسين عاما على ولادة

الاعلان العالمي لحوق الانسان، فان المحاضر

لم يلتزم بموضوع المصاضرة، بل آثر

التركيز على موضوع آخر، هو التفجيرات

النووية ألتي شمعتما اخيرا شبه القارة

المنْدَيَّة، حيَّث كانت حصيَّلة التسايق بين

ألهند وباكستان عشرة تغجيرات اعادت

لقد اعتبر ميكل أن هذا الحدث هو أولي

بالمديث، بالنسبة الى العرب، من قضية

حقوق الانسان. اولا لان مذه القضية غالباً

ما استفلت من الدولُ الفربية، كذريعة

لفرض سياساتُ او للاقتصاصُ من دول او

التشمير بحكام، وعلى ندو يجعلها قضية

حق يراد بها باطل، هنا مع اعتراف هيكل

بان انتماك حقوق الانسان في العالم

العربي قد "تجاوز كل حد محتمل". ثانياً

لان الطَّاهِرة النوويـة مِي اوتـق صلَّة

بألتحنيات التي يواجمها العللم العربيء

بقدر ما تكشف عجز العرب عن بناء

قوتهم النووية، فضلا عن ان التفجيرات

النوويةُ في شبه القارة الهندية، لما في

رأي هكل آثارها واخطأرها المباشرة على

البلَّدان العربيـة، وخـصـوصـاً عْلَى مُنطقـةً

في اي حال لم يقتصر هيكل في

محاضَرتَه على حقوقَ الانسان، وعلَى الامنّ

الاستراتيجي للعالم العربي، ولأما جال في

في العالم العاربي، ونشاطات المفكرين

العرب كما تتجلَّى في الندوات والمؤتمرات

الثقافية. هذا الموضوع استأثر بقسط من

امتمام ميكل الذي شن مجوماً على امل

الفكر بقوله، أن ما يدور الآن من كلام في

الندوات الفكرية، المتنقلة في العــواصم

العربية، حول العوامة والتاريخ والموية

أعشاب الفلسقة والفكر والاعلام والاعلانء

معجون بعضه ببعض. هذا ما جعله يقول

إن ما نسمعه من اقوال هو اشيه بمن

يتكلم مع نفسه بكلام سلكت لا يحرك الى

فكر أو آلى فعل، بل ان هيكل ذهب في

مجـومـُه الَّى القـول: الكلَّام الدائر الآن هو

"انتماك للعقل لا يقل مأساوية عن انتماك

هُذًا الموقف السلبي، بل العدائي، من

الندوات للفكرية، هو آلذي استندرجني الى

الدخول مع هيكل في منه المناقصة

النقمية، محاولاً فحص القواله بميزان الفكر

ومعاييره، ما علم هو دخل دخول الناقد

المستبعد لما يقوله جماعة المفكرين في

ندولتهم، وما دلم يحدثنا دوما حـديث

المرشيد الناصح، لما ينسفي على العيقل

العربي ان يفكر فيه او يفعله. صحيح أن

هيكل لا يقدم نفسه كمفكر، ومن الظلم

مروان غصوب ضاهر

قبل ان ابدأ، اعرّف بنفسي فأنا مواطن

لبئاتي جنوبي، لا انتمي آلى تنظيم "عرقوبي'

او أي حركة من هذا للنوع، كما أني لا أؤمَّن

الى السادة مـجلس الجنوب – قــضــاء

كتابكم في ١٩٩٨/٦/١٢ الذي كان

موجها لفئة معينة، يحمل في طياته وبين

السطور كلمات ومعاني تلامس اعتمامات

ابناء الجنوب وابناء شبيعها كلهم بينهم،

يحكي عن حـجم تقـديمات مـجلس الجنوب

لشيعًا (قَمَاءُ حامبيًا) والذي نعب في

ان ما معدله مليون دولار في السنة

تمرف في شبعا، كان يجب أن يظهر أثره

في هذه ألبلدة: عمراتيا وتنمويا ومعيشيا

مقاولات تنفذ في عُفلة من عين الزمن

ومقاول ينفذ من دون استشاري يتأبع

ومهندس او آكثر يوقعون باستلام

المشاريع المنفنة لمسأب شبعا، وكأن

العملية كلها، هي القضاء والقدر الذي لا

الن شبعًا، عن الأشفّال الكمريَّكِية، لينَّ

التعمدة ومواقعها ومدى عمق أسلساتها،

وعن نوعية الشريط الموصل بين الاعمدة،

(مهندس عمربلان)

معظمه الى جيوب للمقاول وشركائه.

وأقتصاديا ومعنويا.

كل مراحل التنفيذ.

راد لارانته.

ولا مراقب ولا حسيب،

بِالْمِنْأُطِقِيةِ أَوِ الطَّائِفِيةِ أَوْ الْمِذْهِبِيةِ.

طمبياء

والثقافة والقومية ما هي إلا مجرد صرخات،

حقوق الانسان .

المسألة النووية الى واجهة الاحداث.

کل امر وکل شان.

اهله وذويه.

A ...

والمراجعين

. . : سناسانسا

 $\dot{\mathbf{L}}_{\mathbf{L}}$ 

\_\_\_\_

~~ ---

Film Company

44-4-

· ....

ريد د يني صفاد

4. July ....

يرتن فنعم

-

والمعارض المستعدد

ما الما الما الما

Carried Street

فالماسانية

ننا فلت هذا البينون ووضع قسميه على الارض

وتمنة وُعف أخر للبنان بقلم هيكل في زمن

لحرب ومو أنه لوحة مركبة من قطع فسينًا

عربي. وعندما أتكسر هذا الاطار فرطت اللوحّة.

للعربي، وبقي الاطار مكسوراً.

د يصيب او يخطئ۔

رائعة مُشدونة ومتماسكة ومحصَّلة في "اطار"

لَّا اضَافة الى الوَصْف الأول ُ والتُلني، بلَّ ولا لِلغِ. لكن لبنان "المبنون" استعاد عقله ووقف على

قدميه وعآد وتماسك ليستعيد موقعه دأذل الاطار

لاً بِحَاسَبِ هِيكُلِ عَلَى أَرَائِهِ وَمَوَاقَفَهُ كَمَا

يحاشب الحاكم المساؤول او رئيس الصرب

يعاميري. فهو أولاً صحافي ولا يقبل أن يعمل مغة غير مغة المحافي. والصحافي التق بأن يطلع ويسأل ويدرس ويفكر ويحال ويتمور ليصدر رأياً

لَكُنْ مِيكُلُّ، بِالنَّاتِ، يحاسب على أنه "ضمير"

رأي عام عربي غير مقيّد بحدود او هوية او نظامٌ.

وبهنه الميزة التي ينفرد يها بين الصحافيين

وُلْكَتَابِ الْعَرْبِ يَتَحَمَّلُ مِسُؤُولِيةً كُلُمِتَهِ. لم يكن مرجواً منه لن يجامل اللبنانيين، حكاماً

وهيئات اشتراعية، كما يُفعَل الزائرون الرّسميون.

فاللبنانيون يعرفون تلمد الفاصل بين المقيقة

والخداع في بلدهم وحكمهم وسياستهم. لكن كان

مرجواً منه، على الأقل، وهو صاحب اغنَّى قلَّموسَ

عربي بالمفردات السياسيَّة، أن يختار الكَّلمات التيّ تناسب المريض المعافى الخارج الى النقاهة فالا

يقول له انك اجتزت مرحلة خطرةً ولكنك مقبل على

ً لا احد يُجادل ميَّكل بالأدُّعا انَّ لبنان ذامب الى

نعيم الامن والاستقرار والرخاء الاقتصادي والوفاق الوطني. فكل عاقل يدرك ان لبنان لا يستطيع ان يخلق لنفسه مناخآ اقليمياً خاصاً به يحمنه ضد

المزات والعواصف والاوبئة المذوبية والطائفية. ولكن لا إحد يستطيع ان يحظم الانجاز الوطني

رسى مقلقه البنانيون بخروجهم من المدنة

مُواجِمَةُ ٱلخَطَرُ الاسْرِائْيَلِي ومُقَاوِمتِهُ، مَعَ الانطَلَاقُ في

ورشة اعادة البناء الاقتصادي والسياحي كما يفعل

كل بلد خاص حروباً مع أسرائيلُ ولَّا يزالُ على

سلاده متحسباً للحرب وللسلام على المستوى عينه.

اللبناني، لنَّ يزيده خطراً ولن يصنع له خطِّراً غُيرًّ

موجود. ولكنه يجرح شعوره بقساوة، فكأنه يقوّلُ

الْتَشَقَّهُ وَالْصِدَقَهُ: لا يَخْدُعَنَكُم الْمَعْلَمِرِ الْلَبِنَاتِي، لا

ُ هِلَّ يَسْتَطِيعِ مِيكُلُ إِن يَعَظِي ُ حَدَيْتُهُ غَيْرٍ هَذَا المعنى؟... إذا كِـان عنده منعنى أخر فـان لبنان

لقد اخذ الاستاد الكبير على لبنان لنه قال "لا"

للعرض الاسرائيلي بتطبيق القرار ٤٢٥ ولكتفى

وقعد عن الدركة. ولن المطلوب من لبنان "حركة

سياسية تصنع اخباراً". لان الرأي للعام العالمي

واللبناني يريد "لَخباراً" وليس مجرّد موقف ثابتً

جامد. وفي رأي الاستناذ الكبير أنَّ على لبنان أن

سرح سياسته" ان يجد صياعة اخرى ارفضه

للطرح الاسرائيلي. ان يقول بـ "عملية مسرحية يكون لها "سيتاريو". هكذا – في رأي هيكل –

على هذا الاستوب المساردي في المسيساسة الدولية "الناجحة" اعطى هيكل امثلة منها رحلة قور

السادات الى القدس وكيف حوّل "فعلته" مادة

المُجارِية جِعلت المصريين ينسون "المبدأ"، ومن

الامثلة أيضاً على ضرورةً "مُسْرِحةُ الْمُولِقَفُ" اسلُوبَ

تتنياهو آلذي يقدم يُومياً مقترحات لا يمكن القبول

ملحبه الاستناذ والكأتب العربى الكبير والمفكر

والمدلل والاعلامي ألاستراتيجي محمد حسنين

لدينا، على الاقل، مثل بارز على فشل "مسرحة"

المواقفُ السّياسيّة نراهُ يَوْمَيّاً فَي اسلوب رئيس

السلطة الفلسطينية يأسر عرفات الذي لم يهدآ

ولا لحظة منذ توقيعه اتفاق "أوسلو" ولم يتوصل

ألى ادنى تتيجة مع نتياهو. طبعة ثمة فـارق اسـاسي بين منطلق موقف عرفات من اتفاق مبني على خطأ ومنطلق موقف

لبنان من قرار دولي موثق وملزم وقانوني وشرعي ومدعوم من كل دول العالم ما عدا اسرائيل

للعرضُ ٱلأسرائيلي وكفي. أنه يقاوم منذ عشرين

تم ان لبنان لا يقف جامداً على كلمة "لا"

ولمبركا أحناناً

السن غربيا وعجبيا هنا الرأى عنيما يكون

بِهِ الكُنَّهُ بِقُدِمُهَا فَي ۗ الطَّارِ مِتَدِّرُكَ ۗ ا

يغمم العلام موقف لبنان ويتابعه ويثير أمتمأمه

تراهنوا علَى هذا البلد. لا تستثمروا فيه.

يستحق حديثاً آخر.

ان يفير حديث الاستاذ ميكل في الواقع

ستردناد بندهم من العبة الأمم وبالتحول الى

مرحلة اخطر قد تُضع حداً لدياتكُ واحلامك،

هيكل ورؤيته السوداوية

في الاطار العربي المكسور!

يتميّز اسلوب الكاتب العربي الكبير محمد

سنين ميكل بلندقة والدنر وبالدسابات المدروسة

المتمَّالات الوقوع في خطأً. ولذلك بالاحظ قُراؤه

بالعربية والانكايتزية أنه عندما يلامس العسائل

النطيرة في مواضيعه يحرص على أن يستهلّ جملته بكلمات من نوع "لعلي" و"قد اكون" و"ربما"

و انا جاز لي ، وبعدها يصوب على الهنف ويفجر

في الموضوع اللبتاني الذي تتاوله الاستاذ الكبير

النه زيارته المبروت بدا وكانه تخلَّى عن الحذر

الذي يطبع اسلوبه واعلن خوف على لبنان، ولم يكتف يتفجير منه "القنيلة" في مرحلة البلاج فجر الامل والرجاء بل ذهب الى القول "أن لبنان معرض الخاطر شديدة جداً، وعليه أن يتأت جداً".

كثيرون لاحظوا أن هذا ألَّخوف على لبنان تولَّد

لدى ميكل بعدما كـأن اعلن قبل يومين فـقط انه

مطمئن على لبنان، وكثيرون استغربوا، وربما

سأورهم الفوف، لان خوف هيكل ظهر بعد مقابلته

للرئيس حافظ الاسد امدة قاربت خمس ساعات

لكن، اذا كان الاستاذ هيكل قد هرص على

كتم كُل الكلام الذي سمعه من الرئيسُ الأسد، فــان اللبنائيين واتقــون بأن ليس لدى الرئيس

الســوري كـلام عن لبنان أو في شــان لبنان عيــر الكلام الذي يسمعونه ويـقرأونه ويعرفونه، ومو،

بالأجُمالُ، وفي العُمقُ، كُلام مطَّمِئُن طالمًا أن

البلنين ارتبطا بقرار مشترك في الممير المشترك.

ويما أنَّ هيكل لم يلمح ألَّى "خَـُوف" على سـوريا

فيحق للبناتيين ان ِيستغربوا خوفه على لبنان، او

يحق لهم أن يَسَأَلُوه ويَعَلَّتُهُوهُ: كَيْفُ، بَهَـنَهُ

البساطة، يحكم على مستقبل بلد يعاقد ويقاوم

ر رحمى بيستعيد مكانه ودوره وخطهُ في بناء مستقبله مع المساهمة في بناء مستقبل المنطقة؟

لم نقرأ بخفَّة، او بسطحية، او بتسرّع، او من

بون فهم، حيث الاستاذ الكبير الى جريدة "السفير"، ولم ناخذ من الحيث "تصف الية".

فللاستناذ هيكل تصوره الذي يعلب عليه اللون

التسود وله اسبابه عندما يقول لنا ان "المخاطر

للفارجية على لبنلن هي اتك متداخل بطريقة اقليمية

ودولية في حسابات معقدة لا تملك انت لن تكون

فَاعَلَّا فيماًّ وتالياً فانت معرّض لما يمكن إنّ يحدثُ

في تمشّق مُثلاً لقرار سوري، وانت معرّض لقرار

كُـانَ مُكناً للاسـتـاذ ميكل ان يضيف:

ولقرار أيراني... ولقرار ديني متطرّف يصدر عن اية

ولكن، متى وفي أي وقت وفي أي مرحلة، كان لبنان خارج منطقة التأثر بمثل هذه القرارات، ومتى

لتعد عنما، ومتى لممل حساباتها المعقدة؟... لن

تاريخ لبنان كله مكتوب بصراع القرارات التي تدور

لم يأتنا الأستاذ مبكل برؤية جديدة تثير

خوفناً. أنما جانجا بخوف خطره أنه يصدر عن هيكل

بالنَّات، وهو الاستأذ الكبيِّر، والمعلم، والدكيم،

يشتغل بالكلمة، ويتسلح بالكلمة، وبها يبشر

ويحارب ويقتحم رحآب المستقبل حاملاً اليه "ثروةً

الْاُساءَة أَلَى لَّبِنان في كَلَام ميكَلُّ عن لبنلن مي

لته قال ما قال وهو العارف والمدرك أن العُـربُ

والإجانب يقرأون رَأْيَه على أنه "معلُّومات" أو أنه

رُؤية لا بدّ أن تُحدث ". والاستاذ الكبير سعيد في

يظل رمقه على الاسـوأ والاسـود لأن حـال الامـة

العربية لا تبشر بغير ذلك، وكأن شعاره: من يعش

ً ابسط العتاب الذي يمكن لن يوجه الى الاستاذ

هبكل يختصر بسؤال: أمانا صفت تُمورك للمرحلة

التي يقبل عليما لبنان بكلمات كبيرة خُطَيرة سُوداء

استناباً الى رؤية اقليمية ليست مستجدة ولسُّت

وحنك تعلكها، ولست وحنك تعرف حسأباتها

وُابعــادها. فكل لبناني يرى على سطح الواقع مــا

نرى، وكل صحافي يعرفُ ما عرفت عنَّ لبنان، وقد

عَشْنَا مَا لَنْتَ "خَانُف" منه، وكنَّا لضعفَ منه، وندن

الآن، على الاقل، القوى في مواجمة خطر نعلم الله ما

زال كبيراً ولكنه ليس لكبر مما كان. ألا أذا كانت

ثُمَّةً كَارَثُهُ أَقَلِيمِيةً كُبرى عَلَى الطَّرِّيقَ فَيكون لنا

حال يشبه حال المجنون، لكنه مجنون معسوك من

شَعَرَهُ وَمَرَضُوعَ عَنَ ٱلْآرِضَ. وَفَي هُذُهُ الْحَالُ فَأَنَّ المِنُونَ لا يَشْكُلُ خَطْراً عَلَى نَفْسَهُ وَعَلَى مَنْ حَوَلَهُ

لان قوته تنمب بحركة رجلية ويديه في المواء. اما

ر. كُلُّ الدَّلَات بمنه القراءةُ لما يكتب، وأن لم تد

أمعلومات ليصنع منها "ثورة" التَّفيير والتجديد.

سرائيلي، ولقرار سعودي ولقرار اميركي...

جهة في أي بُلد يعلني من العنف العقيدي.

حوله تم تنفجر على ارضف

ونصف ألساعة

لبنان العاقل

الصناعي ذي البنى الأليــة، ومن باب اولي

ان لا تَدَار بُعقَلِيةَ المجتمع الْزرَّاعي القَبْلُيُّ

لا جدال بأهمية الظامرة النووية التر

اتشغل بها العالم بعد التفجيرات النووية

الاخيرةً، من حيث اثرها على العالم العربي،

ني الاخص على منطقــة الخليج. ولكن

لخَطر النووى ليس بالامر الجديدً، والأخطرُ

بالطبع هو امتلاك أسرائيل السلاح النووى،

كما أثار الموضوع الرئيس المصري حسني

مبارك منذ فترة ِ وفي أي حال أعتقد أنَّ

الدرب التووية، الآن، أن تكون، كما جرت

عليه، في الحرب العالمية الثنانية، محلية

الاثر والمفصول، بل ستعني كل البشـر

وعلى نحو مباشر، أتى ستسقط القنابل

النووية. وآية نلك، اي مفهومه ومقولته،

ان الأمن البشري اصبح مشتركاً، كما

صبح النمو مشتركا. كُذلك شأن الافكار.

بل هذا شانها، على الاقل منذ زمن

افلاطون، اعني تضعل فعلما وتتــُرك

المسترر اصداعها خارج فضائها الاصلي. وهي اليوم

أخذة في أكّتساب مزيد من العالمية

والكونية، بحكم التعاخلُ والتُّشابكُ في

المصالح والمصائر، وبحكم تسارع الواقع

وتأكل الحدود بين المجتمعات، ما يجعلُ

دُّديثٌ حماةً الهَّوية عن الفرّو الثَّقَافي

والاستيراد الفكري، حديث عجز وجمالة أو

و البطريركي، كما خاض بعضنا حروبه.

زمن العولمة.

القومي او الماركسي او الاسلامي. التعامل مع قُضاياه بلغَّة العلم والفهم.

نغير افكارنا وادواتنا المفهومية.

ُهذَّه مِي مـفـاعـيل الثـورة التـقنيـة والعجديةً. انما تفير علاقتنا بالهوية والتقافة والتاريخ والجغرافيا والامن

شبعا، الغبن والحرمان

وعن مدى لتحنه الشريط ومدى تصمله

لتراكم التلج ومقاومته للريح، وهذا جزء

صفير من الأسئلة وليست كلما عن موضوع

اماً المستوصف والمركز للصحي: فأود ان

اعـــرف على اي ارض تم البناءُ وكـــيف

استملکت او من قدمها او من قام بعملیة

أماذا التنفسخ والانحناء في سقوف

المستوصف والمركز الصحي والمدرسة

الثانوية؟ هذا ما هو ظاهر وربما المضفى

اضافة الى ذلك: ابن الاطباء والممرضين

اين فريق المعلمين والمعلمات والادارة

اليست القصة كلها قصة مقاولات،

اها جدران النعم فحدث ولا خرج،

فالقيمة الجمالية الاشغال (المفترض أنَّما

منفيدة) بالليسرة اللبنانيسة تبلغ

۲۰۸٬۵۲۲ ای ما یعادل ۲۰۸٬۵۲۲

دولار يسعر صرف الدولار يساوي ١٥١٥

واذا افترهنا وغالينا في افتراضنا بأن

سعر المتر المربع الواهد من جدار الدعم

يساوي ١٠٠ دولار، ومعدل أرتفاع وسطي

لَّهِ ذَا ٱلْمِدار نُدُو ثَلَاثَةَ امْتَارَ، لُوجُب أَنَّ

شُبَّكات الري والاقتية، لن لِدُوض فيما،

فكلفتها أعظم من أن تقدر، فمجلس

الجنوب يتحدث منا عن ١٧,٠٠٠ ٤٨٦.٥١٧

يكون لدينا نحو ١٠٣٠ مترا طولياً.

اين منا كله؟

وكذاك التجميزات في المدرسة الثاثوية؟

المناوبين؟ ابن التجميزات؟

ومقاولات فقط؟

الكمرياء.

له وللمفكرين المحترفين او الاختصاصيين، ان نعده كنلك، ولُذاً، سأقارته بكتَّاب ومؤلفين احدهم الاقرب اليه، من حيث صلتهم بمهنة التفكير، واعني بهم الخبراء والمطلين، الاستراتيجيين، امثال فوكويلما او هنتنفتـون او توفلر او بول کنیـدي او في ضوء المتغيرات. حتى بول ڤيريليو.

> ولكن ذلك لا يجعلني اقول بانه مثقف رائيكالي، ففي العبهد الناصري كبان لُّرِاتِيكالِّيونِ علَّى يسارِ هيكل. اما اليوم فَهُوْ اقْرِبُ آلَى المُحلفظة، بقدر ما يُقَفُّ ضد اتجاهات العوامة او يقاوم المقولات الجديدة للعصر الكوكبي، شأته بذلك شأن الدعباة وحبمياة الهبوية، لدى اصبحباب الاتجاهات الفكرية العربية، ذأت المنطلق

بل يعيد، على الاقل، تُرتيب عُلَاقته بِفكره

عبر تتأجاتهم الفكرية، نجد بان لهم مقولات يعرفون بما، مثل نماية التاريخ او صراع الحضارات او صدمة للمستقبل او نهاية الجغرافياً، هي قراءتهم الدية والخصبة لاحوآل العالم أو لآفاق المستقبل أو لاشكال الصراعات والتحولات الحضارية الْجَارِية فَى الثَّقافة والاجتماع او في للسياسة والامن او في الاقتصاد والتقسة. ويمقارنة هيكل مع هولاء يصعب أن نجد لديه من المقولات والافكار والاشكاليات ما يضعه بين جماعة المفكرين الاستراتيجيين السارزين الذين يزاول مهنتهم ويلعب

لا شُك ان هيكل هو صحافي كبير وكاتب له خصوصيته وميزته. فهو وان كأن لا يمتاز بابتكار الفكرة وصياغتها، فلته يمتلز بانتاج الواقعة عبر انتاج المعلومة باسلوبه الفريد ورؤيته الاستراتيجية. وهو مثقف عربي كبير ينخرط في مناقشة قضايا الامة وشؤون الساعة سواء على الساحة العربية او على الساحة الدولية. والبعض يعتبره "ضمير الامة"، نظراً لانه يقف الأن موقف المعارض للسياسات السائدة او المقولات المتداولة في قراءة ما طراً من تَدُولاتُ على المشهد العالمي في

ولكثي لا لرى ميكل يحقق هذا المطلب خلال قرأعته لاحداث العصر. فانا كنا ندخل حقا في عصر جديد يحمل معه متغيراته، فان التَّغير يجد ترجمته، في نظر المفكر، على صعيد الافكار والمفاهيم، غير ان هيكل يستبعد بل يتوجس خيفة من المقاهيم الجحيدة بسبب هواجسه الايديولوجية ومواقفه النضائية، ما يجعله يقرأ العوامة بصفتها محاولة جديدة لتوديد العالم (سوف تفشل) كما فشلت سابقتها العالمية. في حين أن الوفاء بمطلب الفهم يقتضى التحرر من التهويمات الايديونوجية للانفتاح على ما يحدث (بالطبع ليس من لجل اللَّماث وراء العصر) بل من اجل قراءة الحدث ومحاولة صوغه بحيث نفهم ما يقع ونعيد انتاجه بقدر ما

فُلا شيء بعد الحدث يبقى على ما هو عليه. ولا يعني ذلك الفاء ما يوجد او نفى ما هو قائم، بقدر ما يعني ان كل شيء يخضع للتحليل والتفكيك، من اجل اعادة تُركيبُهُ او تشُّكيلُه. بهنَّا المعنَّى ما يحدث في زمن العسولمة او في الزمن العسالمي الوَّامُــُـد، لا يُذيب الهُـــوياتُ او يلغيُّ آلاَّخْتَلافات وآلتعارضات، على ما يتوهم حماة الموية في دفاعاتهم الفاشلة، أو عَلَىٰ ما يبسط الامور السدج من دعاة العولمة. واتما الذي يحدث مو تغير موقفنا من الاشياء، على نحو يجعلنا نعيــه صياغةً مفلهيمنا، بقدر ما تنسج علاقات جديدة مع

الواقع والدقيقة والفكر

فلو نظرناً آلى مؤلاء الكتاب والمؤلفين،

لًا أُريد ممارسة الاختزال والتبسيط في تعاملي مع اقوال هيكل ومواقفه، من مسألةً العُصر. فمو لا يدعو بالطبع الى الوقوف ضد العصر، كما لا يدعو الى مسايرته، ولنما يدعو الى الوقوفُ من احداثه موقف النارس الفاحص أو الي

نهاية الجغرافيا والامن الاستراتيجي جديداً للجغرافيا، من حيث وظيفتها الاستراتيجية، بدلا من التمسك العصابي

بهذا المعنى أن نهاية الجغرافيا، ليست نماية المكان، يقدر ما هي نسج علاقة جديدة معه، بغية اشتقاق آمكانات جديدة في الفكر والعمل، تماماً كما ان القول بنُمِــاية المثــقف، لا يعني الفـــه لدور المثقفين، بقدر ما يعني ابتكارا لدور جديد واذا كان المطلوب قراءة العصر بلغة الفهم، فان مثل هذه القراءة تكشف لنا التغيير الكبير الحاصل في جغرافيا المفاهيم والقيم او في خريطة القوى والصراعات، ما يصمل على اعادة صوغ

بالمفموم القديم.

المواقفُ وبنا؛ وجمات النظر من اجل اعادة تشكيل للقوى ورسم المصأذر ان تغيير العلاقة بالجفرافيا، يقود الى اعلاة النظر في مقولة عزيزة على عقول الاستراتيجيِّين ۗ امثالُ هيكلُ والتويني، هي مقولة الجغرافيا او الجغرافيا السيآس فالتحولات التي طرأت على بنية العالم، بفعل التفير في العلاقة بين الزمان والمكان، جعلت هذَّه المقولة تفقَّد بعضًا من اهميتها، إذ لم تعد المسافات حاسمة كما كلقت من قبل، بعد زوال لساسها الجغرافي، فالجيوش يمكنما الآن في عصر المراقبة والتحرك والعمل، من على بعد، بفعل التقنيات السبرانية، أن تضرب لمِدافـمـا، من دون الرؤية المبـاشـرة او الاحتكاك المباشر. هذا ما جعل بول قبربليو يفتح افقأ ججيدا التفكي المسألة الاستراتيجية، من خلال مصطلح جديد، هو مصطلح ما وراء الجفرافياً الفينزيلاية، وهي مقولة تقرأ الواقع

المتشكل الآن، على ندو يجعل كل حضورً يمضر من على بعد، وفي صورة تحدث انقلابآ توبولجيآ يغير العلاقة بالمكان تغييرآ في ضوء مثل هذا التحول، لم يعد بالوسَّع ان نقرأ خريطة العالم بلغة ديغول وتشرشل، كما لا يمكن التعامل مع الامن بِالْمَقَاهِيمِ السَائِدةِ، ومع أن محور محاضرة هيكل كأن عن الأمن الستراتيجي للعالم العربي، فأن مُفهوم الأمن لم يُستأثر بنصيب من تفكير المحاضر، بل لا اظلر

هيكل اذ اقّـول بانه تعـاطي مع المســألةُ الأمنية بمفاهيم قديمة، غير أخذ بعين الاعتبار ما استجد على هذا للصعيد فكما ان العلاقة بالتاريخ قد تغيرت باتكشاف الازمنة المحلية، وكما لن العلاقة بالجفرافيا قد تغيرت مع تقلص المسافات، كذلك فان العالقة بالامن تغيرت في عصر العولمة. اذ لكل عصر أشكال حروبه وصراعاته، تماما كما لكل

(مليار ليرة ونصف المليار تقريبا) اي ما

ناهيك عن المجــاري والشــبكة الملايــة،

هذه الشبكة المائية ألتي دفع كل بيت في

شبعا في صورة مباشرة للمقاول (بالإضافة

الى العقد مع مجلس الجنوب) من ١٠٠ الفا

الى ٢٠٠٠٠ الف لَ إِنْ وَحَتِي اكْتُر مِن

لين برك المياه – المفترض اتما نفذت

بحسب مجلس الجنوب كذلك ـ وقد بلغت

قيمة العقد ٥٠٠ ١٢٢.٥٢٤ ل ل ١

فلتحدد مواقعها، على الإقل كي نعلم. من

هنا عستينا با جساعية، ويا أخوان ويا

ب حرب ريا مسؤولين في مجلس الجنوب، مشاريع

بقيمة لجمالية تتجاوز تسعة مليارات ليرة

(نحو ٦ ملايين دولار) خلال ست سنوات،

نريد ان نسأل عنها بالامس السيد حسن

ندن گارناء شبعا وگلبناتیین، لن نرخی

بأقل من الحقيقة، وندن معكم بأنه لا يجب

الخلط بين موضوعين: الاحتلال الاسرائيلي،

وعمل مُجَّلسُ الْجِنُوبُ. ولكنكمُ القيمونُ علَّى

عمل هذا المجلس الذي انشئ اصلا لرفع

الغين والحرمان عن أهل الجنوب، ولدعم

صمودهم والتخفيف قدر المستطاع من

وطأةً الاحتلال. ندعوكم الى الوقوف أكثر

على حلجات الاهالي ودراستهاء وخصوصآ

مراقية تنفيذ الاعمالُ الموكلة للمقلولين، كي

نَمْدُ مِنَ الْمُنْرِ، ونوقف الدفع العشوائيَّ،

كما ادعوكم الى محاسبة المقصرين والذين

لم يفوا بالترّاماتهم في كل زمان ومكان.

يوسف واليوم الاستلذ قبلان قبلان؟

اين شبكات الرى والاقنية هذه؟

يعادل المليون دولار.

نلك للتوصيل املم بيته.

كيف ولماذا؟ ومن يحاسب؟

عصر طرق عمله وانتاجه، وله افكاره ومقاهيمه واشكالياته. وفي عصر الحاسوب والشبكات الالكترونية، لا يمكن للدروب أن تجري كما كانت تجري في المجتمع

والاستراتيجياء اذا نظرنا الى الامر بفكر ترکیبی، لا بفکر تبسیطی امادی، یدعو هيكل الى تجنبسه. ومن يَـفكر بطّريـُقـــةُ مجدية وبلغة مفهومية لا ينكر ما حدث من تدولات جذرية، في الوقائع والافكار،

وَلَنَا خَذَ الْجِغُرِ آفِياً مِثَالًا. فِهِي لَم تَعد على ما كانت عليه، بعد تغير العلاقة بين الزمان والمكان، بفعل تقنيات المعلومات، ايُ بعَّدٌ سيطّرة الزمان الفعلي الْجاري بسرعة الضوء، على المكان التقليدي لي على الزمن المحلي للثقافات والمجتمعات والاوطان. وهذا ما جعل بول ڤيريليو احد فلأسفة العوامة بتحدث عن أنماءة الجفرافيا"، بدلا من "تماية التاريخ". وڤيريليو ليس من نعاة العوامة، بل مو من أبرز نقادها والنين يتحدثون عن لخطارها. ولكنه لا يتحدث عنها حديث النفي، ولا يرى اليما بعين ليديولوجية تقوم بتبسيط الظاهرة الحضارية، وأتما يرى الى مفعولها واترها، وبلتفت إلى الامكانات التي تنفتح معما، بحيث يعيد التَّفْكِيرِ في أَلْمِسأَلَةٌ، لكي يقدم مفهوما

العولمة والنرجسية الثقافية هذا ليضا شأن المويات الثقافية في عصر العوامة: اتما لم تعد تمارس كمأ كلَّت تمارس من قبل، بل هي أَخـَّدَة في التغير كي تصبح اكثر مرونة، وفي صورةً يعاد معما تشكيل مويات متعددة الانتماء واللغة. ومثالي على ذلك يقدمه هيكل بالذات، الذي يكتب بالانكليزية كما يكتب بالعربية، والَّذي ينشر كتبه في دور عربية كـمـا في دور اوروبيــة. انه مــــّــال على

الشخصية المعولمة لغة وثقلفة وفكرا. وثمـة فـرق بين العوامة والعـالميـة، لا ينبغي أسقاطه على ما فعل هيكل. ذلك أن العوامة ارتبطت بنورة المعلومات وتقنية الاتصالات، اكثر مما ارتبطت بألث ورات الاجت ماعية أو بانت شار الايديوالوجيات التحررية، على ما كان من امر العالمية، والعولمة ليست نقيضاً للمويات، بقدر ما تفتح أفاقا امام التواصل والتداول تكسر حدة النرجسية

التى تتمتع المويات الثقافية او تستمتع والسؤال للذي يقفز الى الذمن منا هو: من يقف صد تُنوع الثقافات؟ هل هي العوامة بآفاقها التواصلية لم حماة الموية ودعاة الصفاظ على الخصوصيات، كما يشهد على ذلك عالمنا العربي، حيث تجد عاة القومية والمحافظة عي يعترفون، على صعيد الحقوق، بما ينطوى عليه العالم العربي من التنوع الخلاق في

الاعراق والديانات ودتى اللفات. معنى ذلك أن نضضع خطاب الهوية لإعادة النظر، بل التـشـريح والتـفكيك، لتمزيق الاقنعة او لكشف مآ يتطوى عليه الكُلُّم عَلَى المويةُ من التمويمات والأوهام، او من التعتيم والاقصاء، او من التبسيط والاختزال، فالموية مي تركيب يعاد تأليفه باستمرار، بدسب المواقف والمصالح، او بحسب الظروف والشروط، ولهذا كثيرا ما نجد اصحاب الهوبات يِلْجَأُونِ الى تَبْديلِ الاقتعة وتغيير الادوار. في اي حال، وفي ما يعنينا في العالم العربي، في مسالة الموية والوحدة، فإنه حيث فشل المنظرون القوميون والدعاة الوحدويون، نجد ان العولمة تفتح أفاقا خصبة امام العمل الوحدوي، بقدر ما تفتح الاسواق والمجالات بعضمًا على بعض، أو بقدر مَا تساهم في تشكيل لسُّواقُ ومجالات جديدة لتبادل السلع او لتداول

الساكت والمسكوت عنه

والكلام على اسواق الفكر يعيدني الى ـداية، اي الى مجـــوم ميكل على المأتمرات الفكرية وما يدور فيها من كلام. وقد شاهدته يحضر بعض جلسات مؤتمر العولمة والموية الثقافية الذي اتعقد في نيسان الماضي، والذي نظمه متَّقفان مصريبان بارزان هما جابر عصفور والسيد

وابسط ما يمكن ان يواجه به هجوم ميكل، مو ان الكلام الذي ينتقده، قد فرض نفسه وترك أثرة فيه، بقدر ما حرَّك فكره وانتهك مسلماته، كي يدفعه الى اعبادة الطرح والصيباغية امواقيف ووجمات نظره. وهذا هو المسكوت عنه في حديث هيكل عن الكلام الساكت.

بالطبع الاسئلة والاعتراضات كثيرة، هل كثير أن يصرف العالم العربي مليون دولار يوميا على الشأن الفكري والعمل الندوي؟ مع عدم موافقتي هيكل على ارقامه وحساباتُه، فاتني مع خلك اعتبر ان المبلغ الذي يذكره قليلٌ قياسا على ما يصرف في بقية القطاعات. بل هو قليل على مجموعة بشرية يفوق تعدادها مئتي مليون نسمة، لان ذلك يعنى بعد الدسام ان كُلّ عربي يصرف على شأنه الفكري اقل من دولارين سنويا. وتلك فضيحةً، اذا اعتبرنا أن الانسان كائن ميزته أنه مفكر، أو أذا عرفنا أن مشاريع التنمية نبني على افكار مبتكرة بحسب ما قاله الرئيس الميركي كلينتون اثناء زيارته الى الصين. ومعنى المعنى ان لحوج ما نحتاج اليه هو افكار جديدة، حية وخصبة، فاعلة وخارقة، نفادر بها مواطن العجز والضعف.

وللسيؤال الامم: من مسميح ان المؤتمرات والندوات تغرق العالم العربي في بدُحر من "الكلام السَّلكت" الذي لا جدُّوي منه في الفكر والعمل؟ هذا السوَّال يستَدَى عندى سَوُالَا اَخْرَ: هل ما قُالُهُ حسن حنَّفي وجَّلال أمين والسيد يسين وعبد الكبير الخطيبي وخلدون النقيب وُمبحُ م ود أمين العالم، وسواهم ممن شاركوا في مؤتمر العولمة في القاهرة مو

السَّوَّالُ ينسحب على ما يقَّالُ في سَائر الندوات آلتي تقام في دمشق والرياضُ واصيلة وتونس وبيتروت وسيواها من عواصم العرب.

اني أضالف الاستناذ هيكل الرأي، لاني ارى بَان للندوات، على علاتُما ونواقَّصماً، فوائدها من وجوه عدة؛ الأولُ مو الما تسلمم في بث السيوية الفكرية على الساهة العربية، بقدر ما تتيح مهارسة حرية التفكير. الوجه الثاني انَّ المؤتمرات تعتبر نوعا من العمل العربي المشترك، بقدر ما تساهم في تشكيّل مجالات للتداول المعرفي والتبادل الثقافي. الوجه الثـالث، هو انمًا تتـيح لاهل الفكر، على اختلاف مطرسهم واختصاصاتههاء مراجعة افكارهم، خُصوصًا تلك المقولات التّي لم تعد تفسر شيئًا، أي التي بأتت محتَّلجةً لى النقد والتفكيك، لفهم ما يعتور الوضع العربي من حالات التعثر والتراجع أو الضعف والعجزء واعني بها مقولات القومية والوحدة والدبموقراطية والحداثة والموية... وهي مـقـولات تحـتـاج الى اعـادة أيتكار لُتُجَدِّيد عالمٌ الفكر وادوّات الفهم في ضوء ما يستجد من الوقائع والافكار.

المشروع العربي ونملية التاريخ اتتهت الآن، كي ندخلُ في مرّحلة جديدة على حد تعبير هيكل في احد حواراته

بنماية المثقف ومن المنخرطين في نقـد

النخب الفكرية لتعرية اوهامها النخبوية. غيران المهم هنا هو فهم معنى التغيرات التّي يصفها هيكُل، اذا أردنا انْ نعرفُ معنى مّا نقول. ومعنى القولُ عندى ان الكلام على العوامة والكوكبيـة ونهايةً التاريخ، ليس مجرد صرخات، على ما يستعجل القول الاستاذ هبكل، بقدر ما يعني نهاية مرحلة او مشروع او دور. وهذا هو معنى القـول بـ"نمايـة التـاريـخ"، ليس المعنى نماية الاشياء والاحداث والأفعال، او زوال التناقضات والمويات والاوطان، واتمأ المعنى لن هناك مرحلة تاريخية، قد فقدت مصداقيتها وبلغت نمايتهاء بأفكارها واطرها، بقواها وآليبات عملها، برموزها والفاعلين فيها من حملة المشاريع ودعاة التغيير. بهذا المعنى يصبح الكلام على نماية المشروع العربي وجمآ للكلام على نماية التاريخ، اذا أردنا مرة اخرى ان نعرف معنى ما نقول او ان نسوق الاحتجاج

على هيكل بأقواله هو بالذات. والوجه الأخر لنهامة التاريخ، او لنهامة المشبروع، هو نميلية المثبقف صاحب المشروع، بمعنى ان المثقف النذبوي لم يعــد في أمكاته ممارســة الوصــايـة على الحقيقة او الوكالة عن المجتمع والأمة، أو ادعاء امتلاك مفاتيح للنموض والتقدم او مشاريع للتنوير والتُحرير. فالمُجتَمع بتقدمُ ويتغير في قطاعاته وفاعلياته وسلطاته ومشروعياته كلما. وذلك بقدر ما يشتغل على نفسه ويعيد انتاج ذاته على سبيل

الظق والانتاج. ومعنى المعنى ان المرحلة الجحيدة اذا اردنا ان لا نزداد فشلا على فشل او عجزا على عجز، يحتاج صوغها الى نقد يطاول شبكة المفاهيم والسياسة الفكرية ذاتماً، وحىه ذلك يتيح الكلام على تغيير في طرق التفكير والتقدير والتعبير.

وهذا مـا يمكن ان يقــوم به من يعنى بالشَّـأن الفكري والعقليِّ: أنُّ يُقيم عَلَاقَةً نقــدية مع الافكار المتــداولة، لا من اجل ممارسة ٱلاقتصاء والاداتة، بل من اجل استخراج امكاتات جديدة للتفكير وآلتعبير او للعُـمَّل والتــديــر، وفي صــورة تتــيح الفكاك من المأزق او الخروج من العـجـز. فــــالوضّع الذّي نشكو منّه، بَمَارَقــــه ومـشكلّاته، كلنا مسـؤولُون عنه، اذ نحن صنيعته يقدر ما سلهمنا في صنعه عبر ادعاً الله على النائد الله الله الله الله الماله ال وتمويماتنا الذاتية.

من هنا لا احد بمنأى عن النقد، بل النقد يطاول الجميع، خصوصا الذين تصرفوا او عوملوا بصفتهم صفوة الامة او عقوَّلُمَّا وضَّمَلَّئُرهَا. فمهمتهم الاولى، هي نقد افكارهم وتفكيك مقولاتهم من اجلَّ تحويل عقولهم وتغيير مفاهيمهم حول النخبة والجمهور والمثقف والحير المدنى والفضاء العمومي، فضلا عن المفاهيم ألمت علقة بالم وية والتيقافة والعقيسة

والوطنية والقومية. ولذا كانت التغيرات الجارية مي تغيرات بنيـوية تطاول مرجـعيـات المعنّى وسلم القيم، كما تطاول أنملط العيش ومنظومات التــواصل، فــالاســئلة ينبــغي أن تـطاول الاصُّولَ والاسس، والفحص ينبغي ان يتركز على البني والانظمة، للكشفُ عن مسبقات التفكير ومسكوتات الخطاب، أو لَفَهُم معلَى الأقُوالُ ومأَلُ الممارسات... اذا

اردنا اختراق العواكق وفتح المنافن... اما أن نفكر بعقلية نذبوية، أو أن نتتقد بادوات فكرية قديمة، في ما يجري من تدولات، فمعناه اننا نقف على ارض وأحدة مع الذين تكتقدهم، او يكون مثلنا مثل الطبيب المعاصر للذى يستخدم الاعشاب والوصفات السحرية العقيمة بدلا من التحاليل المختبرية والعلاجات الدديثة

كاتب ومفكر مؤلف كتاب "اوهام النخبة".

مجرد كلام لا طلال من ورائه؟ وهذا

لا شك ان هناك مرحلة تاريخية قد

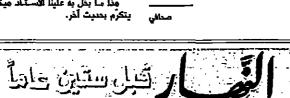
وهذا ما جعله يقول لمصاوريه؛ لا تَحَدَّثُونِي عَن "مشروع عَرْبِي"، فَتَلَكُ "بَقَةٌ قديمة أكما عبر بالمصرية الدارجة، اي عملة لم تعد قابلة للصرف، او يقول بان الأحزاب والعقائد لا يمكن ان تعمل الآن في عصر الاتصالات، كما كانت تعمل من قَبَل، او يقول ان النخب الثـقـافـــة لا تستوعب "آلمتغيرات" التي تشهدها المجتمعات الحالية. ولست في حاجة الى القول بانني اوافق هيكل كل الموافقة على أقواله هذَّه، خصوصا وأنا من القائلين

#### نصيب منَّها كما لسواناً، وَهكذَا تَصحُّ رَوِّيتَك وَلَكن عاماً مي عمر القرار ٤٢٥، ويتحدى احروب "أسرائيلً" عليه. وهو اليوم يقدم ارفع الامثلة ليس علينا وحدناا يُبدو أنَّ صورة لبنان لم تستقر بعد في رؤية هيكل، فهي منذ أن القللت الدرب قبل ٢٦ عَامًا صورة متدركة متبدلة ولكنها دائماً صورة غير ماونة اتما بالاسود وبالقليل من النقاط والخطوط البيضاء. وَلُقَـدُ اطْلَقَ مَيكلَ على حـال لبنان في زمن

بالتضحية والاستشماد. فلي سياسة "مسرحية" تمنع لخبارأ مثل سياسة العقاومة والاستشماد بالسَلاح الابيض واللحَم التي في مواجَّمة اساطيل جوية وبدرية وجيوش برية واي علَّصمة في العظم نات تأثير غاب لبنان عن المار والخوف اوصافاً نمبت امتالًا. ففي عام مسرحٌ سياستماً. ولي رئيس كبير او صفير لم يعترف للبنان بُحقَّهٌ في تحرير أرضه والتَّمُتُّعُ بسيانته وامنه واستقراره؟ ١٩٢٧ ، على مـشـارف نمـاية مـا سـمي أحـرب الستين الجريت معه مقابلة صحافية في القاورة كان من الطبيعي ان يكون السؤال الاول فيها، كيف يرى لبنان مّن بعد؟... وكان جوابه "لبنان في

مذه شهادة للحكم اللبنائي وللصحافة اللبنانية ولمنتلف وسائل الاعلام لا يبخل بما احد فمانا على لبنان أن يفعل... وكيف "يمسرح" سياسته وموقفه ليصنع اخباراً تنقله من الجمود الى الدركة؟

ُ وِذَا ما بِدَل به علينا الاستاذ ميكل... وليـتـه يتكرم بصبت أذر.



١٤ تموز ١٩٣٨ رأي صريح لتشرشل في مشكلة تشكوسلوفلكيا

عن تشكوسلوفاكياً أذا مأجمها احد

يُبِينَل السائة هناين وهويزا وبنيش في الوقت الداضر جموداً مُسَلَّحَةً في سُبِيلً الوصول إلى دل صريح الشكلة الاقليسات العنصرية في تشكوسلوفاكيا، ويمكن القول

وبعد ان نوَّه المستر تشرشل بالمساء التي قلبت بها فرنسا وانكلترا لحمل حكوما

يلجأون اليما في حال اصرار حكومة براغ على تَجامِلُ مَطْالِبِهِمْ وَيِلَاحَظُ أَنْ حَمَاسِةً أَلْصَارُ التَّفْمَامِ أَلَّ الرَيْخُ مِنْ زَعِمَالُومِ خَعْتَ كَثِيرًا الطفاء لن يتَّطُوًّا في المِدةُ الاخيرةُ لان تَنْمَرِ النازِي في النمسا

لزال الفشاوة عن عيون نازي تشكوسًلوفاكيا، فُبِلَتُوا يِغُضُّلُونِ ٱلبِقَاءُ فَي ٱلنَّولَةِ الصَّغيرَةِ التَّي ستعاملهم – في حال تحقيق مطالبهم – على قدم المساواة، وتفسح امامهم مجال المساهمة في العمل العام، على الإنضمام الى دولة تسلط علَّمهم "النستبوُّ" - البوليس السري الألماني -

ولا ريب أن زعماء تشكوسلوفاكيا من الجانبين يعلمون حق العلم أن تسبِّدهم في حرب عامة يؤدي حتما الى خراب بلادمه وخراب أوروباً من أقصاها إلى اقصاها، ولهذا ترامع سأعين الي التفاهم الصريح يشجعهم في نَمُكَ دُووَ النَّبَّة الدسنة من سياسيي العُالَم، فَاذًا تُوصُّلُ الزعماء الى الدل المنشوَّدُ

وارتضته قمانياء تنفست اوروبا الصعداء وتواری شبح الدرب الی هین۔ ولكننا مع الاسف نجسمل نوايا الذين يسيطرون على مقدرات الماتياً (...)".

براغ على التصامل مع السوديث، قال: لم يسعُ السوديت الانضمام الى الريخ، ولكنمم لوَّدوا بمنَّهُ الفكرة كوسيلة لذَّيرَّة

نشر السياسي الانكليزي المستر ونستن تشرشل مقالاً في "الجورنال ديناسيون" ضفنه رأيه الصريح في العصلة التشكوسلوفاكية، وندن ننقل في ما يلي الفقرات المهمة من وتدكمه في رقابهم.

ان المشكلة تستجد حلها المنشود في الاعتراف للسوديت باستخلال محلي ضمن الدولة

امــا والحــال مـده، مـل نــــــمع من الرئيس شيراك دعوة مماثلة لتلك التي اطلقها قبل ٢٢ عاما سلفه فاليري

جيسكار ديستان الى طاولة للحوارُّ

ليس بين اللبنانيين فحسب بل تضم هذه المرة سوريا وفرنسا لوضع اطار ك

"شركة استراتيجية" (والكلُّمة مستُدية

الاستعمال من الجانب السوري) تؤدي

لبنانية الى المستقبل تَّضمن المساواة

بين الدول الثلاث (...) لأن معاودة

المسيرة السلمية لن تتم الا على قاعدة

تضع أسسما بيرت ودمشق وباريس"؟

سؤال سيجيب عنه المستقبل. لكن

يبقّي سؤَّال أذر معلقاً؛ مأذا ستطلب

فرنسا من ثمن لتبنيها الموقفين

السوري واللبناني من قضية تُنفيدُ القرار ٤٢٥؟

Ce

mandalay

\*

الفرنسي السابق ايرفيه دو شاريت آلى الطريقة - سورية - الطريقة فرنسية - سورية -

الى التوصل بحسب وزير الخارجيا

بالعودة الى "النقطة التي انتمت اليمأ

في واي بلانتايشن والتوصل الى صيفة

ديبلوماسية قريبة منها". لكن غياب

ومن الواضح ان باريس التي تتمسك دائما بنهجها "الشرعي" —

بمعنى انما تستند في مواقفها حيال

القضايا الدولية والاقليمية الى "شرعة القرارات وقانونها" – مندازة من جمة

الى صف المطالبين بتنفيذ القرارات

الدولية، كما تعترم من جمة اخرى

المعاهدات بين الدول. وعليه، فأن

اسقاط مذين المعطيين على الوضع

باريس ستستّمر في التمسك بدعوتما اسـرائيل الى تنفيذ القرار ٤٢٥

وربط" تنفيذه بمسألة الجولان من

وجُهَّة نظر أمنية وسياسية باعتبار ان

معاهدة الأخوة والتعاون بين سوريا ولبنان تشكل "غطاء قانونيا" واقيا.

Pa They're dying

to play

with you.

Soir

kevin bacon o mati dillon o neve campbell

WEMPIRE (Dunes et Sodeco) Espace St-Eile

E LOG SOLONOS ATIANTS STARGATE(Zahlé)

A Middle East Premiere

RAVENNA LESTIVAL

In collaboration with RAI

The roads of friendship

"Ravenna - Beirut"

ORCHESTRA FILARMONICA E

CORO FILARMONICO DEL

TEATRO ALLA SCALA DI MILANO

conductor:

RICCARDO MUTI

soprano: BARBARA FRITTOLI

Sunday July 26 Forum de Beyrouth

Tickets at:

40 000L.L., 60 000L.L., 100 000L.L., 150 000L.L.

Available at:

Forum de Beyrouth (Medawar Tel:01-444704) Mozart Chahine (Achrafieh Tel:01-322226)

Boucri Press (Kaslik 09-210660)

Dunes (Verdun Tel:01-587345)

**FORUM** 

A louer chambre pour étu-

diantes dans foyer prés U.S.j.

A louer Hazmié Brazilia appt

260m<sup>2</sup> 3 c. a. c 2 g salons s..à

m 4 s. d. b A/C Parking 2 voi-

Louer Chalet Duplex 170m<sup>2</sup>

Zaarour Eté/Hiver parquet +

cheminée + Cave + park. ss.

prix 15000\$ meublé 03/

محل للبيع او للايجار ٢٠٠م.م. في

الكسليك الأوتوستراد – سنتر المدبر .

للبيع او للايجار شقة مفروشة سوبر

دولوكس ٢٠٠م.م. الرملة البيضاء،

نزلة السفارة المصرية ط١٠ مطل على

البحر مع موقفين وغرفتين للسائق

للبيع او للايجار مكتب ١٠ م.م. مع

موقف الكسليك - الشارع الرئيسيّ ت ٢/٧٢٥٥٦٢ - ٢/٧٢٥٥٦٥

مطلوب ارض مع بيت او شقة في

ادما، غدراس + أرضَ على البحر من الزوق حتى الصفرات ٢/٢٥٨٩٤٠

T-27317\T - - Y7Y3-7

والمرازي

·9/75025 -

.T/ETT.00 =

279988

tures. Tél.: 05/455331 - 332

rue Huvelin. Tél.: 03/295029

TRELLI

مطلوب ارض اليرزة بعبدا كفرشيما

الدازمية نيو سميلة بلونة فتيقا

كفرحباب الزوق ٠١/٥٠٠٧٩٧ -

1994 Cadillac fleetwood Brou-

gham black leather interior 50

klms full option showroom.

Condition 26000\$ 03/756802

مرسيدس £91/560 SEL فرش جلد

خارقة كل الزوائد 91/5251 BMW

۲۶ صباب فول اوبشن. التلفون ۱/۸۰۲۱۳۱ – ۱/۸۰۲۱۳۱.

Volvo 940 Station 94 L.L

19,760,000 \$13000 Buick Re-

gal 92 L.L. 15,200,00 \$10,000

credit Facilities up to 3 years.

Chevrolet Cavalier 96 L.L.

18,240,000 \$12,000Cadillac

Seville STS 95 L.L.44,080,000

\$29,000 Credit Facilities up to

For sale ford explorer Eddy

Baver mod 97 fron agency full

option exc condition price

رقاق فحم

Hotel management position

35000S, Tél.: 03/636313

overseas. Tel 801465

3 years. Tel nos: 01/426425

Tel nos: 01/615715

**\*YYY37**5\7.

اللبناني يؤدي بنا الى الاستنتاج بأن

الضمانات يضيق من فسحة التفاؤل.

## زيارة الاسد لفرنسا بين ١٩٧٦ و١٩٩٨:

بأريس - من جورج ساسين: الزيارة التي يقوم بما الرئيس السوري حافظ الاسد لفرنسا في ١٦ المِازِّيُّ مافِلة بالمعاني، ففضلًا عن كونماً الاولى له لدولة عربية منذ ٢٢ عاماً همي تأتي في مرحلة فاصلة من العملية السلمية وخصوصاً على المسار الفلسطيني بعدما ظمر تلكؤ الولايات المتحدة في اقناع الحكومة الأسراكيلية برئاسة بنياسين نتنياهو بالقبول بالانسماب من نسبة أراً أ في المئة . من الأراضي الفلسطينية المحتلَّة، مما يؤذن بدخول المنطقة في مراوحة ديبلوماسية شبيعة بحال اللأحرب واللاسلم وخصوصا أذا لم يلق المؤتمر الدولي الذي دعا اليه الرئيسان الفرنسي والمصري جاك شيراك وحسني مبارك حظه من التأييد الكافي، ويمكن القول استناداً إلى احد الممتمين الاوروبيين بملف العملية السلمية أن الرئيس السوري فقد الأمل في تَفْيِر مُوقّفُ الأدارة الأميركية الآن من القضايا العربية، وعليه عمل علي الاستعانة ايضا بالمظلة الاوروبية انطلاقا من فهمه الاستراتيجي لعلاقات بلاده بالأتداد الاوروبي مستقبلا بعدما وافق في اذار المأضيّ على البدء بمفاوضات الشركة مع المقوضية الاوروبية.

وزيارة الاسد لباريس مناس للدَّخُولُ الى اوروبا عَيْرُ "البوابة" الفرنسية من جمة ووضع المدماك الاولَ، من جهة ثانية، في بناء "شركة استراتيجية" من شأنها أن تضع حداً نهائياً أمرحلة من العلاقات المتوترة بين دمشق وباريس كانت بسبب "ألعقدة اللبنانية". في هذا السياق تبدو الزيارة كمؤشّر واضّح الى ملّ هذه "العقّدة" لمصلحة سوريا ويكفي العودة الى الزيارة الاولى للاسد لباريس في اواسط حزيران 1971 لادراك الاممية التي يعلقها الرئيس السوري على زيارته الثانية، والاستنتاج بأن ما سمى اليه قبل ٢٦ عاماً وحالت دونه اسباب اقليمية ودولية نجح الآن في "انتزاعه"

على الاقل من "الام الخنون". تكفي ملاحظة التحوّل في موقف البلدين ازاء لبنان لمعرفة مدى "التطابق" في وجمات نظرهما بعدماً كان نقطة الذَّلاف الرئيسية بين دمشق وباريس. في هذا الصدد يقول مصدر فرنسي رفيع طلب عدم الكشف عن مويته: "تبت لنا وبالملموس ان صداقتنا للبنان يجب الا تمنعنا من اقامة علاقات جيدة مع سوريا والعكس صحيح، اذ حين تسود الثقة بين

نمشق وياريس فلا بد من أن تنعكس ايجاباً على علاقاتنا مع لبنان". ويصيف المصدر: "في الواقع تعلمنا من اخطائنا، فطوال عمدي الرئيس فرنسوا ميتران حافظنا على علاقة طيبة مع لبنان، ورغم ذلك لم يتحسن بلدكم ولا تحسنت علاقاتنا مع سوريا. ويجب أُن تدركوا ان وطنكم مو رمينة عملية ان تعرفوا أن وسير مريد السلام، وعليه فاته لن يستعيد حريته واستقلاله كاملين آلا عبر ألتسوية السلمية الشاملة والنمو الاقتصادي". لكن ما مي اسباب التحول الأخيرة في المواقف أزاء الموضوع اللبناني؟ في الواقع أن التقارب بين باريس ودمشّق في "شقه اللبناني" بدأ خجولاً مع اتفاق الطائف عام ١٩٨٩ ( ، وشمد

مع الكبيرة مع فوز جاك شيراك في انتفايات رئاسة الجمهورية عام ١٩٩٥ وزيارته لبيروت ودمشق عام ١٩٩٦ وُذَلَكُ قبل أسابيع من عملية "عناقيد الغضب" الاسرائيلية ومجزرة قانا، وكان لمواقفه المتعاطفة مع اسر الضحايا اثر بالغ في الطبقتين السياسية اللبنانية والسورية والرأي العام مما دفع بدمشق وبيروت الى التمسك بمشاركة فرنسا في مجموعة المراقبة المنبثقة من "تفاهم نيسان".

وائن ساد شك عابر لدى السلطات السورية في موقف بأريس من اعلان الحكومة الاسرائيلية برئاسة بنيامين تتنيامو نيتما تنفيذ القرار ٤٢٥ – وما هو شبه مؤكد أن باريس حاولت أن توظف ذلك لاستئناف المفاوضات على المسار السوري – فان غيمة الشك انقشعت يسرعة من اكد الرئيس الفرنسي في بيروت نماية شهر أيار انه ينبغي على أسرائيل تنفيذ القرار ٥١٥ من دون شروط، و"ان مسألة السيادة السورية على الجولان غير قابلة النقاش".

وعلية قَان الاعلان الرسمي عن الزيارة الثانية للاسد يطوي "الصفحة اللبنانية" (انا جاز التعبير) التي كانت مثار خلاف وسبب شقاق بين باريس ودمشق والتي اتخذت في غالب الاحيان طابعاً سياسياً واحياناً عُسكرياً. ويمكن تحديد خمس مراصل اساسية لهذا التحول: ١- الممانعة

الانجابية (١٩٧٦–١٩٨١). ٦- "الكياش" (١٩٨٢-١٩٨٤)، ٣- الرمائن وخطب الود (١٩٨٥-١٩٨٨)، ٤- تشريع التمول (١٩٨٩) ١٩٩٥)، ٥- النقلة (١٩٩١-٨٩٩١). - مرحلة "الممانعة الايجابية" تميزت يزيارة الاسد في ١٧ حزيران ١٩٧٦

التى كانت تهدف على ما يبدو الي محاولة "انتزاع" موافقة باريس غير المعلنة على دخول القوات السورية الى لبنان التي تبغي، كما قال الرئيس السوري في خطابه في العشاء الذي اقامه على شرفه الرَّئيس فاليريُّ جيسكار ديستان في قصر الايليزيه، وضع حد للمعارك نزولاً عند طلب مختلف الاحزاب والجمعيات والمؤسسات في لبنان ومنظمة التحرير الفلسطينية". فيِّما دعاً الرئيس الفرنسي الي عقد "مؤتمر المصالحة" في باريس بعد تثبيت وقف اطلاق النار "تكون مممته أولا أتاحة التفاهم بين الاطراف اللبنانية

سلطتها على اراضيها". وجاء في البيان الفتامي ان ديستان "اخذ علماً" بشرح الاسد الذي اعتبر ان دخول الميش السوري الى لينان "هو للمساهمة في اقامة النظام والامن وايجاد الظروف الضرورية لاعادة انطلاق مسار الحل السياسي، وحين تتحقق

في باريس واغتيال السفير الفرنسي في بيروت لوي دولامار، وانفجار سيارة ي يروح وي ووعادر، وسير سرح مفلة "الوطن العربي"، استدعاء السفير منري سرفان الى باريس وابعاد ديبلوماسيين سوريين الخ... يقول وزير الخارجية الفرنسي اوبير ميتران"، (مطبوعات فايار ١٩٩١) انه حين تسلم الرئيس الفرنسي السابق قاليد الدكم عام (١٩٨١ "كان السوريون يرفضون اي أمتمام قد نبديه

اوامرها من طمران. اى امل على الاشتراكيين، وحدماً الكتائب اللبنانية كانت تأمل في أن ترى الرئيس الجديد ينخرط الى جأنبهم في الفرنسية من طرابلس... الدرب الاهلية" (ص – ٢٠٩).

ويشير فيدرين الى الدور الذي قام به حين كان اميناً عاماً لقصر الايليزيه وناطقاً رسمياً أن حاول التوصل ألى ميغة توفيقية بين توجمات متناقضة لكل من كلود شيسون وجاك اتالي وشارل سالزمان وفرنسوا دوغروسوفر. ويرى فيدرين انه حين كان ميتران يفاتمهم بأمر يتعلق بالشرق الاوسط كان كل واحد منهم يسعى الى اقناعه بوجهـة نظره او تحييده على اقل تقدير. ولقد اثار توقيت زيارة ميشران لاسترائيل بعند اشتمار على قارار الكنيست ضم المولان (من دون أن

يصدر انتقاد من الايليزيه) حفيظة على آلية عمل المؤسسات السياسية، وثانيا اعادة بناء الدولة تمهيدا لبسط السلطات السورية فبدأت حملة اعلامية ضد السياسة الفرنسية التي "تداول عـزل دمـشـق"، وزاد من مـدة مـذه الانتُقَادات الانطباع الذي ساد الاوساط الديبلوماسية والاعلامية عن ان ميتران وافق مسبقاً اثناء زيارته لاسرائيل على غزو لبنان صيف ١٩٨٢. ونقلُ فيدرين عنه قوله لشيسون وجان اتالي: "شددت امام (رئيس الحكومة الاسرائيلية مناديم) بيغن على مذه الامداف تنسحب القوات

ضرورة عدم دخول الجيش الاسرائيلي وافيد في ذلك الوقت بأن ديستان الى لبنان. واعتقد انني اقنعته. واذاً وافق" بطريقة ضمنية ومحدودة على وسى سريب التبدخل السوري واثنى على "نيــة" دمشق سحب قواتها، لكنه فشل في دخلوا لن يتجاوزوا بضع كيلومترات (...)". ويذكر أن ميتران لم ينتقد الغزو الاسرائيلي للبنان في رد على سؤال في اثناء مؤتمر صحافي اختتم معرفة تاريخ الانسحاب وظروفه. - مرحلة "الكباش" جاءت في الواقع على خلفية التوقيع على معاهدة كم اعمال الدول الصناعية السّبع فيُ ديفيد مما زاد الأمور احتىقاناً في – مُرحلة "الرهائن وخطب الود" علاقات دمشق بالعواصم الغربية، واذاً حصرنا اشاراتنا بالطف الفرنسي تري شهدت عمليات انتحارية استهدفت

\_\_\_ سلسلة اغتبالات طاولت في بآريس القوات المتعددة الدنسية في بيروت صلاح البيطار احد مؤسسي حرب البعث، واعتداء على السفارة السورية (٥٨ قتيلاً فرنسياً و٢٣٩ أميركياً). ويقول فيدرين في كتابه "عوالم فرنسوا ميتران" (ص ٢١٧) ان عمليات النطف التي تعرض الفرنسيون كما "قضية الرهائن" بدءً من أذار ١٩٨٤ وتنفيجيسرات ١٩٨٦ كيانت تستمدفنا لاننا نزود العراق الاسلحة والعِتاد في حربه مع ايران. ويشير ايضاً الى اته حصل في حزيران ١٩٨٦ من الرئيس الاسد على وَثَائقَ تثبت محاولته للافراج عن الرهائن التي كانت من دون جدوى بسبب "عدم تعاون" حيال لبنان، والفلسطينيون لا يعلقون

المجموعات المسلحة التي كانت تتلقى الى ذلك، لم تنظر سوريا بعين الرضى الى خروج الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات بوساطة البحرية

الجنود الفرنسيين والاميركيين التابعين

وكان لاقتناع فرنسا بأنها لا يمكنها في الوقت نفسه مواجهة سوريا في لبنان - كما سعى وزير الدفاع شارل هيرنو والمستشار الخاص للرئيس ميتران جاك اتالي على حد تعبير آحد الخبراء - وقسم كبير من اللبنانيين، ومواجمة ايران ومجموعات لبناتية وسورجمه الرس وسيتورعا المراق، بسبب عقود التسلح الفرنسية للعراق، اثره الكبير على اعادة نظر ميتران في سياسته اللينانية حيال سوريا.

واصل الرئيس الفرنسي دعمه لمبدأ "استعادة لبنان استقلاله الوطني وسيادته انكاملة على ارضه والدوار بين اللبنانيين والعرب للتوصل الى صيعة وفاقية أ، مما يعني بعبارة اخرى ان باريس لن تدخل مجدداً المستنقع اللبناني و"من مصلحة فرنسا العلياً التوصلُ الى معامدة عدم اعتداء مع سوريا – غير معلنة وغير مكتوبة -كما جرى ذلك مع الاميركيين بوساطة وزير الفارجية هنري كيسنجر".

وكان لا بد من أن تتوج هذه النقلة بزيارة ميتران لدمشق في ٢٦ و٢٧ تشرين الثاني من عام ١٩٨٤ خصوصاً بعدما اسقط اتفاق ١٧ ايار ١٩٨٢. وحاول الاسد في اثناء لقائه مع نظيره الفرنسي نفي "اي علاقة لبلاده في استُمدافُ الفَرنسيين في لبنان ، مميزاً "الاعمال الارمابية" عن "مقاومة الاحتلال"، وعرض الجانبان رؤيتهما الى الاوضـاع في الـشـرق الاوسـط ودفع العملية السلمية الى الامام عبر الدعوة الى مؤتمر دولي برعاية الامم المتحدة ومجلس الامن وكانت هذه الزيارة مناسبة لفتح علاقة جديدة بين البلدين توجت بالمساعي السورية لاطلاق الرهائن الفرنسية بين دورتي الانتخابات الرئاسية لعام ١٩٨٨ في فرنسا ومحاولة الرئيس ميتران امساعدة الرئيس امين الجميل و"صديقه" فرنُسوا دوغروسوفر ألى اقناع الخاطفين واغرائهم بالمال لتأجيل

عملية الافراج عنَهم فيمًا سعى رئيس حكومة التعايش جاك شيراك وبمساعدة وزير الداخلية شارل باسكوا ألى اطلاقهم عشية الدورة الثانية للانتخابات الرئاسية. - أما مرحَّلة "آلتحول" فبدأت فعليا مع اقرار أتفاق الطائف في ٢٦ تشرين الاول ١٩٨٩. ويعلق أوبير فيدرين عليه قائلا: "تَعَرَفُ تَمَامَا أَنَّهُ مسار للمصالحة النظرية وانه اعوج لكن

امميته في وجوده وانه تم تحت المظلة العربية. ومو في هذه المرحلة يشكل الافق الوحيد المنظور للبنان بعيدا عن المرب والاتفاق يعترف بدور القوات السورية في أعادة بناء قوات الامن اللبنانية ويحض على انهاء الاحتلال الاسرائيلي" (ص ٢٤٤). الانفتاح

هذا ما استتبعه أنتخاب الياس المراوى رئيسا للجممورية بعد اغتيال رينه معوض في ٢٦ تَشرين الثاني ١٩٨٩ ولجوء العماد ميشال عون الى السفارةَ الفرنسية في ١٣ تشرين الاول عام ١٩٩٠ آثر عملية مشتركة قامت بما وحدات من الجيش اللبناني والسوري ضد قصر بعبدا.

وبالطبع لا يمكن ان ننسي "الملَّف اللبناني" اصبح برعاية سوريا في شكل غير معلن اثر اصطفاقها في فد العراق بعد خندق التحالف الدولي ضد العراق اجتياحه الكويت في أب 1990.

وفي الواقع، ان المدى نتائج حرب الخليج كانت موافقة سوريا (ولبنان) على المشاركة في مؤتمر مُدريدُ لُلُسلام في تشرين الاول ١٩٩١ مما ادى الى تطَّبيع بعض علاقاتها مع الدول الفريية وخصوصا مع دول الاتحاد الاوروبي وفي مقدمها فرنسا هيث وافق البرلمان الاوروبي على البروتوكولين الماليين مع سورياً في تشرين الاول ١٩٩٢ بعدماً جمدهما سنوات بسبب موضوع المريات وحقوق الانسان في سورياً. وكان الرئيس الاسد اعْفَى عن الْأَف السجناء السياسيين في مناسبة الذكرى النامسة والعشرين لتسلمه

ويبدو أن وزيري الضارجية الفرنسيين رولان دوما وآلان جوبيه ساهما في أقتاع المسؤولين الاوروبيين بضرورة ألانفتاح على سوريا وتدفيزها لاعظاء موافقتما على "المشاركة الاستراتيجية" في مسيرة برشلونة للدول الاوروبية والمتوسطية بمدف ارساء التعاون في هذه المنطقة

- "النقلة" في العلاقات بين سوريا وفرنسا بدأت مع انتخاب شيراك رئيسًا الجمهورية عام ١٩٩٥، ومنا لا

للبيع شقة فاخرة ومكيفة في بناء مميز

مؤلف من ٥ طوابق ٥٠٠مم ٤ نوم،

٤ حمامات وصالونان وطعام ومطبخ

كبير وغرفة خادمة وموقف سيارة

بناية الكمال، طريق عرمون الرئيسية

دوحسة عسرمسون التلفون

١/٨٢٢٦٨/ • تلفاكس ١/٨٢٢٦٨ ﴿ • أَ

للرجار

الايجار شقة غرفتا نوم صالون، طعام

تجاه الاسترال الحمراء، تكييف مركزي.

T/FAFOAT of 1)/ATOTAT

للايجار السنوى فقط شقة مفروشة

مؤملة ومبردة حديثاً ؟ نوم صالون

وسخرة وتوابعها بناية بوتاجي،

الايجار شقة ٣ نوم وصالون وسفرة

مكَسفَة، موقف سيارة، شارع

الاستقلال التلفون ١١/٧٨٦٤٠٨ - -

للايجار شقة فخمة جديدة ٤ نوم،

عرضة جلوس صالونان وسنفرة

٠٢٨٠م.م. سييتس – الرملة البيضاء، الماتف ٢/٥٧٢٩٨٠

السادات ٨٨٩٦٨

T/ATYETT

وتشير مصادر فرنسية الى اهمية الدور الذي لعبته باريس في قضيتي لبنة "تفاهم نيسان" وتبادل الاسرى اللبنانيين ورفات بعضمم برفات الجندي الاسرائيلي قبل حوالي الشهر، أدّ تشدد على أن تسويتهما جاءت عن طريق احياء ألدور الرسمي للحكومة اللبنانية كطرف فأعل وعلى قدم المساواة مع الاطراف الاخرى.

لبنان؟ يقول مصدر في قصر الايليزيه: 'سنبحث من دون شك في القضايا الاقليمية وخصوصا مستقبل عملية السلام، ويممنا أن نعرف التقويم الذي يجريه الرئيس السوري للاوضاع ومأ أذا كان هناك سبيل للمساهمة في

وقال المصدر: "ان باريس تؤمن بالدل الشامل وعلى كل المسارات لأنه الدل الواقعي، ولا يجوز التقدم على مسار من دون الآخر، هذا ما فتئت فرنسا تطالب به امام الجميع ومنذ سنوات. واذا كانت مواضيع ألبحث الامنية مختلفة نظرا ألى خصوصية العملية السلمية منذ ١٩٩٢. والسؤال

وتابع: "في المقابل يجب عدم اتخاذ ذريعة الجمود على المسار الفلسطيني لكي لا تماول الاطراف التحرك على المشارات الآخري، والا نكون كمن يضع المياه في طاحونة من يرفضون

السياسي الداخلي للبنان؟ يجيب المصدر: رئيس ا احياء مؤسساته تدريجياً".

وعن احتمال تغيير طبيعة الوجود العسكري السوري في لبنان قـال المصدر: "الرئيس شيراك كان واضحا للغاية في اثناء زيارته الاخيرة لبيروت اذ قال أن المفتاح هو السلام، وعليه من الواجب العملُ لاحياء المفاوضات والتوصل الى حل عادل وشامل في المنطقة على قاعدة الارض مقابل السلام".

للايجار مكتب المدور قبالة كمرباء

لبنان مفروش او بدون فرش كاملاً او

غــرف ٥٥/٩٥١٥٥٤ ق.ظ. الـي

مكتب ٢٤٠مترا الإيجار لشركة في رأس بيروت مع منظر "بانوراميك".

مكتب ٧٠ مترا للايجار في مركز

تجاري قرب الجامعة الاميركية مطل

عيادة ١٠ مترا للايجار في مركز طبي

فَحْمِ قَرِبِ الجامعة الاميركية. التلفون

على البحر. التلفون ٢/٢٢٧٩٧٩

FURN EL CHEBBAK

Magasins

Restaurants

Bureaux

A LOUER

Tel:(01) 281736 - (03)737363

التلفون ۳/۲۲۷۹۷۹

·T/5TY9Y9

الما الاقتراح الاسرائيلي لتنفيذ القرار 570 مشروطا فأنه قد يطرح على بساط "اساط" المسريح" باعتباره قد دفن

رئيس المكومة اللبنانية رفيق الدريري من أجل تسريع التَّفَّاهم بين العاصمتين على خلَّفية الصداقة التَّـ،

ُ وجولُة الْرئيس الفرنسي في ١٩٩٦ حيث زار بيروت ودمشق والقامرة وتل ابيب كانت مدطة مهمة اذ شدد على ادّياء النطوط العريضة "للسياسة العربية لفرنسا" المستندة الى مبادئ الشرعية الدولية وحق دول المنطقة في حدود آمنة، ولبنان باستعادة اراضية وسيادته واستقلاله، والفلسطينيين في

شيراك وبجولته في الشرق الاوسط الا انما استكملت بموقف الرئيس الضرنسي ووزير خارجيته ايرقيه دوشاريت في اثناء عملية "عَناقيد الفضب" واصرار كل من سوريا ولبنان على ضرورة مشاركة فرنسا أأى جانب الولايات المتحدة في ضمان وقف اطلاق النار وتشكيل لجنة المراقبة المنبثقة من

وأضاف المصدر الرفيع المستوى: "السوال الاساسي هو: ما هي خطة الجانب السوري للتحرك على المسارين السوري – اللبناني، وما مي اولوياته؟ مل يبغى المراوحة مكانه طالما ان رئيس الدكومة الاسرائيلية بنيامين نتنيامو في السلطة أم يريد تحريك المفاوضات؟ ما يممنا هو معرفة سلم الاولويات الذي يضعه الرئيس السوري

الوضّع الفلسطينيّ او السورّي أو اللُّبناتي الا ان كلَّما تندرج في أطار المطروح الان مل نقدم على خطوة في

. "موقتا"" الا اذا نجح الرئيس الاسد في تحسين شروط تنفيذه عبر ربطة مسألة الانسماب من جنوب لبنان

وَاذاً كَانت "النقلة" بدأت بانتخاب

"تفاهم نيسان".

ومن اي زاوية سيتطرق الرئيس شيراك مع نظيره السوري الى ملف

اتجاه السلام ام لا؟"

الحيوية. بد من الاشارة الى الدور الذي قام به

تربطه بشيراك

العقدة اللينانية زالت أما السيادة فرهن يتحقيق السلام

وطن ودولة.

تغييرها".

وهل سيتطرق الجانبان الى الوضع

سيشرح لنظيره السوري نتائج زيارته الأخيرة لبيروت، وما يقوم به لططة الملف اللبناني. وهذا الأمر تقدره دمشق وتعرفه جيداً فلا غموض اطلاقا في موقفنا لانه صريح وواضح. وما نراه بأيجابية مو ان الأنتخابات البلدية والاختيارية كانت مؤشرا على امكان مُمارسة اللبنانيين من جديد نوعا من انواع عملية تطبيع حياتهم السياسية. وحصول الانتخابات البلدية كما جرت فّي شُكّل طبيعي تعتبر حدثا سياسيا بالنسبة إلى لبنان، فهي تساعده بشکل او آخر علی تثبیت وجوده عبر



\_ على أن تتوافر الشروط التالية :

المقرسا

١ ـ أن بكون الوكيل ذو علاقة جيدة بالقطاعات الطبية والصيدلة والقط (سوير ماركت / بقالات) .

مطلوب وکلا، توزیع لمنتخات ریونو NUNU ،

العابة بالعاقل في

Mana OO babaa babaa babaa

٢\_ أن يتو افر الدى الوكيل الكفاءات البشرية والتسويقية الجيدة امندوبي التسويق وإمكانيات التوزيــــع من ( مستودعات / سيارات ) .

> ترسل الطنبات باسم / مدير المصنع المملكة العربية السعودية ص ب: ١٠٦٦٧ – جدة ٢١٤٤٣

### وقار آف

شقة في طبرجا مطلة على البخر ٧٠ (م.م. صالونان سفرة – ٣ نوم ٣ حمامات ٧٥ الف ي التلفون ATT- F3\0 - - 0-70TP\T.

شقة جديدة ٣ نوم وصالون وسفرة ،٤١م،م ط٢، يكر ماء ومولد، بدون موقف تصلح أمكتب أو عيادة الطّريف، شارع الجزائر، بناية الزيات

شقة ممتازة ٢ نوم وجلوس وصالون وسفرة ١٤٠مم ط ٨ مع ديكور وبئر ماء ومولد، بدون موقف الطريف، شارع الجزائر، بناية الزيات ٧٣٥٢٠٩ للبيع ارض في المشرف فوق الثادي

بـ ١٠٠ متر التلفون ٢٠١٦٠٠٠ للبيع في ادما شقة جديدة فخمة جدا - مناظر خلابة طابق ٢ مساحة ٢٠٥٠ م م مفروشة مع كامل التجميزات بما فيها ديكور سوبردولوكس الاتصال

للبيع في عجلتون دويلكس + شقة مع حديقة سوبرلوكس سعر مغرت

البيع عقار في البياضة قرنة شموان .٧٠١ م.م الأتصال ١٣٢٤.

البيع محل الكسليك سنتر Altavista . 1/TIAYTY E PP IE للبيع شقة دولوكس جنيدة في

عالية، مطلة على البدر وبيروت، جاهزة ومفروزة ٣/٢١٤١٧٢

570m<sup>2</sup> + 300m<sup>2</sup> terasse, garden and private pool with excep. Seasid, vew private negociable must + see. Tél.: 03/ 323432 - 03/223456

A vendre Depot à Rabieh Acces container 950m<sup>2</sup> - 4,30m hauteur de 11h a 19h Tél: 03/ 611813

de 11h a 19h Tel: 03/611813 A vendre Terrain à Rabieh Zone à 1110m<sup>2</sup> de 11h a 19h

٣ توم مطلة على البحر ١٢٥ الف 5 ت ۲/۱٤٠٠٥٩ ت

مَـنَن ســ هــادة ٢٩٥٠٠٠ بـداع

سفرة خادمة A/C موقف تصليحات

mer, Decoré 50m<sup>2</sup> + parking

بناء جديد ٢٠٥ م.م جامزة للسكن

للبيع ارض ١١٠٠ ذراع شارع مدام

البيع شقة شبه جديدة • • عُمِم. حديقة ٥٠٠م.م. مواصفات غير عادية

·T/TYTT-1 للبيع عقار على طريق انطلياس برمانا

> ·T/YTT . 0 . A vendre chalet Halate sur

> > للبيع شقة عين سعادة طريق الفنار،

للبيع مستودع ٥٠٠ مهم. في صيدا

كوري الطريق العام قريطم التلفون ·1/A.712.

افطراري ۴۲/۲۹۲۵۲۵ Noshie.

شقتان سكنيتان بيت مري ۱ او۲ نوم مواصفات مييزة، بفعة اولى حسب الامكانيات، تسميلات التلفون .T/0YTOFE - . 1/1. 1AE. Adma bleue zone de luxe appt.

Tél: 03/611813

نزلة صيدون في بغاء جديد مع مدخل يك آب ت ٨٨٥٥٥٨/٦٠

شقة خاصة للبيع ضمن مشروع شملان 873 السكني Cheminée شوفاج مستقل ط٥ مناظر خلابة على البدر والجيل ١٥٧ م. ت ١١٧٧٠٠٠ .1/A) EAOF - . E.

· T/795050 Noshie قطعة ارض ١٦٧٠م، عشقوت من ضمنما مُنزلُ ٢ طوابق – الارضي عقد حجر قنظرة التلفون ٤٩٢٦٩٦ -

> الرئيسي ١٢٠٠مم واجمة ٢٥م. Zone B بناء ٤٠٠ بلا وسيط التلفون للبيع مكتبان جاهزان في الدكوانة التسليم والتسجيل فوراً مع امكانية التقسيط حسب الطلب التلفون

فك : ۲۹،۰۰۲ = ۲۲۸،۰۴۲

البيع شقة ٧٦ (م.م. ٢ نوم صالونان

للبنع صالة كبيرة ارضي حيَّ المنايع بيروت (٢٠٠مم. تقريباً) تجاه -Mir (age Plaza سعر معقول تسليم فوري التلفون ٤/٩٧٧٨٧٨ دوام مكتب

> الدرية - بناية السنكري - الطابق الرأبع – فوق ميدليَّة الولي – المساحة ١٦٢ متراً مؤلفة من مدَّفل وصالون وثلاث غرف مطبخ وشرفة عَدَدُ أَ لِلْمُراجِعَةِ؛ نقابة صياطة لبنان - بيروت - كورنيش النمر التلفون 277-21 - 200707 - 25070)

٠١/٦٤٦٧٢٩ بين ٦-٦ ب ظ.

للبيع شقة، شارع ليون الصمراء احدة ١٢٠ مم، ٤ نوم، ٤ حمامات، صالونان الهاتف

ارض مزرعة يشوع شارع رئيسي ٥ ٧١٥مم، واجمة رئيسية ٢٦م موقع تباري + رخصة ١٤ محل + المر

للبيع ارض ١٣٠٠م. بولفار حرج

.T/TETOTT p.p SEVO

تابت وارض ۱۲۰۰م الیسرزة ۱۲۲۶۷۷۰ – ۲/۲۲۶۷۷۰

اليباس تجاه بنك المتوسط للاتصال ۲/۷۷۲٤۲۲ محمد.

للبيع في دوحة عرمون بعد التثمال ط٩ روف /٢٠٠ مم كاشف جميع الدمات مكيف بالكامل مؤلف من ماستر كبير وثلاث غرف نوم وصالون وطعام وغرفة جلوس ومطبح وغرفة خادمة وحمامات وسطيحة مسقوفة

# ک کا بیطان ۱۸۰۰ اسرائاست

بداعي التصفية احسن سعر للبيع مكتب ١٠٠ مم كا ، شارع مار

شمالية. بناية حرب وبزري- تلفاكس ١/٨٣٦٨٦٠ ت ١/٨٣٦٨٨١٠

# ثانوية ٤١٧٠٠٠٠ جوار فردان ٧٣٠

·T/TFYT .. - . E/E. ATAT

للبيع شقة في طرابلس - شارع

شقة في جبيل ؟ نوم – وتوابعها سعر ٢٠٢٠٠ دولار تقسيط على ١٥ سنة. الاتصال ٩/٥٤٦٦٧٢/٧٧.

الشيء

# مهرجان افينيون الثاني والخمسون

# الوديب" باردً و "السيّد" ملتهب



من "أوديب" ترجمة مولدرلن ولفراج جلن – لويس

افينيون - تريز عواد بصبوص :

الديكور، الاخراج. الرقص. الايقاع...

وهنا المسرح هو المعلم الإكبر.

بدكمة مديدة. لغة واحدة: المنصة.

عند كبير من المنشورات تدعوك

تخطفك الى الولوج في قدس الاقدأس

للارتعاش على خشبةٍ ما مع عملٍ حديث او

عريق في افواه تنطق بموس محموم او

مساء الجمعة ١٠ تموز افتتح المهرجان.

la – إن – في قــصــر الـبـــابـوات –

- Palais des Papes في ألباحة الرئيسية

- بلحة الشرف - بمسرحية Oedipe Le

Tyran Sophocle "اوديب الطاغية"

لسوفوكل في لخراج لجان – لويس

مارتينيللي. وترجمة شميرة للشاعر الآلماتي

مولدرن، في أداء الدور الرئيسي. شارلُ

برلِّينغ ۖ وتَّحِب، الملكَ المفقوء القَّينين في

في أطار عظمة القصر البابوي القديم،

في أُهُوكُ الطلق، والصوّتُ يُصَاَّرُعُ الحَّجُرِ

ظلمة القدر.

زركشة تايوانية

PROBLEM S.

CORC

TEATRO 34

RIC (

E1877-4

RELI

61521

مسرحية "السيد" لكورناي من لخراج الانكليزي دوكلان دونيلان.

موسم السدر. أنه مهرجان افينيون لكل صيف. شموسه تنتالى مدينة أفينيون في حال غليان رائع. عنوان كاسح يسيطر. المسرح، الخشبة. الغن التمثيلي، الاعمال المسرحية، الاداء،

ولم يتمكن المُمثلون - الا في لحظات

قُلْيِلَةً ~ منْ حبس لنَّفَّاس المشَّاهدين.

شيء ما افلت من يد عملاق الاغريق

فسيطر البرد على ردود الفعل. وغادرت

الجماهير الصغيرة المدارج وفي الطلق

سؤال: "لِمُ مِنا الصقيع؟" واصبح النقد

تَالِياً صَارَماً؛ "هفوة. كبوة حصان بين

'السيد'' لكورناي

مسآه السبت ١١ تموز ضمن مهرجان

المسرح ١٩٩٨ – نجاح باهر لمسرحية

كـورناي – له سيـد – -Le Čid - Cor

neille في اخراج لأفت للمخرج البريطاني

ديكلان دونيلان (Declan Donnellan). كل الجراة المرهفة في اخراج مبدع حساس اشعل جمهور صالة شغوفا يتطلع

الى كشَّف شرارة الذَّلْقِ على للخشبة بعينٌ

الاجواء وقد لمع نجم المذرج والممثلين

باهراً. وكانت مدينة أفينيون، منذ سبعة واربعين عاماً قد مالت طويلاً النجم الساطع

دوما چيرار فيليب (Gérard Philipe)

النِّي مثَّلُ وْخُلِّد بَادْلَائه المنفرد دور رودريغُ

بدعوة من مديّر مهرجان لفينيون،

السيد برنار فيفر دارسي، قرر المذرج

دونيلان نظلاق العنان لدرية الشعور بالنص

ومزج الاجناس بين الممثلين في فرقة تضم

أعضاء من مختلف البادان. فوقع اختياره

على البطّل وليـام نديـآلام (منّ جـزيـرة

موريس) فكأن رودريغ في منتهي السلاسة والجانبية المرهفة والعفوية المدروسة.

اما شخصية شيمان Chimène فقد

ابتها ألممثلة الباهرة سارة كاربسنيكوف

(Sarah Karbasnikoff) وقيد رفيعيت

الستار عن الناحية المرتُعشة في نص كورناي، عن التأرجع بين المتناقضات

جهاد نعمان

في مسرحية كورناي هذه.

في المسرح البلدي، في مدينة افينيون،

حجارة القصر- لكن الافتتاح متعدد الطُّبة.

ولياليه اخشاب مضيئة. "Avignon In" يساوي افينيون الرسمي. و "Avignon Off" الذي يتبرعم بسرعة رهيبة على اطرافه تسمع تجاذب القطبين منذ اللحظة الاولى. تحاول ان تغهم. وينزلق على الادراج. الرهيبة في الاحاسيس وردود للفعل ازاء ُ أُقَتَّضَابَ في الَّديكور... بدق... صرامة البنا وَدِي التَّقَشَفِّ. كُلُ الْأَمَمِّيةَ مَصُوَّبة

مقاميم محجرة كمفهوم الشرف والولجب فجاء تصرفها علَى المنصة قَالُباً كُل الى الكلَّمَّة في نص منحوت بآمر. لكَّن السحر المسرحي ضاع في انقلات الاجواء. المفاهيم الكلاسيكية الصارمة، ولعظة بدت عارية الصدر تتنازعها اهواء متناقضة نفضت، ربما، بتلك الدركة، كثافات الغبار المتراكم منذ اجيال على خشبات اكاديمية تتألت متواترة محافظة على نظلم تنقضه الدرب يبدو مفتوحاً طويلاً مديداً في

وجه هذه المسرحية عبر فرنسا اولاً ثم في مختلف البلدان الاوروبية. ترى العين الغريبة احياناً غبار البيت العالق في الَّزمن المتراكِم واضحاً وقد عَفَلَ عَنْهُ أَمِلَ الدَّارِ طَوِيلًا.

فعذا الآتي من بلاد الضباب، هذا المخرج الطلاع من لندن حيث اسس علم Check by Jodul فرقت ۱۹۸۱ فرقت المسرحية وقد أصبح منذ ١٩٨٩ المدير المشارك في المسرح الملكي الوطني في لندن، ربما تسيمحو بلهجته الخّاصةُ عنَّ المسرح الكلاسيكي للفرنسي بعض مأ تراكم ۖ في انهان ٱللغة من ّتراسبات

وخلال تغرات القصور والقلاع العريق في مدينة المهرجان المسرحية المشتعلة في العيون والادمغة وعلى المنصلت المتناقضة والمتكاملة والداعية كلما الى حوار الحس عن طريق القلب والعقل باداة الكامة اولاً واخيراً، خلال كل هذا الخضم ريما بزغت بسمة ساخرة على ثفر كورناي أُو سوّفوكليس او شكسبير وقد ارتاحوا الى احْراج فيه نكاء وسخرية تضيَّ ظلمة النص الكثيف.

ومهرجان لفينيون ١٩٩٨ تمتد في تشُعباتُ عَدة عَبْرُ ٱلزمان والمكان وقدًّ اتخذت إساساً قطبين مهمين: المسرح العريق القديم، الاغريُّقي او الْأليزابيتيُّ، شكسبير او سوفوكليس والقطب الثانيَّ: آسيا: كوريا في زركشة الواتما الراقصة وتأيوان، في لرَّمافُ تحركاتُما في للدمي البلموانية في وسط العيد ينعش الحوار والذهن من الشارع الى الملعب الى المنصَّةُ ألَّى الكَّتابُ اولاً وآخيراً.

لقيلم عن مقتل يوشكين بعنوان ابوشكين"، وحاول ن. ب بوراييف – فننان روسييا الشقبي ايجاد الوسائل المانية لتنفيذ الفيلم. فشل الفنان في مسعاه، وما زال السيناريو ينتظر منذ ست سنوات بىدە التىمىويىر.

ألسنوات الست

صدر العديد من الكتب التي تتناول اسباب مصرع هذا الشاعر الذي يعتبر مؤسس الفكرة الوطنية الروسية. ففي شعره الطبيعة الروسية، الروح الروسية، اللغة الروسية، والطبع الروسي المتجسم في أتقى تجلياته.

المنهمر يمتزج باشعة شمسية غير عادية. كانت الاشاعات كثيرةٌ، مَنْ تُصرفات زوجته الى ميله الثوري الى جماعة "الديسمبريين" النين فشلوا بثورتهم ضد القيصر، وجرى اعدامهم فكلنت قصيدة بوشكين الرائعة التي يتهم فيها القيصر باعدام رفاقه، فطلبه القيصر وبعد حديث سري جرى نفيه. ويقال ان القيصر سأله: اين كنت زمن التمرد؟ فلجاب بوشكين: كنت معهم!

ومع ذلك لم يتمكن فنان الشعب بوراييف من جمع

#### الوثلاق السرية

ارشيف وزارة الظرجية النمسوية تلقي الكثير من الضوء على حادثة المبارزة، ومقتل الشاعر لأن هذه الوثلاق تتكلم عن بوشكين كديبلوماسي كبير معاد لسفراء، وقناصل بعض الدول الاوروبية. ففّي هذه الوثائق يصور الشاعر بوشكين كرجل سياسة، وقائد فكري لمزب وطني روسى لا يُرغب في وجود الاجانب في بلاده. ويقول كاتب المقال (فلاديمير أورلوف) كان مؤلاً السفرا، في افتراءاتهم، يباعدون بين القيصر والشعب، وكان بوشكين يريد تكسير هذا الجدار، وهنا يكمن سبب مقتل بوشكين في مبارزة لئيمة أرتدى خلالها الضابط دانتيس لأُمَّة على صدره اتقاءً للرصاص، ومن المعروف ان بوشكين اصلب صدر دانتيس اولا لكن الصدرية الدديد منعت لختراق الرصاص. ومن المعروف ثانياً ان دانتيس لطلق الرصاصة من غدارته بعد بوشكين بهنيهات فلصابه، وظل الشاعر يصارع الموت ثلاثة أيام

فلانيمير اورلوف ترجمها عن الروسية وضاح الملو (مجلة موسكو)

# بين مصر واسرائيل

# من قتل بهشكه: ١



صبيحة ٢٧ كاتون الثلقي ١٨٣٧ لا تنسى حيث الثلج

المال اللازم لتصوير الفيلم. والسؤال: لماذا؟ شخصياً، ارى ان مقتل بوشكين مؤامرة من القناصل ألتي كانت تمثل دولها في بترسبورغ. فلا تصرفات زوجته غير اللائقة، ولا غرامياتها، ولا قربها من البلاط القيصري لها اساس من الصحة. إن الكتب التي صدرت في السنوات الست الماضية عن حياة بوشكين تكرر الاسباب نفسما لما حصل صبيحة ٢٧ كانون الثاني ١٨٣٧، ومن الواضح ان كثرة منه الكتب المليئة بالمنر تصدر على ابواب اقتراب الذكرى المئتين لولادة الشاعر الكبير

في رأيي ان الوثائق السرية التي كشفت مؤخراً في

# صراع المخابرات

بعد استبعاد جالا فهمي عن دور بطولة فيلم "عملية كافير" المستوحى من احد ملفات صراع المخابرات ما بين مصر واسرائيل، رشح مخرجه على عبد الخالق الهام شاهين للقيام بالدور، في حين لم يعرف الى من أوكل دور البطولة الأخر، والذي عرض على منيع التلفزيون طارق علام، لتكون تجربته الاولى أمام كاميراً السينما. ومن نلحيتها العام شاهين طلبت من مخرج ومنتج فيلم ارضْ.. أرضُ تأجيل عِرضُ الفيلمُ الى تُشْرِينَ أُولُ المقبل بعد أن كان مقرراً عرضه بعد انتماء مباريات كأس

# ر باضة شهوانية

الكتاب: "الشيء".

. 1998

المؤلف: خليل النعيمي.

الناشر: " دار الجمل ، المانيا

تبحأ رواية خليل النعيمي عند الجسد وحركته البنسية وتنتمي عندهما كذاك، وعلى مدي ١٥٠ مخدة

لا يمل الكاتب ولا يكلُّ من الرياضة

الشموانية التي ملأت الاسطر كلاماً

بنيئاً. صميع انه يمكن ان اربط

مسلحة للجسد وحدوده بمفهوم المكان

وبالتالي بمفهوم الزّمان، وهذّاً ما لمّح ً

يَّهُ الْكَاتَّبِ فِي لَكْثَر مَنْ مَدَّطَةً، لكن مَا يصح ليضاً أن النعيمي كان اكثر من

مفرط في استيمامه الجنسي الى حد الابتذال، فصار الكلام على امتداده

وتكراره مستملكا ومستنفداً، صار

أقربُ ألى العقدة الجنسية، اعنيَ

ألهوس المرضي هيث المريض يعجز

عن التخلص من فكرته التّي تُتمّلكهُ. وصحيح ليضاً أن الرواية، أو أي كتابة

فنية آخرى تعتمد على نواة تكون

الركيزة العساسية يبني عليها الكاتب

عمله، وغالباً ما تكون هُنه للنواة هوساً

أو فكرة ثابتة مهيمنة على عقل

صلحبُها، لكن ما يصح ايضاً ان الموضوع الجنسي (مع تشعباته الفكرية

والفلسّفية واللاموتية) والموضوع

الْدِسدي في حميميته الصغيرة والمجرد

من الجنس (مع ضروعـه العكانيـة

والزمانية) يمكن الكاتب، مهما كان جريئاً و"تقدميا" و"حداثويا" و"مناضلا" من اجل الحريقا"، يمكنه أن يتناول

الموضوعين بأسلوب ململم، وبلغة لكثر

اقتضاباً، أي اقل مباشرة، من جهة

أخرى، صحيح أن اللجوءُ إلى الْعُريزة

وقشوق، برعم هلَّ مَع فجر شباهما، ونما وكبر ولا يزال... كم يحلو لنا تتبع

مراحل هذا النمو – نلهث وراء "الشاعر

الْسنىباد"، يفجّر براكين اشواقه في

اليابان لو هونولولو او هونغ كونغ أو

باریس، لیعود آلی جزین او بیروت -

الى أحضان حبيبته، يفتح قلبه على

مداه يفرط شُجُونه ألمحمُّومة، ينزعُ

غلائلها البريرية، يترامى عليها

ويشبعها ضماً وشماً وقبلاً... ينهل منها

ولا يرتوي! وهل تستجيب له بدل،

وتعطيه يّمٌ مسفاه... ويزيدا فيا ليت

لكل الازواج مثل هذا أأدب الدائم

التَّجِيدُ، كَالَّذِي تَكَشُّف فَي "حبابُ المه"، انن، لفدا عالمنا جنة عَنَّه، تصدح

فيما العنآدل والدساسين، ويتطاير منّ

كلُّ كلمة في الكتأب مُكذا، بعفُويةٌ

مغيّاج يردد أدمون الشيد حبه ارينيه

يرندها ولا يمسه ملل، فهو ابدأ نلك

العاشق الواهان... بامتيازا يطارد نهاره

ليله ليُلتقيماً، وكأنّ يُومّه لُقاؤهمًا

ىقيق لجسد حبيبته، ولممارسة الحِب

معها، باسلوب لا تنقصه الجرأة،

وتسمية الاشيا<sup>ع</sup> باسمائما ولن في خُفر خُدولس فينكُرنا بمفامرات عمر بن ابي

ربِيعَةًا وبعد انْ يوغلِ في الوصفُ، وفيَّ طرح عشقه لما وتعلقه بنكمة الوثتما،

الشَّهِية، ينتمي ألى اختصار امنيةً، مي في غاية الشفافية والابداع، فيقول في

"أَمْرَأَةُ الْمُهَاجِرَة"، (صَفَحَة ٥٩):

واحيانا يغوص الشاعر على وصف

رعشات ألعب ونشوته تقطر من

حناياها عطر الورود والزنابق البيضاء

في الكتابة هو ما يضفي على اللغة ميُّوية وبريقاً لا تعرفهما العقلانية، لكن ما يصح ابضاً أن الفوص على الكلام الغزيري حتى التخمة (ولو مع ابعاده الميتلفيزيقية!) يؤدي الى نوع . من الاشمئزاز البورنوغرافي مهما كان القارئ مريّاً ومنفّتُحاً وغّير متزمت. وكان ايضاً في أمكان الكاتب خليل النعيمي ان يسجل لدظات جسدة (وجسَّدهاً) بَدقة وحرية مع ما يربطهما من اعماق روحية – فكَّرية بارهاف آكَثر، في بدءاً بالابتعاد عُنْ فَجُلْجةً التسمية الغليظة الا ان الاخير مو على الاقل كتاب "مختص" في هذا المجال ويقع على معدة القارئ طَّريفاً وخفيفاً لعفويته وسناجته وفنتأزيته

واذا تجاوزنا الإلفاظ التي "سمّت الاشياء باسمالها" والتي اشبّعتنا ط... وح... وأ... وض.... وما شابه، نقع على لَفَّة شديدة التمرد من حيث نبّرتما وايقاعها. فيشعر القارئ لن اللفة لدى النعيمي تتحرك في سرعة وتتبنى الايقاع المتوتر والماذي، يشد الجمل الى بعضها بعضاً عصب صلب ومتين، مضغوط وغير محشو، حيث الثرثرة من الذلكرة والحاضر معآء تماعيات حادة متراصة ومتواصلة يقطعها بين الجين والأُخر شبِّه حُوارٍ؛ أما الحوار فَقَالِياً مَا يكون مبتوراً، يحرض على المعنى لكنه يمون جبوره يصرص على ملته، يموت ما ان يولد، يعلق ما أن يتبدئ، فأنا كان السيل نوعاً من كتابة الذاكرة عبر الاستطراد شبه الآلي، فمو ايضاً من تواميــه الاخـرى، أي عند الحـوارات النَّاقصة والممشمة يصب كل طاقته

يمعن الكَاتَبُ في "استجواب" اللُّغة اي في أستنطاق نُاته حول مناهاتهاً، وكأنه يحاول بذلك نفضما وبعثها عبر أنتقاده النَّكِّي المستمر. فقد داعب اكثر من مرة، هذه الناحية في لعبته الكتابية جاعلاً قوله هدفاً للسخرية الدائمة، ورغم ان هذا التساؤل الكتابي ليس بالمضلجيُّ ولا بالجنيد، الا أن النعيمي يبقى متقدماً في اسلوبه، في صوغت الكلام. "ولا أزال أتمطق بكلماتهم. استعمل معائيها وعباراتهم". من جهة اخرى يقول "يست الكلمات ملَّقُوْحة في الذَّلاء، أنَّها جَمَّدي الخاص – لحد اشكال فعاليتي". وكأن اللغة تتجاذبه بين قطبيهاً، فتارة تجعله يشعر برتابتما وعفنها وعجزها عن لُلتَغييبرُ، وتلزة أخرى يِثُورُ عليهاً ويجعلها بدوره تحس بأنه مو الذي يصنعها وهو الذي يأتي بما بفضل

زماني (ومذا ما ذكرناه اعلاه) ومن

لعسآس بعبث النياة وفراغ معانيها

القَائِمةَ وغير القَائِمةُ. أَضَافَةُ الى هذا،

صباح زوین

## وجدانيات لادمون رزق

من المجموعة الاولى لاعمال ادمون رزق، آتي صدرت في آتي عشر مجلداً ضخماً، اختـرت "حـبـاب الماء"، وهي وجدائيات شعرية رقيقة ومستعرة حرارة، ممداة الى التي أوحتمًا للشاعر "انتظار" (ص٠١): زوجته رينيه "حباب الماء"، ممرجان عابق بالدب

الى منه "اللفتة " الملوة في

... رشفة منك/ وُمني رشفةا".

الكون اسعد من انسان، وخصوصاً بل انشراح ورضى وانسجام، يتجسد ارضاً، على مدى السنين، سلالة مباركة،

تستحم فيها حببتي/ أنسج أها شعاع السحم عوب عيبي مصبح مصبح الحدق/ غالات حريراً". وفي "حباب الما" يطعم الشاعر حبه يجمالية البيت اللبناني، فيقول في "ورود حبيبتي نمت في الإحواض/

الفكرية بمَّا تضمئته مَّن وعي مكاتي –

شرفَاتُ البيتُ اشتعلت زُمراً/ أفترَّت الشباديك، بالاحمر والاخضر/ وطلُّ الياسمين، رافلاً في البياض/ إن يغُوبني لُون، أو يغريني شميم / قبلُ ان تعـودي، فـتـروينا عـينك/ قا والحديثة!/ فيا لروعة "القفلة"

"رشقة"، (ص١٨): "تدرين ما تقول/ للكأس الشفة؟/

خطر أي، وأنا أتصفح "حباب الماء"،

خُمسة بنين وبنية حلوةا وينتهي الشاعر احياةا بمقطع صغير

يجمع بين البلاغة والابداع، كقوله في الحساس ، (ص ٥٠): لحظة عناق/ تمدو/ دهر فراق!

جمده ووعيه.

الطونية فينرزق

جَيِّاكُ الْمِيَّاءِ

بين الجمع كنت وحيداً/ في الحر/

لفحني الصقيع/ وحدك على وسائدي/

ىفَّ ﴿ وَبِينَ نَرَاعَيُّ / حَنَينَ وَحَنَانَ ﴾

مونعٌ كُونعُ، فيقول (ص٢٤):

وفِّي ذكرى ميلاده، يكتب لما من

أَنَّتُ أَنَّا/ كُنِيفُ نِّي/ أَنْ أَكُونِ

ومن اليابان يكتب في اول الربيع

براعم للربيع تتفتح/ حبي لك ينمو...

الليمون أسر تفتدت اكمام الوردة ال

زَهْتُ أُغُصانِ اللَّوزة.../ لأُجِلكُ امس.

هذاً غيض من فيض – مختارات

حميمة من "حباب الماء" للشاعر ادمون

رزق. ويقيني ان الكتاب يستحقّ دراسة

أُولَى وأَعْمَقَ، فقراحته بحق، تتسرب الى

عمق وجدان القارئ: تدغدغ حواسه

اليقظة، تمنحه لذة الفرح، وتغمره

ومـدي/ هنا؟/ أو تـكوّني ومـدكّ/ ّ

لروحي لمان.

(ص۲۸):

غُداً/ وبعد غد

ان للشُّاعرُّ جَوَّاب أَفْلَق، لا يستقرُّ في بلد حتى يتوق آلى سواه، وهو... على حاله من الوجد والوَّلَه يُحِينِتُه، يسعى ليما: يناجيما، يكاغيما، كعاشق طفل، يبغي منها كل شيء، ولا يكفيه ألاقل. وحبيبته المثل الراقع للمرأة الكاملة الانوثة. تعطيه وتعطّيه... ومل في شاعُرٌ، يحب ويحب؟ فيا لله! كيفُ... كيفٌ تَشَعُّ مَنَّ قَصَائِدِهُ شَرَارَاتَ ٱلْفَرِحِ والكتفه! فلا عتلِب او غَضْبُ... لا لِلاَّا

وكيف يصّف شوّقَه الىّ حُبِيّته في "مقيع" (م٨٥)

ادفىك شيبوب 🗣 لم تذكر دار النشر.

بأجمل المشاعر الانسانية.

# رحيل الفنانة الكبيرة نور الهدى

## مرفوعة الرأس

أراكِ خلقا بديعا في تـلك الظلال القلتمة التي اشمد فيما بعد مبعث "النور" و"المدى". وفيك ما يجعلني ابرزك الى الوجود بعد طول انزواء علي الاسوار، لَان معالَم الْجُمَالُ الروحي الذِّي جُسدتُ لنْ تَخْفي حيثماً كالنَّتُ... ولكَّن، ينبغُي ان ينجلي النور ولو بعد حين رغم حواجز مصطنعة او حتى انوار تبمر ولا تشفي

لَحبِّك الناس لانحنائك لا عن نلة وخنوع، ولكن بعداً عن الكبرياء والتعجرف... لعبوا فيك نضارة دائمة وعبيرا صافيا منتشرا يحملهم الى عالم من البهجة والحبور ... احبوا حياك الذي ابعدك عن حبّ الظمور واخفاك تحت ظلال "المنوبرة" الندية وابتعادك لتحمي نفسك من زيف الدِّيلة وتقلبات الوجود واعلصير الزمن. بقيت حتى الرمق الاخير مرفوعة الرأس عالية الجبين رغم براثن المرض

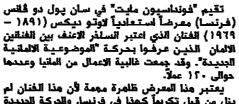
وتقل الايلم وتلكؤ المعنيين عن حماية الأبداع والمبدعين وصاغة الفكر والشرفاء المقالة عموماً ممن حلفظواً على عزتهم وكرامتهم. سيسيطر دوما علينا ذلك الصوت الاوركسترا النمبي المتعدد السادر النصب ذو النَّامة الْفنيَّة المتسعة لطربٌ معتقًّا كالذَّمر متجَّدها كالنور في أناء بارع متقن، عبر النشاء الإدوار والقصائد والموشحات والترانيم البيزنطيّة الجليلة. سنودع نور المدى في كل موسم لئنتظرها في شوق ولهفة منبعثة في موسم لاحق. ذلك انها، رحمها الله، انسانة راقية اصلة جديرة بقول جبران: "أذا القى

جمال الروح وشاحه على جمال الجسد، كأن الابدية الى اتفسَّها بالمرافسة نلمي قَرِيرةَ العين يا سيدتي العزيزة ويا جوهرة نادرة في الفناء اللبنائي بل العربي والسينما، ولبقي لفناتي اليوم والفد مثالا عملاقًا يحتّنى بعدما اوّشك الغَنْ أَنْ يِرُولُ لِتَحَلُّ مُحَلِّهِ وَلِأُسِيماً فَيْ عَالْمِ الْغَنَاءُ، التَقَلُّماتِ وَكُلُّ ما يَغْتَال

برحيلك تدمع منا العيون وتنحني الكبرياءا

## أسى الفنانة

قالت جوهرة للغناء العربي في الاربعينات والدمسينات، ذات مرة "تمسكت بلبنتيتي لكن لُبنان تخلى عني، وقرنسا كرمتني ووطني لم يسأل عني... نَنَلُ مِنْهُ الْكُلِياتُ عَلَى مَدَى الْأَسَى الَّذِي كَانَتْ تَعِيشُهُ الرَادِلَةُ الْكَبِيرَةِ، لأن للدولة المملتما، ولم تقدم الدما أي عربون وفاه الا في ما ندر. ووصلت الامور السبب تغييما الى أن معظم الجبل الجديد لا يعرف من تكون نور المدى. ر أن العقام الفنالي الكبير، الذي لامست فيه القمة الكسندرا بدران (الاسم العلى لنور المدى)، للمستوى الرفيع الذي انت به غناهما، ظلمه الزمن- ولكن يعلى للذكرى أن نور المدى رفعت اسم لبنان عاليا وغابت قبل رحيلها. مصطفى عبد القادر



غوياً عَن ويلات الدرب والتي لا يمكن تعملها من شدة حقيقتها الانسانية المأسوية واجوائها الذانقة.



في النكري الخامسة عشرة لاعلان الرابع عشر من تموز يوما للاسير اللبنائى اصدرت "لجنة المتابعة لدعم قَضْية المعتقلين اللبناتيين في السجون الاسرائيلية كتاب "اهدموا سجن الذيام"، يتضمن نشاطات ومؤتمرات ووثائق اللَجنَّة، تَوَّرخُ لَمَّنَهُ الْقَضَّيةَ الوطنية التي تدولت من قضية منسّيّة الى قضيةُ انسُانيةً وعالمية، رغم انها لم تأخد بعد، امتماما لكبر وتدركا أَفْضَلُ وانْ تُكون بنُدا رئيسيا في خطة المُنظَمَات الاجتماعية والانسانية ويرامجها، وأن تشكل العنوان الأول السياسة اللبتانية والعربية سواء على الصعيد

للديبلوماسي والاعلامي والاغترابي الكتاب وثيقة جديدة تضاف الى سلسلة الكتب وللوثائق التيُّ تُعدها لَجْنَة المتابعة، من أجل أجرارُ قضية المُعتقلين، وتسليط الضوء على معاتاة الاسرى في معتقلاتهم، ودعوة الى تطوير التحرك والنشاط

# أوتو ديكس الألماني في فرنسا

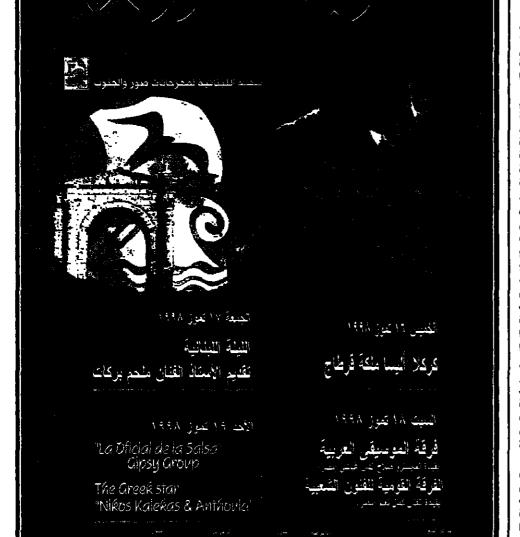
#### يوم الاسير اللبناني

يقع ألْكتاب في ٢٠٠ صفحة من القطع الكبير.

يعتبر هذا المعرض ظلمرة مهمة لأن هذا الفنان لم ينل من قبل تكريماً كهذا في فرنسا. والدركة الجديدة التي ينتمي اليما ولنت بعد هزيمة الملتيا في الحرب العُلَمْية الَّاولَى وقد اطلق على مؤلاء الفَنانين صفة الواقعيين السحريين. ارادوا التقرب من الاشياء المركبة والملموسة في العالم الذارجي وان كانت الرسوم منطلقة من منَّا الواقِّع فلم نستُسُّلُمُ لَّلُواتَعِيةُ ٱلكُّلُّسِيكِيةَ التقليدية في تخطيطها في تُرميز تخيلي شخصاتي. وكانت هذه المجموعة من الفنائين تضم بالإضافة الى ديكس كلاً من جورج كروز الساخر والقاسي، وماكس بيكمان، وكريستيان شاد، وغوستاف وندراويل، وهنريش هورل وجورج شريمب. وأعمالهم وتُصوراُتُهُم اقتربت من بعض السورياليين الذين كانوا من جيلهم وانتجوا اعمالاً تضمنت تصورات مماثلة للعالم الخارجي. فَّالِجِمِيعٌ عاش الدرب وكان شَّاهِدا على المآسي والعُوضَّى الاقتصَّادية والاندطاط الأخلاقي في بدايات العشرينات فقوموا هُذَا ٱلفترة في اعمالهُم بُوسائلُ فنيهُ مختلفة منها المحفورات والمنحوتات والزيتيات. كانت كلها تصب في خُلَّتُهُ الانْتَقَاد الْلاذع والسَّخْرِية السوداوية أما آلت الية المانيا المنمزمة ووضعما الاجتماعي وبؤس الشعب. وكان ديكس الاقسى. فقد تناول مدَّه الأمور بنوع من الحدة القارضة، والسَّفط، والمأتَّميَّة المرضيَّةُ. والمُجْمُوعَة من المحفُّورات، التي كانتُ بعنوان: "المُديِّنة الْكبيرة" (١٩٢٧ – ١٩٢٨)، تُبين عنفه وغضبه وتفاعله العميق مع الانسان المعذب والممزق تذكر بمحفورات

شارك اوتو ديكس كما معاصره جورج كروز في نشاطات الدادائية البرلينية. فالجميع كأن يناضل من اجل لهداف مشتركةً: بغض البورجوازيّة، المطّالب الاجتماعية، فضح بؤس الطبقة المقمورة ومقاومة الاضطماد التي تتعرض له. غير ان الدادائيين كأنوا اكثر تديياً ويفضلون القيام بالعمل المباشر من ان ينتجوا عملاً فنياً هاماً. لور غريب

🕏 "فونداسيون مايت"، من ؟ تموز حتى 14 تشرين الاول.



تَبَهَ أَجِمِيعِ الحَقَائِكَ فِي نَعَامِ السَّاعَةِ التَّلَيْعَةِ مِيمَاءً -

واشار إلى "المناهج التربوية الجديدة،

ووصفما بأنما توفق بين العصر والاصالة

وبين المداثة والجدور التراثية"، ولفت

الى "ضرورة التفريق الدائم بين التفوق

والفوقية ليستمر وطننا في اعطا

المتفوقين في كل المجالات". واخيراً، كلمات وعروض فنية من

طلاب المدرسة تبعتها جولة في الصالة

ورعى الوزير عبيد حفل طلاب فوج اليوبيل الدمبي السابع عشر ١٩٩٨

يًّ مُدرسة رامِّات القديسة تريز في

ميون في حضور محافظ الشمالُ خُليلٌ

المندي والنواب فريد مكاري ونقولا

غصن وفاير غصن والمقدم في قوى

الامن الداخلي صباح حيدر وعدد من

المسؤولين التربويين والثقافيين

ترحيب لعريف الحفل الدكتور

جميل الطبي ثم تمنت غلادس عنداري

في الكلمة التي القتما باسم القدامي

على الطلاب وعى المسؤولية الجديدة

على عاتقهم ودعتهم الى التطلع

للمستقبل بأمل والاجتماد لتحقيق

رومانوس وكلمة حيت فيما الحضور

مُوصَحَةً "الصّعوبات الّتي راّفقت الادارّةُ

في تحقيق هذا العطآء المستند الي

التضحية لتربية اجيال صالحة ذات

مستوى علمي رقيع". مشيرة الى "دور الدريجين مستقبلاً فهم قوة للوطن

وتطور لا يتـوقف، لذلك عليــهم ان

ثم القي الوزير عبيد كلمة قال

فيما: "أن أعمالُ ألمر، توضع في ميزان دقيق للمساب كما قال الانجيل

المقدس، فكيف أذا كانت اعمال البر

والاحسان في مقدار كبير من العطاء

وحذر الوزير عبيد المنطَّلقين: "ان

لا يكتفوا بالورقة التي سيحصلون

عليما لانما ليست معولهم للنجاح وان

كأنت ستساعدهم بل عليهم الأنطلاق

مما اختزنت نفوسهم من قيم وجد

وعطاءات لتحقيق نجاماتهم لانهم

سيكونون صورة الوطن مستقبلاً".

يحافظوا على مقدسات بلادمم"

كُعطاء راهبات القديسة تريز".

والى مسؤولة المدرسة الاخت نجاة

الدديدة للمحاضات

عبيد في موقعين واحتفالين

والسفير الياباني أتى حصرون مساعداً

عبيد والاخت رومانوس يسلمان شمادة في أميون.

رعى وزير التربية الوطنية والشباب

والرياضة جان عبيد حفل اطلاق طلاب

المعهد الانطوني في حصرون وتدشين

قاعة المداضرات التي أنشئت بدعم

برنامج الحكومة اليابانية للمشاريع

الأهليَّة، وحُضر الاحتَّفال المطرانَّ

فبرنسيس البينسري والاباتي يومنا

سليم والسفير الياباني ماتسوشيرو

هوريفوشي والنائب جبيران طوق

وقائمقام بشري سيف الدين سيف

الدين الى رئيسي بلديتي حصرون

وبشري اميل فرح ونديم الشويري

ورئيس جمعية مار يوحنا مارون

الدكتور جورج لبكي والمقدم اميل

الحاج منسؤول مركز الامن العام في

ترحيب من عريف الاحتفال جوزف

فنيانوس والقي الاباتي سليم كلُّمَّة

باسم الرمبانية الانطونية شكر فيما

دولة اليابان للمساهمة المادية في

انجاز قاعـة المصاضرات في المعهـد

وقال: "تكتسب هذه المسأعدة اهمية

مُتزايدة لانما تأتي الى منطقة ريفيّة

جبليةً نائية، فتساهم في انمائها، وفي

ترسيخ ابنائها فيها محافظين على

ثم تحدث السَّفير الباباني فقال:

"أن المساعدة التي قُدمتها اليابان

لبناء هذه الصالة تقع ضمن برنامج

المنح للمشاريع الاهلية التابع للحكومة

اليابانية. وهي على تواضعها، خير

تَعْبِيرٍ عَنِ الْصَدَاقَةُ التِي يَكِنَهَا الشَّعْبُ

البِأَبُانِي للشعب اللبنانيُّ برغم المسافة

ورأى المطران البيسري ان "العمل

فاذا لم تقدر أن تشتغل بمحبة،

وكنت متضجراً ملولاً، فالاجدر بك ان

تُترك عملك وتجلس علي درجات

الميكل تلتمس صدقة من العملة

وختاماً وزَّع الوزير عبيد الشمادات.

والقي كلمة شدد فيها على البعد

الوطني للمسألة التربوية، وعلى دور

الرَّامبَات الانطونيات في المنوب

يؤُدين رسالة المحبة المسيّحية في

هو الصورة الظاهرة للمحبة الكاملة.

الجغرافية التي تفصل بينهما.

المشتغلين يفرح وطمأنينة".

مواجمة الاحتلال الاسرائيلي.

قيم الجيل اللبناني الدينية والوطنية".

حصرون، امّيون - "النمار":

😤 ابراج (ت: ۲۹۲۱۹۲)؛ روينســون كــروزو" (إدــدى كلاسيكيات الروايات الشعبية، التي تدور مع رجل الجــزيرة المتعــزل، يــرس بروستان، والإخراج لجورج ميار). الكلب لُاعب كرة السلة وصاحبه الفتي، إذراج تشاراز مارتن).

٣ - "قَاتَلْ: يوميات جريمة" (القاتل السجين، جيمس وودس، يستعيد يوميات جريمته، والأخراج لتيم ميتكالف). عُ - "الفتى الاول" (كوميديا من ديزني لجمه ورفتي، مع روك بيرس، إخراج ديفيد إيفس). ٥ - "شُدم" (إعادة للشريط الاستعراض الراقص مع جون ترافولتا واوليفيا نيوتن جون، إخراج راندال كليزر). ٦ - "أكثر ثراء أو اكثر فقرا" (كوميديا عاطفية مع تيم ألن وكريستي آلي، إذراج

♦ أتلانتيس، المنصورية (ت: ٢٢١٢٣٥): - "أصمتى" (دراما عائلية مع جيسيكا لانغ وغوينيَّت بالترو، إخراج جوناتان

؟ - "ساعي البريد" (خيالي مستقبلي مع كيفن كوستنر يفترض حصول مرب عالمية ثالثة تهدد الوجود البشري، اخراج كوستنر نفسه).

🏂 اسباس (ت: ۲۱۲۵۱۲): أمور وحشية" (تريار عشق وشغف وجريمة مع مات ديلون، إخراج جون ماك نوتون - من الاثنين ١٣ تموز). آاصتي" (راجع برنامج أتلانتيس). آنجمة المساء" (شيرلي ماكلين إمرأة الحنان والذكريات وفرص الحياة الضائعة،

مع جولييت لويس وجاك نيكونسون، إِخْرَاجَ رُوبِرَتَ مَارِلْيَنْغُ). 3 - "تايتانيك" (مأساة غرق السفينة الشميرة في إحياء بديع ومتماسك للمفرج جيمس كاميرون، مع ليوناردو دي كاپريو وكيت ونسلت). ر - "الحافة" (مفامرة في الالاسكا، مع انطوني هوبكنز، اخراج لي تأماهوري).

🙈 إيليت (ت: ٨٤٠٢٨٦): ( - "ساعي البريد" (راجع برنامج الانتيس).

ومال يقلب الادوار، مع كريستيان سيلتر ومورغان فريمان، اخراج مايكل سالومون)۔ آتايتانيك" (راجع برنامج إسباس). ﴿ اليزيه (ت : ١٥٧٠٣٣): "نجمة المساء" (راجع برنامج إسياس).

٢ - "مطر غزير" (فيضانات سينمائية

﴿ أمياساد (ت: ٨٨٢٨٢/٣٠): ١ - "ساعي البسريد" (راجع برنامج اتلانتیس). ? – "مطر غزير" (راجع برنامج إيليت). ٣ - "عصي وحجارة" (مغامرة للجمهور

€ امبیر (ت: ۲۲۸۸۰۳): ( - "أُصَّمَّتِ" (راجع برنامج اللانتيس). ٢ - "ساعي البسريد" (راجع برنامج أتلانتيس).

🕸 اريسكو بالاس :(YE09.7/Y) عصي وحجارة" (راجع برنامج امياساد). 🤻 بیکادیللی (ت: ۳٤٠٠٧۸): "الغد لن يموت" (إعادة جيمس يوندية،

إخراج روجر سپوتيزوود). هُ بُلانيت - الزوق ت: ٣٢٦٢٦٢١٢: ( - "قاتل: يوميات جريمة" (راجع برنامج ٢ - "روينسون كروزو" (راجع برنامج

براج). " - "غرفة مارڤن" (مرض يفرض اللقاء، انانية ومحبة وتضحية وألم مشاعر متناقضة وربما متكاملة، تبسداتما بقوة الشقيقتان ميريل ستريب وديان كيتون الي جانب روبرت دو نيرو وليوناردو دي كايريو بين الجدران الاربعة، اخراج جيري

2 - "الفتى الاول" (راجع برنامج أبراج). ة بلانيت - طرابلس (ت: ۲۷3733/۲۰): ( - "شحم" (راجع برنامج أبراج). ٢ - "إرباد" (راجع برنامج أبراج). ٣ "الفتى الاول" (راجع برنامج أبراج).

٤ - "امــور ومــشــيـة" (راجع برنامج 🦠 سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷): "تايتانيك" (راجع برنامج اسباس).

﴿ سان ایلی (ت: ۲۷۰۱٪): ( – "أصفتي" (راجع برنامج اللانتیس). ۲ – "الدافة" (راجع برنامج إسباس).

٣ - "امور وحشية" (راجع برنامج 🤏 ستار غیت، زطة (ت:۱/۸۱۳۹۰۱/۲):

- "ام ور وحشية" (راجع برنامج إسباس). ٢ – "صورة كاملة" (راجع برنامج أليزيه). " ( حادمة الصفار مع ٢ – "دانستون" (مقامرة للصفار مع السعدان الطريف). ﴿ سوديكو سكوير

(ت: ٧٠٩٤٦): ` - "تايتانيك" (راجع برنامج إسباس). ٢- "أصمتي" (راجع برنامج اتلانتيس). ٣ - "امــور وحــشــيــة" (راجع برنامج

عُ - "أمال عظام" (الحب المعاكس والشديد الرومنطيقية بكاميرا الفونسو عوارون، مع غوينيث بالترو وايتان هوك، وضيفي الشرف روبرت دي نيـرو وآن ٥- " نج مـة المساء" (راجع برنامج

🕸 فاندوم (ت: ۱۹۹۳عع): ( - "كون إر" (إعادة أشريط المغامرات مع نيكولاس كيدج). م "حين كنت تائمة" (إعادة الكوميديا

العاطفية مع ساندرا بولوك). 🕸 فريواي (ت: ٤٨٥٥٩٠): ١ – "أَرَاءُ الْانتخابات الاولية" (إنتقادية سياسية لاذعة لأميركا، مع جون ترافولتا وإيما توميسون، إخراج مايك نيكواز). ٢ - "اميركا الوحشية" (راجع برنامج

امراساد)۔ ا ٣ - "ساعي البسريد" (راجع برنامج اتلانتیس)، ع \_ "عطر غزير" (راجع برنامج إيليت). چ کسلیك (ت: ۹/۹۱۲۵۰۳): 1 - "اكثر ثراء او اكثر فقرا" (راجع

برنامج أبراج). ٢ - "شدم" (راجع برنامج أبراج). إرياد" (راجع برنامج أبراج). ه کونکورد (ت: ۲۹۵۸۲۷/۰): ١ - "روينسون كروزو" (رادع برنامج ايراج)،

"شحم" (راجع برنامج أبراج).

#### " - "إرباد" (راجع برنامج أبراج). ٤ - "الرجل دُو القناع الدييدي" (فرسان الكسندر دوما الشميرون يستيقظون المغامرة من جديد مع جيريمي أيرونز وجيرار ديبارديو وجون مالكوقيتش

وليوتاردو ذي كايريو، والاخراج لراندال

٥ - "الفتى الاول" (راجع برنامج أبراج). 🕸 لاساجيس (ت : ١١١٥٥٥): ۱ - ""شدم" (راجع برنامج أبراج). ۲ - "أكثر ثراء أو فقرا" (راجع برنامج أ = توقف للبلة واحدة (لقاء بحبكه القسدر بين اسـود وبيـضـاء مع ويسلي سناييس المتزوج وناستازيا كينسكر فَتَهُبُ عَاصِفَةً الْحَبِ للبِلَةِ وَآحِدَةً، اخْراجُ مانك فيغيس).

3 - "أراء الانتخابات الاولية" (راجع برنامج

🕏 لاسيتيه (ت: ۰۹/۹۳۲۲۰۰): ال - "أراء الانتخابات الاولية" (راجّع برنامج أتوقف لليلة واحدة (راجع برنامج صراع مميت" (راجع برنامج أبراج). 3 - "يحرك الكلب" (راجع برنامج أبراج). 🕸 لاس ساليناس :(-T/0E-9Y- :=) أصحتي" (راجع برنامج اثلانتيس).
 الحافة" (راجع برنامج إسباس).
 "ساعي البسريد" (راجع برنامج

٤- "أمور وحشية" (راجع برنامج

🤏 لي دون، فردان (ב: מוווף): ا - "اماور وحسسية" (راجع برنامج ١ - "أَصمتي" (راجع برنامج أتلانتيس). ٣ - "صـورة كـاملة" (عـاطفي ناعم مع جيفر انيستون، إذراج علن كارون). 🤻 مونتريال، العمراء

ات ۲۵۳۰۰۹) الرسالة" (إعادة للفيلم المشهدي السرح

🤻 مسرح شاتو تریانون، الزلقا (ت. ٤٠٢٤٣٠): - "بنفسج قنوبين" أشربل نعيمي. ه مسرح کازینو لبنان، (ت: ۱۳۶۱۳۴/۹۰): - "اذر ايام سقراط" امنصور الرحباتي؛ (من الاربعاء الى الاحد من كل اسبوع). 🕏 مسرح المدينة

(TY1977: --) - "شتي يا ديني صيصان" (ويللا ينام مرجان"، مسرحيتان للاطفال، لكريم

﴿ المركز الثقافي الروسي (ت: ۲۱۲ ۲۹۰): – "حدود قانا" لمشمور مصطفى.

وساريات

🕸 المتحف الوطني (ت: ٤٢٦٧٠٣) - الزيارة من ٠٠،٠٠ أصباحاً حتى ٠٠،٠٠ صرآ ما عدا الاثنين والثلثاء والاربعاء للطلاب. 🕸 متحف سرسق (ت: ۲۰۱۸۹۲): - الزيارة حتى ١٠٠٠ بعد الظهر. 🖷 متحف جبران خلیل جبران (-T/TYITY:E) يفتح من ٩,٠٠ صبادا حتى ٥,٠٠ عصراً. کل يوم في بشري. 🤻 متحف الشمع، جبيل (ت: ۲۳ع،۵۵/۹۰): - من الساعة ٩٠٠٠ صياحا الي ٦٫٠٠ مساء کل یوم۔

♦ متحف قصر بيت الدين: (ت: ۲۰۰۰۵/۱: ۵) - من الساعة ٩,٠٠ صياحا الي ١,٠٠٠ مساء کل يوم، متحف ماري باز، دير القمر
 (ت: ٥/٥٠٥٠٤٤):

- من الساعة ٩٠٠٠ صيادا الى ٦٠٠٠ مساءً كل يوم. ه متحف كيليكيا، انطلياس (-: (-E/077ET1-F:-E) يومياً من الساعة ١٠,٠٠ صباحاً ٠٠٠ أيعد الظهر، ومن الساعة ٤٠٠٠ والاحد فقط قبل الظمر.

## ظاعي

€ العسمل (۲۱ افار-۲۰ نیسسان)، لا

تغلسف الامور كثيرآ فتعقدها وتغدو علجزآ عن انجاد الطول لما. تعامل مع الاحداث بعفوية وطبيعية وليكن اتكالك على الله. ₩ الثـور ((۲ نيـسان-۲۱ ايار): اجـمع مخاوفك وارمها في سلة المهملات لانه ليس من سبب منطقي لما ومي ليست الا من نسج النبال. ♣ الجوزاء (۲۲ ايار-۲۱ حزيران)، لا تحاول ان تبرز نفسك على حساب الآخرين من زملائك واصدقائك لان مؤلاء سينزعجون ويبتعدون والجدد لن تجدهم بقربك. & السرطان (۲۲ مزدران-۲۳ تموز)، لا تبالغ في صرف الاموال للمظامر الاجتماعية لان الذين يجتمعون حولك سيمربون عندما تقع في العجز والدين.

🛊 الاســد (۲۶ تموز–۲۲ آب)، ينقــمك عنصبر ولصد لاصحار الحكم النصائيء لا تتسرع وفتش عن قطبة مخفية، ه المـ دراء (٢٤ أب-٢٦ اطول): لا تتكل على الآخرين لانهم سيعدونك دائماً ولن يتفذوا الا الجزء البسير

﴾ الميــزان (٢٤ ايلول−٢٣ ت١)، أتمِــز الاعمال المتأخرة ولا تخسر علاقتك بالآخرين من عدم الوفاء بالتزاماتك. € العقرب (٤٤ ت(-٢١ ت١)؛ افتح ملفات قديمة واعد البحث فيها ستقع على

رة الله المسمت عن بالك أو فسأتتك في القراءة الاولى وعليما تبنى مشاريعك ع القوس (١٢ تـ١-١١ ك١)، لا تعتبر أن الآخرين لا يغممونك والك أكثر تكاء منمم البشكلة في وسيئة النقل والأتصال وعليك اتقانما، وهو ما لم تفعله حتى الآن. ه الدِدي (۲۲ ك ١٠- ١٠ ك ١): تقترب من المدف المنشود بخطوات واثقة. ولكنك قد

بالكبرياء؟! هِ الدلو (٢١ ك٦-٩) شباط) اعرف ان في الحياة اموراً كثيرة غير العمل وكلما مممة. اتتبه لاوضاع العائلة لاتما تمر بقترات

تَصْلُ الطَّرِيْقِ فِي لَمُطَةً حَاسَمَةً أَذَا أَصَيِّتُ

و الدوت (۱۰ شباط−۱۰ الخر): حَـدُ الوقت الكافي لسماع الأخرين ولا تنتقد بحدة كل ما يقولون لاتمم لن يجرؤوا على الافصاح مرة ثانية.

# معلمون انتهوا بوقف القاطعة والثانوي الرسمى يستمر بها

تفكك الجسم النقابي لمكتب المعلمين في لبنان بزئبق الوعود المكومية والأخرين من المسؤولين، وانفرط عقد المعلمين في أتجامين؛ الاول تمثله رابطة اساتنة التعليم الثانوي الرسمي في لبنان الرافضة العودة عن مقاطعة تصديح مسابقات الامتحانات الرسمية التي كان ٢٠ حزيران آخر ايامها، مدملة المسؤولين في الدكم عب هذا "القرار المر"، لنكثمم المستمر للوعود باقرار مطالب المعلمين المزمنة والطارئة، وعدم ضرب الحقوق المكتسبة.

والثّاني تمثلُه بقّابة العّلمين في لبنان (التعليم الخياص) ورابطات المعلمين في المدارس الرسمية الابتدائية والمتوسطة، وهما علقا أمالا كبار على كلام المسؤولين الذين تعمدوا اقرار مشاريع المعاش التقاعدي وتعويض الصرف من الضمة وانصاف المجازين وحملة الكفاءة وتعويض المديرين، وعولا على الوعد الرئيسي من رئيس مُجلس النوابُ نبيهُ بري اذ "ضرب رجله بالارض، واضعاً قدمه في طاقة الناطح" بالدعوة الى جلسة استثنائية عامة لمجلِّس النواب علَّى جداواها كل مطالب المعلمين لاقرارها. وكذلك نالا وعداً من رئيسة لعنة التربية النيابية مية العريري بأن اللجان النيابية ستنجز كل المشاريع

قبل انعقاد الدلسة الاستثنائية. ومع الدعوة التي وجمها رئيس اللجان الفاحم المدير العام لوزارة التربية الوطنية بالتكليف نقولا الجمال لوضع اسس التصحيح (الباريم) اليوم، يظهر الواقع ترتيباً جديداً ان تصحيح مسابقات الشهادة المتوسطة، البريفية لن يكون امامه الكثير من العوائق، وهو تالياً حاصل، علماً أن رؤساء اللجان الفاحصة لُمَذُه الشمادة من اساتذة التعليم الثانوي الرسمى المستمرين في المقاطعة، وهذه النَّقطة ليسَّ

أما مسأبقات الامتحانات لشمادة البكالوريا اللبنانية، بفروعها الثلاثة الرياضيات والعلوم الآختيارية والفلسفة، وهي لا يستطيع تصحيحها الاحملة الإجازات الجامعية، فسيكون وضعما قيد الدرس. واستمرار رابطة اساتذة التعليم الثانوي الرسمي على قرارها المقاطع يجعل هذه المسابقات تلازم مغلقاتها من حيث المبدأ"، ألا اذا قرر المجازون في التعليم الابتدائي "الدوبلةِ" على رفاق النضال القدامى، وشمروا اقلامهم سلاحاً ليتصدروا المكان، وهذا أمر يدرك القيمون على رابطات المعلمين الرسميين في الابتدائي والمتوسط خطورته، وهم بحسب مصادرهم ليسوا في هذا الوارد "على الاطلاق"، و"تدن سنحافظ على وحدة

البسم النقابي، ولسنا في صُدد الطلاق". اما نقابة المعلمين (الناص)، فبرزت في داخلها تباينات في الرأي حول العودة عن المقاطعة أو البقاء عليما، فمنها من أراد اعطاء الفرصة المسؤولين لتبيان حقيقة الوعود، ومنها من رأى الزبيب بعيد المنال، وغلب الرأي الأول، وغاب الأجماع.

اصدر المدير العام للتربية بالتكليف نقولا الجمال المذكرة الرقم ٩٨/٢٨ حول دعوة اللجان الفاحصة لوضع اسس التصحيح لمواد شهادة البكالوريا اللبنانية بجميع فروعما، وجاء فيما: "يدعو المدير العام للتربية الوطنية اللجان الفاحصة لشهادة البكالوريا اللبنانية بجميع فروعها إلى الحضور الثلثاء ١٩٩٨/٧/١٤ إلى مركز التصحيح في ثانوية فرن الشباك للبنات لوضع

الفلسفة العامة - الرياضيات - التاريخ. - الساعة الثالثة بعد الظهر، الطبيعيات - الفيزياء

- الكيمياء - الجغرافيا. واصدر الجمال المذكرة الرقم ٩٨/٣٩ حول دعوة اللَّجَـانُ وَالْمَدَقَـقِينَ لُوضُعِ السَّسُ التَـصَـدِيَّحَ لَمُواْدِ الشَّمَادَةُ الْمُتَوسِطَةُ وَدَعُوةُ الْمَصَـدِينِ لَابِدَّ بَاعِمَالُ التصحيح، وفيها:

(- يدعو المدير العام للتربية الوطنية مسؤولي اللجان والمدقَّقين أجميع مواد الشَّهادة المتوسطة اليُّ الحضور الثلثاء ١٩٩٨/٧/١٤ الى ثانوية الشياح للبنين أوضع اسس التصحيح للشمادة المتوسطة ٢- يطلب الى جميع المصحدين في المحافظات المصور الى مراكز التصحيح المعتمدة في الساعة التاسعة صباح الاربعاء ١٩٩٨/٧/١٤ للبدء باعمال

التصديح، واعتمدت المراكز في المدافظات كالآتي: - بيروت، متوسطة البسطة، شارع بشارة الدوري، قرب البريد. - جبل لبنان، ثانوية الشياح للبنين، شارع بيار الجميل، عين الرمانة. - الشمال، ثانوية المينا للصبيان، المينا.

 الجنوب، متوسطة الاصلاح، صيدا. النبطية، متوسطة حبوش، حبوش. - البقاع، متوسطة حوش الامراء للصبيان، حوش

#### التعليم الثانوي

امس قررت رابطة اساتذة التعليم الثانوي الرسمي الاستمرار في تنفيذ قرار مقاطعة تصديح المتحانات ارسمية وأسسه لجميع الشهادات الرسمية التزاما للقرار الاساسي لمكتب المعلمين. وستعقد الميئة الادارية للرابطة مؤتمراً صدافياً قبل ظمر الضميس لشرح موقف الرابطة للرأى العام

ب بناء على دعوة الهيئة الادارية لرابطة اساتذة التعليم الثانوي الرسمي عقد اجتماع طارئ للاساتذة المصححين في الامتدانات الرسمية والأساتدة المندوبين في الثـأنُّوياتُ الرسـميـة. عـرضَت فيـه الميئـة أُخْرُّ التَّطورات لقرار مُقاطعَة تصحيح الامتحانات الرسمية

بعـد الاسـتـمـاع الى آراء الاسـاتـدة المصـ والمندوبين، عقدت الميئة الادارية اجتماعا استثنائياً قُدمتُ فَيه الاراء التي تم تداولماً في الاجتماع الموسع وخلصت الى اصدار البيان الآتي:

"اولاً: الاستمرار في تنفيذ قرار مقاطعة تصحيح الامتحانات الرسمية وآسسه لجميع الشمادات الرسمية التزاما بالقرار الاساسي لمكتب المعلمين القاضي باعتبار نتائج الاتصالات بالمسؤولين تبقى على اهميتها في حاجة الى شروط تفسح امام ترجمتما عمليا. ثانياً: تتوجه الرابطة إلى جميع افراد الميئة التعليمية في القطاعين الرسمي والخاص بضرورة التمسك بالموقف الاساسي لمكتب المعلمين لمقاطعة اعمال التصحيح واسسه حتى تحقيق المطالب الآتية: - احتساب تعبويض نهاية الخدمة والمعاش

التقاعدي على كامل الراتب الاخير. - انصاف حملة الإجازة في التعليم الابتدائي

ثَالِثاً: تَعقد الميئة الأدارية مؤتمرا صحافياً الساعة الدادية عشرة من قبل ظُهر الخُميس ١٦ تموز في ثانوية عمر فروخ (الدرج سابقا) نشرح موقف الرابطة للرأَي العامُ اللِّبَانِيُ حِيالٌ مماطلة المسوّولين منذ أكثر من سنتين في اقــرار سلسلة رواتب القطاع العــام واحتساب المعاش التقاعدي وتعويض نهاية الندمة

اقرار تعویض الادارة للمدیرین،

للموطفين والمعلمين خلافا للوعود التي قطعوماً. رابعا: تؤكد الميئة الادارية أنما لن تقطع الموار مع المسؤولين ووقت تأخذ بوعود بعض المسؤولين ترى ان ترجمة مده الوعود عمليا تحتاج إلى دورة استثنائية للمجلس النيابي تدرج فيها مطالب المعامين على جدول أعماله مع تأكيد الميئة على مواقفها المعلنة بضرورة احتساب كأمل الراتب الأخير في تعويض نماية الخدمة والمعاش التقاعدي". الابتدائي

وقسرر المجلس المركزي لرابطة المعلمين في المدارس الرسمية الابتدائية والمتوسطة وقف مقاطعة التصحيح، مطالباً المسؤولين بالوفاء في اقرار المعاش التقاعدي وتعويض الصرف من الذيمة وفقاً لصيفة لَّبِنَةَ المَالُّ وَالمَوَازِنَةُ النيابِيةَ، وَاقْرار انصاف المجازين وحملة الكفاءة، واقرار تعويض مديري المدارس والثانويات الرسمية، كما توجه آلى المعلمين بتلبية دُعوة وزارة التربية إلى المشاركة في أعمال التصديح.

وعقد المجلس التنفيذي لنقابة المعلمين في لبنان جلسة استثنائية في منزَّل النقيب جـوَّرج مُنصورٌ سعاده في جونيه، في حضور الاعضاء ورؤساء جبالس الفروع في المحافظات، وبعد التداول في المستجدات وما آلت اليه مطالب المعلمين المحقّة، خلص المجتمعون

"اولاً: يؤكد المجلس التنفيذي لنقابة المعلمين في لبنان حرصه الشديد على وحدة مكتب المعلمين بميئاته كافة لكونما القاعدة النقابية الصلبة التي ترعى مُصلحة المعلمين العليا في القطاعين الرسمي والخاص وتضمنما وشمد تاريخما النقابي والنضاآي على ما مُققت من قضايا وأنجزت من قوانين عادت بالفير

والاستقرار على الجَسمُ التَّعليميِّ في لبنان. ثانيــاً: يطلب المجلس من المســـؤولين الوفـــاء بالتعمدات والاسراع في تنفيذ الوعود الأيجابية، باحالة مشاريع القوانين الخاصة بالمعلمين الى الميئة العامة للمجلس النيابي في دورته الاستثنائية، وعلى رأسما مشروع نهاية الخدمة والمعاش التقاعدي الذي عدّاته اللجان النيابية المختصة واقرته.

ثالثاً: يحرص المجتمعون على مصلحة التلامذة حرصهم على حقوق المعلمين العادلة، وهم اذ يعودون عن قرار المقاطعة بالاكثرية في المجلس التنفيذي، مستلممين الواقع الرامن، يصرونُ على تحقيق مطالبهم تأكيداً لصدقية المسؤولين وخاصة دولة الرئيس نبيه بري والسيد وزير التربية جان عبيد والنائبة بهية الدريري، كي لا يطل تشرين بخطة تدرك جديدة تنقل المعلمين من نكسة امل آلى خيبة مريرة بثقة اصحاب الوعود وتقضي على العام الدراسي من بدايته. رابعاً: يدعو المجلس التنفيذي الزملاء في القطاع الرسمى ألى أجتماع طارئ لمكتب المعلمين لدرس الموقف المشترك في ضوء التطورات".

### اسس التصحيح، بحسب التوزيع والتوقيت الأتيين-والكفاءة في التعليم الثانوي. سابيس" لمدارس الشويفات والدولية الأخرى مؤتمر ونظرات الى الغد

تات

ج اصاض اس

ج | ط | ض اك | ل ط

4 4 4

و ل ي ن ل ك

ان | و | و |ك

7

انتــمى في بيــروت المؤتمر السنوي الثــالث لمؤســســة "سابيس" التي تضم مدارس الشويفات الى مدارس دولية اخرى وعددها ١٨ مدرسة منتشرة في انحاء العالم. وهو انعقد في المدرسة الام في الشويفات للمرة الاولى في لبنان



المشاركون في المؤتمر السنوي لمؤسسة "سابيس".

### امتحانات نهائية

قاءت لدنة مشتركة من المؤسسة الوطنية للاستخدام والدركة الاجتماعية بالاشراف على الامتحانات النمائية لدوراتها التدريبية في بيسروت في ١٩٩٨/٧/٨ وفي الجنوب في ٩٨/٧/١٠ على

تصفيف شعر تسائى البناح – بيروت ٧ فَتيات؛ حي ماضي – بيروت ٥ ( فتاة. العصية – النبطية ٢١ فتاة، فعقعية البسر – النبطية ٢٢ فتاة. ضاطة وتغصيل العناح -- بيروت ٩ فتيات. تدفئة وتبريد

قعقعية الجسر – النبطية ١٢ شاباً. خدمة طاولة: صيدا ١٦ شاناً. كـما قـامت اللجنة بزيارة لدورة التحريب "عـامل زراعي" في منطقة ارزى قيضه صور حيث قابلت المهندس والمتدريين

> -۵

ظ ط ذ ث

۵

ċ ف

ز اك ف

ق

Ŀ

اعداد: جورج الاسمر

ات

ع ف

J.

ن

٠

0 0 4 5 5 4

واشرفت على الدورة.

الياء المشار اليه

مسرورا بكل

الأحرف الأبجسة

الانتــقــال بين

الصروف في كل

لاتحامات.

واعضاء مجلس الادارة والمسؤولون في مدارس الشويفات في لبنان والاردن والامارات العاربية المتاحدة ومصر وباكستان والمانيا وبريطانيا والولايات المتحدة الاميركية. ودرس المجتمعون اوضاع المدارس التي تضم نحو ١٤ الفَّا بينَ طالب وطالبة في المدارس اللَّهُ ( الموزعـة في القارات الاربع.

وُقيمواً تَجربة هذه المدارس التي تأسست المدرسة الاولى منها في الشويفات عام ١٨٨٦ على يد القسيس طانيوس سعد والانسة لويزا بروكتر، واستمرت رغم حربين عالميتين وانتشرت خارج لبنان في السبعينات في الامارات العربية المتحدة فبريطانيا واميركا.

كما عرض المؤتمرون لعمل المؤسسة في فرنكفورت التي تلبي الماجات العلمية للرعايا الاجانب والطلاب الالمان ودخول مدرسة الشويفات من خلال مؤسسة "سابيس" حقل ادارة المدارس الحكومية في الولايات المتحدة منذ اربع

وفي اختتام المؤتمر، اقيم حفل استقبال في مدرسة الشويفات ضم مسؤولي "سابيس" ومديري مدارس الشويفات وقدامي من المدرسة. وكَانت كُلْمة للرئيسة السيدة ليلي شارل سعد قالت فيما وفي اطار شرحما لعمل مدارس الشويفات ومؤسسة "سابيس" "أن المؤسسة تعد طلابها لدياة علمية متواصلة وتزودهم ممارات وقيما اخلاقية عالية حتى يتمكنوا من مواجمة تحديات المستقبل، تنتظر المدرسة من طلابها جديةً وعزما واصرارا وتتوقع منهم ان يتميزوا بمستوى رفيع في سلوكهم الاجتماعي وتصرفهم الاخلاقي وان يقوموا بالدعوة الله إلقيم التي يجب أن يتيطي بما كل من يتفهم

مسؤوليته الاجتماعية. وتعتبر "سابيس" أن العلم أنما هو

عملية بناء هيكل من معارف وممارات، لذا طورت خططا

مفصلة للتعليم ترافق نظام التدقيق في ما يتعلم الطلاب،

والتحقق من فأعلية التدريس واتخاذ الخطوات التصحيحية

واشارت الى "ان المؤسسة تعطى اهمية كبرى لارشاد والسرت الى أن المرحدة المتعمل المقاتمة بغية زيادة تحصيلهم الطلاب الى كيفية استعمال اوقاتهم بغية زيادة تحصيلهم العلمي، والطلاب يتعلمون المفاهيم الجديدة على اسس وقواعد ثابتة (...)".

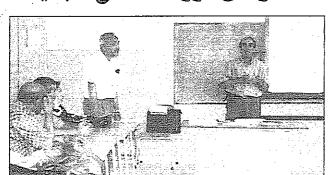
#### وفد الناشرين العرب

وضم الوفد رئيس الاتماد ابرهيم المعلم والامين الصام عبود عبود والنائب الاول للرئيس عدنان سالم من سوريا والنائب الثاني محمد العبيكان من السعودية وامين المندوق فتنحي بس من الاردن والامين العـــ المساعد محمد رشاد من مصر ورئيس أتعاد الناشرين المدرسيين في لبنان جوزف

وكان الوقد زار قابل ذلك، رئيس مـجلس الوزراء السيند رفيق المريري في القصر الحكومي في الصنائع." وقسال رئيس الاتمساد أبرهيم المعلم بعد اللقاء مع افتتاح المقر الصديد تى \_\_\_ للامانة العامة في بيروت زرنا دولة الرئيس وبَحثنا في اهم القضايا الثقافية الغربية ودور لبنان المهم في دفع الْثُقَافَة والنشر. وتمنينا على دولته أن يتبنى لبنان مع باقي الدول العربية اصدار تشريع عربي لدماية حقوق الملكية الفكرية".

زار وفسد من اتساد الناشرين العرب قبل ظهر امس، رئيس الجـمــهــوريـة الياس المراوي في قصر بعبدا، مع افتتاح المقر الجديد للأمانة العامة للاتداد في بيسروت يوم السسبت

## معلِّمون من المنطقة الحدودية انضموا الى دورات المناهج الجديدة



المدرس الياس طعمة يشرح في دار بنت جبيل.

بنت جبيل - "النهار": بــــ بــين واكب معلمو المنطقة الحدودية انطلاق الدورات التدريبية في نطاق المناهج الجديدة وانضموا اليما في دور المعلمين والمعلمات الثلاث في اقضية حاصبيا ومرجعيون وبنت جبيل.

وباشر معلمو الصف الاول الابتدائي والرابع اساس دورة تدريبية لمدة اسبوع في دار المعلمين والمعلمات في بنت جبيل ويشرف علي تطبيق دورة الصف الأولّ المدرس ابرهيم محمد جواد بزي وهي تشمل المواد باستثناء اللغات الاجنبية ويشرف على دورة الصف الرابع اساسا المدرس الياس طعمه العلم وهي تشمل اللُّغةُ العربيةُ. وتُستمر هذه الدورات اسبوعياً حتى ١٣ ايلول لمدرسي الصفوف تلك الى الصف السابع fe ويستفيد منها نحو ٢٠٠ معلم ومعلمة في القطاعين الخاص والرسمي. ولهم معلمون خضعوا في اذار الماضي لدورات تدريبية في

وأبدى مدير الدار في بنت جبيل محمد مروه ارتياحه الى انطلاق اليوم الاول من الدورة واقبال المعلمين عليها الاستفادة من شرح فلسفة المنمج الجديد وتدديد مصطلماته والاهداف العامة والخاصة واهمية الدروس التطبيقية وطرق

# ्रातिसद

تبقى لَّك نحرف عدة تؤلف بالتوالِّي كلمة السر. -- فـــي - أن -- كـمـوتك -فمن – الحيف ــوق -السياسة – او – وان ت م ن ر و اف ا اك ص و ت

ي س ل	ة سا ا	ت ا ص	3   1	
السابقة			فيلسوف عربي	الكلمة:

#### [155] [15] [15] [15] [15] [15] [15] الشبكة الرقم ١٢٤٨٠ وجده قليلاً. ٣- مشرقة. ٤-ترتكب الاثم - نصف يردأ. ٥-حرفان م**تشا**بمان – عطف، 1 – 1



حل شبكة أمس (- آذعان - رخم. ۱- سرية - غضيض. ٣- ارعوى. ٤- عز - ص.. ٥- احتدم. ١- مي

🕴 – مسلول. ۸– خيول. ۹– مضي – تدريب.

شربل مخلوف ابتداء من الخميس ٦ (

تموز على مسرح "البرت تياترو" في

مُبْنَى "تَايِفُ أَنْدَ مُارِي"، ظَرِيقٌ

وحول المسرحية عقدت اسرتها

مؤتّمراً صحافياً ظَمر امس في قاعة مسرح "البرت تياترو"، فكانت كلمة

للمنتج المنفذ سليم الزغبي عن بداية

العرض ومقدما مخرجها ألمؤلف

واوضح جبارة ان المسرحية

عرضت في حاضرة الفاتيكان اربع

مرات لدى اعلان قداسة شربل في ٩ تشرين الاول ١٩٧٧، وحضرها

١٠ الاف مـشـاهـد، وقـدمت على

مسرح كازينو لبنان في شكلُ

وكنان حوار مع الصحافيين،

فاوضح جبارة ان عددا كبيرا من

الممثلين الذين قدموا المسرحية

سابقا أن يشاركوا لأسباب عدة،

ويستمر بعض الممثلين، ومنهم منير

معاصري، في دور القنيس شربل،

ورفعت طربيه في دور الشيطان،

وكان سابقا دورة شربل الشاب،

ومن الممثلين جماد الاطرش وجاهدة

وميي وجماد الاتبري ومنير غاوي،

والتوليف الموسيقي للدكتور وليد

غلمية، وتصميم الرقص لجورجيت

جبارة وتصميم الديكور والاضاءة

والملابس لملرون عازوري والموسيقى

السمفونية الختامية للمايسترو الاب

ورنا على سؤال، قـال ريمون

جبلُرةً، \*شربل يعنّي لي الكثير. لُنْ اتحدث عن قيداسته، لكن عن

قيمته الانسانية، وهي كبيرة جدا.

قمت بلبحاث عديدة تكي استشف

شخصيته ووجدت أن هذا الانسان

لديه طيبة كبيرة، وُلو كان لدينًا

في كلُّ طَائِفَةً شُرِبُلُ لَمَا كَان

حُصِّل مَا حصل لنَا في لبنان (...)

منذ العام ۱۹۷۷ وحّتی ۱۹۹۸،

كان تغيير، وطيبة شربل نخيرة

مهمة نفتقدها مثل كلُّ شيَّ له

قيمة. والمسرحية انسانية وتركيزنا

هُو على الانسان ولا سياسةٌ فيُما

(...) اتمنى ان تصفظ الدولة هذه

المسرحية وان تحفظ ايضاً الاعمال

في المسرحية ٣٥ ممثلا وممثلة

على خَشبة المسرح في وقت العرض

والنيكور يتغير ويبقى مؤلاء. وثمة نية لطبع المسرحية

متواصل الى ان اوقفت في الاحداث.

والمذرج المسرحي ريمون جبارة.

المعاملتين – الاوتوستراد.

### ألغاز كونية

نيزك هبط من الفضاء على الارض. لَّم تَحْرِب الْعَنْيا. هم العلماء ليس توقع زوال العالم، بقدر ما مو المعرفة مل النيزك يحمل دلائل حياة على الفضاء الكوني أو لا يحمل.

ما هي اهمية هذه المعرفة؟ اهميتُّما هي انها ترشَّدنا الى معرفة اصول الوجود البشري خارج الكرة الارضيةُ. وترشَّدُنا الى معرفة عوالم أخرى مأهولة بِالْجنس

لدُ أَن على هذه المعرفة يتوقف مستقبل الجنس البشري وماضيه. وعندها تكثر الاسئلة. - انا كان الماضي منبكا بوجود جنس بشري، فلماذا اتقرض هذا واذاً كأن المستقبل يبشر بانبثاق بوادر الجنس البشري، فلماذا

أختلف العلماء هنا. فالبعض يقول ان النيزك المابط على الارض ينبئ بوجود جنس بشري على امتداد الوجود الكوني. وُلْبُعضَ يقول انَ لَأَيْرِكَ لَا يبشر بوجود جنس بشري على مدى

وأن وجد البنس البشري أم لم يوجد، فالحقيقة تبقى واحدة. أي أن الماضي مضى والمستقبل سوف يأتي حتما. شكَّل، لأنَّ الالفاز الكُونية لا تظمر حقائقماً بسمولة ويسرعةً. النتيجة تبقى أن سُتَطَر. والانتظار احيانا أفضل الملول.

فاضل سعيد عقل

## مهرجان سنوي للمسرح الجامعي شأن أكاديمي مفتوح للجميع

بعد سنوأت من رعايتها وتشجيعها للفنون المسرحية تخطو للجلمعة اللبناتية الأميركية خُطوة جُديدة للى أقامة مهرجان سُنوي للمسرح الجامعي. يبدأ المهرجان الأول مذه السنة في ٢١ تموز ويستمر حتى ٣١ منه. وخلاله مسرحيات من الجامعات المعنية في لبنان ومن جامعات من الدول العربية والاوروبية. وعلى امتداد عشرة أيام سيحتفل طلاب في لبنان مُع الطُّلابُ الضيوف القادمين من ست جامعات عربية واوروبية بمشاهدة العروض المسرحية بمعدل مسرحيتين كل يوم للى لقائلت وندوأت حول الفن المسرحي وزيارات سياحية المناطق اللبنانية. ويختتم الممرجان في آخر شمر تموز بحفلة تُكْرِيْسِة توزّع فيها على المشاركين المدايا التذكارية والبوائز التقديرية. واما الْبِلْدَانَ التِّيُّ سَتَتَمَثَلُ فَي الْمَمْرَجَانَ فَمْي: لَبِنَانَ وَسُورِياً وَالْرَدَنَ وَتُونَس وبلغاريا واليونان. ومن لبنَّان يشاركُ في المهرجان الجامْعَة الْلبناتية وُجامعةً

\_ ::

\_ .

**.--**...

117 - Halle

لَّهُمَّةً في فتح المجال الكبر عدد من الجمعور لحضور هذه المسرحيات، ارتأت اللجنة أأمشرَّفة على المهرجان ان يكون مجانا للجميع اذ ان المدف الأساسى للمهرجان هو الالتقاء بين الشباب الجامعي المفكر والخلاق وتبادل الخبرات والتفاعل في مناخ ثقافي حضاري بناء.

والمسرح تقليد قديم في الجامعة اللبنانية الاميركية، مرتبط بالمتمج الاكاديمي. ويأتي المهرجان لتحضير الطلاب للأنطلاق الى العمل الاحترافي في المجالات الغُنية كَلَفَة أَصْلَفَة الى كونه صلة وصل بين الطلاب والعالم الخارجي؛ وخاصة على صعيد تبادل الأفكار وتالياً خَلَقَ تَـفاعل بِينَ الجِيلُ الشَّابُّ

والمسرّحيات يوميا على مسارح الجامعة في فرعيما في جبيل وببروت. وقد تكون الاعمال المشاركة من ضمن الديبلوم أو من الاتتاج السنوي المعتاد المسرّح الدامعة. إلى لقاطت عديدة مع مسرّديين محترفين في لبنان ليتسنى للطلاب فرصة الاستفائة من خبراتهم.

# شربل المسرحية في "البرت تياترو" جباره: بمثله في طوائفنا كنا نجونا

بولس الثلتي وفي المئوية الاولى مع لطلاق احتفالات يوبيل السنة ٢٠٠٠ في حاضرة الفاتيكان وفي العالم كما اعلن قداسة البابا يوحنا لوفاة القديس شربل، يقدم ريمون جبارة مسرحية عن حياة القنيس

## "اصدقاء المسرح" مبادرة عكارية انطلقت من يشترك فيها يحضر أعمالاً



من مسرحية "جبال الصوان" مع فرقة المدرسة الوطنية الارثونكسية.

عكار - "النمار": انطلقت من نادي الارشاد والتضامن

اتك شخصياً لا تريد اكثر ". كما شكر بتأمين الارض، أو تشجيعه اميادرة اصدقًّا؛ المسرح"، وختم: "بعد هذا العطاء والعمل، خصوصا اولئك الذينّ

ثم قدم احد مؤسسي هيئة "لصدقاء المسرح" سعدالله سابا المبادرة، فـقــألَّ: "مي دعــوة الى المعتمين بالفن المسرحيّ، وحوار حول كيفينة التواصل مع التأليفات المسرحية اللبنانية، وتحفيز الانتاج المحلي. والفاية ان نفتح ثفرة للضوءً، والطم في صفائح الغيوم الداكثة في مواجمة جراد الفنون الزائفة وَالْبُتَذَالَ، عَلَنَا نَقَيم حَوَلَرا بِينَ لَهِلَ العلم والتقافة والفن، يفتح آفاقا للتواصلء والتنمية وللأنسان أأماتصق بقضايا بيئته ووطنه".

ثم شرح تقنية الببادرة المرتكزة على اشترأك راغبين بمبلغ خمسين الف ليرة سنويا فيحضر المشترك بواسطتها ما لا يقل عن أربعة اعمال مسرحية جلاة في علم واحد. وخلص داعيا المهتمين ألى المستهمة، وما يعزز الامكانات المانية لنجاح المبادرة، ويؤمن حضورا فاعلا، ومتفاعلا مع الاعمال المسرحية.

ثم قدمت فرقة المدرسة الوطنية الارثونكسية في اشراف جورج رزق، منّ هيئة لصدقة المسرح، مسرحية جُبَالُ الصوانِ" للاخوينُ الرحباني؛ لشارة الى التطَّلاق، وجُديَّة المبادرة. ووزعت في الاحتفال دعوات ولائحة لبرنامج للصيّف المتضمن عروضًا من للمسرح اللبناتي، والمسرح المتَّاطُّقي.

(ميشال حلاق)

في بينو مبادرة "أصدقه المسرح" في احْتَفَالُ حَضْره راعي لِبرشيةٌ عَكَلَّر للروم الارثونكس المطران بولس بندليَّ، وركَّيسٌ بلديَّة بينو فُايِّز ُ جُريجٍ، ومدير المدرسة الوطنية الارثونكسية المهندس نضال طعمه، ورئيس الجمعية التعاونية الزراعية في بينو الممندس فارس فارس، وفاعليات ثقلفية وأجتماعية وحشد

فكلمة رئيس النادي الزميل نقولا طعمه الذي رحب بالآتين الى أحد الانشطة التي تقام سنويا في "يوم المسرح العالمي"، وقدر عطاء النائب عصام فارس الَّذي تَجاوزُ الثمانين الفَّا من الدولّرالّميركّي، ومُكن من أنجاز المرحلة الاولى والأصعب من مشروع النادي في عام. وقال: "أن العمل الجاد هو خَيرَ ليفاء لمنا النين الكبير، فشكرا عصام فارس، وندن متأكدون تجاوب المطران بندلي ومساعدته العطه الكبير، جميعنا أمام تحدي

النشيد الوطنى اللبناني افتتلداء

الوا على أنفسهم تدمل عبه العمل

جبلتة الشوساء

والزينء

قريطم – رأس بيروت في الثاني والثالث

يوس الثلثاء والربعاء ١٤ و١٥ منه النساء

السفون آل بدر النين ونيف والعظم

وسلام والمصري وسذو والسميد وادلبي

اتتقل الى رحبته تعالى المأسوف عليه

لولاده ادوار الاسمر وعلالته

وليزابيل زوجة جان فولتن

يتعوله بعزيد من الاسي.

زوج الفقيدة بولس حنا داغر

يتعون فقيدتهم الفالية المرحومة

(في المهجر) ووليد ووسيم

وعلالتاهما (في البهجر)

وعظتما (في المهمر)

اولادها مريم زوجة متير القرى وعلائتها

شقيقاما غازي وزلمي توفيق حداد

شقيقتما سعاد زوجة فغيز للقرى

. ينقل جثمانها الساعة الثانية بعد ظمر

اليوم الثلثة ١٤ تموز من منزلما في البكولة

شارع براد الناكوزي الى مسقط رأسما

الرميلة – الشوف حيث يحتفل بالصلاة لرادة

بر\_\_\_ نفسما الساعة الرامعة بعد الظمر في كنيسة

تقبل قتعازي قبل الدغن وأيام الاربعاء

والخميس والبمعة ١٥ و١٦ و١٧ منه في

مُنزلها في النكولة شارع براد التاكوزي ملك

الرجاه اعتبار هذه التشرة اشعارا خلما

بار الطوليوس الربيلة ~ الشوف.

بيار الاسمر وعافلته

ُ حَنّاً عبد الاحد الاسمر

وروز زوجة أرمون كالومينوس وعالكتما

تَقَيَلُ التَعَارُي آلِيومِ الثَلْثَهُ ٤٤ تَمُورُ أَ

وأيفون زوجة عادل رزق ألله وعلالتما

قبل الظهر وللرجال بعد الظهر.

اتنقل آل رحمته تعالى اثر حادث سيارة والنته بنيز الياس البستاني ارملة

انتقل لأى رحبته تعالى البأسوف عليه ابرهيم وديع سماحة زوجته جولييت وديع مشلب أولايه البكتور أيلي سملحة وعاثلته وطوني سملحة وعآثلته ونوال زوجة موريس كرم وعلالتما وجيزيل زوجة حبيب ابي عاد ينعونه بعزيد من الاسي.

تُقبِّلُ الْتَعَارَي يُومِي الثَّلْثَةُ والاربعةُ 12 و10 تمورَ في منزل الْعَقَيْدُ في بولونيا السلحة، ويوم الخميس ١٦ منه في منزل ولده الدكتور أيلي سمادة في عجلتون • متر الى البسار قبل مفرق مستشفّى جورج ملك في هاشم الطلبق الرابع.

> فيكتوريا يوسف دخول لرملة المرحوم جبران أبرميم كرم

وعلالة المرحوم سمير كزم لشقاؤما فؤاد دخول وعلالته وانطوأن دخول وماثلته وعلالة للعرجوم ميشلل دخول وعلالة البرحوم جورج نخول وعظلة المرحوم بشاره دخول وعلالة المرحوم ونيع نخول وعموم عائلات كرم ودخول ونعيمه وشعيا وعيسى وبولس وسابا وطرابلسي

بمزيد من الاسي فقينتهم الفالية المأسوف

زوجته عبلا حثا غباشى أولاده نبيل سلامة وعاثلته ومئير سلامه وعائلته وكبيل سلمه وعائلته وروزي زوجة مقي تغبري وعاقلتما

شَـُ فَيَـفَتَـه جورِجيتَ لَايِـاس قنطفت وقسباؤهم ينعون فقيدهم المأسوف عليه جورج توفيق سلامه

الشيخ شربل انطوان جرمانوس شغيقه الشيخ رومانوس جرمانوس (رونی)

جدته ماتيلد بولس لرملة المرحوم الياس خالته ماريز الياس البستائي ينعونه بعزيد من آكسى

بارك اوتيل الطابق الثامن.

وجوزف كرم وعاثلته وطوتي كرم وعلألته والدكتور جان كرم وعلالته وهاشم وشعنين وكخوري وطعمه وسعد وطدان والسباؤهم في الوطن والمعجر ينعون

تقبل التعازي يومي الثلثاء والأربعاء ١٤ و١٥ تموز في منزل الفقيمة في الاشرفية قبلة مدرسة اللمتزارية ملك سليم بولس. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

جرري حرسين مستعد تقبل التعازي يومي الثلثاء والارساء ٤٤ و١٥ تموز في منزل الفقيد في بيت مري اول نزنة برمانا في ملكه قباقة Millini

شقيقتاه أن ماري ورقيا فتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه الامير فايز فريد شماب زوجته لوسيان أميل وأكد لبحداح وأولائه ولداه الامير ثبيل وعاللته والامير سمير وعلالته ينعونه بعزيد من الاسي. تقبل التمازي يومي الثلثاء والربعاء ١٤ وه؛ تموز في منزل القافيد في بدارو بناية

تَّايِرِاما الطَّابِقُ النَّامِس. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. ولدا تلفقيد قطوان وعلالته ابنته فيغيان زوجة جوزف قطوان الزغبي عائلتما

جامعة الإمراء الشهابيين

تنعى فقينما للفالي البرحوم

الامير فاتيز فريد شماب

المنتقلُ الى رحمته تعلى الصبت ١١

للرجاء اعتبار هذه النشرة نشعارا خاصا.

شقيقاته جولييت نمر وشأرلوت أرملة المرحوم البكسي كلش ويوليت ارملة المرحوم ميشال تابت ومنى لرملة المرحوم جاك خالو وعائلتها (في المهجر) وعموم عاذلات نصر وقداج والبستاني

ونحلس والزغبي وكلش وتابت وخالو وشبطينى ولاسباؤهم ينعون فقيدهم ألغاثي المهندس شارل بدوي نصر تقبل التمازي اليوم التلته ١٤ تدوز في منزل الفقيد في الأشرفية شارع المُطَّران

**\** 

غفرائيل المليي ملك نقولا شما الطأبق

الرجاه اعتيار هذه النشرة اشعارا خاصا.

لللقل الى رحمله تعالى للعأسوف عليه انطونيوس سليم معوض زوجته مهيبة سعيد البستاني اولاده سأيم وعاقلته وسليي وسميل وعاللته شقيقه وبيع اولاد شقيقه المردوم لنيم وعاثلاتهم شقيقتاه ماري ارملة المرحوم توفيق أبو

بودة وأولادها وسأبية زوجة عبد التور حدك وعاثلتها ينعونه بمزيد من الاسى. تقبل التعازي يومي الثلثته والاربعه ١٤ و10 تموز في مُنزَل الفَكْيِد في الْعُويةُ. الرجاء أعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.



أليم المأسوف على شهابه المرحوم الاستاذ أنطوان جرملاوس

عبه الشيخ بيشال جرمانوس وعلالته عماته عدلا لرملة المرحوم الشيخ شكرالله وأليس زوجة الممندس يوسف زوين وسميرة زوجة المهندس جاك صعب

تَقَبَلُ التَعَارِي اليوم الثلاثاء ١٤ تموز في مَنْزَلَهُ فَي صَرِبًا - الْكُسُلِيكُ قَرِب سَاتَتَشَرِي

مِنْزَلَهُ فِي سَنْ الْغَيْلُ مُسْتَنِيْرَةُ الْعَلِيكُ بِنَائِيَّةً جوشان الطابق الرابع. انتقلت الى رحمته تعالى واحتفل بالصلاة لراحة تغصما لبس الاتنين ١٢ تموز المأسوف

مورا عبدالله تام لولاد قفقيدة ايلي كرم وعاثلته زوجة وديع يوسف رفولٌ ولداما ألاستلذ يوسف رفول والاستاذ هنا رفول أبئتما نماد زوجة يوسف عبدالله معوض شقيقلها لبرهيم تلمر وعلالته وسعدالله تامر (مخكار سيسوق) وعائلته شقيقاتها مريم زوجة حنا ملحم وعاقلتها عائلة المرحومة الملمة ارملة المرحوم يوسف البيطار علالة المرحومة مصعودة لرملة المرحوم ساسین زکور ينعونها بعزيد من الاسي. تقبل التعازي طوال أيام الاسبوع فى منزل ولدها يوسف رفول في بلانة سيسوق

الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا.

سوزي وليلي خاتشادوريان لتقلت الى رحمته تعالى فقيدتنا الغالية سلوى عبد الرحيم دياب والدتوا شفيقة العظم زوجما النكتور ملاك بدرقنين أولامها حسن وحسين ولمى زوجة تملم سلام وغيدا زوجة زياد

لخوتها سليم وسلمى أرملة المرحوم نهاد النكتور ائيس مخلوف السعيد ونجوى زوجة كمآل الانلبي وامت وصلي على جثمانها ظهر امس الاثنين ١٢ تموز في جلمع الخاشقجي ثم ووريت في علالة شقيقها للمرحوم جان حايك تقبل التعازى في منزل والدما البرحوم مبد الرحيم دياب شارع مدام كورى –

شقيقها جورج حايك وعلالته شقيقتها مأثي لرملة المرحوم قسطنطين كرم وأولادها (في الممجر) يتعون فقينتهم الفالية المرحومة أوديت قسطنطين حايك ارملة المرحوم العقيد حبيب بك قشوع يحتفل بالصلاة أراحة نفسها الساعة الثالثة بعد ظهر غد الاربعاء ١٥ تبوز في كنيسة القديسة كاترينا الروم الارثونكم (زمَّرة الدسأن) في الأشرفية ثم توارى في

مُدفَّنُ الْعَادَلَةَ فَي مَنَافَنَ مار متر. كاتريناً (زمرة المسان).

انتقلت الى رحمته تعالى البأسوف عليها حميلة حنا جرجي عون ارملة العرحوم جورج صايغ

يحتفل بالصلاة لراهة نفسها الساعة العاشرة والنصف قبل ظهر اليوم الثلثاء ١٤ تَمورُ فَي كُنيسةً سَيدةً لُورد في فرن الشباك، ثم ينقل جثمانها الى مسقط رأسها تقبل التعازي بعد الدفن في البكنونية ويومي الاربعاء والثميس ١٥ و١٦ منه في مَّزَلُ شُكْيكُما بطرس في عين الرمكة ح للصموط ملك علي النزأل بجانب الدفاع

انتقلت کی رحمته تعالی بهيجة زكريا مكداشر اربلة البرحوم صغوت الطيارة بنتاها حياة زوجة راءز حطب وصباح زوجة

كمال دارغوث اشقاؤها عبر ومشام وحسن شقيقاتها المرحومة محاسن ارملة يملى على جثمانها في جلمع البسطة

غي جبالة الباشورة. تقبل التعاري قبل النفن وبعده وفي الثاني للرجال والنساء في منزل الفقيدة في مطة صغير طريق صيدا القديمة قرب معطة المعلم بناية شامين وقاتصوه الطابق السادس، وفي الثلاث للنساء قبل الظهر وللرجال بعده في منزل صمرها رامز حطب في شارع مار قياس قرب طويات مكاري وشرقاوي بناية كوى الطابق الثالث. الأسغون آل مكداشي وعكاري وطيارة

سيرا وزوجها نظرت تشكيميان نورا لرملة المرحوم بيار ديمدجيان ماكروهي أسادور فأراجيان تقبل التعاري اليوم الثاثاء ١٤ تموز في منزل الفقيدة شارع فيكتور موغو بناية

اولاد الفقيدة اتطوان قشوع وعاثلته ومنى قشوع ومي زوجة جان فيليب تان وعائلتها وليليان زوجة حبيب نصري وعائلتما

الله الأربعة في صالون الكنيسة ابتناء من الساعة العاشرة مباداً. تقبل التعازي قبل فنفن وبعده ويوم

شربل ألبسن وجورجيت زوجة

محطب وبارغوث

وعموم عائلات فارادجيان واليناس وتشفتشيان ينعون فقيدتهم الغالية خالتمم

الذميس ١٦ منه في صالون كنيسة القديسا الرجاء أعتبار هذه التشرة اشعارآ خاصآ.

شقيقة بطرس وملالين لرملة المرحوم

فرنسيس عون ومريم ارملة المرحوم حنا روجينه عون وليلان والمرحومين جورج

البكنوئية – قضاه جزين.

المرحوم منير سودرة ونلاييا زوجية وفيق دبوس وسلوى ارملة المرحوم زكريا حوري وسمام زوجة عمر الداعوق. التحتا ظهر اليوم الثلثة £( تبوَّز وتوارى

بمزيد من لأرضى والتسليم بلمر الله تعالى فاطمة محمود مرعى الحاج

زوجة حيدر عباس ألحاج أولامها المرحوم العقيد مدحت والمكتور علطف والدكتور غسان رئيس بلنية المفيري والنكتور حكمت والنكتور جونت بنلتما الملم لرملة العرحوم ابرميم دبوبش

وهيلم زوجة حسين بلوط والمرحومة عخاف زوجة داهج الحاج واكرام زوجة لحمد ابرهيم تقبل التعازي يومي الثلثاه والاربعاء ١٤ و١٥ تموز في منزل زوجها في بلدة المفيري، ويومي الذميس والجمعة ٦٦ و١٧ منه فَى منزل ولعما الدكتور حكمت العاج في الفياضية قرب كنيسة مار تقلا بناية دأر

السلام "أ" الطابق الأول. الأسفون آل الداج ومرعي وعموم اهلاي بلدة المغيري. الرجه أعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

اولاد الفقيدة علالة المرحوم طاقوس وعلألة المرحوم توما وعلالة المرحوم الياس وسعدالله وعلالته وجادالله وعلالته بنلتها علالة المرحومة سلطانة ومرتا ارماة المرحوم كمال الشويري وعلالتها ولعيمة ولوريس وارسولة زوجة جورج معبقل وعائلتها ورأفة لرملة المرحوم شفيق الحموي

وعموم علالات توما وابو جودة وشمعون وجاموس وشويري وعيد ومعبقل وحموي وفرحات وخليفة وآنسباؤهم ينعون بمزيد من أكسى فقيدتهم الفالية المأسوف عليها مريم وهبه ابو جودة

لرملة المرحوم عبطلله توما المئتقلة ألى رحمته تعظى مساء أمس الثنين ١٣ تبوز. يحتفل بالصلاة لراحة نفسما الساعة

الرابعة بعد ظهر اليوم الثلثة ١٤ منه في كنيسة ميلاد السيدة العذراء للروم الارثونكس في قب الياس. تقبل التعازي قبل النفن في صالة للكنيسة وبعده في منزل ولدها سُعدُقله في قب الياس حتى مساء الجمعة ١٧ منهـ الرجاء عدم ارسال الاكاليل والاستعاشة عنما بالتبرع للكنيسة

لبناه قفقيد جميل وعلالته ونقولا وعائلته وطانيوس وعلالته والياس وعلالته وجرجس

لمرحوم

وعفيفة زوجة طانيوس الغريب وعائلتما وليندا زوجة لقطوان القزى وعلائتها وفريدة زوجه توفيق ريشا وعاثلتما وليلى زوجة حنا نمر وعائلتما وعموم علالات عطالك وطنوس وفارس ومتى وشختورة وطعمه وغريب وقزي وريشا وغر ينعون بمزيد من الاسى فقيدهم الغالي

المتنقل الى رحمته تعالى لمس الاثنين ١٣ يصلى على جثمانه اليوم الثلثاء ١٤ منه الساعة الذامسة بعد الظهر في كليسة القديس انطونيوس في الرميلة. تقبل التعاري في منزل الفقيد قبل الدفن وبعده وليلم الأربعاء والضيمن والجمعة ٥٠ و17 و14 منه.

الرجاه ابدال الاكاليل بالنبرع للكنيسة

حنا نقولا عطاؤلله

لاتقل الى رحمته تعالى المأسوف على

بقدر ما يلزم.

محمد خير علي الشاويش زوجته منى القاروط ولناه علي ويلال شقيقاه قحاج ممهاح وخلاد أصماره الحآج مالك سنو والامير نبيل شهاب واسعد فاضل أمدير فرنسبنك الفييري). يَصِلَى على جَنَمَاتُه في جَامِع الشهداء عند

صلاة ظهر اليوم الثلثاء ١٤ تموز ويوارى في منافن الشهداء. تقبل التعازي قبل الدفن وبعده ويومي الاربعاء والذميس ١٥ و١٦ منه بعد الظمر للرجال في خلية عمر بن الخطاب (الطية السُعوديةُ سابقاً) في بربور وللنساء في منزل الداج مصباح الشاويش قرب الخلية الرجاء اعتبار مذه النشرة اشعارا خلصا.

شقيقه العقيد فايز متى وعاثلته شقيقتاه نماد زوجة مجيـد يونس بعلالتها ومها خاله للبكتور فيليب متى وعائلته ينعون فقيدهم الفالي المأسوف عليه

فريد مسعود متى المنتقل ألى رهمته تعالى امس الاثنين يحتفل بالصلاة تراحة نغسه اليوم الثلثاء ١٤ منه في كنيسة سيدة الحقلة الساعة الفامسة بعد الظهر ويوارى في بلدته فرحت تقبل التعازي قبل الدفن وبعده ويومي الاربعاء والخميس ١٥٪ و١٦ منه في منزلّ

الفقيد في فرحت. التقل الى رحمته تعالى فقيدنا الفالى حسن مصطفى صعب

(ابو وليم) اولانه المصلمي وليم ويوسف وسعطله ونصري ورفيق وعرفات ومحمد وطه وسلوى والزميلة سعدى وزينب أشقاؤه علي ورفيق وابرهيم والبرحوم أصماره علي خوندي وكنامل مركينز وجودفت صعب

وصلي على جثماته ظهر الإحد ١٢ ثموز ثم ووري في بلنته شبعا. تُغَبِّلُ التَّعارَى اليومِ الثلثاء ١٤ منه في مغزل ولعه المصامي وليم صعب في رأس النبع شارع محيو المتفرع من شارع عمر بن النطَّاب بنَّاية سنجاب (الثَّلاثية) الطُّابة. السلاس خلف سنترال رأس النبع للنسة وللرجال ويوم الثميس ١٦ منه في قاعة ألمفتي حسن خالد (جامع الامام علي) من الساعة ٤٠٠٠ عتى ٧,٠٠ بساء. الأسفون آل صعب وماشم ومركيز وذوندي وعموم لمالي شبعاً.

النقل الى رحمته تعالى العاج درويش مصطفى غياطة اولاده مصصفى ومحمد وأحمد ممراه شفيق بعدراني والكابن هشام

يصلى على جثمله ظهر قيوم الثلثاء ١٤

تبورْ في مسجد الشهدا، ويوارى في جباتة

تكبل التعازي قبل الدفن في منزله في الزيدقية وبعده في منزل صهره الكابتن هشام نبوس وفي الثاني والثالث والإسبوع للرجال في جامع الضاروق في الزينانية وللنساء في عيزل عمره عتبام دبوس. الأسفون آل غياضة وحلواني وبعدراني ودبوس وأبوحوسة والتلطور.

#### ومضوا جنوبأ الى صيدا والقلعة يوم الجمعة ١٢ حزيران، وقبل ان تلعب فرنسا اولى مبارياتها، كتبت لكم اتنى

نضحك عليكم

أضدك عليكم وعلى أعلامكم

غير الزرقاء والبيضاء والدمراء

لان فرنسا ستربح كأس

بالامس، وبعد شهر تماما

ربحت فبرنسنا الكأس

وضحكت عليكم اكثر من

قبل، ولا سيما على مشجعى

البرازيل النين لم أجد أحدا

منهم يعرف حتى ما هي

الكلمات المكتوبة على العلم

الاخضر والاصفر المعلق فوق

رؤوسهم – (لن اقول لكم

ما هي، انهبوا واقرأوا، لكن

أعلموا انها كلمات مأخوذة

من بادث فـرئـسي هـو

كتبت لكم ان فرنسا

ستربح بلا تنجيم ولا تبصير،

بل باقتناع فـقط وثـقـة في

قدرات فريق منظم يتبع

تعليمات مدربه الخبير ايميه

عــزاؤنــا للـنيـن اطــفــأوا

اجمزتهم الفليبوية بعبد

المدف الاول والثانى والثالث،

وكذلك للذين ذهبوا لمس

الى اعتمالهم مطأطأي

الرؤوس. لما النين يعفعون

بحجج واهية وأعذار سخيفة

ويتكلمون عن بيع وشرا

فلهم ان يعلموا ان البضاعة

الربيئة لا تجد من يشتريها.

(الى المبتدئة). كل ما

هدوء ما بعد العاصفة

بنقلنا آلى نروة الصفاء، حيث

لا تفرقين بين قلبي وعقلي.

سوف تعيدين القراءة جيداء

في كلام عينينا، حتى تهزأي

بالقيود، وتعلمي انك بريئة

أكثر مما تظنينَ، وجريئة...

فراس الامين

تفعلينه وما لا تفعلينه يُحكم

رباطي اليك.

اوغست كونت).



الكشافون العرب تنقلوا خارج الخيم

سمار جبيل -من محمد العامي: يتابع المشاركون في المنيم الكشفيّ العربي ٢٣ جولّاتهم في المناطق اللبنانية الاثرية والسياحية ملبين النعوات اليهم لاستضافتهم في ربوع وطنهم الثأتي لبنان. وفي يومهم الرابع كان الجنوب اللبناتي على موعد مع الوفود الكشفية العربية في علَّصمة الجنوب مدينة صيحا التى ازدائت شوارعها ومناخلها بالأعلام اللبنانية والعربية وعلقت اللافتات المرحبة بالاخوة لُلَضيوف العرب من الجمعيات الكشفية. ولدى بخولَهم الى قلعة صيدا البدرية استقبلتهم مجموعات من جمعية كشافة لبنان المستقبل بالورود والامازيج وقدمت اليهم الطويات الصيداوية العربية الاصيلة وجال الكشافون في ارجاء القلعة

البناء الصليبي القنيم الذي يخرق مياه البحر. وشاهدوا الصيانين في ميتلاهم يحوكون الشباك ويطرحونها فترتبك الاسماك الفضية بين العبال. المحطة الثانية من جولاتهم الصيداوية في خان الآفرنجُ حيثُ الاستقبأل المآشد ألذي نظمه وفد من كشافة لبنان المستَّقيل بتوجيه خلص من رئيسة الجمعية النائبة بمية الدريري التي اوفدت المفوض ألعلم للجمعية القائد رياض الاسير فالقى كلمة اشاد فيما بالروح الكشفية العربية التي يتمتع بها الكشافون العرب والتّي تجلتُ من خلال تواصَّلهم الرائع من شتى

الاقطار. وحيا الاسير رئيس مجلس

الوزرا الرئيس الحريري على المبادرة

الطيبة من خلال رعايته المهرجان

فتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها

استير أسكندر الهاشم اولاد اشقائما بدري واسكندر وماري

وعنظاتهم وعنظلة المرحوم بطرس

ينعونها بمزيد من الاسي. تقبل التعازي اليوم الثلثاء ١٤ تموز في

منزلها في العلقورة وغدا الاربعاء ١٥ منه في

مَنْزُلُ ابْنُ شَقِيقُمَا بَنري في صربا – جونِية

زوجة الفقيد نماد عبدو اسطفان

اولاده ارمله المرحوم طوني وعاثلتما

أشقاؤه آبرهيم وجميل (في المهجر)

شقيقتاه جولييت زوجة الياس عبدالله

والمرحومة جنفياف زوجة عبدالله للريس

وعموم عاثلات أسطفان وهداد ولصر

والريس وعبدالله والصباغ وصعب وعموم

عاقلات جب جنين ينعون بمزيد من الاسى

المنتقل آل رحمته تعالى امس الاثنين

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثلاثة

والنصف بعد ظمر أليوم الثلثة ١٤ منه في

كنيسة القديس جاورجيوس للروم الكلاوليك

تقبل التعازي في منزل الفقيد في جب

ر سبر روحة أيلي تويني وعائلتها ومارسيل زوجة البكتور ميشال جما

وسلمى زوجة الدكتور عدنان بزى

جنين يومي الربعة والخميس 0 ( و17 منه الرجة اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا.

زوجة الفقيد روز طانيوس ناصيف

وسلام وعلالته (في الممجر)

ينعون فقيدهم للغالي المرحوم

الطونيوس الكبير في جنينة المتنّ.

ألاستاذ حبيب يوسف عليحا

موظف سابق في مجلس الندمة المدنية

بعد ظهر اليوم الثلثاء £1 تموز في كنيسة مار

تقبل التعازي قبل الدفن في صالون

الكنيسة ابتداء من الساعة الثانية مشرة

ظمرا، ويومي الاربعاء والذميس ١٥ و١٦ منه

في منزله في جديدة المتن شارع الحكمة

يحتفل بالملاة أراحة نغسه الساعة الرابعة

ابناه ميشال

فقيدمم الفال المرحوم جوزف موسى اسطفان

ونينات ومنى وبولس وأنطوان ونمأد

الكشفي العربي الضخم

وانطوانت

قرب كثيسة الارمن.

وجماد وعلالته

وميشال وعلالته

وجورج وموسى

يتتله ليلى ونورما

وجورج وعلالته

۱۲ تيوز.

وبهجت وعلالته

وأبدوا اعجابهم هناك بالفن وروعة

## المشاريع في المولد

في ذكرى المولد النبـوي اقـامت جمعية المشاريع النيرية الاسلامية مُمرِجَانِ نادي ٱلْاطْفَالِ ۗ بَمْشَارِكَةَ ٱلاَّفَ الطفـال وذويـمم عـلى ارض حـرج بيروت – قصقص في جو من المتعة والبمجة. وحضر رئيس الاتحاد الكشفي للبراماتيين العرب الدكتور عدنان طرابلسي، نائب رئيس الاتماد اللواء طأرق الجندي والأمين ألعام للمنظمة الكشّفية العربية فوزّى فرغلي، ورئيس اللجنة الكشفية العربية محمد التريكي، المهرجان ألذي أستمر ساعتين خم عروضا كشفية لجمعيتي الكشافة ومنرشدات المشاريع أثى عبروض رُياضَية لأيطال نادي المشاريعُ الى عروض تمثيلية قدمها تلامنة مدارس جمعية المشاريع الخيرية الاسلامية وتميز منها "مسرّحية التبرك". والقّى رُكِيسٌ جمعية المشايّخ الصوفية النّشيخ جميل ّ حليم ّ كلمة تناولٌ فيماً "استحبابًّ التبرك بالأثار النبوية ومو عادة الصحابة الكرام ومن أتبعهم بأحسان الى يوم الدين، وسنية الاحتفال بالمولد النبوي

الشريف". وكانت كلمة للشَّيخ طارق اللحام حول معاني المناسبة. كما القى رئيس اللجنة الكشفية العربية رئيس أجنة الكشفيين البرامانيين التونسيين محمد التريكي كلمة اشأد فيها بجمود القيمين على

جمعية المشاريع ومؤسساتهاـ أقامت مدارس جمعية المشاريع الخيرية الاسلامية في بيروث احتفالات تطلبها في الثانوية الصلاحية الايوبية وثانوية الثقافة الاسلامية حيث كان ركيس الجمعية الشيخ حسام قراقيرة فًى مقدمة الحاضرين من الاهالي ومسؤولي المكتب التربوي والميئات الاطرية والتعليمية والامالي. وجرى توزيع المنح الدراسية على المُتفوقين، وَالْشُهَادَاتُ على النَّاجِحِينَ، والمَّدَايَا

> ائتقلت للى رحمته تعالى السيدة الماجة فاطَّمة آبرهيم يوسف

ارملة المرحوم الحاج عبد عز البين

ابناها الحاج محمد عز الدين (ابو عدنان) شقيقها السيد محمد ابرهيم يوسف (ابو اصهارها المرحوم احمد شلموب والحاح يوسف بحسون وعلي عبد التسين دغمان. تقبل التعازي في بيروت يومي الثّلثاء والاربعاء ١٤ و١٥ تموز في منزل ولدها الداج وعرب عن الدين في البسطة التحتا شارع الاستقلال بناية اسماعيل قبالة خيم بيصون

(لم محمد عز البين)

لطابق الثاني النساء قبل الظمر وللرحال بعد الأسفون أل عز قدين وبوسك وبدسون ودغمان وشلهوب وعموم لمالي بلعتي شحور

## الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

ذكري اسبوع آل علم للنين والنباد في مرور لسينوع على وشاة عمينهم العرجوم المعتدس رئيف مصباح علم الدين لولاده وليد ولحمد وليلى زوجة عننان عبدقله كرامي وأمل زوجة غسان لرناؤوط

اشقاؤه المرصومون تعسين ورياص

وسميح وفؤاد اولآد شقيفته المرحوم دولة الرثيس رشيد عبدالتميد كرامي والممندس معن ودولة الرئيس عمر كرامي صمر العرحومين كمال وسليم وعادل حداد. تقبل التعازي اليوم الثلثاء ١٤ تموز في منزل صُمره عُدِّنَان كُرابي في قصر كُرامي للطابق الثاني من الساعة ٥٠٠٠ حتى ١٠٠٠. مساء، وللنساء في منزل الفقيد شارع الثقافة بناية شهاب الطابق التابن.

شكر على تعزية شفيق معكرون وعلالته يتقدمان بالشكر الجزيل من جميع النين أسوهما في مصاحمنا نجلا يوسف عقل

يفقييتهما الدحومة أكان بعضورهم شخصياً ام بارسالهم أكاليل وبدلاتما ويخصون بالشكر أصحاب الدولة والمعللي وللسعادة والسيادة والميئات القضلاية والطبية وفوى الجيش والامن الناخلي والأمن العام وعموم لأفأعليات الاجتماعية والانسائية واهلي البقاع، ويرجون





#### مجرد جهود في العبث!

تستعد السلطة الفلسطينية الآن لقبول دعوة مادلين اولبرايت المفاجئة، الى استئناف المفاوضات مع أسرائيل، بعد توقف استمر ١١ شمراً. ُطبعـاً، ليس هنَّاك مـا يبررُ عُـودة الفلسُطينيين الَّى المفـاوضَّات التي توقفت منذ شروع بنيامين نتنياهو في تمويد جبل أبو غنيم، وفي تدمير التسوية، وخصوصاً أن هذه الدعوة تشكل محاولة تمويه ساخرة التسحاب اميركيّ وشُيك من موضوع التسويّة، وبحيث يأتيّ الفَشَل ولو شُكلًا، نتيجة لمذه المفاوضات لا نتيجة لاتميار المساعي المضية والطويلة التي بذلتما الديبلوماسية الاميركية لتحريك التسوية وانجاح مبادرتها الكخيرة المتعلقة

وطبعاً، ليس هناك ما يبرر استعجال محمود عباس كما قيل أمس، تحضير نفسه للانخراط في جولة جديدة من المفاوضات مع اسحق موردخاي، وهو يدرك سلفا أنها عقيمة ولن تؤدي الى اكثر من تضييع اللوقت وبالتالي اهدار ما بقي من صدقية فلسطينية. ونكن، ماذا يملك الفلسطينيون من الاوراق التي تدعم موقفهم اذا قرروا عدمُ الأستجابة آلى دعوة اولبرآيت؟

أنَّهم في الواقع لا يُملكونَ شَيئاً. واعُلب الظن لنهم سيرسلون محمود عبلس ألى َّ المفَاوضَاتَ الَّتِي هَي بَعْلَابَة تَجرعِ لكأسَّ المرارة، في محاوَّلة لقطُّع الطريق على اتمامهم بآنهم سبب فشَّل التسَّويةُ (!) وَّمع انَّ العنوانُّ المعلّن لمقاوضات عباس – موردخاي المغترضة، هو البحث في نقاط الخلاف حول الانسحابات الاسرائيلية، ومع أن الاخبار الفلسطينية تحدثت عن عزم الجانب الفلسطيني على المطالبة بأنسحاب يشمل ٤٠ في المئة من الراضي الفلسطينية كما تنص الاتفاقات اصلاً، فإن من المؤكد أن هذه المفاوضات

اولاً: مساعدة نتنياهو في تدسين صورته امام الاسرائيليين وفي الخارج من خلال استغلال عملية استثناف التفاوض مع الفلسطينيين الى

تَ ثَلْتِياً. أن لنخراط الفلسطينيين في التفاوض من جديد سيوفر على واشنطن اعلان فشلها في اقناع نتنياهو بميادرتها التي تدعو الى الانسحاب من ١٢٠١ في المئة، وبالتللي سيوفر على الادارة الاميركية الانخراط في مناَّزعة مع نتنَّيامو عشيَّة الوصُّولَ الَّى الانخْراط في المرحَّلَة الانتخابية الاولَّى في أميركاً بعد اقلَ من أربعةً اشُهَر. أ

ولأن الأمور تتخذ هذه الاتجاهات المريرة فان ياسر عرفات يبحث عن المل ولو في المين، وهو يدرك تماماً عندما يدعو المسؤولين في بيجينغ الى دعم التسوية، أنهم لا يملكون اكثر من إلباسه الدرير كما يقال (!) لكن الرئيس الفُلسطيني لا يملك اكثر من السعي الى تعميم الشكوى من

ولا ضرورة هنا، الى استنكار كلامه امام المجلس التشريعي الفلسطيني قبل إسبوعين حيث دعا الى تعبئة عربية واسلامية لاتقاد القدس، وحيث قَالَ: "أَنْ صُبْرٌ القَيادة والشَّعب قد نفدٌ وكلُّ ما بقِّي مو الدفاع عنَّ القُدسُ

لا داعي الى هذا، اولاً، لان السلطة الفلسطينيــة باتت الآن في مــوقع دقيق وحرج، وهو ما يدفعها الى استجابة دعوة اولبرايت مع علمها الاكيد ان آلمفاوضات لن تؤدي الى شيء، وثانياً، لان الصبر الذي يتحدث عنه عرفات قد يكون احياتاً بلا حدوداً

ولعل افضل تعليق على قصة المفاوضات هو قول عمرو موسى أمس: "أن الامــور وصلت آلَى مــرحلة من الخطورة لا تُنقــنَّها مــّحــادثُـة من هنَّا ومُحادثة من مناك"... وأن الدعوة الى إستَئناف المفاوضات "مجرد جُمُود

# جنازة آخر القياصرة نقولا وعائلته البطريرك لن يحضر وكذلك يلتسين؟

قال ايفان ارتيشفسكي رئيس لبنة تنظيم البنازة "رئيسنا مشمور واخيرا رفات نقولا الثانى آخر قياصرة روسياً وزوجته الكسندراً وأولادهما الثلاثة في مثواه الاخير في جنازة باستقلالية المكم على الامور وقرارته غير المتوقعة". رسمية يوم الجمعة المقبل في سانت وقد تكون مشاركته في الجنازة قرصة بطرسبرغ في العاصمة الأمبراطورية ر \_\_\_\_\_\_ ليلتسين ليكفر عن فترة محرجة من ماضيه عندما نفذ أمر الكرملين في السابقة بعد ٨٠ عاما من قُتلهم على ايدي البلاشفة. ٩٧٧ اثناء توليه ركاسة العزب الشيوعي في اقليم سيفردلوفسك بتدمير البيت الذي قتل فيه القيصر

مُلُّ تَقَامُ الجنازة بالقعل في موعدها؟ تقول الكنيسة الارثونكسية الروسية والجماعات الملكية وأبرز المطالبين بعرش روسيا أن العظام قد لا تكون لْلَعَلَّكُلَّةُ ٱلْقَيْصَرِيةَ، رغم التحاليل سابقًا لرفات القيصر وعائلته. بيد ان الدولة التي ترغب في دفن الماضي وما يثيره من نزاع حول ادوار

القيصرِّ وُقتلتُه ۗ فَي تَأْرِيخٌ روسِّياً تقَلَلُ من اهمية هذه الشكوك وتعزوها الى خَلَافات داخلية. والشكوك رمت ظلالا قاتمة على هذه المناسبة التي تستهدف المصالحة بين

روسيا وتاريَّخها المضطرب في القرن العشرين. وسيستعاض عن جنازة كبرى يتصدرها البطريرك الروسي الكسي الثاتي ويحضرها ملوك من أوروبا يستفيفهم الرئيس الروسي بوريس

بلحث يركز جماز "فايراقت" فوق لغم مضاد الاشخام

la fête

FRANÇAISE

ORCHESTRE LIVE

SINE FRANÇAISE À L'ALBATROS

AIN EL MREISSEH

16%+5% - VIN A GOGO

ويلتسين واليكسي قالا أنهما أن

TE TOTALIST IN M 3918:968 > R:13:038103(20) 390183 LEANN ADOL النقاش فيكتور اولشاقسكي ينحث يأحرف مذهبة اسمه عائلة آخر القياصرة الروس نقولا الثنائي على البلاطة الرَّخَامُينَ لُلْتِيُّ

يحضرا. بيد ان مراقبين يقولون انه لا يُمكنُ التَّكَمِنُ بِنَطُواتُ يَأْتُسُينُ وَرِبِهَا يَظْمِرُ فِي الْجِنَازَةِ فِي الْلَحَظَةِ الْاَخْيرة.

ستوضع على الضريح، في مأتم للرفات يوم البعثة العلبلَ في سَأَن يطرسينُ. (رويترز تيليفوتو)



بنجاح على ٤٠ لغما من مختلف الانواع وبلت حاضرا البوسنة وانغولا وكمبودياء وطوّر اداة ازالة الالفام الفعالة جدا هذه، خبراء بالتاريات هم من الوكانة البريطانية لتقييم الدفاع وابحاثه حيث

الالغام وتفجيرها ولزالتها. للَّى تَفَاقَمُ خَطْرِ الْأَلْفَامِ الْأَرْضَيَّةَ الْمِنْشُورَةَ فِي ١٤ بِلَمَّا والتي تتسبب بمقتل ١٠ ألاف سنويا. ويقدّر أن ما

يقارب خمسة آلاف لغم ارضي جديد يزرع سئويا. ولستعمل جهاز "فايرانت" من اجل حرق مواد عبر صفيحة معدنية سملكتها ملليمتر ولحدء فاستغرق الامر لربع توان فحسب وبرهن على قدرته على معالجة الالغلم المضادة للعبابات الكبيرة الدجم اأتي يمكن تدميرها خلال توجيه اثنين او ثلاثة من "فَليرانت"نحومًا في الوقَّت عينه. ويتألف الجهاز من اسطوانة من ورق

الكرتون المقوى تحوي مواد كيماوية اللهب تحو المعف ويحوي تحو ٨٠ غراما من مزيج سري من الناريات يحترق على حرارة ٥٠٠٠ درجة مئوية، وهي الدرارة نفسها ألتى تنصمر فيما المعادن. ويشغل الجماز كمربائيا من مصدر للطاقة يمكن ان يكون بطارية سيارة ويقول فريق الابحاث التلبع لوكالة تقييم الدفاع وابدائه والذى يعكف على هذا المشروع لن جهاز "قايرانت" قد يخفض كلفة القضاء على الالغام بواسطة المتفجرات الى حد كبير. ويمكن بيع هذا الجهاز بسعر خمسة جنيهات أسترلينية (٨ دولارات) اي بسعر سمم ناري متوسط الحجم وكاتت الامم المتحدة حددت كلفة



وقال يلتسين في سيرته الذاتية

ويبدو ان البطريرك افسد خطط

يَلْتَسِينَ فِي مؤْشَر بأن القوى في

روسيا متوآزنة رغم كل السلطات

الدستورية ليلتسين على الورق.

وقال زُعماء الكنيسة في بيان يشرح اسباب مقاطعة البنازة "ظهر ان آراء

الكنيسة والمجتمع العلماتي منقسمة.

الذلاف لَكتسب سمة مواجهة مؤلمة".

ويقول مسؤولون ان يلتسين سيشعر

بل آكثر من ذلك واضح أن هذا

بالاحراج اذا حَضَرَ بينَما تغيب

"أتخيلُ تماماً أننا في وقت قريب أو

بعيد سنخجل من هذا العمل الهمجي

يستعمال جماز يشبه السهم الناري التقليدي يحرق المتفجرات الموجودة داخل غلاف اللغم المعدني او البلاستيكي. اطلق على الجماز اسم "فليرانت" واستعمل للخضُّوع لتجارب في منَّاطق العالم الْتِّي تَشكل فيمًا حقول اللغلم خطرا مستمرًا على الحياة وعلى اعضاء الجسد، مثل

احدث التكنولوجيات لايجاد طرق اشد فاعلية في اكتشاف وتقولُ الارقامُ ان ما يزيد على ١١٠ ملايين لفم منتشرة في الأرض. والحاجة ملحة للتوصل الى حلول فعالة نظرا

قابلة الأشتعال ومزودة خرطوما يوجه

للتخلص من الالفام الارضية بالوسائل التقليدية بنَّدو ١٨٧ الن ٢٢٥ جنيما استرتينياً (١٩٩٦ الى ١٠٠٠ دولار (خدمة لندن المحافية)







مكتب المتأطرة و طراف حدارع التاريخ على و طراف حدارع الميزات، ومع طرافي تكون/التدر و (۱۹۹۱) و المواجع المواجع ا و عكر - تكون ۱۳۹۱/۱۰ - ۱۳۹۱/۱۱ و مينا - شاع واقع العقوم في التقويل التورافية المواجعة الم • عمل - تللون (١١٢١٧ - ١٩١٠ - معلى ، ١٩١٢ - ١٦٠١٠ •

ر ۱۱۱۰ - ۱۱۱۱ الله (۱۱۱۰ - ۱۱۱۱ الله من ۱۱۱۰ - ۱۱۱۱ الله من ۱۱۱۰ - ۱۱۱۱ الله من ۱۱۱۰ - ۱۱۱۱ الله من ۱۱۱۱ - ۱۱۱۱ - ۱۱۱۱ الله من ۱۱۱۱ - ۱۱۱ - ۱۱۱ - ۱۱۱۱ - ۱۱ - ۱۱۱ - ۱۱۱ - ۱۱۱ - ۱۱ - ۱۱۱ - ۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱۱ - ۱ - ۱۱ - ۱

مؤسسها ١٩٣٣؛ جيران تويتي تمدر عن "النمار" شمل رئيس مجلس الادارة؛ غسان تويني المدير العام: جبران تويني

http://www.annahar.com.ab/

: زا<del>دح</del> الخوري رودج الآوري عربيات سياسية عربيات ودوليات يئة وتراث

J à 1 64

سيلوماسيات وقضايا ، بهقاد الزين . شوقی ای شا : ټول شاوول المسر السوول تي جورف قصر

The state to the state of the s

شاسي ٢٠١٠م - محرّك ٣٦٣٦ س.س. على المَازوت

Extraust brakes - Power steering - Seatbelts - Reversing warning buzzer

سعر ترويجي ۱۲،۷۰۰ = ۲۵،۵۲۷،۵۰۰ اسال

تقسيط على ٤ سَنوات بمنائدة 3,0٪

محرّن ٢٥٠٠ س.س. على المازوت - حمولة ١٥٠٠ كلغ

سعر حناص ۹۰۰ ۱۱۱۹ ۵۰۰ ر۱۱۲ ل. ل.

بدارو \_ تقاطع البويك \_ قرب المتحف الوطني \_ هاتف : ١٩٥٥ (4)

كورنيش النهر - جسر الواطي - هاتمت : ٧٥٨٥٧ م مع١٩٢١١٠

تفوق زوارق للسياح سفن الصيادين عدداً قبلة جزيرتي لوفوتن وفسترلان اللتين تبعدان ١٨٦ ميلاً شمال الدائرة القطبية

يدعوكم مطعم التيفولي

إلحا التمتع بحلته الجديدة

فحيا برمانا

إبتداءً من ١٦ تموز ١٩٩٨

-4-47144-/1:点

الحلة تتغير، والأصالة تبقع

وقال تورون كيوك رئيس مجلس ادارة مركز الميتان في اندينز على طرف جزيرة فسترلان "الناس تستمويهم البيئة ويريدون أن يروا كيف تعيش الحيوانات المتوحشة. وتبدو الحيتان غامضة امام متفرجين كثيرين ولنلك طان مراقبتها

الشمالية حيث تتكاثر الميتان القاتلة

وتنامت شعبية مشاهدة الحيتان خلال

العشر الماضية عقب حظر دولي على

صيد الديتان فرغته اللجنة الدولية لما

عام ١٩٨٥ من تناقص أعداد مذه

ويمكن مشاهدة الديتان في ندو ٤٠

بلدا في مواقع مفضَّلَة آخرى قبألة

الولايات المتحدة وكندا ونيوزيلندا

بُيِد أَن شَمَالُ النروجِ وقرية الصيد

مثالبين لمشاهدة هذه الثدييات

لتدينز يعتبران بصفة خاصة موقعين

البحرية العملاقة التي وصفها هيرمان ملفيل في ١٨٥١ في روايته "موني

العيوانات الثديية الضخمة

تبتنب كثيرين"۔

والدومينيكان.

The second secon

الدارة والتعريز بال فعطينية المحفيد شاع معرد لبنان - ص. ب. ١١/١١ - بيروت / لنان - تالون - ١١/١٦ - ١١٠٠٠ - من بي والمنافقة رئيس التحرير : ا**تسي الماج** مجلس التحرير مدير التحرير التعليديء إلىبون صعب

602 292 - 03 658 000/1